# IL PICCOLO

GIORNALE DI TRIESTE

FONDATO NEL 1881

TEL 0481 530035 / MONFALCONE, VIA F.LLI ROSSELLI 20, TEL 0481 790201 TRIESTE, VIA GUIDO RENI 1, TEL 040 3733111 / GORIZIA C.SO ITALIA 74

Abbinamento facoltativo, promozione regionale (il prezzo va sommato a quello del giornale): «Francobolli Bolaffa» € 5.00

\*EDIZIONE TRIESTE, ISTRIA, QUARNERO E DALMAZIA Gratuttà in statavamento con «La Voce del Popolo» (La Voce del Popolo + Il Piccolo: Slovenia € 0.63, Croagia KK 6)

€1,00

Scopri come risparmiare sui

costi di gestione documentale

A partire da €19,90 al mese

facile come fare 🧀

POSTE ITALIANE S.p.A. - SPECIALISPUSE DL 359/2003 (CONV. L. 45/7/02/2004). ART. 1.COM. 1. DOS TS

NAPOLITANO: «CHE PASTICCIO SULLE LISTE». RICICLAGGIO, DI GIROLAMO LASCIA IL SENATO. LITE SUGLI APPLAUSI

# Voto, fuori Formigoni. In Lazio escluso il Pdl

Ricorsi respinti a Milano e Roma. Il governatore lombardo e la Polverini: «Andiamo al Tar»

POLITICA E VALORI

### IL FUNERALE **DELLO STATO**

di FERDINANDO CAMON

In senatore, accusato di corruzione (avrebbe truccato la propria elezione, rastrellando decine di migliaia di preferenze con l'aiuto della 'ndrangheta), s'è dimesso dal Parlamento ieri. Peccato. Era meglio per la Repubblica se veniva espulso. Sarebbe bello che il popolo vedesse che un parlamentare corrotto viene immediatamente punito. Invece non succede. E nel popolo resta la sgradevole impressione che la corruzione resti impunita. Particola-re curioso: dovendo andare in carcere, il senatore chiedeva in giro: «Meglio Rebibbia o Regina Coeli?». Mi sono informato: meglio Rebibbia, è stato rimodernato. Ma la questione è un'altra: un parlamentare sbattuto in galera può scegliere lui la prigio-

L'ambasciatore italiano a Bruxelles è stato richiamato a Roma per spiegare una cosa: come mai i suoi uffici hanno fornito a quel parlamen-tare (all'epoca candidato) una falsa attestazione di residenza in Belgio? E come mai dalle telefonate risulta che questo favore lo faceva su pressione della malavita? Abbiamo le no-stre sedi diplomatiche in combutta con la matia? Non sapremo mai come l'ambasciatore si giustifica a Roma, ma sappiamo una cosa: nella co-scienza del popolo muore un'altra istituzione statale, non dà più fiducia. A ragione o a torto.

Sulla lista del Pdl presentata fuori tempo massimo nel Lazio corrono dei sospetti. Il più gettonato dice che il funzionario del Pdl che doveva presentarla non l'ha presentata per una ripicca: non gli piacevano i candidati. L'avrebbe già fatto in passato, sempre per ripicca: voleva esse-re candidato lui. Non sappiamo se le cose stanno così. Ma la gente pensa: qua tutti fanno il proprio interesse, soprattutto i funzionari dei partiti

E con ciò entriamo nel cuore del problema: una volta era impensabile che un funzionario del Pci o un funzionario della Dc tradisse il proprio partito. Nel primo caso sarebbe stato come tradire il sol dell'avvenire. Nel secondo caso come tradire Gesù Cristo. Tutto, anche morire, ma non questo. La classe politica che militava nel Pci si era formata nella resistenza o nelle prigioni. La classe politica che militava nella De si era formata nel catechismo, accanto a preti senza mogli e senza figli, poveri in canna. Come candidati si scremavano i migliori professionisti della società, garantiti per capacità di lavoro e onestà. Dove si forma la classe politica di oggi? E di chi è composta?

Segue a pagina 2

FIAT

L'ad Marchionne valuta lo scorporo del settore auto

FIUMANO A PAGINA 8

CROAZIA

Il sindaco di Fiume finisce nei guai per «abuso di potere» **MARSANICH A PAGINA 7** 

CALCIO

L'Italia sperimentale di Lippi va in bianco contro il Camerun

A PAGINA 32

### TRAGEDIA NEL GOLFO DEL LEONE. A BORDO TRIESTINI E SLOVENI



### Onda gigante travolge una nave: due morti, 14 feriti

TRIESTE Una nave da crociera, la Louis Majestic (nella foto ieri sera dopo l'attracco a Barcellona), è stata travolta nel Golfo del Leone da un'onda anomala di 8 metri. Due morti - tra cui un turista genovese - e 14 feriti. Le prime notizie sono giunte da un passeggero triestino che, dopo aver assistito alla disgrazia, ha contattato Il Piccolo. A bordo molti italiani e sloveni.

Garau a pagina 5

ROMA Elezioni regionali, mazzata per il centrodestra. Respinti i ricorsi sia a Milano per il listino di Roberto Formigoni (che così viene escluso dalla competizione) sia a Roma per la lista del Pdl. Il governatore lombardo e Renata Polverini: «Ci rivolgiamo al Tar». Irritazione di Berlusconi, il Pdl insorge: «A rischio la democra-zia». Stizzito il commento di Napolitano: «Che pa-sticcio». Inchiesta sul rici-claggio, Nicola Di Girola-mo lascia il Senato: imminente il suo arresto. In aula lite per gli applausi di saluto a Di Girolamo.

Alle pagine 2 e 3

■ IL CAOS ELETTORALE

### NON È SOLO **INCAPACITÀ**

di MIRIAM MAFAI

'è qualcosa di grottesco e insieme di drammatico nella vicenda che ha accompagnato la irregolare presentazione delle liste del Pdl in Lombardia e nel Lazio.

La vicenda non si è ancora conclusa.

Segue a pagina 3

REPORTAGE / 1

REPORTAGE / 2

ANNO 129 - NUMERO 53

GIOVEDÍ 4 MARZO 2010

### Nel rifugio I volti dei criminali immobili di querra di Teheran

di NEDA A.S.

TEHERAN Fa caldo a

Teheran. Non si è avuto

inverno quest'anno, nep-pure a Tabriz né altro-

ve nel Paese. Sciarpe e cappotti sono rimasti in-venduti sugli scaffali dei negozi. Tutti girano

in maniche di camicia

arrotolate fino al gomi-

to, fumando cicche, in-collati al cellulare, inca-

Le signore indossano

strati nel traffico.

di AZRA NUHEFENDIC

PROZOR Sabato scorso, la partita di pallacanestro non si è giocata, come di consuetudine da anni a Prozor, citta-dina nella Bosnia Erzegovina centrale. Il gioca-tore chiave, Darko Dolic, è stato arrestato. E "un personaggio". La re-putazione, Dolic la deve alle sue partite giocate durante la guerra in Bosnia. A 20 anni si era distinto: torturava i musulmani, stuprava le donne musulmane. Ora, in prigione, è accusato per i crimini di guerra. Per smaltire i chili accumulati dalla vita sedentaria, di sabato giocava a basket con quelli che erano sopravvissuti al suo eroismo. «Ma lo sapevate che era un criminale di guerra?», chiedo stupita a un giocatore della squadra avversaria. «Beh... sì... niente... cosa potevamo fare... la vita va avanti». balbetta quello che al-l'epoca della guerra aveva 15 anni. Lui stesso col papà e gli zii finì nel campo di concentramento vicino a Mostar, che i croati bosniaci avevano allestito per i loro fino-a-ieri alleati musulmani.

occhiali da sole e leggere bluse primaverili, lunghe tanto basta a nascondere la provocazione di un fondoschiena

abbondante. Potremmo immaginare per un istante di trovarci altrove, sempre a un paio d'ore di jet lag

verso Est dall'Italia, sempre in un Paese islamico, ma non funzionerebbe: siamo in Iran, e questo non è il Paese della speranza. Non oggi almeno. Forse qualche mese fa l'aria aveva un altro sapore, zucche-rino come l'uva che di Shiraz. Ma oggi anche il tè ha un gusto aspro. Code chilometriche

di smog e clacson impazziti non danno tregua. Il sole tramonta e una spicchio di luna comincia a brillare.

A pagina 6

Intervista al cantautore-scrittore che torna a Trieste

### Guccini: quando salivo sul tram di Opicina per scendere in città a vedere le ragazze

Trieste - ri-

sponde dal

telefono fis-

sua casa di

Pavana, ap-

pennino to-

scoemilia-

della

di CARLO MUSCATELLO

rancesco Guccini - il "never ending tour" fa tappa venerdi 12 al Pala-



della sua infanzia, dov'è tornato a vivere da dieci anni. «Ci si adatta a tut-

dunque anche ai ritmi più lenti del paese di montagna. Arrivasse la primavera si potrebbe anche vivere un po' di più all'aria aperta. Anche se gli anni (settanta a giugno -

ndr) cominciano a pesare...». Per questo ha appena scritto un'autobiografia? «Chissa. In passato avevo già raccontato parti della mia vita ma in forma romanzata.... E nei ricordi c'è posto anche per quel 1963 trascorso da militare a Trieste.

to - riflette il cantautore - • A pagina 28

LE DECISIONI DELLA GIUNTA REGIONALE

# Sanità, si cambia: ecco il nuovo "triumvirato"

Parte da Trieste la rivoluzione: via Rotelli, Zigrino e Delendi. Arrivano Samani, Cobello e Melato

■ LE RISPOSTE ALLE 5 DOMANDE FONDAMENTALI

### GLI OGM? NON DEVONO FAR PAURA

di MAURO GIACCA

decisione della Commissione europea di mettere fine alla moratoria sulle piante Ogm che vigeva dal 1998, e di consentire quindi la coltura di Amflora, una patata geneticamente modificata, sul territorio dell'Ue, ha riaperto in maniera acuta il Segue a pagina 6

dibattito, in verità mai sopito durante questi anni, sull'opportunità di una simile scelta.

Anche stavolta, ahimè, questo dibattito sta portando alla ribalta la scarsa preparazione scientifica di noi italiani.



Mauro Melato

A pagina 29

TRIESTE Un medico di famiglia. Un dirigente veneto arrivato nell'era illyana. E un professore di anatomia patologica. La nuova "trimurti" della sanità triestina, a meno di ripensamenti dell'ultima ora, è ormai definita: Fabio Samani all'Azienda territoriale, Francesco Cobello agli Ospedali riuniti e, nel giro di un mese, Mauro Melato al Burlo Garofolo.

Giani a pagina 13

# Tenta di strangolare la vicina, poi si accoltella

Orrore in una palazzina in salita di Raute. La donna ferita alla testa, lui è grave



www.tuonomotori.lt tuonomotori@yahoo.com

TRIESTE Ha attirato in casa la sua preda con la scusa di guasto alla lavatrice. Poi l'ha picchiata in testa con una barra metallica, l'ha colpita al volto con una raffica di pugni e ha tentato di strango-



L'aggredita sull'uscio di casa

larla con un cordino. Tentativo sfumato solo grazie alla prontezza di riflessi della vittima. L'aggressore ha poi tentato di togliersi la vita ferendosi più volte con un coltello. Sembra il capione di un film dell'orrore, invece è la cronaca della violenta aggressione avvenuta l'altro pomeriggio all'interno della palazzina al numero 46/1 di salita di

Raute. A farne le spe-

se Elisabetta Cherbocci, 61 anni, ipovedente, travolta dalla furia del vicino di casa, il cinquantatreenne Livio Puingertar.

Rebecca a pagina 15

# Ke idea!! COMPRA VENDITA TRA PRIVATI VIENI A VEDERE LE COSE

da € 105,00 € 60.00 2.00 Salotti Camicie € 40,00 5,00 Soggiorni Giubbotti € 130,00 Scarpe 1,00 Camere Camerette € 90,00 1,00 Libri Giocattoli

Materassi € 15,00 1,00 5,00 Elettronica € 1,00 Nuovo reparto: merce nuova da stock e fallimenti SAN VITO AL TORRE (UD)

VIA GORIZIA, 20 - tel 0432.932859 - 335.6369638

ASSOCIAZIONE AMICI DEL CUORE PRIMO DEHETTIVO È SALVARE VITE UMANE

IL PICCOLO è su Facebook **DIVENTA FAN DEL TUO GIORNALE** www.ilpiccolo.it

### Il personaggio Margherita si fa in tre

### Granbassi, weekend da capogiro tra ritorno in pedana, tv e libri

di FRANCESCO CARDELLA

TRIESTE Il cuore in pedana e le gambe sulla pista da ballo. Per Margherita Granbassi si profila un fine settimana decisamente intenso. Un vero tour de force

per rispettare tutti i fronti delle sue attività. L'appuntamento principale che riguarda la schermitrice triestina è il ritorno alle gare, con la prova di Coppa del Mondo-Gran Prix a Torino. Ma gia sabato sera la campionessa sarà a Ballando con le Stelle". E lunedì, vola a Roma per



presentare il libro "Guida al corpo della donna-Dalla A alla Z".

A pagina 33

«Non sono Lucifero, non ho portato la mafia in Parlamento» si è difeso l'ex senatore, prima di costituirsi ieri sera a Roma

# Di Girolamo si dimette, il Pdl lo applaude. È scontro

Gasparri: «Merita rispetto». L'opposizione: «Vogliono farlo passare per un eroe»

di GABRIELE RIZZARDI

ROMA Per Nicola Di Girolamo si sono chiuse le porte del Senato e si sono aperte quelle di Rebibbia. L'aula di palazzo Madama ieri mattina ha approvato con voto segreto, 259 se, 16 no e 12 astenuti, le dimissioni presentate dal parlamentare del Pdl al centro dell'inchiesta sul riciclaggio e per il quale la magistratura aveva chiesto l'autorizzazione all'arresto. Ieri sera il senatore si è costituito in una struttura delle forze dell'ordine, la caserma dei carabinieri, del quartiere Parioli ed è stato accompagnato in carcere.

Avrebbe concordato già dal mattino, prima del voto del Senato, con l'autorità giudiziaria le modalità della sua costituzione. Ieri pomeriggio ha trascorso le ultime ore con i suoi familiari e poi si è costituito.

Il voto con cui è tornato ad essere un privato cittadino, senza la protezione dello "scudo" parlamentare, si è però consumato tra le proteste dell'opposizione e gli abbracci e gli applausi che si alzano dai banchi della maggioranza quando l'ormai ex senatore conclude il suo ultimo discorso in aula.

«Io sono visto oggi come l'untore e il Lucifero della situazione e per questo non faccio i nomi dei colleghi della maggioranza e dell'opposizione con i quali ho lavorato e che vorrei ringraziare», dice Di Girolamo, che definisce la sua esperienza in Senato «esaltante e altissima» e nega di aver portato «l'indegnità della 'ndrangheta o della mafia» in Parlamen-

Il senatore Di Girolamo legge la lettera di dimissioni che

INCHIESTA G8

Balducci ha deciso

di parlare con i pm



Di Girolamo durante l'intervento a Palazzo Madama e l'ex senatore all'interno della stazione dei carabinieri ai Parioli dove ieri sera si è costituito

ha mandato al presidente del Senato, Renato Schifani, e assicura che la sua «non è una storia criminale».

A proposito delle foto pubblicate nei giorni scorsi, precisa:

«In campagna elettorale si fanno centinaia di foto. Quella sefatto 250 fotografie. Dopo quel signore che dicono sia una mafioso ma che mi è stato presen-

tato come un ristoratore (il boss Franco Pugliese, ndr), ho ra, davanti a quella torta, ho fatto foto anche con il parro-

> Ma Edoardo Scordio, parroco di Isola Capo Rizzuto, smen-

# Quinto via libera all'arresto in 64 anni e 16 legislature

ROMA Da senatore a detenuto: con il caso di Nicola Di Girolamo passano da 4 a 5 (in 64 anni) i casi di parlamentari per i quali il Parlamento ha detto sì alla richiesta di arresto da parte della magistratura. Anche se la vicenda di Di Girolamo è diversa, perchè il Senato ha accolto la sua richiesta di dimissioni, le conseguenze sono le stesse. Francesco MORA-NINO, deputato del Pci, era stato condannato per la morte di 7 persone durante la Resistenza, fatti giudicati non coperti dall'amnistia del 1946. L'autorizzazione fu concessa il 27 gennaio 1955. Sandro SACCUCCI, Msi-Dn, era accusato per l'omicidio di un giovane comuni-

sta, Luigi Di Rosa, a Sezze Romano nel 1976. L'autorizzazione fu concessa dalla Camera il 27 luglio 1976, quando Saccucci aveva già lasciato l'Italia. Toni NEGRI, era stato eletto deputato per il Partito radicale nel 1983, quando era in carcere in attesa di giudizio. La richiesta di autorizzazione all'arresto per terrorismo fu concessa il 21 settembre 1983, quando però Negri era già fuggito in Francia. L'arresto di Massimo ABBATANGELO, Msi-Dn, fu autorizzato dalla Camera il 18 gennaio 1984: era stato condannato per aver partecipato nel 1970 all'assalto con bottiglie Molotov a una sezione del Pci.

tisce e minaccia querela: «Mai partecipato a cene con esponenti della cosca Arena».

Al Senato, invece, il centrodestra applaude il suo discorso. Molti esponenti del Popolo della libertà vogliono abracciare Di Girolamo e tra loro si nota Ombretta Colli. Il Partito democratico, con la capogruppo Anna Finocchiaro, definisce la "inimmaginabile". «La maggioranza - sbotta Felice Belisario dell'Italia dei valori - fa passare il senatore Di Girolamo come un eroe per il solo fatto che si è dimesso». Immediata la replica del presidente dei senatori del Pdl, Maurizio Gasparri: «Un senatore che annuncia le sue dimissioni, sapendo che per lui si aprono le porte del carcere, merita rispetto».

Ma ad infuocare il clima è soprattutto il dibattito che si apre sulla richiesta dell'opposizione di votare le mozioni relative alla decadenza del senatore Di Girolamo che avrebbe sancito l'illegittimità della sua elezione. Mozioni che hanno come obiettivo la rimozione dell'ordine del giorno presentato all'inizio del 2009 dal centrodestra che ha permesso di

"congelare" la questione. Il capogruppo del Parito democratico Anna Finocchiaro non ci sta e accusa Renato Schifani di "far finta" che le richieste non siano mai state avanzate e di condurre i lavori del Senato "in modo vile". Parole che fanno scattere la ruvida reazione di Gasparri: «La senatrice Finocchiaro si dovrebbe scusare con il presidente Schifani. E invece preferisce nascondersi dietro codicilli e cavilli per giustificare il fatto che alla fine ha votato per le dimissio-

ORIPRODUZIONE RISERVATA

A PALAZZO MADAMA

# Adesso tocca a Fantetti, tra molte perplessità Mokbel: è ancora peggio

ROMA Al Senato esce Nicola Di Girolamo e arriva Raffaele Fantetti. Ma è subito polemica. Non solo sulla effettiva residenza all'estero, necessaria per essere eletti ai candidati delle circoscrizioni estere, ma anche su alcuni aspetti del suo passato che mem-bri dell'opposizione definiscono «oscuri». La Giunta delle immunità di Palazzo Madama ha

dato il via libera alla sostituzione rinviando qualsia-

si valutazione dei titoli del nuovo senatore ad altro momento, Infatti, una valutazione della situazione ci sarà da parte della giunta entro 20 giorni, termine questo che scatta dal momento dell' annuncio fatto in aula.

Fantetti, classe 1966, sul suo sito si auto-definisce «esperto tecnico-legale di operazioni di finanza di progetto e di procedure di appalto, con particolare riguardo a quelle finanziate dalle organizzazioni internazionali. Riserve nei suoi confronti sono arrivate anche in aula e. con cautela, anche dalla mag-

gioranza. Maurizio Gasparri, che guida il gruppo Pdl, ha detto che sul subentro di Fantetti si deve esprimere la giunta: l'adesione al gruppo del Pdl avverrà solo dopo un suo «pronunciamento chiaro». Durissimo il capogruppo dell'Idv Barbato che ha rivelato alcune confidenze avute in carcere da Mobkel, il capo della rete finita sotto inchiesta: «Mi ha detto che Fantetti è ancora peggio di Di



di MARIA BERLINGUER

Raffaele Fantetti

ROMA La grande storia non riesce a trattenere il pubblico di Ballarò. "Dittatura", trasmesso da Raitre al posto del talk show di Giovanni Floris ha dimezzato l'ascolto che la rete fa sempre in prima serata, fermandosi all'8 per cento di share. È chis-sà come andrà stasera su Raidue quando al posto di "Annozero" e di Michele Santoro i moltissimi telespettatori del programma saranno chiamati a interrogarsi su un tema di stringente attualità: chi ha sequestrato i 101 cuccioli dalmata de "La carica dei 101"? «Siamo sul pezzo», ironizza Michele San-

Del resto è questa la par condicio decisa, a maggioranza, dal vertice di viale Mazzini. Niente poltica, siamo o non siamo in campagna elettorale? E davvero questo ciò che la tv di stato proporrà al suo pubblico fino al voto amministrativo? «Mi sorprende che né i presidenti di Senato e Camera né, e prima ancora di loro, l'Autorità per le garanzie nelle comunicazioni, siano ancora intervenuti per sollecitare la revoca della gravissima decisione con cui il Cda della Rai ha sospeso i programmi di discussione politica nell'esclusivo interesse del governo Berlusconi e della sua maggioranza», dice Luigi Zanda, vicepresidente dei senatori Pd. Per Zanda se alla Rai viene impedita l'informazione

politica in prossimità di elezioni viene meno la stessa ragion di esistere di una Rai pubblica. Lo stesso vale per l'Agcom che se non interviene per garantire l'informazione del servizio pubblico mette in crisi la ragion d'essere di un'autorità di controllo.

Sulla stessa lunghezza d'onda Roberto Rao, dell'Udc. «La perdita di ascolti avrà per la Rai conseguenze disastrose. da alcuni stimate in 4 milioni di euro», avverte Rao.

Ricorre al Tar la Federconsumatori, chieden-

do l'immediata sospensione del Regolamento della Vigilanza e della delibera Rai perchè hanno

«La coperta si è strappata e si è strappata in mo-do sbagliato, il silenzio dei talk show politici in campagna elettorale non si era mai visto e spero non succeda mai più», dice Bruno Vespa che martedi sera, a sorpresa, ha partecipato al sit in di protesta con Santoro, Floris, Annunziata, Fnsi e UsigRai.

Oggi intanto il caso Minzolini sarà affrontato dal Cda Rai a proposito del modo con il quale il principale telegiornale della tv italiana ha affrontato il processo Mills. Venerdë scorso il Tg1 ha sentenziato che Mills era stato assolto, omettendo nel titolo di spiegare che la Consulta ha invece confermato la sua corruzione, limitandosi a certificare che il reato è caduto in prescrizione. Minzolini si è difeso sostendo che nel servizio sul caso è stata data «l'esatta informazione».

INTERROGATORI IN CARCERE DEGLI ARRESTATI

# Sospetti sugli appalti degli Uffizi

# Individuato il «generale» che chiedeva l'assunzione della figlia

di NATALIA ANDREANI

ROMA Diego Anemone continua nella sua strategia: scena muta davanti alle domande del Gip di Perugia. Hanno parlato, invece, Angelo Balducci, Mauro della Giovampaola e Fabio De Santis. «Risposte esaustive - dice l'avvocato Franco Coppi, difensore di Balducci un interrogatorio molto lungo e analitico». Balducci - dice ancora il suo legale - «regge bene, ma la prova è dura». Della Giovampaola si è difeso dicendo che il suo «era solo un ruolo tecnico». Sulle scarcerazioni il Gip, Paolo Micheli, deciderà entro lunedi.

Mi sento George Clooney. A Firenze, invece, sentito l'avvocato Guido Cerruti il cui ruolo emer-



Angelo Balducci

gio del 3 febbraio dice a Balducci: «Oggi siamo stati a Firenze, è andata bene... Perché abbiamo fatto la sostituzione di tutto il gruppo Direzione lavori... Micciché... Eech mi sono sentito un po' George Clooney, oggi». L'incarico di Micciché nasce da un'ordinanza di Protezione civile che nel giro di pochi mesi spoglia la Soprintendenza florentina alle Belle arti passando la gestione al dipartimento di via della Ferratella dove - scrivono i Pm ai grandi eventi sono gestiti in una situazione di palese e grave illegali-

che proprio nel pomerig-

Un posto all'Unicef. Dalle carte dell'inchiesta continuano a uscire elementi che provano come il «sistema gelatinoso» fosse radicato. Prendiamo il caso di Filippo, uno dei figli di Balducci, il padre gli trova più di un lavoro. Nell'ottobre scorso, per esempio, il giovane firma un contratto part-time con l'Unicef dopo un incontro fra il padre e Vincenzo Spadafora, presidente di Unicef Italia.

Le inchieste incombono. Le inchieste giornalistiche che incombono, ma anche l'urgenza di continuare a fare affari con gli appalti del G8. La "cricca" non si ferma fino all'ultimo e individua la strada per allontanare i sospetti da Diego Anemone e i suoi soci più o meno occulti. È il 22 gennaio scorso. Stefano Gazzani, commercialista di Anemone e Balducci, ha individuato soci e nome della nuova società cui

affidare lavori. Ne parla

con l'avvocato Patrizio Leozappa, che essendo il genero del presidente del Tar del Lazio Pasquale De Lise, si è già occupato di alcuni problemi amministrativi per conto di Balducci.

La Casalmonastero srl. «Patrizio Leozappa - scrivono i carabinieri del Ros - si raccomanda che la società prescelta per l'intestazione delle società sia una che non sia direttamente riferibile al gruppo Anemone».

Leozappa: «Comunque è fuori giro... Stiamo tranquilli?».

Gazzani: «Eh... Me l'hanno suggerita loro». L: «Bene l'importante

è che...». G: «Sì è fuori da quei discorsi... Mai stata nominata».

-Il riferimento - annotano gli investigatori - è al-

tendosi mantiene i bene-

re. Era stato il cruccio degli inquirenti per mesi. Il generale che stava dalle parti di via Merulana e chiedeva l'assunzione della figlia. L'uomo di cui Diego Anemone aveva il massimo rispetto e che parlava da un'utenza dell'Aisi, Agenzia informazioni sicurezza interna, uno 007, insomma. Il suo nome è Francesco Pittorru, è sardo, di Calangianus, ed è generale della Guardia di Finanza. Gli inquirenti ritengono che la figlia, Claudia, da febbraio di quest'anno sia stata assunta al Salaria Sport Village. Particolare curioso: i carabinieri del Ros, per individuare esattamente "la torre" davanti a cuiAnemone e il generale si incontrano in due precise circostanze (il 18 settembre e il 24 dicembre 2008), hanno utilizzato Google Street View, il programma che fotografa le stra-

la Cogecal srl che ha ese-

guito lavori nell'ambito

Il generale è un finanzie-

del G8 alla Maddalena».

de su Google Maps. Uno 007 per la patente. Stefano Gazzani ha un figlio, Alessio, che non riesce a prendere la patente A. Gazzani decide allora di rivolgersi al cognato di Anemone, Arnaldo Pascucci, poliziotto, da poco trasferito ai servizi segreti (Aisi). Il 21 ottobre Pascucci lo informa che per raggiungere

Arnaldo: «Andiamo sul sicuro, Stefano, per comglio mi devi da' 300 euro in acconto subito e 1200

re, va bene». 

l'obiettivo dovranno sborsare 1500 euro.

prare il motorino a tuo fialla consegna... Con calma... Se t'interessa». Gazzani: «E un buon affa-

IL PICCOLO

Direttore responsabile: PAOLO POSSAMAI Vicedirettore: ALBERTO BOLLIS

Ufficio del caporedattore: FULVIO GON (responsabile)

Editoriale FVG Società per azioni

CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE: Carlo De Benedetti (Presidente), Monica Mondar

dini (Vicepresidente), Marco Moroni (Amministratore Delegato), Alessandro Alacevi

ch, Giovanni Azzano Cantarutti, Pierangelo Calegari, Enrico Tomaso Cucchiani, Luigi de Puppi, Giovanni Gabrielli, Adriano Luci, Maurizio Martinetti, Maria Enrichetta

Meizi Carignani, Roberto Moro, Giannola Nonino, Gianfranco Pavan, Andrea Pittini.

Quotidiani Locali Gruppo Espresso

Direttore Generale: MARCO MORONI: Direttore Editoriale: BRUNO MANFELLOTTO

Direzione, Redazione, Amministrazione e Tipografia 34123 Treste, via Guido Reni 1

Telefono 040/3733.111 (quindici linee in selezione passente) Internet: http://www.iipiccolo.it

ABBONAMENTI: c/c postale 22810303 - ITALIA: con preselezione e consegna decen-

trata agli uffici P.T.: (7 numeri settimanali) annuo € 248, sei mesi € 127, tre mesi € 66; (sei numeri settimanali) annuo € 215, sei mesi € 111, tre mesi € 61; (cinque nume-

I settimana!i) annuo € 182, sei mesi € 94, tre mesi € 50. ESTERO: tariffa uguale a ITA-

Poste Italiane S.p.A. - Spedizione in abbonamento postale - D.L. 353/2003 (conv. in L

Prezal: Italia € 1, Slovenia € 1,34, Croazia KN 13, gratuito in abbinamento con «La Voce

11 Piccollo - Tribunale di Trieste n. 1 del 18 10.1948

PUBBLICITÀ: A.MANZONI&C. S.p.A.

Trieste, via Guido Reni 1, tel. 040/6728311, fax 040/366046.

PREZZI PUBBLICITÁ: Modulo (mm 40x28): commerciale € 197,00 (festivi, posizione

e data prestabilita € 256,10) - Finanziaria € 403,00 - R.P.Q. € 210,00 - Finestrella

1.a pag. € B50,00 (fest. € 1,105,00) - Legale € S61,00 - Necrologie € 4,10 - 5,20

8,00 per parola; croce € 27,00; (Partecip. € 5,00 - 7,50 - 9,50 per parola) - Avvis

economici vedi rubriche (+lva). Manchettes 1500 € a settimana - Supplementi colo-

LIA più spese recapito - Arretrati doppio del prezzo di copertina (max 5 anni).

dei Popolo» (La Voce dei Popolo + Il Piccolo: Slovenia € 0.63, Croazia (CV 6)

27/02/2004 n. 46) art. 1, comma 1, DCB Trieste.

re 40% - Maggiorazione posizioni fisse 20%.

La tiratura dei 3 marzo 2010

Certificato n. 6795 dell'1.12.2009

è stata di 43.250 copie

LIVIO MISSIO, MARCO PACINI, PIERO TREBICIANI

ge a proposito della vicenda legata agli appalti dei Nuovi Uffizi e della Scuola Marescialli, vicende che potrebbero portare a breve a nuovi sviluppi. In particolare gli inquirenti hanno messo l'occhio sulla nomina, il 3 febbraio, di Riccardo Micciché a direttore dei lavori nel cantiere Nuovi Uffizi. Nomina nella quale ha avuto un ruolo Mauro della Giovampaola

Responsabile trattamento dati

(D LGS 30-6-2003 N. 196)

PADLO POSSAMAI

# DALLA PRIMA

### Il funerale dello Stato

ino a un quarto di secolo fa, una condanna era una condanna, e la magistratura faceva giustizia. I figli, in strada o a scuola, si vergognavano del padre condannato. Oggi questo senatore va in galera e dice: «L'importante è che la mia famiglia mi creda onesto». Dei magistrati non gliene frega nulla. Di noi (popolo) nemmeno. Ha dei figli, i figli avranno degli amici. Presso figli e

amici una condanna della magistratura diventa un motivo d'orgoglio.

E il crollo totale del dell'onestà. valore L'onestà non è un valore, e la disonestà non è un disvalore, perché lo Stato è quel che è: così pensa la gente. Molti di coloro che rappresentano lo Stato fanno l'interesse della propria famiglia, o della propria parte politica, prima e al di sopra dello Stato. Gli scandali del riciclaggio e quelli de L'Aquila nascono dal senso del clan anteposto allo Stato. Questo senatore si dimette prima che lo espellano perché dimet-

fici economici, dunque fa l'interesse della famiglia, e la famiglia è al di sopra di tutto. Il problema è qui. Rimedio: tornare ad avere un'idea di bene personale e famigliare concorde col bene pubblico; ove ci sia discordanza, deve prevalere il bene pubblico. Se un senatore indegno se ne va, la sua parte politica dovrebbe vergognarsene e non applaudirlo, come invece ieri ha fatto. Adesso si applaude anche ai funerali. E questo era il funerale dello Stato.

Ferdinando Camon (fercamon@alice.it)



\*palesemente violato la par condicio».

©RYPRODUZIONE RISERVATA

L'INTERVISTA

Collino: «Uno scivolone

con l'effetto valanga»

L'europarlamentare friulano:

«Sono deluso e amareggiato,

serve una forte riflessione»

di MARCO BALLICO

TRIESTE «È uno sci-

volone che può avere

l'effetto di una valan-

ga». Giovanni Collino,

europarlamentare, re-

sponsabile del settore

enti locali del Popolo

della Libertà, fa un di-

stinguo tra il caso For-

migoni e quello Polve-

rini ma non regala giu-

stificazioni a nessuno.

Non di fronte a una si-

tuazione «incredibi-

le», che «mette pesan-

temente sotto accusa

un modello di organiz-

Collino, come giudi-

ca il caos liste in cui è

zazione politica».

precipita-

to il parti-

Lombar-

dia e La-

zio le co-

se sono di-

verse

si voglia

ostacola-

re la riele-

zione di

Formigo-

ni, ma so-

cioso sul

responso

del Tar.

Fermo re-

stando

rando la

predispo-

sizione

DOSSO

non sotto-

lineare

perfezio-

ni del ge-

nere non

devono

che.

delle

che

fidu-

pri-

caso

pare

Nel

mo

mi

no

REGIONALI

Il centrodestra in grande difficoltà in due territori-chiave Riammessa con riserva solo la civica collegata alla Polverini

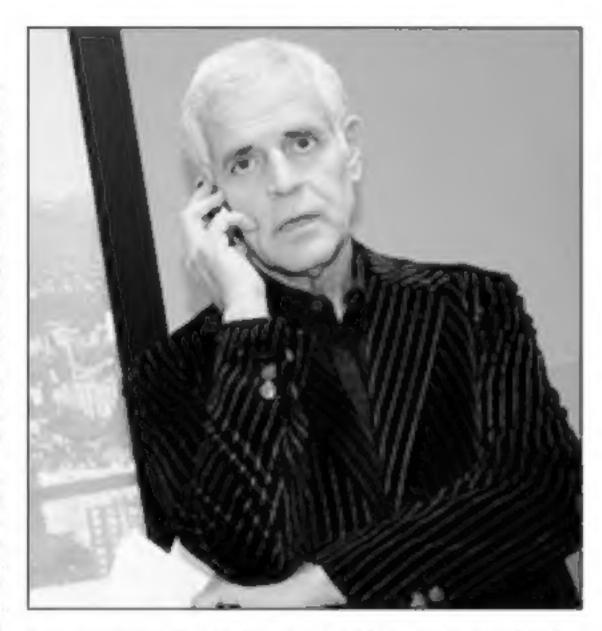
# Caos liste, fuori Formigoni e il Pdl nel Lazio

Ricorsi respinti a Milano e Roma. Il governatore lombardo e il partito puntano ora al Tar

di VINCIDE LECIS

ROMA Escluso Formigoni dalle elezioni lombarde, bocciata la lista del PdI a Roma. Il centro destra piomba nel caos per il doppio stop imposto daile Corti d'appello di Milano e Roma. La maggioranza si affida al Tar mentre entro 24 ore si deciderà anche il destino del listino della Polverini nel Lazio, Dunque in Lombardia la coalizione Pdl-Lega non ha più, al momento, un candidato presidente escluso dalla competizione insieme alle liste collegate.

I giudici hanno respinto il ricorso presentato contro la precedente bocciatura, a causa dell'irregolarità di diverse firme. Ma la macchina elettorale non resta in stand-by. Oggi i giudici della Corte d'appello milanese, gli stessi che hanno respinto il ricorso, fisseranno tutte». la data dei sorteggio per definire la posizione delle varie liste presentate sulla scheda elettorale e sui manifesti. Il sorteggio dovrebbe svolgersi entro sabato, a questo punto senza il listino del governatore uscente e delle liste collegate: se il Tar dovesse riammetterle si dovrà rifare tutto a ridosso della scadenza del 28-29 marzo. Nel motivare la bocciatura i giudici confermano che negli elenchi qualcosa non andava: in cinque pagine spiegano che l'autentificazione delle firme deve essere compiuta rispettando le regole che «costituiscono quindi il minimo essenziale per assicurare la certezza della provenienza della sottoscrizione del soggetto che figura averla appo-



Il governatore della Regione Lombardia Roberto Formigoni

Questa è la condizione per poter «verificare che la presentazione della lista corrisponda effettivamente alla volontà della quota di elettori in essa indicata». Non si tratta.

a quanto sembra, della semplice questione \*di un timbro tondo invece che quadrato» come spiegano gli uomini del Pdl.

Nel Lazio i giudici d'appello da una parte hanno riammesso la lista



La candidata del Pdl nel Lazio Renata Polverini

civica regionale collega- il collegio giudicante sa-(che era stata esclusa martedi), dall'altra hanno confermato l'esclusione di quella ufficiale del Pdl romano per mancata presentazione. Secondo

bato a mezzogiorno, ultimo giorno utile per la consegna, non c'erano nella sala del tribunale esponenti della lista «e quindi alle 12.30 è stato chiuso tutto il procedimento» relativo al depo-sito degli elenchi di candidati e dei contrassegni. Il presidente dell'ufficio centrale elettorale della corte d'appello penale conferma che la decisione di respingere il ricorso «è stata presa sulla base di tutti gli elementi a nostra disposizione validi per ricostruire l'accaduto, compresi verbali delle forze dell'ordine». Entro venerdì 5 marzo

(ma è probabile che si decida stasera) invece si conoscerà il destino del listino dell'ex segretaria dell'Ugl, sotto esame per la mancanza di una firma. Se il ricorso dovesse essere rigettato, la candidatura della Polverini cadrebbe automaticamente come è accaduto per il governatore lombardo.

Il centro sinistra mantiene toni abbastanza bassi ma nel centro dema. Formigoni convoca una conferenza stampa e annuncia per oggi il ricorso al Tar: «Eravamo convinti delle nostre buone ragioni e dichiariamo la nostra sorpresa», afferma il governatore uscente. Ma per il suo avversario del centro sinistra Filippo Penati «è indicativo il fatto che Formigoni scivoli su una buccia di banana cosi» frutto «di arroganza e troppa sicu-

Nel Lazio Renata Polverini chiede ai suoi sostenitori «nervi saldi». La decisione di bocciare la lista Pdl di Roma e provincia «era attesa» ma «nessuno ha intenzione di mollare». E oggi la destra ha organizzato una nuova protesta di piazza.

ORIPRODUZIONE RISERVATA

ti sulla leggerezza e sulla soluzione superficiale dei problemi. Insomma, niente sconti?

uomo del profondo Nord, che arrivo dalla provincia, che non so dimostrarmi "di mondo". Ma le regole antiche non possono essere modificate. In politica non si può fare a mano di serietà e re-

Ci fosse stata ancora to liscio?

Sono accaduti errode molto dalle perso-

> con che prudenza e attenzione il coordinatore regionale Pdl Gottardo ha gestito le ultime liste.

Fini diche Pdl non

Fini è cofondatore del non

Il presidente del Consiglio non dovrebbe presiedere anche il Popolo della liberta Anziché tre coordinatori ne servirebbe uno forte

accadere. E in Lazio?

Il fatto è indubbiamente molto grave. E sono particolarmente preoccupanti le conseguenze che potrebbero toccare il Pdl. Siamo a rischio valanga, vicende simili rischiano di creare fenomeni di implosione.

Insomma, sarebbe sbagliato chiudere un

occhio? E certo che, se il Lazio mancasse della presenza del Pdl, ci troveremmo di fronte a un risultato elettorale falsato. Milioni di nostri elettori non potrebbero votare, molti sceglierebbero l'Udc o la lista Storace e il quadro politico risulterebbe ancora più instabile. Però...

Però?

Non mi associo al coro di piazza di chi dice che non è accaduto nulla. Sono molto amareggiato e deluso per quanto accaduto. Prima in An, poi nel Pdl ho sempre tenuto una linea di grande rigore sui comportamenti e l'interpretazione delle norme. Mai potrei apprezzare modelli basa-

Mi diranno che sono sponsabilità.

An, sarebbe andato tut-

ri anche in An. Dipen-

questo gli piace. Condivi-

partito e certo sciolto An per un cui staccarsi subito. Condivido con lui l'opinione che il partito avrebbe dovuto

avere un' impostazione diversa.

Concretamente? Il presidente del Consiglio non dovrebbe essere il presidente del partito. E, al posto dei tre coordinatori, ne servirebbe uno

Che suggerimento dà al partito?

forte.

Innanzitutto vanno attese le decisioni del Tar perché non dobbiamo assolutamente precipitare le cose. Nei momenti difficile si deve saper fare un passo dopo l'altro, come gli alpini in montagna. Dopo di che andranno fatte campagne elettorali sui contenuti senza avvelenare in eccesso il clima.

Rischiate un ridimensionamento elettorale?

Senza Lombardia e Lazio certo subiremmo contraccolpi significativi. Ma si deve comunque avviare una riflessione sulla struttura del partito. Siamo un cantiere e nei cantieri si sistemano le cose. Il che, sia chiaro, non significa anda-

re oltre il Pdl. ORIPRODUZIONE RISERVATA

# In due regioni c'è il rischio del rinvio della data del voto

ROMA Lazio e Lombardia in teoria potrebbero rischiare il rinvio delle elezioni regionali. La ragione è semplice: tempo. Con Renata Polverini che è in ritardo rispetto a Roberto Formigoni. Si, perché il presidente della Lombardia ha già fatto ricorso al Tar contro l'esclusione del listino che lo candida (decisa ieri dalla Corte d'Appello di Milano), mentre la candidata del centrodestra nel Lazio deve attendere che sullo stesso argomento si pronunci, con

tutta probabilità oggi, la Corte d'Appello di Roma. Il "listino" è lo strumento attraverso cui vive la coalizione, caduto quello scompaiono, a livello regionale, tutte le liste collegate al candidato presidente. Il Tar, Tribunale amministrativo regionale, rappresenta l'appello per l'esclusione decisa dalle Corti d'Appello. Se il giudizio è ancora negativo si ricorre al Consiglio di Stato. Anche correndo vuol dire una riammissione delle liste la prossima settimana. Il problema è la campagna elettorale. Per legge dura un mese. In teoria quelli che sono stati esclusi è riammessi potrebbero chiedere di recuperare il tempo perduto, da qui la necessità del rinvio. In teoria, perché di fatto chi è in attesa del verdetto del Tar non si ferma. A Roma c'è la complicazione Pdl. La lista è stata esclusa ed è già stato presentato ricorso al Tar. Se il "listino" Polverini dovesse essere oggi ammesso in provincia di Roma non conterrebbe il Pdl, almeno fino alla pronuncia

del Consiglio di Stato. (a.ce.)



li Capo dello Stato Giorgio

Napolitano La Lega, con Calderoli, sbotta e borbotta, lancia accuse e minacce nebulose: •O il simbolo della Lega sarà presente dove abbiamo deciso di candidarci o tanto vale non presentarci alle elezioni, perché non sarebbero valide». Ma anche lui sembra non sapere che pesci pigliare. Prima dice di dover sentire Bossi e Berlusconi, poi, dopo averli sentiti, rimanda tutto a

oggi. Dal Pdl Fabrizio Cicchitto grida che è "a rischio la democrazia». Il centrodestra stenta però a partire all'attacco. Difficile trovare un nemico. Dal Pd c'è anche chi, come Cacciari, dice che elezioni senza il Pdl sarebbero «inattendibili». Certo, ce la si può sem-

pre prendere con le toghe rosse, con non meglio identificati complotti. Ma di chi? Decine di liste sono state escluse un po' in tutte le regioni. Non fanno notizia, perché si tratta di liste minori. Dove la Fiamma, dove Forza Nuova, dove liste locali. Come si fa a far valere le regole per alcuni e per altri no? «Regolamenti e norme di legge non possono essere considerati orpelli - avverte Alessandro Campi, direttore della fondazione finiana Farefuturo - si deve avere il coraggio di ammettere gli errori commessi. Bisogna-

va pensarci prima».

# Napolitano amareggiato: «Che pasticcio» La Russa attacca: «Siamo pronti a tutto»

di andrea Palombi

sta e devono coesistere

ROMA Dopo un giorno di silenzio carico d'ira. ma anche di incertezze e di incognite, Berlusconi sembra aver rotto gli indugi. Oggi sarà a piazza Farnese a fianco di Renata Polverini. La tentazione è quella di contrattaccare, di evocare la «democrazia a rischio», ma il Cavaliere soffre anche dell'assenza di un nemico certo. Cosa fare? Rovesciare il tavolo e alzare i toni, con il rischio conseguente di alimentare forti tensioni, o mostrarsi responsabili e restare nell'alveo della legge, esponendosi a un clamoroso flop? Per di più davanti a

un Napolitano che non trattiene la sua irritazione, e il suo scoramento: "Che pasticcio...". Sotto la tempesta di brutte notizie che piovono dalle corti d'appello, il Cavaliere sente scricchiolare la sua invincibile armada. E deve decidere fra la via della piazza, o quella della mediazione. Dal Pd, Luciano Violante ieri gli ha teso una mano. Se Berlusconi convocasse i leader dell'opposizione, fa sapere, Bersani e gli altri potrebbero aprire a una via d'uscita, magari con un decreto che faccia slittare la data delle elezioni e che comunque avrebbe bi-

IL PREMIER BERLUSCONI A CACCIA DI UNA SOLUZIONE

sogno dell'unanimità. Oggi è in programma

anche un incontro di Berlusconi e Fini con la Polverini e i parlamentari del Lazio. La nuova linea dovrebbe venire da qui, per ironia proprio mentre nel Pdl impazza la fronda fra berluscones e finiani. I senatori che lo hanno incontrato ieri sera a Palazzo Grazioli lo dipingono di pessimo umore, ma deciso a reagire duramente.

Sa che in ballo non c'è solo il risultato delle regionali, ma anche il rischio di un pericoloso indebolimento della mag-

gioranza di governo. Poco prima Ignazio La Russa aveva minacciato: «Siamo pronti a tutto». Parole che andrebbero

evitate da uno che di mestiere fa il ministro della Difesa. Tanto che Pannella replica duro: «Vorrei ricordare non al paleo-fascista La Russa, ma a me stesso e ai cittadini italiani, che il capo delle Forze armate în Italia è il presidente della Repubblica». Lo scambio la dice lunga sul clima. La Russa poco dopo corregge: volevo dire che «non lasceremo nulla di intentato nei limiti della legalità e della democrazia». Ma il problema vero è che lo stato maggiore del centrodestra in queste ore si guarda attonito, incredulo del danno che è stato capace di autoinfliggersi e senza sapere bene

con chi prendersela.

no infatti (e come potrebbero?) Che la lista di Roma sia stata presentata fuori tempo massimo, né che a Milano alcune centinaia delle firme che sostengono il listino di Formigoni siano irregolari. Semplicemente, e drammaticamente a nostro avviso, pretendono che nonostante queste irregolarità, le loro liste siano accettate per buone. La Polverini e Formigoni si immaginano, o meglio si pretendono, sciolti, in qualche

tare le leggi alle sue personali esigenze, perchè non possono chiedere e otanche coloro che lo rapnale? Ma dietro questa della lista del Pdl a Roma tà delle firme che accomzano ormai da tempo il cosidetto Popolo della Liber-

ni sia Formigoni hanno fatto ancora ricorso, infatti. è destinata a lasciare più di un segno nella vita del Pdl, e nei rapporti interni della maggioranza, già improntati, da tempo, a reciproca sfiducia e sospetto. Ci sono conti da regolare, nel partito di Berlusconi, a vari livelli. "Dilettanti allo sbaraglio", così un beffardo Bossi ha definito gli uomini del Pdl. E, in effetti, come è possibile immaginare che questi "dilettanti allo sbaraglio" siano in grado di governare il paese negli interessi della collettività? (Che sappiano governarlo a difesa dei propri interessi, questo, lo hanno già dimostrato abbondantemente, purtroppo per noi).

CHUPRODUZIONE RISERVATA

# DALLA PRIMA

### Non è solo incapacità

Ton si è ancora conclusa perché la loro esclusione per riscontrate irregolarità, confermata ieri dalle competenti Corti d'appello, ha provocato le furibonde proteste della Polverini e di Formigoni che hanno annunciato un ricorso al Tar, Mai nella ormai lunghissima storia della Repubblica e delle sue elezioni si era manifestata tanta incapacità, tanta approssimazione, tanto disordine da parte dei rappresentanti dei partiti, incaricati della raccolta delle firme necessarie per

legge a sostegno delle liste elettorali. E possibile, anzi assai probabile, che dietro tanta manifesta incapacità e approssimazione ci sia stato anche altro. Qualcosa di più grave: il tentativo (almeno a Roma) di sostituire in corsa qualche nome nelle liste. Grottesco e drammati-

co, abbiamo detto. Iscriviamo pure facilmente alla voce "grottesco" la vicenda del rappresentante della lista del PDL a Roma, quel povero Alfredo Milioni che ha confessato di aver lasciato il Tribunale per "andarsi a fare un panino". Lasciamo stare il povero Milioni. Possiamo iscrivere nella categoria del "grottesco" anche le proteste di Renata Polverini, che non si stanca di

denunciare come un presunto complotto della burocrazia il rifiuto del Tribunale di accettare le liste fuori tempo massimo. "Burocrazia contro democrazia" ha gridato e grida ancora, indignata, la candidata: come se le norme che fissano ormai da tempo le modalità per la presentazione delle liste fossero materia opinabile.

Ma lasciamo stare il grottesco. In tutta questa vicenda c'è qualcosa che va ben oltre, qualcosa di assai più preoccupante e pericoloso. C'è infatti la manifesta, drammatica pretesa dei due candidati, Formigoni e la Polverini, di un loro presunto diritto a violare le regole che, come si sa, dovrebbero valere per tutti. Essi non nega-

modo, dal rispetto delle regole che devono valere per tutti, ma non per loro. E, forse, non hanno tutti i torti nell'avanzare questa pretesa. Se il presidente del Consiglio e presidente del Pdl, Silvio Berlusconi pretende e ottiene di adattenere di fare altrettanto presentano a livello regiopretesa e arroganza, questo rifiuto di sottostare alle regole già fissate c'è anche altro. Le cause del ritardo nella presentazione e della mancata regolaripagnavano il cosidetto "listino" di Formigoni sono anche il risultato e il segno dei malcontenti e della rissosità che caratteriz-Questa vicenda, quale

che sia il suo esito, quale che sia la decisione del Tar al quale sia la PolveriMiriam Mafai

ENTRAMBE LE CITTÀ PRESENTANO LA CANDIDATURA MA I VENETI DENUNCIANO INGIUSTE INTROMISSIONI DI SPONSOR

# Olimpiadi 2020, è guerra aperta tra Roma e Venezia

di ANNALISA D'APRILE

ROMA Roma padrona e anche un po' ladrona non avrà le Olimpiadi 2020, a meno che non le meriti più di Venezia. Impensieriti "dall'aria" romana che sembra già dare la Capitale come vincitrice della gara non ancora partita, un gruppo di parlamentari di schieramenti della maggioranza e dell'opposizione si è fatto promotore di un'interpellanza parlamentare "urgente" che domanda se il governo sia imparziale nel sostegno alle candidature delle due città.

"Noi parlamentari veneti e friulani siamo preoccupati per l'aria che si respira qui...Tutto il Paese deve appoggiare le candidature di due delle sue città per le Olimpiadi del 2020, non deve esserci una pregiudiziale preventiva verso di noi", spiega l'onorevole Fabio Gava, Popolo delle Libertà, responsabile delle relazioni istituzionali del Comitato di Venezia 2020 e primo

firmatario dell'interpellanza bipartisan insieme a Corrado Callegari (Lega Nord), Simonetta Rubinato (Partito Democratico), Antonio De Poli (Unione di Centro),

Valori). "Domani verranno depositati i dossier sulle candidature - continua Gava - poi, i sindaci Gianni Alemanno e Massimo Cacciari, faranno delle conferenze stampa nelle rispettive città. Il punto però è che Roma sembra dare per scontata la sua vittoria e questo anche se il

Massimo Donadi (Italia dei

Coni non ha ancora valutato nessuno dei due proget-

Nell'interpellanza si legge che il "26 gennaio 2010 si è svolta una cerimonia di presentazione della proposta di Roma quale sede dei XXXII Giochi olimpici e Paralimpici del 2020 e che in precedenza Venezia si è candidata per ospitare lo stesso evento". A scatenare l'insofferenza dei parlamentari veneti è stata la scoperta che "a sostegno della candidatura di Roma vi sono aziende nazionali.

anche partecipate dal ministero dell'Economia, quali Trenitalia, Lottomatica e Alitalia, e aziende private, come Mediaset e Medusa". Una partecipazione "inop-portuna" è scritto nell'interpellanza.

"Abbiamo avuto la sensazione che la decisione fosse già presa - afferma Simonetta Rubinato del Pd \_ come se Venezia fosse scesa in campo solo per disturbare una scelta fatta nelle stanze segrete. Il sostegno di società pubbliche partecipate dal ministero dell'Econo-

mia e di società private vicine al governo fanno pensare ad una candidatura forte, ancor prima che questa venga presentata".

Segnalando il "fastidio ro-mano" per la "disturbatrice" Venezia, i firmatari chiedono solo che "il Coni scelga liberamente" e che "l'imparzialità sia garantita perché deve vincere il progetto mi-gliore per il Paese e non gruppi di lobby varie". Intanto il percorso delle candidature va avanti: domani verranno presentati i pro-getti di Roma e Venezia e poi inizieranno le valutazioni del Comitato olimpico nazionale.

©RIPRODUZIONE RISERVATA

# Omar libero a nove anni dal massacro di Novi: «Ora voglio tranquillità»

A 17 anni aiutò la fidanzatina Erika a uccidere madre e fratellino. I legali: «Può tornare nella società»

di MILENA VERCELLINO

TORINO Ora che dopo nove anni le porte del carcere si sono aperte verso il suo futuro da uomo libero, vuole essere lasciato tranquillo, vuole una "vita normale" fatta di lavoro e quotidianità.

È stato scarcerato ieri Omar Favaro, il giovane che il 21 febbraio 2001, quando aveva appena 17 anni, uccise con la fidanzatina Erika De Nardo la madre e il fratellino 12enne di lei a Novi Ligure, nell'Alessandrino.

Novantasette coltellate, la villetta della famiglia della ragazzina trasformata in un mattatoio domestico, gli improbabili propositi di fuga per costruire una vita insieme. Presto era caduta la tesi - escogitata dai due killer adolescenti - di un delitto ad opera di una banda di rapinatori immigrati, lo spauracchio ricorrente nella ricca provincia del Nord Italia. E dopo due giorni gli inquirenti avevano fermato i due ragazzini, rivelando una vicenda che sconvolse il Paese. Omar era stato condannato a 14 anni di carcere, Erika a 16, pene poi ridotte per effetto dell'indulto.

Oggi Omar è un giovane di 27 anni, modi educati e un filo di barba bionda, segnato per sempre dal proprio passato ma con la voglia di guardare avanti, scavalcando i rimorsi. È fuori dal carcere di Quarto d'Asti, dove era detenuto, da giovedì scorso, per un permesso premio. È irreperibile e così gli danno voce i suoi avvocati Vincenzo Gatti e Lorenzo Repetti, che lo seguono dal 2001. Quando l'hanno sentito al telefono ieri mattina, ha detto: «Voglio essere lasciato tranquillo».

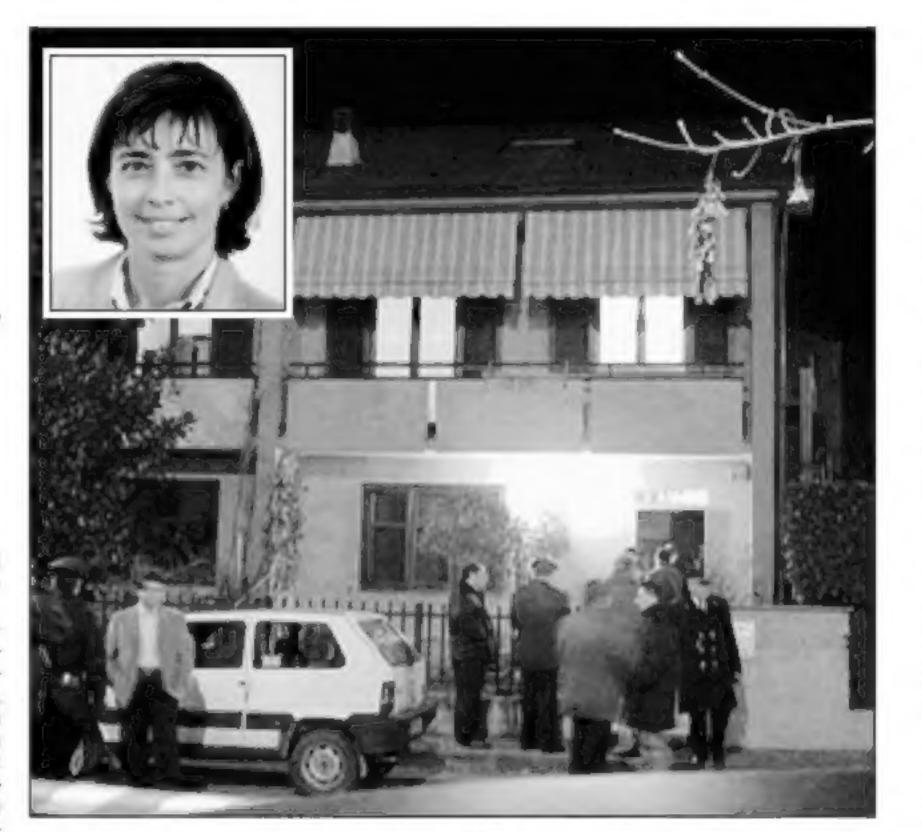
«È abbastanza scosso per tutta questa calca mediatica - racconta Gatti -. Ora gli interessa rimettersi in sesto, lavorare, come le persone adulte».

In carcere, dicono gli agenti della Questura, Omar era un detenuto modello, educato e rispettoso. Tanto che il magistrato di sorveglianza gli ha concesso 45 giorni di libertà anticipata sull'ultimo semestre di pena. Dal 2007 usciva occasionalmente dal carcere con un permesso per la psicoterapia; poi sono arrivati i permessi per buona condotta e da gennaio lavora in una cooperativa per il verde pubblico: giardiniere a 600 euro di paga al mese. E poi, ogni giorno, il pranzo dai genitori, trasferitisi ad Asti per stargli vicino, il volontariato in un centro aggregato alla Caritas e ultimamente la scuola guida per prendere la patente. E le notti trascorse in carcere, in attesa dell'ultimo tassello di una vita libera.

La strada verso l'età adulta è stata lunga: «E entrato in carcere a 17 anni con il livello di maturità di un 12enne, ora si trova catapultato nel mondo degli adulti. Ma in carcere ci sono esperienze che fanno crescere. Il reinserimen-

to nella società è avvenuto solo negli ultimi tempi, ma è un passaggio che Omar ha superato ampiamente» racconta ancora Gatti.

Chissà se uscito di prigione è andato al mare, il desiderio che aveva espresso una manciata di giorni fa: «Voglio andare al mare a farmi una nuotata. Sono 10 anni che non ci vado, me lo sogno anche di notte». Probabilmente per ora resterà ad Asti con la famiglia. Padre titolare di un bar, madre casalinga. Quanto a Erika, la fidanzatina e complice del massacro (uscirà dal carcere di Brescia tra due anni), è un capitolo chiuso. «Non ha intenzione di risentirla, nel modo più assoluto. Di lei non parla più da un pezzo» dice Repetti.



La villetta in cui avvenne il delitto la sera del 21 febbraio 2001 e nel riquadro la madre di Erika, Susy Cassini, uccisa assieme a un fratellino della ragazza.

SENTENZA DELLA CORTE DI CASSAZIONE

# Non pagare la prostituta è stupro

Condannato a 4 anni un uomo che non aveva saldato la prestazione a una lucciola

ROMA Va incontro a una condanna per violenza sessuale chi pretende di non pagare un rapporto avuto con una prostituta, violando gli accordi presi con essa. Lo si evince da una sentenza con cui la Cassazione ha confermato la condanna a 4 anni di reclusione, con interdizione perpetua dagli uffici attinenti la tutela e la curatela, nonchè, per 5 anni, dai pubblici uffici, inflitta dalla Corte d'appello di Genova ad un uomo per violenza sessuale e violenza privata, condannato anche a risarcire i danni alla vittima con una provvisionale di duemila euro. L'imputato non aveva pagato una prostituta e quindi era finito sotto processo: nel suo ricorso a Palazzaccio, aveva lamentato il fatto che i giudici del merito avevano ricondotto tutto «al giudizio di assluta attendie di credibilità di quanto da essa dichiarato in merito allo stato di soggezione che avrebbe causato nella donna una supina accettazione delle iniziative sessuali del prevenuto». La Suprema Corte (terza sezione penale, sentenza



n.8286), ha rigettato il ricorso: «la vicenda non può inquadrarsi - spiegano gli 'ermellini - in quella fattispecie particolare nella quale la donna risulta consenziente all'inizio del rapporto sessua-

le, per poi, manifestare il proprio dissenso a continuarlo», visto che, nel caso in esame. la vittima aveva già manifestato all'imputato «di essere solo in attesa del pagamento del dovuto, per l'attività dalla stessa prestata, come ab origine concordato tra le parti». Correttamente, scrive la Cassazione, i giudici di merito hanno ritenuto che «non sussiste dubbio» che l'imputato avesse «piena coscienza e consapevolezza» del «sopruso che stava consumando in danno della donna: il comportamento di costui - si legge nella sentenza - ne costituisce prova, in occasione della richiesta al portiere dell'albergo di distruggere le schede di permanenza nell'hotel» dove, evidentemente, era avvenuto l'incontro. Ciò, osserva la Supprema Corte, evidenzia «il desiderio dell'imputato di non lasciare traccia della permanenza, circostanza spiegabile solo con lo scopo di precostituirsi la possibilità di una futura negazione, che non avrebbe avuto senso se colà si fossero consumati rapporti consensuali e non imposti».

### Il mal di testa colpisce otto milioni di italiani C'è anche quello da sesso

MILANO C'è il mal di testa da tosse, quello «a rombo di tuono= e «da hot dog», o quello che colpisce prima di fare sesso. Forme bizzarre di una malattia che colpisce 8 milioni di italiani, di cui quattro su cinque sono donne, come è emerso durante un incontro tra specialisti a Mila-no. In alcuni casi come nella cefalea a grappolo, spiegano gli esperti, «il dolore è così intenso da essere pa-ragonabile a quello della colica renale o del parto». Nel 75% dei casi a scatenare il mal di testa è lo stress mentre incidono in misura minore le variazioni climatiche. Quando si hanno più di tre attacchi in un mese, se il dolore si scatena in modo improvviso, è consigliabile chiedere aiuto allo specialista.

### Omicidio Fragalà: indagato ex cliente

### Palermo, è un profumiere in lite con il penalista per una cattiva difesa

PALERMO La svolta nelle indagini potrebbe essere solo apparente, ma gli indizi raccolti dai carabinieri gli indizi raccolti dai carabinieri sembrano portare tutti nella stessa direzione. E, come accade in molti gialli di difficile soluzione, la risposta potrebbe arrivare dagli esami scientifici. Il primo «verdetto» sulla colpevolezza del commerciante palermitano di 50 anni, titolare di una profumeria, sospettato del brutale assassinio dell'avvocato palermitano Enzo Fragalà, uscirà probabilmente dal laboratorio del Ris di Messina.

Oggi gli esperti dell'Arma comince-

Oggi gli esperti dell'Arma cominceranno ad analizzare abiti, scarpe, caschi da moto sequestrati nell'abitazione dell'uomo, un ex cliente del legale. E soprattutto un bastone di rattan, solitamente usato nelle arti marziali, compatibile con l'arma usata
dal killer e trovato durante una perquisizione. Una scoperta resa ancor
più inquietante dal fatto che il commerciante sarebbe un appassionato
di lotta orientale e avrebbe una stazza corrispondente a quella dell'aggressore, descritto dai testimoni oculari come un uomo corpulento.

lari come un uomo corpulento.

Gli investigatori sperano di trovare tracce biologiche sugli oggetti
che, comunque, potrebbero essere
stati ripuliti dal presunto assassino.
Un esame molto complicato, quello
del Ris, che deve essere fatto nelle forme dell'accertamento tecnico irripetibile e che, quindi, va comunicato all'indagato per dargii l'opportunità di nominare consulenti di parte.

Ma il bastone è solo uno degli indi-zi a carico del commerciante. Nelle sue vicende giudiziarie, infatti, po-trebbe essere scritto il movente dell' omicidio. Anni fa finì in carcere per detenzione illegale di arma: fu trovato con un fucile con matricola abrasa e affidò a Fragalà la sua difesa.

Solo che le cose non andarono co-me il legale gli aveva garantito e a nulla gli valse l'avere indicato il no-me della persona che gli aveva dato l'arma. L'uomo rimase in cella per un anno. E pagò all'avvocato una par-cella salata. Motivi sufficienti per in-durlo a massacrare il penalista? Il sospettato nega. E fornisce agli investi-gatori un alibi per la sera del delitto.

### >> IN BREVE

### APPROPRIAZIONE INDEBITA Sirchia, pena ridotta in appello a 5 mesi

ROMA Cinque mesi di reclusione e 600 euro di multa all'ex ministro della Salute Girolamo Sirchia. La sentenza emessa dalla Corte d'Appel-lo di Milano riferisce a uno degli epi-sodi di appropriazione indebita che gli erano stati contestati per le presunte sottrazioni di denaro dalla fondazione "Il Sangue" di cui Sirchia era tesoriere. Un secondo episodio di appropriazione indebita è stato ritenuto dai giudizi prescritto, così co-me l'accusa di corruzione per tangen-ti che avrebbe ricevuto da multinazionali per appalti relativi ad appa-recchiature sanitarie a ospedali milanesi. Per entrambe le accuse, in primo grado. Sirchia era stato condannato a tre anni.

### ARRESTATO COMMESSO IKEA Clona 43 carte di credito e spende 90 mila euro

MILANO Era stato assunto da appena due mesi ma a E. L. 26 anni, un commesso dell'Ikea di Corsico, arrestato dalla Polizia postale di Milano per la clonazione di carte di credito, era già riuscito a «duplicare» 43 carte di credito con le quali ha speso oltre 90 mila euro in televisori, macchine fotografiche, telefoni cellulari.



IL PICCOLO



Per il Ciclo di incontri: DIALOGHI SULLA CRISI E SULLO SVILUPPO

Lunedì 8 marzo 2010, ore 16.00

Aula Magna - Edificio Centrale (Campus di Piazzale Europa, 1) - Trieste

# VENT'ANNI DI CRISIS MANAGEMENT

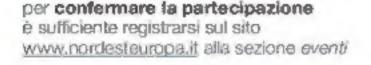
DAI BALCANI ALL'AFGHANISTAN: QUALI LEZIONI PER LA COMUNITÀ INTERNAZIONALE?

Ministro degli Affari Esteri Intervengono

Conferenza di

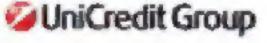
Francesco Peroni, rettore Università degli Studi di Trieste Paolo Possamai, direttore Il Piccolo



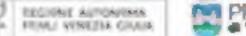
















Franco Frattini





# TRAGEDIA SU UN'UNITÀ CIPRIOTA NEL GOLFO DEL LEONE

# Onda gigante investe una nave, morti due croceristi

Le vittime sono un tedesco e un genovese. Il figlio dell'italiano è tra i 14 feriti

#### **■ LA LOUIS MAJESTY**

- La nave Louis Majesty, ex Royal Majesty della Norwegian Cruise Line, è entrata nella flotta dell'armatore cipriota Louise Cruise Line dall'ottobre del 2009.
- Quando è stata consegnata dai cantieri finlandesi Kymer Masa-Yards con il nome di Royal Majesty, misurava 33 metri di meno, poi è stata allungata nell'ambito di una ristrutturazione operata nel 1999 e nal 2000.



- Oggi è lunga 207 metri per 27 metri di larghezza e può trasportare fino a 1.400 passeggeri.
- La Louis Majesty effettua crociere di otto giorni nel Mediterraneo, isole Baleari e isole greche.

IL FENOMENO

### Muraglie d'acqua ritenute leggende

### Fino a pochi anni fa non si dava credito ai sopravvissuti

TRIESTE Una muraglia d'acqua alta 32 metri e 30 centimetri, alta quanto un palazzo di 12 piani: l'onda marina più alta mai registrata è stata individuata lo scorso 6 ottobre al largo di Taiwan. Tolte le onde generate dai maremoti, si tratta dell'onda più alta da quando esistono analisi precise di questi fenomeni naturali, un incubo per le navi di qualunque stazza. Nel 2008, un gigante dei mari, una portacontainer, venne venne letteralmente sbattuta sulle coste della Gran Bretagna al largo di Biackpool da un'onda mostruosa. Ma nella storia della marina sono innumerevoli le navi che sono incappate in onde che solo romanzi del terrore dei mari potrebbero de-scrivere. Nel 2005 la Norvegian Dawn venne colpita da un'onda alta come un palazzo di 7 piani, nel febbraio del 1995 la nave da crociera Queen Elizabeth II si imbatte in un'onda alta 29

Negli ultimi 25 anni le onde anomale o giganti hanno causato danni a oltre 200 superpetroliere e navi container, alcune delle quali sono anche naufragate. Anche le piattaforme pe-trolifere sono state interessate al fenomeno, come è capitato alla struttu-ra di Draupner nel Mare del Nord la quale, nel 1995, venne colpita da un' onda alta 26 metri. Le onde-mostro possono apparire durante una tempesta ma formarsi anche su un mare solo leggermente mosso. Se nella prima metà degli anni Novanta erano considerate frutto di leggende, nel tempo, grazie alle riprese fotografiche anche satellitari, la loro esistenza è diventata certezza. Anche l'Agenzia spaziale europea se ne è interessata cercando di localizzarle sul nascere per capire come si formano e soprattutto per tentare di trovare il modo di avvisare le imbarcazioni nell'area vicina ad una di tali onde in formazione. Ora una simulazione al computer sviluppata da oceanografi degli Stati Uniti è giunta alla conclusione che è possibile localizzare dove queste onde mostruose si possono formare e più in là si spera anche di poter definire quando.

DOPO

di GIULIO GARAU

TRIESTE Un'onda anomala enorme, otto, dieci metri forse più contro una nave da crociera: due i morti tra cui un italiano e 14 feriti. Ha colpito ieri pomeriggio la sala teatro al quinto piano a prua del-la Louis Majesty, la nave da crociera battente bandiera cipriota che stava navigando al largo del Golfo del Leone con oltre 1.900 persone a bordo. Vicino alle grandi vetrate c'era un italiano, Giuseppe Neri, genovese, assieme al figlio tredicenne e poco distante la moglie che guardavano il mare in burrasca. La gigantesca massa d'acqua ha mandato in frantumi la vetrata e quelle accanto, c'è stata una pioggia di schegge, so-no volati mobili, tavoli e altro mobilio. L'uomo è rimasto schiacciato, devastato e irriconoscibile nel viso e sul corpo. Il figlio è rimasto ferito ed è fuggito in preda allo choc. Un'altro turista, un tedesco, ha fatto la stessa fine. Quattordici le persone ferite, molti sloveni che erano presenti in sala in quel momento, seriamente daneggiata la nave con tre ponti interamente allagati, le cabine devastate dal mare. La Louis Majesty inizialmente doveva attraccare ieri a Barcellona, oggi arrivare a destinazione finale a Genova. Per il maltempo il programma era stato mutato, si puntava direttamente a Genova.



Un'immagine della Louis Majesty subito dopo l'attracco ieri sera a Barcellona

ma l'onda anomala ha danneggiato e messo a serio rischio la nave che è stata costretta a riparare a Barcellona. L'attracco ieri sera verso le 21.

Ad assistere attonito alla tragedia, quasi in prima fila, un triestino, Ervino Curtis, per lungo tempo dipendente dell'ex Ente autonomo del Porto di Trieste, attualmente in pensione e presidente del-'associazione italo-romena Decebal, tra le prime a nascere in città ancora all'epoca dell'era Ceaucescu. E stato lui a dare soccorso e conforto alla moglie di Neri con cui aveva stretto amicizia durante la crociera e a consolare il figlio, tredicenne, ferito e in stato di choc

Erano le 15.20, ora di bordo, nella sala teatro al quinto piano era riunito sloveni che aveva prenotato il viaggio da Lubiana e da Trieste. Un briefing operativo organizzato dal tour operator per i dettagli sullo sbarco dell'indomani a Genova e la partenza dal porto con i pullman. Dieci minuti dopo sarebbe toccato agli italiani. Neri con il figlio e la moglie, che lo stava raggiungendo, era in anticipo, ha atteso la fine della riunione degli sloveni, ed era in piedi davanti alla grande

vetrata. Oltre il vetro di prua lo spettacolo del mare in burrasca. Onde molto grandi con la nave che rullava e beccheggiava in maniera potente. Curtis era fuori della sala con le porte aperte, c'era altra gente. E stato allora che l'onda anomala, enorme, ha investito di prua la nave. Una montagna d'acqua che si è abbattuta sulle vetrate, sbriciolandole.

A quel punto il caos. Vetri che volavano, acqua che entrava a fiumi, gente che gridava, mobili e tavoli che sbattevano impazziti con forza nella sala accelerati anche dal rollio della nave. A un certo pun-

to è sembrato che Neri fosse stato addirittura risucchiato dal mare. Sono par-titi i soccorsi da parte dell'equipaggio, sono stati al-lertati i medici di bordo. Un caos infernale con le cabine allagate su ben tre ponti.

Si è capito subito che ol-tre ai feriti ci potevano es-sere dei morti, l'equipag-gio visto il caos è addirittura partito alla ricerca dei passeggeri utilizzando le fotografie dei badge. Dopo quasi due ore in cui non c'erano assolutamente informazio sono arrivate le prime notizie ai pas-seggeri. Neri dopo affan-nose ricerche è stato ritrovato tra le macerie della sala teatro. Sembra che oltre al mobilio sia crollato pure una parte di soffitto. E morto, letteralmente schiacciato, sotto i rottiami, reso irrioconoscibile nel corpo e in volto. Poco dopo la notizia della morte di un altro turista, un tedesco che probabilmente stava scattando fotogra-

Il comandante ha ripreso il governo della nave e ha puntato la prua direttamente su Barcellona. Un'ora prima dell'arrivo in porto la comunicazione ufficiale ai passeggeri dell'accaduto. Una crociera tragica segnata dal mal-tempo. La Majesty era par-tita il 20 febbraio scorso da Genova, ha toccato Tan-geri, Casablanca, poi Lanzarote, ma ha dovuto più volte cambiare rotta per il maltempo. Ieri la tragedia nel Golfo del Leone.

fie dalle vetrate di prua.

ORIPRODUZIONE RISERVATA

### Cile, forte scossa Scatta l'allarme di un nuovo tsunami

SANTIAGO DEL CILE Falso aller-ta tsunami nelle aree del Sud della costa cilena colpita sabato scorso dal terremoto: l'allarme è scattato dopo una forte scossa di assestamen-to, di 6,2 gradi Richter con epicentro a 40 chilometri a Nord dalla città di

A dare l'allerta sono stati i militari, che hanno chiesto alla popolazione di allontanarsi dalla costa e recarsi sulle alture. Solo qualche minuto
dopo, l'Ufficio emergenza della Protezione civile (Onemi) ha precisato:
«Non c'è allerta tsunami».

Cento ore dopo il terremoto di sabato, nuove scosse, con il falso allarme tsunami, incertezza sui dispersi:

me tsunami, incertezza sui dispersi: ieri è stata un'altra giornata dramma-tica in Cile che, sotto la guida della presidente Michelle Bachelet cerca comunque di rialzarsi. Prima di per-dere per un attimo il sangue freddo mostrato in questi giorni e di cedere a qualche lacrima, la "presidenta" ha detto che il numero dei morti (802) è «destinato ad aumentare».

In prima linea fin dai primi momenti dopo il sisma, Bachelet ha in poche ore parlato due volte con la stampa, tracciando un bilancio rigoroso e preoccupato sul dopo-terremoto. A dominare la giornata è stata però nel devastato Centrosud, nel pomeriggio, l'incubo per una forte scos-sa di assestamento (6,2 gradi Richter). Battagliera la Bachelet: «Abbiate fiducia, stiamo cercando di arrivare con ajuti in tutti i punti del

Paese. Ci rialzeremo».

# «La gente urlava travolta dall'acqua»

# Il racconto in diretta di Curtis, il triestino a bordo della Louis Majesty

TRIESTE «All'inizio ero fuori dalla sala, ho sentito delle grida, ho visto l'acqua che entrava dalla porta, istintivamente sono entrato lo stesso, volevo vedere cosa stava succedendo. Proprio in quel momento ho visto la massa enorme d'acqua che si abbatteva sulla vetrata di prua facendola scoppiare. Il mare ha invaso ogni cosa, ha travolto tutti, c'erano mobili, tavoli e divani che volavano dappertutto. Un'attimo prima ho visto Giuseppe Neri con suo figlio accanto alla vetrata, poi più nulla. Ero atterrito, pensavo che il mare li avesse portati via risucchiandoli».

Ervino Curtis aveva conosciuto quella famiglia durante la crociera, come loro stava attendendo notizie dal tour operator che, dieci minuti dopo il briefing con gli sloveni, avrebbe riunito gli italiani per i dettagli di sbarco a Genova il giorno dopo. Dieci minuti fatali in cui il mare ha portato via la vita di un turista genove- do, forse ha ripreso in dise, quella di un tedesco, ha provocato 14 feriti. Ma ha risparmiato miracolo-

DOPO

PRIMA



Ervino Curtis

samente lui. La tragedia quando la Louis Majesty era in mezzo al Golfo del Leone, in piena burrasca. Curtis ha chiamato subito un amico con il cellulare. e ha cercato di mettersi in contatto con il Piccolo. Poco dopo le 17 la telefonata, per raccontare, sfogarsi. Curtis, 63 anni è conosciuto a Trieste, lavorava all'Ente porto ai tempi di Zanetti, ha fondato un'associazione Italo romena, Decebal, ai tempi di Ceaucescu.

Curtis ieri stava filmanretta proprio la tragedia. Un attimo per riprendersi dallo choc, ed è stato al-

PRIMA



lora che alzando lo sguardo ha visto il figlio di Neri che vagava ferito in stato confusionale. Accanto la moglie di Neri. Giuseppe non c'era più. «Era disperata, cercava il marito che sembrava scomparso. Abbiamo vagato per più di un'ora e mezza prima di sapere cos'era successo. L'equipaggio era mobilitato per dare soccorso ai feriti ed è andato a cercare Giuseppe Neri con

l'aiuto della fotografia sui badge che ci hanno consegnato quando siamo saliti

a bordo ». «Non so quanti italiani sono a bordo, in realtà non so nemmeno se ci sono altri triestini oltre io e mia moglie - continua Curtis - so per certo però che c'è un gruppo di slove-ni». Stando alle informazioni raccolte molti hanno prenotato da Lubiana dall'agenzia Intelecta, ma

non è escluso che alcuni lo abbiano fatto da Trieste. La crociera era proposta anche da Julia viaggi.

«L'acqua non si fermava più ha iniziato a scendere dai ponti, tre piani letteralmente allagati, le cabine sono invase e la gente per paura si è mes-sa anche i giubbetti salvagente. Ogni rollio della nave c'erano tonnellate di acqua che entrava dappertutto. E' stata una vera fatalità che noi non ci trovassimo dentro in quei momento». Curtis continua a raccontare, è ancora choccato e i ricordi belli della crociera in pochi attimi sono completamente spariti. La partenza da Genova, poi Marsiglia, Tangeri, Casablanca, Madeira, Tenerife, Lanzarote, Cadice e poi Cartagena. Il programma è stato cambiato più volte per il maltempo, anche Barcellona ieri doveva saltare vista la burrasca. Ma poi è diventata una tappa di salvezza. L'entrata in porto alle 21, ma sino a dopo le 23 ieri tutti i passeggeri erano in cabina ad attendere. Prima dovevano scendere i feriti e bisognava portare via i due morti. (g.g.)

\*trattamenti non facenti parte del metodo Figurella

# New York, ragazzino dirige il traffico aereo

WASHINGTON Ai comandi della torre di controllo dell'aeroporto Jík di New York il 17 febbraio scorso per alcuni minuti c'è stato un ragazzino, forse addirittura un bambino. Ad accertarlo è stato negli Stati Uniti un sito che si occupa della sicurezza dei voli.

Il sito, specializzato nella registrazione e nella pubblicazione delle comunicazioni sul traffico aereo, il 17 febbraio scorso ha registrato - senza possibilità di smentita - la voce di un bambino mentre dava indicazioni ad un volo in partenza dal Jfk, e ad un altro diretto a un parcheggio.

Per questo la Federal Aviation Administration (Faa) ha aperto un'indagine sull'espisodio, per accertare le eventuali responsabilità. Come è stato possibile che sia stato consentito a un ragazzino - di cui non è stata resa nota l'età - di dirigere per alcuni minuti il traffico aereo dello scalo? La Faa ha ottenuto la registrazione di una serie di comunicazioni in cui è chiaramente distinguibile la voce del ragazzo. «Jet Blue - dice la voce di bambino pista libera per il decollo». Quindi nella registrazione è chiaramente distinguibile la voce di un adulto che aggiunge: «Ecco dove si arriva, amici, quando i ragazzi non sono a scuola». Dal volo Jet Blue questa, pochi minuti dopo, la risposta del comandante: «Ottimo lavoro». È evidente che il ragazzo, seppure nei panni improvvisati di controllore di volo, nel dare quelle indicazioni aveva in quel momento la su-pervisione di un adulto, probabilmente suo padre. Ma è altrettanto evidente che un ragazzino, forse un bambi-no, per alcuni minuti ha diretto il traffico aereo in uno degli aeroporti più grandi e importanti al mondo.



DOPO

PRIMA

DOPO

L'IRAN DI OGGI

NELLA QUOTIDIANA IRREALTÀ

Teheran, una metropoli

senza speranza di libertà

Una delle manifestazioni dell'opposizione studentesca a Teheran

Gente che non è mai

Il colpo più duro all'ospedale posto nel centro della città

# Iraq, strage a Baquba. Oltre 30 morti

Alla vigilia delle elezioni. Proclama di Al Qaeda: «Impediremo il voto»

BAGHDAD A tre giorni dalle elezioni parlamentari definite cruciali per il futuro Iraq, puntuali, e in un certo senso attesi, tre kamikaze hanno compiuto ieri una strage nel centro della città di Baquba, a circa 50 km a Nord di Baghdad: il bilancio complessivo, ancora «provvisorio», è di 31 morti e una sessantina di feriti. Obiettivo designato erano le forze di sicurezza e un ospedale. Il primo attacco, messo a segno con un'auto imbottita di esplosivo, è av-venuto davanti ad una caserma del pronto intervento della polizia. Poco dopo, e a poca distanza, un secondo attentatore suicida, sempre alla guida di un'autobomba si faceva saltare in aria davanti ad un'altra caserma. Poi, il colpo più cinico e eclatante: l'ospedale nel centro della città. Quando all'interno del nosocomio il terzo attentatore suicida ha innescato la cintura esplosiva che indossava, il comandante della polizia della provincia di Diyala era li, in visita ai feriti ricoverati dopo i primi due attentati, ma fortunatamente è rimasto illeso. Nell'arco di un' ora, a Baquba, in questi giorni tappezzata di manifesti elettorali come ogni altra



Una manifestazione elettorale lungo le vie del centro di Baghdad

città irachena, è stato imposto il coprifuoco totale, fino a nuovo ordine. Le autorità locali hanno però precisato che le operazioni di voto, domenica prossima, si svolge-

ranno «come previsto». Le autorità di Baghdad da tempo avevano previsto anche una nuova impennata del terrorismo, «contro il processo democratico

Iraq». E con l'approssimarsi dell'appuntamento elettorale, il terrore è infatti tornato a colpire in grande stile. Il mese scorso, il numero delle persone uccise in tutto il Paese, secondo le cifre ufficiali, è salito a oltre 350. A gennaio erano state 190, mentre a dicembre, dopo una raffica di attentati contro edifici istituzionali nel-

la capitale, erano state oltre 300. A metà febbraio, il ramo iracheno di Al Qaeda lo aveva del resto annunciato con estrema chiarezza: «Impediremo le elezioni con ogni mezzo possibile, in particolare con i mezzi militari», ovvero gli attentati suicidi. In questo quadro, la città di Baquba, abitata sia da sunniti che sciiti, è un luogo

altamente simbolico per at-tentati anti-elettorali. E per soffiare sul fuoco del risentimento dei sunniti, ovvero il 20 per cento dei circa 28 milioni di iracheni, tornato a crescere dopo l'esclusione dalle liste elettorali di numerosi loro candidati di spicco, accusati da una Commissione per l'Integrità di essere legati ideologicamen-te al disciolto e fuorilegge partito Baath, asse portante del regime di Saddam Hus-

I maggiori gruppi politici o esponenti sunniti, dopo aver minacciato di boicottare le elezioni come nel 2005, hanno però infine de-ciso di partecipare comunque al confronto elettorale. Alcuni capi tribù hanno for-mato una loro lista, soprat-tutto i protagonisti dei cosiddetti Sahwa, ovvero i Comitati per il risveglio che, unendo nel 2006 le loro forze agli americani e all'esercito governativo, hanno impresso una svolta fondamentale nella lotta ad Al Qaeda.

Gran parte dei leader carismatici della comunità sunnita si sono però uniti ad altre liste, per lo più «laiche», con un programma che esalta «l'unità nazionale» e il superamento della logica confessionale.

Ma chi riesce a starsene zitto quando, dalla moschea sotto ca-

sa, entra spavaldo il canto del muezzin? «Fuck!» commentano, buttando giu un bicchierino di tenerla, altrettanto facile perderla la libertà. Ma con qualche drink in corpo passa tutto, anche il desiderio di scappare via dalla prigione. «Perché andare in Europa? A fare cosa - si do-

> tristezza e infilarsi dritti sotto al-

uscita dalla capitale problem! \*. vive rassegnata co. «Lo sai qual è l'unico proble-ma? Che noi - disotto la cupa protervia del regime in carica

> tamente in contatto con la nostra. Tu per esem-

nment not good». Cosa rispondere a chi, con la dolcezza di un bambino, ti dice

le cose così come stanno? «I know, lo so». E basta? Vorresti regalargli tutta la tua forza, la tua speranza, infondergli coraggio per fare scoppiare un sorriso su quella faccia stranita che, silenziosa, domanda: «Cosa possiamo fare?». Lungo i sentieri di Darrake (zona montana a Nord di Teheran) si avverte una fresca brezzolina che arriva dalle cime innevate. «Tutto questo caldo non va bene - commenta un vecchio imbalsamatore -: è mancato il freddo questo inverno, non ha piovuto e le colture ne risentiranno». C'è un solo inverno che tutti ricordano analogo a questo, quando le temperature scesero al di sotto dei 10 gradi. Era il 1979. «Il freddo uccide» ti spiegano ripetendo un vecchio detto popolare. E ridono. Era l'anno della rivoluzione.

© RIPRODUZIONE RISERVATA

### L'INTERVISTA

### Parla il professor Darko Tanaskovic

di MAURO MANZIN

TRIESTE Parla dell'Islam bosniaco, del suo presente e del suo futuro, conferma la presenza di cellule di Al Qaeda in Bosnia e crede poco negli accordi di pace di Dayton, Il professor Darko Tanaskovic, docente di islamistica all'Università di Belgrado e ex ambasciatore serbo presso la Santa Sede dal 2002 al 2008, spiega la realtà islamica nell'ex Jugoslavia

Durante la guerra nell'ex Jugoslavia i musulmani venivano percepiti più come un'etnia che come i seguaci di una religione. Perché questo?

Questo è il nostro problema, perché da noi l'Islam, la nazionalità musulmana o bosniaca sono intrecciate in tal modo che non si possono separare. E sempre difficile spiegare fuori dal nostro Paese come un'etnia può essere chiamata musulmana. Ma siccome da noi, musulmani serbi o croati provengono dalla stessa stirpe, dallo stesso sangue la differenza specifica per i musulmani è proprio la loro fede. Si sono formati cost come una comunità a parte che si sentiva diversa soprattutto per l'appartenenza all'Islam e quindi sono stati percepiti come un'etnia anche perché erano abbastanza secolarizzati.

Dopo i'll settembre del 2001 però essere musulmano ha cominciato a diventa-

# «I mujaheddin sono in Bosnia»

### Isolati vivono secondo le leggi dell'integralismo islamico



Darko Tanaskovic

re sinonimo di islamico. Questo anche in Bosnia?

Da noi è cominciato prima questo fenomeno. L'11 settembre non ha avuto tanta importanza. Per noi questa politicizzazione e questa radicalizzazione dell'Islam sono cominciate già con la guerra negli anni Novanta.

MILANO Una persona stimata. Un giorna-

lista molto conosciuto e noto per il suo equi-

librio e rigore eppure secondo le accuse, un uomo dalla doppia vita: ufficialmente

volto della tv di Stato di Teheran ma anche

una spia o quantomeno «appartenente o

molto strettamente legato ai servizi segreti

iraniani». Nejad Hamid Masoumi, 51 anni,

giornalista accreditato da anni presso la Sa-

la stampa estera a Roma, è una delle sette

persone finite in manette (cinque italiani e

due iraniani, due altri iraniani sono latitan-

ti) nell'ambito della operazione «Sniper»,

in inglese cecchino, eseguita dalla Guardia

di Finanza di Milano e coordinata dal pro-

(Islamic Republic Iran broadcasting) avreb-

Masoumi, volto della tv iraniana «Irib»

curatore aggiunto Armando Spataro.

perché la guerra porta sempre una radicalizzazione e i musulmani lo hanno fatto naturalmente radicalizzandosi nell'Islam, dunque i musulmani bosniaci diventano sempre di più musulmani nel senso religioso del termine. E vero che ci sono dei

campi di addestramento di Al Qaeda in Bosnia?

Sì, di Al Qaeda è difficile dirlo, ma esistevano durante la guerra in Bosnia. Allora le grandi potenze, soprattutto gli Stati Uniti che aiutavano i musulmani, hanno chiuso gli occhi e così gruppi di mujaheddin sono entrati per aiutare i propri fratelli bosniaci. Ma. alla fine della guerra, dopo la pace di Dayton, dei gruppi sono

Traffico d'armi verso l'Iran: 7 arresti in Italia

rimasti lì. Si sono isolati, non si sono mai integrati nella società bosniaca e vivevano separati, ghettizzati, praticando la loro legge ed erano tollerati fino a qualche tempo fa. Solo una settimana fa la polizia bosniaca, invece, ha svolto un'azione in un villaggio della Bosnia settentrionale catturando una decina di mujaheddin, sequestrando molto materiale bellico. Dunque esistono queste cellule dormienti, che poi tanto dormienti non sono, ma sono un'anomalia estranea allo Stato in cui vi-

La Bosnia, istituzionalmente, dopo Dayton è stata trasformata in una sorta di Jugoslavia in miniatura. Come si può uscire da questa

be trattato con un gruppo di imprenditori

italiani «l'acquisto e materiale di armamen-

to «dual use»: equipaggiamento civile che

viene trasformato da chi lo utilizza in mate-

riale bellico. Un giro di «triangolazioni in-

ternazionali», tru Milano, Bucarest, Londra

e Dubai (da dove partivano le spedizioni

per l'Iran), avrebbe consentito ad un ex diri-

gente della «Beretta», Alessandro Bon, 43

anni, trevigiano d'origine e titolare della so-

cietà Antares international di aggirare l'em-

bargo per la vendita di armi a Teheran. Se-

condo il gip il traffico avrebbe convogliato

in Iran puntatori laser (200 quelli seque-

strati in Romania e altri 100 nell'aeroporto

di Heathrow a Londra su una fornitura com-

plessiva di mille pezzi), anche giubbotti au-

torespiratori, paracadute e un elicottero.

empasse, come si può creare un vero stato bosniaco?

E difficile dirlo, un mio caro amico, il professor Nenad Kezmanovic che è anche membro della presidenza in Bosnia ha scritto un libro intitolato "Uno Stato impossibile". La Bosnia è un'improvvisazione, non è uno Stato, ma è l'unica forma istituzionale che può esi-

E i problemi della guer-

Nessuno dei grandi problemi che ha portato alla guerra è stato risolto, quindi sia serbi, che croati e musulmani non sono contenti e vivono in una situazione di incertezza. Ma soprattutto non si può imporre dall'alto come vorrebbero dall'estero una struttura di uno Stato che sarebbe più funzionale, perché quella funzionalità porterebbe sicuramente a nuovi scontri, a nuove difficoltà. Quindi io non vedo adesso la possibilità di portare la Bosnia verso una normalizzazione che porterebbe finalmente all'integrazione europea. Per ora bisogna solamente rispettare Dayton e cercare di creare la fiducia tra i popoli e un'indispensabile crescita economica.

E come la pensano le nuove generazioni?

Non sentono una Bosnia unita perché le popolazioni serba, croata e musulmana si sentono completamente divise.

PRIPRODUZIONE RISERVATA

TEHERAN Fa caldo a Teheran. Non si è avuto inverno quest'anno, neppure a Tabriz né altrove nel Paese. Sciarpe e cappotti sono rimasti invenduti sugli scaffali dei negozi. Tutti gi-rano in maniche di camicia ar-rotolate al gomito, fumando cic-che, incollati al cellulare, incastrati nel traffico. Le signore indossano occhiali da sole e leggere bluse primaverili, lunghe tanto basta a nascondere la provocazione di un fondoschiena abbondante.

Potremmo immaginare per un istante di trovarci altrove,

sempre ad un paio d'ore di jet lag verso Est dall'Italia, sempre in un paese islamico, ma non funzionerebbe: siamo in Iran, e questo non è il Paese della speranza. Non og-gi almeno. Forse qualche mese fa l'aria aveva un altro sapore, zuccome cherino l'uva di Shiraz. Ma oggi anche il te ha un gusto

di NEDA A. S.

Code chilometriche di smog e clacson impazziti non danno tregua. Il sole tramonta e una spicchio di luna comincia a brillare insieme alle lampade dei venditori di patate e frutta secca lungo le strade. Dai forni escono rotoli di pane caldo freschi per la colazione dell'indomani; mani femminili si aggrappano alle borse colme di verdure dirette verso casa; tutto tace tranne gli sguardi. Intensi come a volere dire tutto. ma imbavagliati.

Due occhi non bastano a guardare dentro e fuori le cose. Spesso accade che queste si rivelino diverse, contrastanti perfino, e si abbia bisogno di vedere con la pelle.

Le lancette degli orologi camminano avanti, inesorabili, ma sono stanche e per nulla impazienti. Anche chi esibisce carico di orgoglio un Rolex pagato due lire, in fondo sa quanto valga un orologio oggigiorno in Iran. Nulla. Nulla perché il tempo si è fermato. Come se dovessimo fare a meno dell'automobile perché la benzina è finita: potremmo lucidarla, anche tutti i giorni, facendo a gara col vicino di casa, ma cosa ci guadagneremmo? Ormai siamo rimasti a piedi! Cosa si può fare allora. quando tutto sembra senza via d'uscita? Come reagire quando le speranze si sono dissolte nel tormento dell'attesa di gualcosa che non si è verificato? E logorante. Innervosisce. C'é bisogno di alleviare la tensione, fingere di avere almeno digerito il boccone, anche quando questo è ri-masto nascosto sotto alla lin-

Arak: «Salamati!». (il nostro 'cin cin", ndr). Tanto difficile otmandano -? I morti di fame? Lavorare 10 ore al giorno, tornare a casa come sfigati, cenare con

> le coperte? Che razza di vita è la vostra? No, no, in Iran si vive meglio e si guadagna di più. No La convinzione però dura po-

cono -, il popolo, siamo qui mentre loro vivono in un'altra realtà che non è assolu-

pio puoi dire di non essere cattolica ma io non posso non esse-re musulmano. Ti pare giusto? Tu puoi andare in vacanza a Parigi, in Australia, in America; io invece non ho tutta la tua libertà di movimento. Conosco gente che non è mai uscita da Teheran. Il tuo Paese ha una legge, delle regole che sono uguali per tutti... qui invece non sai mai cosa ti può capitare» Ridono. E altrettanto amaramente ride il tassinaro biascicando quattro parole d'inglese: «eople Iran very good. Problem government. Gover-

# DALLA PRIMA

### Gli Ogm? Non devono tar paura

iamo dunque facile preda di argomentazioni più o meno facinorose che provengono dall'una o dall'altra parte. Cercando di rimanere ben lontani dal dibattito politico che riguarda l'opportunità della decisione della Commissione europea, sembra peraltro interessante ribadire alcuni concetti scientifici, che spesso vengono purtroppo spesso trascurati nella discussione intorno agli Ogm.

1) Cosa sono gli Ogm? Gli organismi geneticamente modificati sono organismi viventi, piante o animali, in cui, grazie alle tecniche dell'ingegneria genetica, e' stato aggiunto un nuovo gene o rimosso (come nel caso della patata Amflora) un gene naturale.

Dal momento che i geni contengono l'informazione per costruire le proteine, un Ogm produrrà una proteina in più o in meno rispetto diverse decine di migliaia di proteine che l'organismo di partenza normalmente produce. Nel caso degli animali, gli Ogm vengono utilizzati nei laboratori di ricerca per studiare, ad esempio, il funzionamento dei geni umani nei topi o nei moscerini della frutta; molti dei traguardi che la medicina ha raggiunto negli ultimi 20 anni derivano dall'utilizzo di queste metodologie. Nel caso dei vegetali, i geni che vengono trasferiti sono quelli che consentono a una pianta di crescere in suoli molto aridi o molto ricchi di sale, o di resistere ai parassiti, o che permettono ai frutti di essere conservati in condizioni avverse o, come nel caso di Amflora, che ne migliorano le caratteristiche utili a fini industriali, quali la produzione della carta. Quindi, le piante Ogm non sono organismi mostruosi, ma semplicemen-

te piante normali cui è stato aggiunto (o tolto) un gene per migliorarne le proprietà.

2) Perché gli Ogm sono importanti? La possibilità di coltivare piante alimentari in condizioni climatiche in cui queste normalmente non crescono, di rendere le piante resistenti a parassiti che le distruggerebbero, o. infine, di aumentare il potere nutrizionale degli alimenti rappresentano la più concreta, secondo alcuni la sola, possibilità di ovviare al drammatico problema della carenza alimentare che affligge molte regioni del pianeta. Ovviamente, il miglioramento delle caratteristiche delle piante ha anche un importante valore economi-

3) Perché dovremmo cambiare la nostra alimentazione? In fondo noi siamo evoluti insieme con i nostri cibi "naturali", quindi questi sono certamente quelli più sicuri per noi. Non e' vero. Infatti, non esistono cibi "naturali". Ad esempio, i cereali che utilizziamo

per la nostra alimentazione sono parenti molto lontani da quelli presenti in natura, addomesticati e ŝelezionati dall'uomo a partire da più di 3000 anni fa nell'Asia Minore per meglio adattarsi ai bisogni alimentari. I broccoli sono stati selezionati, grazie a incroci genetici, in Italia nel 1500, le fragole a Parigi nella seconda metà dal 1700. In molti casi le piante "naturali" sono velenose o cancerogene, e solo le versioni "addomesticate" dall'uomo possono essere assunte. Nel corso dei millenni l'adattamento alimentare delle piante ha richiesto molte generazioni di incroci genetici, dall'esito spesso imprevedibile. Con l'ingegneria genetica, invece, il gene di interesse, e soltanto quello, viene inserito nella regione voluta del genoma della pianta, in maniera scientificamente mirata. Anche geni di specie diverse possono essere utilizzati, evento impossibile in natura.

4) Gli Ogm possono far male alla salute? A partire dal 1994, anno in cui

la prima pianta Ogm - un pomodoro è stata approvata per uso alimentare negli Stati Uniti, piante geneticamente modificate sono state coltivate, e mangiate, în più di 40 Paesi dell'America del Nord e del Sud, dell'Africa e dell'Asia. Non esiste alcuna evidenza scientifica che questo esteso uso planetario delle piante Ogm abbia avuto alcuna conseguenza di tipo medico. La possibilità che le proteine non "naturali" espresse dalle piante Ogm possano causare allergie o conferire resistenza agli antibiotici è solo teorica o anedottica. Inoltre, la possibilità che i geni delle piante possano modificare il genoma umano - come talvolta, ahimè si legge - è fantascientifica. Né, d'altra parte, potrebbe essere differente, visto che ogni giorno mangiamo, nella nostra normale alimentazione, diversi grammi di Dna che contengono diverse centinaia di migliaia di geni provenienti da decine di specie animali e vegetali diverse. Ancora: è sicuramente più rischioso

per la salute umana assumere piante "naturali" potenzialmente infestate da parassiti o trattate con sostanze chimiche piuttosto che piante rese geneticamente resistenti ai parassiti stessi grazie all'introduzione di un gene aggiuntivo.

5) Ma allora gli Ogm sono privi di rischi? Se gli Ogm pongono dei rischi, questi sono non sulla salute umana, ma piuttosto sull'ambiente. Estese colture di piante geneticamente modificate, ad esempio per resistere a un parassita, potrebbero modificare gli equilibri biologici dell'ecosistema in cui vengono coltivate. Oppure, un gene "non naturale" presente in una pianta Ogm potrebbe estendersi anche a piante vicine non modificate, Se realmente questi eventi possano accadere non è ancora del tutto chiaro, e richiederà l'esecuzione di ricerche approfondite, condotte su basi scientifiche appropriate.

> Mauro Giacca €DRIPRODUZIONE RISERVATA

IMPORTUNATA UNA COMMESSA

Zara, prima condanna

per molestie sessuali

ZAGABRIA È stata pronunciata ieri dal

Tribunale di Zara, in Dalmazia la prima con-

danna in Croazia per molestie sessuali sul po-sto di lavoro, contro un manager di un super-

mercato che a più riprese ha fatto commenti indecenti verso una sua dipendente. Lo han-

no riferito ieri i giornali croati. Aleksandar Knezevic (46 anni) è stato con-

dannato a sei mesi di reclusione con il benefi-

cio della condizionale per avere molestato sessualmente, in un periodo di tre anni, una commessa del supermercato. La Corte ha rite-nuto che commenti del tipo «che misura di

sul posto di lavoro

# Fiume, sindaco denunciato per abusi di potere

Per la polizia Obersnel avrebbe causato perdite alle casse comunali per 11,1 milioni di euro

FIUME La notizia è deflagrata come una bomba: il sindaco di Fiume Vojko Obersnel, 53 anni, socialdemocratico, è stato denunciato dalla polizia per abuso di potere, «avendo procurato danni alle casse comunali per 80,7 milioni di kune (circa 11 milioni e 100 mila euro), con vantaggi per la stessa cifra a favore di "Trznice Rijeka", l'azien-da che gestisce i mercati cittadini», si legge nella denuncia.

Nel mirino degli investigatori della Questura di Fiume, secondo voci ufficiose, anche Irena Milicevic, assessore cittadino agli Affari comunali, l'ex responsabile dello stesso assessorato Vladimir Bizjak e l'ex direttore di "Trznice Rijeka" (Mercati di Fiume in italiano) Zoran Lustica. Le quattro denunce sono state depositate dalla poli-zia alla Procura di Stato conteale di Fiume, chiamata ora a esaminare la clamorosa vicenda, che rischia di decapitare i vertici municipali.

Obersnel, che proprio l'altro ieri aveva celebrato i 10 anni di mandato quale primo cittadino di Fiume, ha tenuto nel primo pomeriggio di ieri una conferenza stampa piena zeppa di giornalisti. «Sono innocente – ha detto di fronte a microfoni, telecamere e registratori – perché non ho alcuna responsabilità per il contratto firmato nel 1999 dall'allora sindaco di Fiume Slavko Linic (anche egli socialdemocratico) e dal proprietario di maggioranza di "Trznice Rijeka" Ivan Franolic. Dimostrerò di essere completamente pulito, estraneo al caso. Si sta gettando fango contro la mia persona e contro la municipalità, che l'anno scorso era stata proclamata come la più traspa-

rente in Croazia». Al centro della vicenda il con-Linic-Franolic. tratto dunque. Nel documento finito sotto inchiesta, la Città assumeva da "Trznice Rijeka" la proprietà di edifici dei mercati, di valore storico e architettonico, situati in una zona in regime di tutela. In cambio, "Trznice Rijeka" assumeva i diritti di concessione o di gestione dei mercati cittadini, senza alcun concorso pubblico. Insomma, un illecito in piena regola, al quale si sarebbero aggiunti "travasi" vari, come a esempio il mancato paga-mento alla municipalità della tassa di concessione o della tassa sui monumenti. Un andazzo, sostengono nella sede della Questura, che sarebbe andato avanti per 10 anni, dal 2000 ai giorni nostri, con danni per il bilancio municipale per 11 milioni di euro, finiti invece

IL CASO

Sotto accusa il contratto tra la municipalità e l'azienda "Mercati di Fiume"

abusivamente nelle casse di "Trznice Rijeka". L'accorata difesa di Obersnel, che ha parlato d'innocenza e di contratto ereditato e da rispettare, ha fatto sorgere una domanda nell'opinione pubblica e cioè come mai non sia stato denunciato anche Slavko Linic, firmatario del documento e ritenuto l'eminenza grigia del Partito socialdemocratico, principale schieramento d'opposizione nel Paese. In attesa di sviluppi, va ricorda-

to che alla fine del 2008 il vicesindaco di Fiume Gianni Poropat (Partito popolare) era stato condannato per evasione fi-scale a 10 mesi di reclusione, con la condizionale di due anni. Aveva danneggiato l'Erario per cir-ca 27mila euro, venendo rimosso dall'incarico di vicesindaco nel gennaio

Dopo il "caso Poropat", un'altra vicenda sta squassando Palazzo comunale a Fiume, il che ha visto reagire ieri pomeriggio anche il presidente del Partito socialdemocratico Zoran Milanovic. Ha invitato polizia e magistratura ad agire in fretta, per fare comple-ta luce sull'episodio.

Nel contesto ha voluto però ricordare come negli ultimi 30 giorni ben tre membri della Presisocialdemocratica, il citato Obersnel e poi Tonino Picula e Zvo-



Un'immagine d'archivio del sindaco Obersnel (a sinistra)

nimir Mrsic, sindaci rispettivamente di Velika Gorica e Koprivnica, siano stati denunciati dalla forze dell'ordine perché sospettati di abuso di potere. A un giornalista che gli ha chiesto se i tre sin-

daci socialdemocratici siano sottoposti a processo politico, Milanovic ha ri-«giammai», lasposto sciando intendere che sotto ci sarebbe qualco-

Andrea Marsanich

Panoramica parziale di Zara

# Albona, patto per un museo minerario

Gemellaggio con Arsa e Carbonia nell'89.o anniversario della tragedia del 1940



Attrezzature della miniera albonese

ALBONA Marzo ad Albona sta trascorrendo all'insegna delle celebrazioni dell'89.0 anniversario dello storico sciopero dei minatori del posto, noto come Repubblica di Albona. Uno dei risvolti più importanti è stata sicuramente la firma del patto di gemellaggio con Arsia e Carbonia, in Sardegna. Il documento è stato sottoscritto ieri sera a Palazzo municipale dai sindaci di Albona Tuliio Demetlika, di Arsia Josip Knapic e di Carbonia Salvatore Cherchi, arrivato in terra istriana alla guida di una delegazione.

Il documento, oltre a coronare rapporti di amicizia avviati nel 2007, faciliterà l'accesso ai fondi europei per l'attuazione d'importanti progetti comuni finalizzati al recupero delle testimonianze storiche e dei monumenti legati al pas-

sato minerario delle tre località. Per quel che riguarda la stessa Albona, si parla della realizzazione di un sogno lungamente cullato ma rimasto nel cassetto dei desideri causa la scarsità di risorse finanziarie. Ci riferiamo alla Città sotterranea, un museo ricavato nell'antica miniera, da sfruttare a fini culturali e turistici. Intanto nei giorni scorsi al Teatrino della Comunità degli italiani in cittavecchia sono state ricordate le 185 vittime della più grave sciagura mineraria mai avvenuta sul suolo italiano, il 28 febbraio 1940 ad Arsia. La celebrazione dell'anniversario è stata avviata su iniziativa del Circolo di cultura istro-veneta Istria di Trieste, dell' Università popolare albonese e della locale Comunità degli italiani

Giuseppina Martinuzzi. Quest' anno è intervenuta anche Anna Millo, ricercatrice dell'Istituto regionale per il Movimento di Liberazione del Friuli Venezia Giulia. Alle radici del disastro, ha detto, una coincidenza di fattori scatenanti diversi tra tecnici, economici, politici e sociali. «All'epoca - ha aggiunto - era in atto una rapida ma disordinata espansione industriale che faceva aumentare la domanda di carbone mentre le misure di sicurezza erano carenti e l'attrezzatura usata dai minatori inadeguata. Era una tragedia annunciata». Alla cerimonia sono intervenuti anche il presidente del Circolo Istria Livio Dorigo e Il suo vice Fabio Scropetta. La Comunità albonese era rappresentata da Tullio Vorano e Daniela Mohorovic, oltre al sindaco Tullio Demetlika. (p.r.)

#### >> IN BREVE

reggiseno porti», «de-

scrivimi la tua bian-

cheria intima» rap-

presentino termini

volgari che offendo-

no la dignità della persona e il diritto al

lavoro. Un dipenden-

te dello stesso super-

mercato è stato rico-

nosciuto colpevole di

atti osceni contro un'

Si tratta della pri-

ma condanna in Croa-

zia di questo tipo e il

processo ha avuto un'

alta visibilità media-

altra commessa.

TRENTENNE LUSSIGNANO

stata la magistratura a procedere.

### "Balignerada", è morto il ferito

tica. «È un passo in avanti molto importante della giustizia croata e avrà risvolti anche co-

me esempio e ammonimento per il futuro»

ha dichiarato Vedran Uranija, rappresentan-

te sindacale, facendo notare che in passato si-

mili procedure venivano avviate solo su ini-

ziativa delle vittime, mentre questa volta è

FIUME E deceduto il 30enne lussignano ricoverato una settimana fa all'ospedale di Susak (Fiume) per le gravi lesioni riportate al capo dopo una caduta avvenuta 10 giorni orsono in zona Calvario, a Lussinpiccolo, L'uomo stava partecipando alla "Balignerada" carnevalesca, la gara su veicoli di tutti i tipi, poggianti su cuscinetti a sfera, ed era seduto ubriaco sul cofano di una vettura in movimento. Con i riflessi del tutto appannati dall'alcol, l'isolano era caduto, sbattendo la testa contro un masso ai lati della strada. Era stato dapprima ricoverato alla Casa della Salute di Lussinpiccolo, poi con l'aggravarsi delle condizioni – era trasportato a Fiume.

MINIMO 15 PAROLE Gli avvisi si ricevono presso le sedi della A.MANZONI&C. S.p.A.



ABITAZIONE 150 mg disposta su 3 piani: cucina, soggiorno, 5 camere, 2 bagni! Rara possibilità famiglie numerose. Incredibile, è una casettal Geom. Marcolin, 040366901.

AD.ZE via Combi euro 285,000: piano alto, ascensore, vista mare, buone condizioni, ottima luminosità. Tecnocasa Studio San Vito 040308754.

(A00) ADIACENZE Largo Papa Giovanni in stabili totalmente restaurati primingressi termoautonomi metrature variabili ottime rifiniture. Pirel-Re Agency tel.

0403498398. APPARTAMENTINI: Settefontane, 50 mg deliziosi con poggiolo; mansardina centra-

lissima, 60 mg ristrutturati! Molino a Vento, 55 mg + terrazzo. Geom. Marcolin 040366901. BADKLEINKIRCHHEIM Austria: in vendita a soli euro 180.000 bellissimo apparta-

mento in residence in bioedilizia, completamente ammobiliato: ingresso, soggiorno con angolo cottura, matrimoniale, bagno e wc, terrazzo panoramico, cantina e posto auto. B.G. 0403728802.

BADKLEINKIRCHHEIM Austria: in vendita casetta accostata su due piani: soggiorno, cottura, due bagni, ripostiglio, due camere, terrazzo, poggiolo, 2 posti auto, piccolo giardino. Primoingresso con calde rifiniture in

legno B.G. 0403728802, BERGAMINO bassa ultimo piano di 82 mg con balcone, veranda, cantina e parcheggio, buone condizioni, vista mare, euro 174.000. Tecnocasa Rozzol 0409380538.

**BUONARROTI** palazzina con ascensore, panoramico piano medio di 77 mg con 2 balconi e cantina, riscaldamento autonomo, libero, euro 60.000. Tecnocasa Rozzol 0409380538.

CATTINARA tranquillo appartamento termoautonomo tri-camere con ampia taverna giardinetto box e posto auto. Pirelli Re Agency tel. 0403498398.

CAVANA secondo piano ben rifinito cucina ampia stanza giorno/notte eventualmente divisibile in due stanze, wc-doccia, termoau-Vesta tonomo. 040636234.

CENTRALISSIMA mansarda primoingresso di c.a 56 mq. Soggiorno, angolo cottura, matrimoniale, bagno. Consegna settembre 2010. Visita in cantiere su appuntamento. B.G. 0403728802.

CENTRALISSIMO, piazza S. Antonio affascinante appartamento ristrutturato di 110 mq con balconcino e parziale vista piazza, privato vende. 3484109969. (A1167)

CENTRO Battisti piano alto termoautonomo climatizzato 160 mg soggiorno con caminetto cucina 3 camere bagno ripostiglio. Pirelli Re Agency tel. 0403498398.

CITTAVECCHIA 285.000: d'epoca, quadrilocale di qualità, ben tenuto, termoautonomo, silenzioso, luminoso. Tecnocasa Studio San Vito 040308754.

(A00) CON grande terrazzo appartamento 85 mg perfetto riscaldamento autonomo ascensore box auto posto auto vendiamo zona Fabio Se-Centroservizi vero.

CON terrazzone vista mare saloncino 3 stanze cucina abitabile doppi servizi box palazzina nel verde Scorcola euro 350.000. Centroservizi 0403480925.

D'ANGELI tranquillo in pa-

0403480925.

lazzina, corridoio, cucina con balcone, soggiorno, camera, stanzino/studio, bagno, cantina, ottimo, arredato, impianto d'allarme, euro 130,000. Tecnocasa Rozzol 0409380538.

EURO 110.000 Pendice Scoglietto terzo piano con ascensore alloggio composto

da soggiorno con cucinino, camera matrimoniale, bagno, ripostiglio, terrazzino e cantina. Tirabora Immobiliare 040634112. EURO 185,000 saloncino con

terrazzo 2 stanze cucina abitabile 2 bagni ripostigli soffitta parcheggio condominiale ascensore recente perfetto. Centroservizi 0403480925. FABIO Severo piano alto si-

gnorile 130 mg salone cucina tinello 2 camere doppi servizi ripostiglio 2 balconi cantina. Pirelli Re Agency tel. 0403498398. GABETTI San Giacomo gra-

ziosissimi ristrutturati 45 mg ingresso cucina abitabile matrimoniale bagno vista aperta euro 72.000. Gabetti San Giusto v. della Ginnastica 15/B. Tel. 0400643391. www.gabettitriestesangiusto.it

GABETTI via del Ponticello perfetti 95 mg + giardino terrazzo box termoautonomo no amministrazione euro 235,000. Gabetti San Giusto v. della Ginnastica 15/B. Tel. 0400643391.

www.gabettitriestesangiusto.it GABETTI via Vespucci 80 mg piano basso riscaldamento autonomo posizione transilenziosa euro 130.000 Gabetti San Giusto v. della Ginnastica 15/8. Tel. 0400643391

www.gabettitriestesangiusto.it GIARIZZOLE adiacenze, ingresso, cucina, soggiorno, matrimoniale, grande singola, bagno, 2 balconi, termoautonomo. Giardino e parcheggi condominiali, euro 115.000. Gaburro Agente Immobiliare 040361074. (A00) GIARIZZOLE appartamento

al secondo piano con giardino proprio composto da ingresso soggiorno con angolo cottura 2 camere bagno e ripostiglio termoautonomo e climatizzato euro 139.000 Mediagroup tratt. 0403498837.

LARGO Papa Giovanni euro 205,000: ristrutturato, plurilivello parzialmente mansardato, traví a vista. Termoautonomo, climatizzato. Tecno-Studio San Vito 040308754. (A00)

MUGGIA: vendesi ultimo posto macchina scoperto in via D'Annunzio.

040272500. MUGGIA a partire da euro 127.900 ultimi primingressi cucina o angolo cottura soggiorno stanza bagno poggiolo, possibilità box auto. Vesta Imm. 040636234. OPICINA in bel parco albera-

to elegante appartamento terrazzo saloncino cucina 2 camere studio 2 bagni 2 balconi box posto auto. Pirelli Re Agency tel. 04033498398. OPICINA palazzina moderna con ascensore, ottimo appartamento, saloncino con terrazza abitabile, cucina, due camere, due bagni, ripostiglio, cantina, soffitta, posto auto, termoautonomo, euro 243.000. Tecnocasa Roz-

zol 0409380538. PAISIELLO luminosissimo piano alto. Ingresso, grande soggiorno, cucina abitabile, 2 comode stanze, doppi servizi finestrati, ripostiglio, 2 balconi, euro 158.000. Gabur-Agente Immobiliare

040361074. (A00) PASSEGGIO Sant'Andrea: elegante piano medio circondato dal verde. Ampia terrazza abitabile, box. Tecnocasa Studio San Vito 040308754.

PERIFERICO appartamento su due livelli con 90 mg di terrazze composto da ingresso soggiorno cucinotto camera bagno poggiolo amplissima camera mansardata (anche divisibile) box + posto auto coperto termoautonomo euro 249.000. Mediagroup 0403498837.

IN VENDITA **TERRA URBANIZZATA** Sezana-Partizanska cesta SLOVENIA 20.266 m<sup>2</sup> 140 €/m² + costi

tel.:+ 386 (0)41 634 578 mateja.kokalj@kranjska-id.com Kranjska investicijska družba d.o.o.

PIAZZA Hortis euro 305.000: ultimo piano d'epoca, metratura importante, buone condizioni. Impianti a norma, ascensore. Tecnocasa Studio San Vito 040308754.

(A00) PIAZZA Sant'Antonio euro 300.000 in stabile d'epoca splendido appartamento primo ingresso composto da salone cucina camera con bagno padronale secondo bagno seconda stanza e poggiolo. Mediagroup 0403498837.

QUADRIFOGLIO Giardino pubblico mansardina completamente ristrutturata con belle moderne finiture, soggiorno, zona cottura, matrimoniale, bagno 040630174. QUADRIFOGLIO Roiano panoramico attico su due livelli con cucina aperta sul soggiorno, due camere, servizi, poggiolo, terrazza, posto

040630174. QUADRIFOGLIO Scaglioni alta, appartamento panoramico con entrata, cucina, soggiorno, due stanze, bagno, ripostiglio, terrazza di 15 possibilità

macchina, primingresso con

consegna

imminente

040630174. QUADRIFOGLIO via Pratello terzo e ultimo piano in buonissime condizioni, entrata, cucina, soggiorno, camera con poggiolo, servizi, cantina e soffitta, riscaldamento autonomo, euro 95.000. 040630174.

QUADRIFOGLIO zona Cantù perfetto e panoramico in palazzina recentissima entrata, soggiorno con spaziosa terrazza abitabile, cucina, due stanze, doppi servizi, box auto 040630174.

**QUADRIFOGLIO** zona Rossetti in elegante palazzo liberty, appartamento da ristrutturare con ampio ingresso, saloncino, due camere, cucina abitabile, ampio bagno 040630174. RONCHETO adiacenze. Per-

fetto, panoramico. Ampio ingresso-soggiorno-salotto, cucinino attrezzato, terrazzetta abitabile, 2 stanze, bagno, ripostiglio-guardaroba. Euro 168.000. Gaburro Agente Immobiliare 040361074. (A00)

ROZZOŁ euro 270.000 via Schiavoni piano alto con doppi ascensori e montacarichi posto auto in garage vista aperta e scorcio mare ottime condizioni ingresso soggiorno due camere due bagni cucina abitabile ampio ripostiglio ampio terrazzo verandato. Mediagroup 0403498837.

ROZZOL palazzina con ascensore, 78 mg: corridoio, soggiorno con balcone, cucina, 2 camere, bagno, ripostiglio, termoautonomo, vista aperta, euro 129.000. Tecnocasa Rozzol 0409380538.

SAN GIOVANNI progetto per la realizzazione di un condominio di sei appartamenti con posti macchina, concessione edilizia già ritirata. Informazioni ns. uffici. Casaimmedia 0405705709.

SAN GIUSTO / Osservatorio astronomico euro 85.000; ottime condizioni, bilocale con sfogo esterno di 35 mg, termoautonomo. Tecnocasa Studio San Vito 040308754. (A00)

SAN Lazzaro zona pedonale ultimo appartamento disponibile in fase di ristrutturazione proponiamo primo ingresso con finiture di pregio in palazzo d'epoca con ascensore tremoautonomo climatizzato appartamento tipo «a» 51,33 mg ingresso soggiorno con angolo cottura camera disimpegno bagno euro 151.000 possibilità Mediagroup cantina. 0403498837.

SCALA Santa porzione di casetta d'epoca con piccolo giardino di proprietà composto da ingresso soggiorno cuicina abitabile camera matrimoniale bagno cantina posto auto in affitto a modico prezzo vista aperta euro Mediagroup 159.000 0403498837.

**SPAZIOCASA** 040369950 a euro 118.000 largo Mioni alloggio al piano alto di cucina con tinello 2 camere ba-

**SPAZIOCASA** 040369950 a euro 178.000 5. Vito (zona) alloggio di cucinotto soggiorno 2 stanze bagno terrazzino e veranda (possibilità box).

SPAZIOCASA 040369950 euro 195.000 viale XXX Armata alloggio in fase di rinnovo di cucinotto con saloncino matrimoniale studio bagno autometano.

SPAZIOCASA 040369950 a euro 265,000 Commerciale alloggio con giardino di cucina soggiorno 2 camere 2 bagni terrazzo taverna posti SPAZIOCASA 040369950 a

euro 320.000 villino indipendente (zona) Revoltella disposto su 2 piani più taverna cantina e giardino alberato. SPAZIOCASA 040369950 a euro 380.000 a Muggia disposta su 2 piani villa di cucina salone con caminetto 3

na e giardino. SPAZIOCASA 040369960 a euro 105.000 Prosecco validissimo alloggio di cucina soggiorno 2 camere bagno terrazzini.

stanze studio 2 bagni canti-

**SPAZIOCASA** 040369960 a euro 115.000 Borgo Teresiano alloggio mansardato da ristrutturare totalmente di cucina saloncino 2 stanze ba-

**SPAZIOCASA** 040369960 a euro 115.000 Scoglio alloggio di cucinotto con saloncino matrimoniale bagno terrazzino e cantina. SPAZIOCASA 040369960 a

euro 158.000 Roncheto in posizione tranquilla alloggio all'ultimo piano con vista mare di cucina salone 2 camere bagno terrazzo.

SPAZIOCASA 040369960 a euro 178.000 Svevo alloggio all'utimo piano di cucina salone 3 camere bagno terrazzo parcheggio condominia-

SPAZIOCASA 040369960 a euro 85.000 Emo (zona) alloggio al piano alto di cucina saloncino matrimoniale bagno terrazzo.

STAZIONE viale Miramare elegante appartamento epoca termoautonomo 145 mg saione cucina 2 camere 2 bagni 2 ripostigli. Pirelli Re Agency tel. 0403498398. (A00)

**ULTIMI** posti auto scoperti vendesi via dell'Istria in primo ingresso a euro 10.000 cadauno. B.G. 0403728802, (A00)

UNIVERSITA alta nuova realizzazione appartamento su due livelli ingresso soggiorno cucina due matrimoniali doppi bagni terrazze termoautonomo box posti macchina cantine, esente mediazio-Casaimmedia 0405705709. (A00)

VELTRO zona ippodromo casetta circa 65 mg da ristrutturare internamente con fondo per due macchine euro Casaimmedia 60,000. 0405705709. (A00)

VIA Cologna angolo via Galilei stabile d'epoca completamente ristrutturato alloggio primingresso soggiorno con angolo cucina, due camere, tre servizi e cantina euro 153.000. Tirabora Immobiliare 040634112.

VIA D'Azeglio euro 198.000 appartamento in piccolo palazzo d'epoca totalmente rimesso a nuovo composto da ingresso salone cucina due camere di cui una con bagno padronale altro bagno cantina termoautonomo climatiz-Mediagroup 0403498837.

VIA Gambini euro 265,000 in stabile recente piano alto appartamento luminosissimo in condizioni pari al nuovo con vista aperta ingresso soggiorno cucina abitabile due camere due bagni due poggioli ripostigli cantina box di 40 mg totalmente ammobiliato termoautonomo climatizzato. Mediagroup 0403498837.

VIA Testi euro 130.000: trilocale Juminoso, in buone contermoautonomo. dizioni, Ambienti spaziosi. Tecnoca-Studio San Vito, 040308754.

(A00)

VICOLO Castagneto euro 115.000 graziosissimo appartamento nel verde composto da zona giorno con cucina, poggiolo, camera matrimoniale, bagno e ripostiglio. Tirabora **Immobiliare** 040634112.

VILLA Opicina: moderna villa con giardino di 1500 mg. Impiantistica rinnovata, zona parcheggio. Tecnocasa Studio San Vito 040308754. (A00)

Continua in 10.a pagina

**Bolloré: Bernheim presidente** 

a Trieste ancora per un anno

Soci francesi in movimento

ruota tutta su Mediobanca

TRIESTE Vincent Bollorè apre all'ipotesi che

la presidenza di Antoine Bernheim alle Generali

venga prorogata per un anno. «Tutto è possibile»

ha detto il finanziere transalpino vicinissimo al-

l'ultraottantenne presidente del Leone, Bollorè,

che solitamente definisce Bernheim "un genio",

interviene per la seconda volta sul dossier Gene-

rali dal Salone dell'Auto di Ginevra. Il finanziere

bretone oltre che il primo degli azionisti esteri

di Mediobanca, è un alleato storico dell'85enne

presidente del Leone: «Bernheim ha svolto un la-

voro formidabile alla guida delle Generali, socie-

tà meravigliosa che non ha sofferto della crisi. Il

suo bilancio è rilevante, ma la questione è l'età».

Generali sia triennale, per Bollorè "se Bernheim

ha persino battuto Bill Gates a bridge» può legit-

timamente aspirare a una riconferma. Il finanzie-

re transalpino, che ama molto i fumetti di Tin

Tin, dopo una prima fase riflessiva, interviene

così in modo più deciso sui giochi in corso per le

nomine a Trieste: «Tutto è possibile», ha detto

dopo che in prima battuta ("sto riflettendo") sem-

Di fatto, nonostante il mandato alla guida delle

La partita delle nomine

# Marchionne apre allo scorporo dell'auto

Al via il piano di riorganizzazione aziendale in vista di una futura fusione con Chrysler

PER 4,8 MILIARDI

# La Grecia vara nuove misure

ATENE Il governo greco ha annun-ciato un pacchetto di «misure aggiun-tive» per uscire dalla crisi, del valore di 4,8 miliardi di euro, che colpiscono duramente salari e pensioni. E il premier Giorgio Papandreou ha det-to che «adesso tocca all'Europa», av-vertendo che senza un piano di aiuti Ue non resterà che il ricorso al Fmi, il quale giudica con favore il piano di Atene definito «molto solido». Anche dalla Bce e da Moody's sono arrivati giudizi positivi sul pacchetto fiscale che dimostra e rende credibile l'impe-gno del governo di Atene nel risana-

mento dei conti pubblici. Le misure, chieste in modo pressante da Bruxelles e decise durante una riunione straordinaria del Consiglio dei ministri, comprendono un taglio alla quattordicesima (60%) e alla tre-dicesima mensilità (30%), nuova riduzione delle indennità salariali (com-plessivamente 12%), congelamento delle pensioni (che si aggiunge a quel-la di tutti i salari pubblici già annunciata precedentemente), aumento dell'Iva (al 21%), eliminazione dei bonus ai manager pubblici, aumento delle imposte su alcool (+20%), sigarette (+65%), benzina (8 cents in più al litro), gasolio (3 cents) e beni di lusso (fra cui yacht, auto di grossa cilindrata, gioielli).

GINEVRA Lo spinoff è «un tormentone» ma per sapere se il settore auto sarà separato da tutte le attività del gruppo bisognerà aspettare il 21 aprile, quando la Fiat presenterà il nuovo piano industriale.

A Ginevra l'amministratore delegato del Lingotto, Sergio Marchionne, ammette per la prima volta che \*è una delle ipotesi allo studio», mentre non ci saranno novità sugli stabilimenti italiani. Le sue parole danno sprint al titolo che chiude a 8.38 euro, in crescita dell'1,58 per cento.

Marchionne, che vi- re quello». sita il Salone con John Elkann e il fratello Lapo, parla anche del maxirichiamo di 8 milioni e mezzo di auto Toyota per difetti tecnici: «è una cosa che fa male all'industria dell'auto. Spero che Hanno tutto il mio sostegno morale», dice.

E soprattutto il mer-

L'ECONOMISTA E STORICO ANALIZZA LE TRASFORMAZIONI DEL GRUPPO

cato dell'auto a preoccupare il manager Fiat: «il 2010 - spiega Marchionne - sarà un anno duro, ma lo sappiamo affrontare. Perchè il mercato si normalizzi in Italia bisognerà aspettare il 2013. Ci vorranno 3-4 anni perchè riacquisti un ritmo normale, le vendite si attesteranno intorno a 1.750.000

vetture». Insomma, osserva, «siamo nella stagione delle difficoltà, dureranno un pò di tempo. ma la cosa importante è che la crisi sia passata. Ora bisogna gestire il futuro, prima si metteva in discussione pu-

La Fiat non ha in programma di estendere all'auto l'alleanza con Peugeot, almeno \*per il momento», \*I rapporti - sottolinea Marchionne - sono ottimi, per quanto riguarda i veicoli commernon capiti mai né alla ciali lo sviluppo conti-Fiat né a Chrysler, nua ad andare avan-

> All'amministratore delegato del gruppo to-



Marchionne con John Elkann e Montezemolo

rinese sta a cuore il rilancio del marchio Alfa Romeo, che a Ginevra presenta in anteprima mondiale la Giulietta. Per il suo progetto ma se ne parlerà il 21 aprile.

Quanto a Chrysler che aveva a prezzi ridi-

Marchionne spiega che «non si possono mettere a confronto i dati del 2010 con un periodo estremamente strano della vita delpossibile sbarco in la Chrysler perché fi-Usa nel 2012 c'è un no a quanto non è entrata in Chapter 11 ha venduto tutto quello

coli che non rappresentavano il giro normale dei suoi volumi, mentre quelli di adesso sono veri numeri».

Marchionne, che parla di «un grandissimo 2010 in Brasile», torna anche sul problema Termini Imerese, al centro del tavolo al ministero dello Sviluppo Economico venerdì: «E un problema che sta diventando da un punto di vista mediatico difficile da gestire. Andiamo ad aggiungere cerotti a un discorso che era di una semplicità e chiarezza incredibili. Quello che mi dispiace è che tutta questa storia la stanno vivendo sulla loro pelle i lavoratori di Termini. Invito tutti quanti a fare dei discorsi seri e precisi, la Fiat farà quello che è necessario per traghettare la fabbrica e portarla da un'altra parte».

Smentisce poi un interesse per la fabbrica siciliana il direttore generale dei marchi Peugeot e Citroen Jean-Marc Gales.



Berta: fine dei salotti buoni, la Fiat è globale

«La famiglia Agnelli farà solo l'azionista. Marchionne ha intuito che il mercato è cambiato»

di PIERCARLO FIUMANO

TRIESTE «È finito un capitolo di storia italiana. Il destino della Fiat non è più legato a quello dell'Italia. I salotti buoni non ci sono più». Giuseppe Berta, docente di storia contemporanea alla Bocconi, oggi è l'interprete più acuto e massimo esperto dei mutamenti che stanno coinvolgendo il più importante gruppo industriale italiano: «Il gruppo di Torino oggi è legato ai destini dell'industria globale e alla legge del mercato». Nel nuovo secolo la Fiat vede indebolirsi il suo ruolo di protagonista delle grandi partite politiche e sociali del Sistema Paese. Con Sergio Marchionne, che ha condotto il gruppo al matrimonio con Crysler e all'avventura americana, si apre un nuovo capitolo con la prospettiva di uno spin-off del settore Auto. Dalla morte dell'Avvocato Agnelli, e sotto i colpi della crisi, il gruppo auto-mobilistico di Torino non rappresenta più i destini di una influente e potente dinastia imprenditoriale ma sta cambiando volto. Berta spiega che questo cambiamento (che si è avvertito in parallelo anche nella grande finanza dopo la morte di Enrico Cuccia, il numero

un completo rinnovamento, un cambiamento profondo dell'assetto del gruppo e la ritirata degli Agnelli in un nuovo e più moderno ruolo di azionisti stabili a favore del management.

Professor Berta, la Fiat sta per scorporare il settore Auto. Una svolta storica.

All'inizio degli anni Novanta la Fiat era un grande conglomerato che incorporava attività molto eterogenee: energia, giornali, assicurazioni. Queste attività avevano il loro baricentro in Italia. Negli anni Duemila il gruppo di Torino si è concentrato in tre assi di attività sempre più orientate fuori dall'Italia: auto, movimento terra, camion. Tre logiche di business distinte e indipendenti se sommiamo i pesi produttivi e di mercato. Per esempio, i camion hanno il proprio baricentro produttivo nei Paesi emergenti e Iveco che guarda alla Cina.

Il settore Auto è sempre più "americano".

Nel settore Auto i cambiamenti avvenuti sono sotto gli occhi di tutti. La Fiat oggi produce circa 2,4 milioni di vetture, di queste 650 mila circa in Italia. La quota di produzione domestica resta alta tuttavia oggi la Fiat fa profitti in un mercato

cruciale come il Brasile. La re-

cente joint venture in Russia



Giuseppe Berta

(per altre 500 mila vetture) sarà seguita dallo sbarco in Cina nel 2012. În sostanza la Fiat è costretta dalle mutazioni impresse dal mercato a diventare

un'impresa globale. Merito di Marchionne? Marchionne ha capito prima degli altri dove stavano andando i mercati. E riuscito a interiorizzare la lezione della crisi e a fare la mossa giusta verso la Chrysler, Si è mosso prima degli altri concorrenti consapevole che la Fiat Auto non potesse sopravvivere ancora a lungo da sola. Bisognava accelerare i tempi per la costruzione di un gruppo che possedesse un diverso perimetro di attività. Ritirata in vista dall'Italia?

Questa trasformazione non significa che la Fiat ridimensionerà la produzione in Italia. Questa nuova configurazione di gruppo dovrà concentrarsi su alcuni capisaldi con l'obiettivo di aumentare la produzione fino a 800-900 mila vetture e sfruttando sinergie di gruppo che prima non c'erano. Le nuove opportunità di mercato, in questa direzione, potranno venire da una rimodulazione della gamma d'offerta legata alla nuova forza industriale del gruppo. Penso a un rilancio della gamma alta di Chrysler e all'introduzione di vetture picco-le come la Cinquecento sul mercato americano.

Quale sarà il ruolo della fami-

Ne ho parlato di recente con John Elkann. La famiglia avrà un ruolo esclusivamente di azionista e non eserciterà una leadership industriale come è accaduto ai tempi dell'Avvocato Agnelli. L'Exor farà l'azionista, il management orienterà le strategie. E su questo si conqui-

sterà la fiducia. Per adottare un modello più simile alla governance dei grandi gruppi in-ternazionali non credo sia opportuno mantenere una struttura di holding pesante come poteva essere la vecchia Fiat. Questi tre settori dovranno avere un'ampia autonomia operativa. Si esaurisce quel Dna geneti-

co fra la Fiat e l'Italia?

La storia novecentesca della Fiat è già finita nella durissima crisi economica 2002-2005 e ha coinciso con la scomparsa dei fratelli Agnelli e la ritirata dei grandi azionisti. Un capitolo di storia, che legava le prospettive della Fiat all'Italia, è finito. Questo binomio si è sciolto e non c'è più questa interdipendenza fra Torino e l'industria italiana.

E scomparsa quella borghesia imprenditoriale, rappresentata nei salotti buoni della finanza, che dialogava con la politica?

Siamo di fronte a un cambiamento che investe l'intero sistema finanziario. Il capitalismo dei salotti buoni non esiste più. Anche Mediobanca con la scomparsa di Cuccia si è enormemente depotenziata. Quel sistema di alleanze incrociate corrispondeva alle logiche di un calitalismo fortemente nazionale che oggi non esiste più,

Vincent Bolloré

no presidente delle Generali per una presidenza onoraria.

francese a Trieste. Ma

dalle sue parole si intui-

sce anche lo scarso apprezzamento dell'anzia-

I grandi soci dovranno trovare una soluzione nell'ultima settimana di marzo considerato che il 5 aprile è l'ultimo giorno utile per la presentazione della lista dei candidati nel board triestino da parte di Mediobanca.

La nuova sortita di ieri di Bolloré non esclude però altri scenari. Compresa l'ipotesi che un anno di proroga concesso a Bernheim funzionerebbe come periodo "sabbatico" per dare tempo a Paolo Scaroni di completare il suo mandato alla guida dell'Eni e di trasferirsi a Trieste. Candidatura, questa, che non sarebbe sgradita al management di Mediobanca. E tutto ciò nell'ipotesi che la candidatura "forte" di Geronzi (pressato dalle sue vicende giudiziarie) non trovi la cosiddetta "quadra" fra i grandi soci che guidano il patto di Piazzetta Cuccia. In questo scenario potrebbe risultare decisivo il voto del presidente di Unicredit Dieter Rampl. Bollorè potrebbe astenersi.

Gli altri componenti il comitato nomine sono i top manager di Mediobanca Alberto Nagel e Renato Pagliaro (l'attuale direttore generale di Piazzetta Cuccia che molti vedono come possibile sostituto di Geronzi), Marco Tronchetti Provera e lo stesso Bollorè. In questi giorni per Piazzetta Cuccia si è parlato anche del vicepresidente di Unicredit Fabrizio Palenzona che però avrebbe smentito piuttosto perentoriamente.

L'impressione è che in questa fase gli equilibri da raggiungere riguardino soprattutto Piazzetta Cuccia piuttosto che il nodo della successione a Bernheim. Successione per la quale sono stati spesi anche altri nomi importanti in questi mesi come l'ex ministro dell'economia Tommaso Padoa-Schioppa. (pcf)

### **EPIFANI**

uno di Mediobanca) produrrà

«Controriforma del diritto»

di VINDICE LECIS

ROMA Il Senato ha approvato l'articolo 31 del ddl sul lavoro che contiene norme sull'arbitrato e aggira l'articolo 18 dello Statuto dei lavoratori. "Una norma anticostituzionale - denuncia l'opposizione - che cancella anni di conquiste". Dopo otto anni riesplode dunque il caso dell'articolosimbolo che tutela i lavoratori dal licenziamento senza giusta causa e che ora viene svuotato di efficacia. Questa volta non



Maurizio Sacconi

si è scelta la strada della cancellazione, come nel 2002, ma semplicemente di ignorare l'articolo. Nel disegno di legge 1167 si prevede infatDISCOVERDE ALLA LEGGE DAL SENATO

# Via libera alla norma che aggira l'articolo 18. Insorgono i sindacati

Arbitrato al posto del giudice per risolvere le controversie di lavoro. Sacconi: «È stata condivisa da tutti tranne che la Cgil»

ti che le controversie tra datore di lavoro e dipendenti possano essere risolte anche con l'arbitrato (in alternativa al giudice del lavoro) dove si deciderà "secondo equità" e non sulla base della legislazione.

Nei giorni scorsi la consulta giuridica della Cgil aveva sollevato il caso denunciando il radicale cambiamento della normativa con i limiti imposti alla magistratura e la "controriforma" del processo del lavoro. Decidere "secondo equita", infatti, consente se-

condo i giuristi del sindacato anche la possibilità di non tenere conto di leggi e contratti "ma solo di un loro buon senso". La Cgil scende decisamente in campo bocciando il provvedimen-to: "Questo ddl - attacca il leader Guglielmo Epifani - opera una vera e propria controriforma delle basi del diritto del lavoro italiano" e fa saltare "le forme tradizionali delle tutele contrattuali e delle libertà dei lavoratori". Una posizione liquidata dal ministro del Welfare Maurizio Sacco-

ni come "polemica dei soliti noti" e "ennesima prova di malafede" Per Sacconi in due anni di iter parlamentare "nessuno ha gridato allo scandalo" perchè in caso di controversia con il datore di lavoro, i dipendenti possono sia "adire al giudice ordinario o all'arbitrato".

Ma per Fulvio Fammoni, segretario confederale della Cgil, nel ddl ci sono altre "norme inaccettabili" come quella dell'apprendisato a 15 anni "derogando contemporaneamente all'obbli-



Guglielmo Epifani

go scolastico e all'età minima per il lavoro minorile fissata a 16 anni".

Per il leader della Cisl Raffaele Bonanni questa è invece una materia 'da affidare alle parti sociali".

L'opposizione attacca col segretario del Pd Pierluigi Bersani, secon-do il quale "discutere ancora di flessibilità e di costo del lavoro significa essere un marziano". L'articolo 18, spiega Tiziano Treu ex ministro del Lavoro, "potreb-

be diventare un optio-

nal" perchè il singolo la-

corso consentirebbe di bypassare norme inderogabili di legge. "Una ma-scalzonata da regime autoritario" accusa Oliviero Diliberto, segretario del Pdci mentre Paolo Ferrero, segretario di Rifondazione comunista, ha iniziato uno sciopero della fame per lanciare il referendum abrogativo della "controriforma". Dice invece Giuliano Cazzola, deputato del Pdl, che la possibilità di ricorrere all'arbitrato c'è sempre stata.

voratore accettando il ri-

© RIPRODUZIONE RISERVATA



ORO E N	IONET	E (\	/alori in Euro)			
Monete	Domenda (	Otterle	Moneto	Domende	Offerin	
Oro Fino (per Gr.) Argento (per Kg.) Sterlina (v.C)	24,000 2 335,700 40 180,090 19	6,970	Marengo Francese Marengo Sega Marengo Austriaco	136,340	154,940	
Sterina (n.C) Sterina (post.74)	180,140 19			172,750		
Marengo Italiano	138,930 16	0,100	20 Dollari St.Gaude Knoemand			

BORSE ES	TERE	(India	i) (k					
	Indici	Voc %		Hill	No. %		India 1	Yes. %
Atene (ind. Gen)	2014,55	-0.356	Londia	5533.21	0.895	Sloccolma.	310.24	0.917
Bruzelles -bei 20	2592.50	1.321	Wadrid Ibex 35	10664.5	1,359	Toko Nikkey	10253.1	
Dj Euro Store	256.00	0.930	Nesdeq Comp (prov.)	2295,79	0.219	Toronto (prov.)	13841.0	
Di Euro Store 50	2822.59	0.908	New York (prov.)	10429.2	0.214	Vienne Alic	2456.98	0.564
Francolorie	5817.88	0,715	Osio-top25	329.82		Zorigo Smi	6813.16	
Halsinla	6896.83	1.359	Sed Kospi 200	212,36	0.435			
Johannesburg	255376		Sintapore Straits T	2782.79				

CAMBI							
Monete	€111	Moneto	€m	Monete	600	Monete	€um
Dolaro USA	1,3641	Dollaro Canadese	1.4097	Rand Sudahicent	10,2804	Dollaro Singapore	1.0104
Yen Diapponese	121,160	Dollaro Australiano	1,5116	Lev Bulgaro	1,9558	Lim Turca	2,0986
Sterlina Inglese	0.9057	Formo Ungherese	266,020	Dollaro Hong Kong	10,5891	Real Brasiliano	2,4418
Franco Svizzero	1,4629	Corona Ceca	25,7650	Corona Islandese	0,0	Paso Messicano	17,3653
Corona Svedese	5.7945	Zinty Polacco	3,9000	Lila Lituano	1,4528		
Corona Norvegesa	8 0745	Comna Estone	15,0406	Lai Lettone	0.7093		
Corona Danesa	7,4420	Dollaro Neozeland	1.9767	Leu Rumerso	4,1005		





ia	€ Proc. Vist %	Titplo	● Pric. Vir %	Titolo	€ Proc. Yar%	Titolo	€ Proc. Virts	Thele	● Pep. Yor's	Tāçis	€ Proc Var %	Titolo	● Prec. Var%	Titolo	€ Prec.
1	1,291 1,272 1,48	B.P. Etroria E L.	3,900 3,985 -0.13	Cdc	1,850 1,870 -1,07	Erin	<b>5,555</b> 5,350 3,63	Irren, Gearde Dis.	1,499 1,502 -0,20	Mur	6,125 6,086 0.56	Pramac	1,770 1,700 4.12	Sogefi	2,090 2,070
a	7,270 7,245 0,35	B P. Milano	4,478 4,418 1,36	Cell Therapeutics	0,5035 0,4905 2,55	Eig	9,610 9,450 1,69	firmai	0,8650 0,8670 -0,23	Mediacontech	2,025 2,930 3,24	Premain	1,009 1,029 0,97	So	3,893 3,955
gas-aps	3,885 3,925 -1.02	B P. Sandria	7,265 7,190 1.32	Cembra	4,500 4,572 41,59	Eng Renove	6,8495 0,8360 1,37	Improglo	2,310 2,205 1.00	Mediaant	5,785 5,786 0,00	Premuda	0,9450 0.3550 -1.05	Sopar	0,1165 0,1200
BI	64.30 63,00 2.06	B.P. Spoleto	4,250 4,340 -1,84	Cemerair Hold	3,006 2,953 2,58	Ergy Capital	<b>9,9290</b> 0,9300 -0,11	Impregio A No	4,300 7,945 4,47	Medebarca	7,905 7,845 0,76	Prima Ind.	7,845 7,215 8,23	Sonn	1,390 1,404
Potals.	1,680 T.680 0.00	Basicnet	1,990 1,967 1,17	Cent Latte To	2,635 2,540 3,74	Eigycepier 11 W	6,171E 0,1755 0.17	Indesit Comp.	1,029 9,080 -0,65	Mediobanca 11 W	0,0910 0,0900 1,11	Pilma ind 13 W	2,550 2,502 1,90	Stefanél	0,3060 0,3150
n-agam	0,8673 0.8406 3.15	Bastogi	<b>2,050</b> 2,065 -0,73	ÇN	0.1450 0.1474 +1.83	Espensis	0.005 U.200 -2.36	findesit ift Nic	JL410 0,395 0,10	Medicianum	4,237 4,236 0.06	Physinian	13,000 12,950 0.39	Stefanel R	3,390 3,390
los	3,519 3,510 0,00	Bo Biotach	50,89 50,10 1,58	Cla	0,2845 0,2805 1,43	Eurotech	2,540 2,435 4,31	fryink	0,3820 0,3600 0.56	Medierr. Acquir	2,462 2,453 0,41	R. Givori 1735	0,0815 0.0821 -0,73	Stricioslectr.	<b>6,520</b> 6,640
S	<b>0,2460</b> 0,2370 3,60	Boo Santander	8,940 9,695 2,53	Ciccolella	0,6156 0,6195 -0,55	Exterio	<b>4,2205</b> 0,2203 0,00	In mil. 05-08 W	0,0320 0,0316 1,27	Meridiana Fly	0,1403 0,1444 -298	Halà	0,3405 0,3160 7,75	Tamburi Inv.	1,370 1,359
s 14 W	0,0730 0,0700 5,14	Bee Team	0,4370 0,4420 -1,13	Cir	1,629 1,556 4,69	Expr	11,690 11,630 0,52	fermik PLNc	0,6500 0,6235 4,25	Mendig	0,5150 0,5005 2,90	Ho Des Martine D.M.	0,9090 0 9200 -1.20	Tal & Martin D Ma	13,700 13,700
	<b>0,4395</b> 0,4295 2,33	Baghelli	0,6790 0,8830 -0.59	Class	0.5490 0.5450 0.73	Exer Priv	6,670 5,470 3,00	Interpump	<b>3,728</b> 3,685 0,88	Meridia 11 W	0,0200 0.0200 0.00	Ros Mediag R No	0,7680 0,7610 0,92	Tel. I. Media R No.	0,0850 0,0840
). Firenze	13,900 13,900 0,00	Benetion	<b>6,060</b> 5,615 4,21	Cobra	1,026 1,792 1,719	Expr Rasp	8,930 6,665 3,06	Interpump 12 W	0,2497 0,2490 0.29	Mid Industry 10 W	0,0450 0.0450 0.00	Ros Mediagroup	1.206 1.190 1.34	Telecom I. Media	0,0823 0,0799
_	0,0035 0,2725 11,39	Beni Stabill	0,7065 0,6690 5,46	Çafidu	0,6860 0,6650 3,16	Exprivia	1,128 1,120 0,71	Intera Sarp A No	2,050 2 000 1,35	Mid Industry Cap	14,050 14,050 0,00	Robb Walter	2,018 2,038 -0.98	Telecom Italia Telecom Italia R	1,077 1,064 0,7940 0,7865
7	<b>9,5800</b> 0,5700 1.75	Best Union Co.	1,351 1,350 0.07	Cogerne	0,8195 0,8270 -0,91	Fascont	14,500 14.480 0.14	Intesa Sangeelo	2,640 2,618 1,72	Milliano Ass Milliano Ass R No	2,053 1,999 2,68 2,223 2,220 0,11	Realty Vailog Recordal	2,138 2,180 -1.95 5,445 5,450 -0.09	Tenans	16,160 15,92
on	3,730 3,703 0,74	Braters	0,5035 0,5080 -0,89	Conali Prestitò	0,9860 0,9730 1,34	Fat	8,380 8,250 1,58	Ins. E Skil. 12 W	0,0100 0,0109 -5,26	Mimal	3,250 3,303 -1.59	Rena De Medici	0,2029 0 1980 3.52	Terna	3,045 3,07
do Bts	14,740 14,430 2,15	Binnesmand	1,393 1,356 2,73	Cr. Valt. 10 (**) W	0,2880 0,2885 -0,17	Fiet Priv	<b>5,200</b> 5,065 2,67	Invest, E Svit	0,0640 0,0670 4,48	Molmed	1,727 1,714 0,76	Reply	15.890 15,370 3.38	Tamenarga	4,020 3,93
Pelletter	0,6495 0,8515 -0,31	Blacks	5,560 6,495 1.00	Cr. Valt. 14 (**) W	0,3950 0,3830 0,51	Fat R No	<b>5,525</b> 5,400 2,31	10	1,464 1,406 -0,29	Mondador	2,633 2,820 0,44	Aeteld.	0,4100 0.4120 -0.49	Tiscali	0,1541 0,154
Prontop:	0,3895 0,3845 1,30	Bioen.	1,140 1,040 R,52	Credem	5,185 4.945 4.45	Fidit	4,287 4,250 0.68	lende	1,337 1,300 2,85	Mondo Home E.	0.1505 0.1600 -2.73	Partial 11 VV	0,1196 0 1200 -0.17	Tiscoli 14 W	0,0038 0,003
	0,0281 0,0278 1,08	Boero	20,81 20,81 0,00	Crespi	0,1916 0,1993 -3,71	Fora Milaro	4,120 4,120 0,00	bearing	3,200 3,290 -0,30	Mondo Tv	7,245 7395 203	Piccheti	0,4000 0.4215 -5.10	Tod's	51,21 49,1
dica	0,5485 0,6485 0,00	Bolzoni	1,430 1,408 1,73	Cnd	0,7900 0,8000 -1,25	Fil. Polone	0,4500 0,4555 0.11	li Holding	0,1781 0,1761 0,00	Monrif	0,4550 0,4575 -0,55	Richard Ginori 11 W	0,0110 NR. 0.00	Toscaria Finanza	1,247 1,24
evië	1,570 1,561 0.58	Bon. Ferraresi	31,52 31.28 0.77	D'arrico	1,245 1,214 2.55	Finante C.Aste	6.1760 0,1740 1.49	it Way	3,550 2.510 1.14	Mame Pasch Si	1,110 1,094 1,46	Rasnamento	0,3820 0.3850 -0.78	Trevi	11,830 [1,75
1	5,100 5,065 0,89	Borgosesia	1,309 1,309 0,00	Dada	5,005 4,929 3,35	Frimed	9,940 5,670 2,79	Italcementi	IL220 B 120 123	Monte ora	0,1239 0,1220 1.56	Roma A.S	0,7815 0,7740 0,97	Trevisan Comat.	0,7165 0,718
a	17,910 17,680 1,30	Borgosesia And	1,299 1,299 0,00	Damian	0.9290 0.5175 1.25	Fram	8,5180 0,5250 +1,33	Dalcement R No	4,740 4 640 2 18	Momercie R No.	0,2700 0.2690 0.37	Rosss	1,100 0.9855 15.12	Tot E-solutions	6,500 6,55
To-mi	9,570 9,375 2,08	preupo	4,650 4,607 0.92	Daneli	18,080 17,650 2,44	Fondisha sal	11,300 10,920 3,48	Itamobiliant	27,69 27,35 1,24	Morel Ascensori	1,285 1,270 1,18	S.S.B.T Screen S	0,7060 0.7115 -0.77	Ubi Bança	9,330 9,24
rill	9,280 9,255 0,27	Brioschi	0,2240 0.2257 -0.75	Danieli R No	9,500 9,380 2,35	Fondiana-sai R No	7,795 7,600 2,57	cambo are R No	19,930 19,790 0,71	Mutrionline	5,665 5,750 -1,48	Sabal	16,000 16,000 0.00	Ubi Banca 11 W	0,0315 0,032
rade M	18,940 18,770 0,91	Bulgari	5,990 5,840 2.57	Dawlegic	4,055 3,975 2,01	Falgut	7,177 1,170 0,60	INCASUR.	1,845 1,993 -2,02	Nice	2,513 2,570 -2,24	Sadi Serv Ind.	0,4000 0.4040 -0.99	Uni Land	0,7595 0,754
H	8,835 8,765 0.80	Buongiorno Spa	1,039 1,038 0,10	De Longhi	3,000 3,090 -1,94	Oaben Pr 13 W	0,1260 0,1250 0,00	Juneraus Fo	0.8396 0.8395 0.00	Noemalde	5,800 5,755 6,78	Saes G	5,905 5,865 0,88	Unicreaillo	1,943 1,86
peakers	2,695 2,730 -1,28	Buzzi Unicem	9,500 9,255 2.66	Dea Capita	1,193 1,195 -0,17	Gaberi Prop. S.	0,4270 0,4160 2,64	K R Energy 12 W	0,0617 0,0600 2.83	Nousre	1,150 1,150 0:00	Sees G. R.Nc	5,200 5,200 0.00	Unicredito R	2,610 2,58
rige sine Dies	1,892 1,916 -1,25	Buzzi Unicem R No	5,900 5,790 1.90	Diasorn Diasorn	24,48 24.55 -0.29	Garptus	5,930 5,900 0,00	K R Energy	0,0950 0.0901 5.44	Ordata	0,4600 0,4590 0,22	Salvo Group	0,3270 0.3280 -0.30	Unipol	0,8435 0,827
ige Risp	2,860 2,840 0,70	C. Arigiano	1,790 1,800 -0,72	Digital Bros	2,195 2,150 2,09	Geiran	2,070 2,098 -1,31	Kerser	7,460 7.233 3.18	Panariagroup I.C.	1,957 1,946 6.01	Saipem	25,19 24.70 1.98	Unipol Priv	0,5530 0,554
IO CONTRACTOR	4,075 4.067 0,18	C. Bergam	22,80 23,49 -2.94	Digital M. Tachn	17,330 17,480 -0.86	Gemina Comina III No	0,6515 0,6580 -0,69	Knera	2,726 2,690 1.77	Pamala!	1,884 1,902 -0,95	Saipem Risp	26.00 24.20 7.44	V.D. Ventaglio	0,1378 0,137
io R No	4,043 4,027 0.37	C. Valtellinese	4,860 4,775 1,78	Dmail Gr.	5,615 5,700 -1,49	Gemina R No	1,557 1,530 1,76	Kme Group	0,3625 0,3610 0.42	Pamielat 15 W	0,8536 0.8535 -0.06	Saras	1,791 1,700 5.35	Valsola	4,250 4,25
ia!	0,5600 0.5645 -0.60	Cad It	5,180 5,065 2,27	Ed Esgresso	2,245 2,250 -0,22	Generali	16,900 16,720 1,08	Kma Group 11 W	0.0270 0.0289 -6.57	Piaggo	2,305 2.360 -2.33	Sal	9,635 9,635 0,00	Vianini I.	1,355 1,30
ഭല	7,365 7,330 0,48	Cairo Comm.	2,755 2,780 -0.90 0,9820 0.9810 0.10	Eddon Eddon	1,029 1,018 1,08	George	5,140 5,005 2,70	Kme Group Rep	0,5900 0.5850 0.68	Penel	4,850 5,500 -13,39	Save	<b>6.465</b> 6,485 -0.31	Vianini L.	4,250 4,2
done le ll nem	7,010 7,000 0,14	Calleria		Euson R	1,383 1,388 0,36	Gewiss	2,737 2,795 0,09	La Doda	2,350 2,517 1.45	Plenel 12 W	0,3000 0,3400 -11.76	Soat P. G.	0,1620 0.1620 0.00	Vitoria	3,660 3,6
mob are	4,275 4,275 0.00	Caltagirone Ed.	2,172 2,200 -1,25	Eems El En	1,155 1,149 0,52 11,560 11,200 2,94	Grandi Vlaggi Grandfandre	0.9630 0.9400 2,45	Land Renzo	1,595 3,740 -3,88	Proplanta	2,905 2,900 0,17	Seat Pg R	1,092 1,092 0.00	Your Notable Pinn	5,300 5.2
Mii 13 W	0,7640 0,7655 -0.20	Cam-fin	1,860 1,860 1,08 0,2590 0,2595 -0,19	Cles			3,585 3.533 0.92 5,900 5,980 -1,34	Lazio	0,3400 0.3440 -1.16	Piguadro	1,060 1,100 -3,64	Servizi Italia	5.285 5,100 3.63	Yorkville Brin	0.1385 0.14
	3,748 3,732 0,40	Camfin 11 W		Const		Greenvision A		Lottomatica	13,770 13,710 0.44	Pirell & C R No	0,4390 0,4395 -0,11	566	8.560 6.430 2.02 0.430 0.360 4.07	Zignago Vetro	3,960 3,93 0,4000 0,400
olare olare 10 W	4,732 4,607 2,71		0,0049 0.0350 -0.29	Emak	3,860 3,900 -1,03 4,050 4,037 0,31	Gruppo Corn	4,840 4,845 -0,10	Lord of	18,650 16 830 -0.96	Presid CRE	0,4200 0,4110 2,19	Once Outs Occ	2.476 2.362 4.87	Zucch R No	0,5196 0,500
	0,0400 0,0468 -14,53	Campari Cana Live	7,780 7,770 0,13	Engl Engage		Gruppo Mineral M.	4,730 4,753 -0,47	Mare Technonia	2,290 2,297 -0,33	Pirell & C.	0.3955 0.3905 1.28	Snom Rate Gas	3,546 3,540 0,14	DIRITTI	0,5180 0,500
d R No	0,6095 0.6050 0,74 10,760 10.680 0,75	Cripa Live	0,3900 0,3950 -1,27 2,438 2,400 1.56	Engryit	1,325 1,325 0,00 25,60 25.00 0,00	Hera Il Sole 24 Ore	1,687 1,669 1,08 1,698 1,661 2,23	Management E C Managem	0,1325 0,1313 0.91	Polgr Ed	0,4365 0,4400 -0,80	Sain Sain an in	0,0828 0.0612 1.67		A 1070 A 003
Romagna	10,000 10,070 -0,70	Currano Cuttolica Ass.	2,438 2,400 1.56 22,78 22,11 3.03	Engineering I I	17,100 16,950 0.88		13,170 13,190 -0,15	Mane la Burani	1,461 1,433 1,95 2,523 2,523 0,00	Poligrafica S.F. Poligrafica Frau	10,200 10,300 -0.97 0,7650 0,7450 2,68	Sinia 10 W Socialienn	0,0026 0.0028 -7.14 1.425 1.425 0.00	Banco Pog Azkory Banco Pop Cyrov	0,1070 0,091 0,0630 0,048
ioniagna	10,000 10,070 -0,70	Citricined visa	22,10 22,11 0,00	Eni	17,100 10,310 0,50	Phil	13,110 13,120 -0,13	authority contract	2353 5 353 6 30	LOSSON LLON	0'1420 0'1420 5'10	Occupani	1,423 1,423 0.00	prace i ob exits	0,0030 0,04

B Carige	1,892	1,916	-1,25	Buzzi Unicem F	R Nc	5,90	0 5,790	1.90	Diasorin
B. Carige Risp B. Desio	2,860 4,075	2 840 4 067	0,70	C. Arrigiano C. Bergam		1,796		-0.72	Digital Bros Digital M. Tech
B. Desio R No	4,043	4.027	0,18	C. Valtellinese		4,880		1.78	Dmail Gr.
B. Firwat	0,5600	0.5645	-0.80	Cad It		5,180		2,27	Ed Espresso
Á General B. Ifis	7,365 7,010	7,330	0,48	Cairo Comm.		0,982		0,90	Edison Edison R
B Intermob are	4,275	4.275	0.00	Caltagirone		2,173		-1,25	Éems
B. Italease B. Pop Mil 13 W	0,7640	0,7655	-0.20	Caltagirone Ed. Cam-fin.		1,880	5	90,1	El En Elica
B. Popolare	3,748 4,732	3.732	2,71	Camin 11 W		0,2590		-0,19	Errak
B. Pepolare 10 W	0,0400	0,0468	-14,53	Campari		7,780	7,770	0,13	Ever
B Profile B Sard R No	0,6095	0.6050	0,74	Cupa Live Curraro		0,390		-1,27 1,56	Engineering LI
BP & Romagna		10,070	-0,70	Ciptolica Ass.		22,70		3,03	Eni
FONDI CON	IUNI	D'II	VVES	TIMENTO					
Fendi AZ ITALIANI	4	V25	Fondi Allanz Ma		•	4.% 0.38	Fond Banceposta	Az Int	2.374
Ahoino Ra	5.860	0.51	Allo Amer			-	8m Az Gol		3844 0
Alianz Az.H. L	19.959	6.43	Ann Ann		8.391 4.021		Boy Az Int. Coam Cross		1364 0
Aliant Azit, T Aliant Azita, Ali Star	19,647	0.43	Area Az A		15,802		Captal 1	er capity	70,480 0
Arm II.	15,090	0,58	Bim Az Us		5,713		Conge Az ir		5.769 0
Arca Az It Bim Az It,	19,093	0,54	Bru Az Air Caam Usi		14,068			lufi Az CLA lufi Az CLB	4,637 0
Bin Az Sniali Cap II.	6,846	0,71	Campe Az	Ainer A	2,375		Consultave	et Giobal	4,005 0
Bri Az II, Proi Bri Az II,	5.161 16.968	0.55	Eurizan F	y Pmi Amer Az Amer	- :		Euraon F.A		- :
Boyl Az It,	4,651	0.5	Francial Property	y Unii	7,725		Euromoti. A		11.292 (
Carige Az.it. A	5,134	0,55	Fondersei		9.305		Fideuram A		12416 0
Eurzon Az II. 130/30 Eurzon Az Pre II.	-:	-		Usa Blue Ch Usa Blue Ch	-		Foreit Get Foreit Get		- 1
Euraon F Az.H			Gastielle /	Amer. ÇLA	7,285		Gestelle in	t CLA	16,018 (
Euromob, Az It	19,325	0.39		Ainer CLB	7,456		Clasticile in		0 B30 57
Fondersel It. Fondersel P.M.I.	14,927	0,72	Imi Wasi	Az Amer	10.582			2 Trend Set LEq.Sal.Fund	
Fondit Eq. It A	19,027	2,01	inted Eq	7 600	110190		Interf Globa	ſ	
Fondi Eq. It. T	10.00	0.53	Inter Eq. L		3.460	0.22	Intra Az Int		5,102 0
Sessiole It CLA Gessiole It CLB	12 429	0.57		Amer. Amer. A	5,359			lagair Weie i lagair Weie !	
Gestrord Ar. It		0.66	Mc G.Fdl	Amer, B	4,216	0.96	Med Enes	15 L	4,905 (
ini it,	21,352	0,6		m Amer, 2000	8,793		Med. Elte 8	15.5	9,562
Interf.Equity II. Leonardo (la Opportunity	8,632	0.48		en Cristolaro Co lat.Amer. Cl.A	3,662		Medicianur Medicianum	n Borse Ini. n Too 100	11,868 0
Medicianum R. I. Crg.		0,53	Narvega /	kz Amer, CI B	3,734	0.59		n rop roo_	
Norvega Azili, Cl.A	6,050	0,48	Optima At	:Amer	3,801	-0.18	Papite		
Norvega Az II. Ci B	6 (ISH) 5.092	0.53 0.5		z Am. 5 Amer: A		0.05	Pepite Force	n Cleb Quily	31.851
Optimia Az II. Optimia Simall Cape II.	5,460	0.78		Amer Y	:		Prima Sec		31.851
Pioneer Az Crescila	12 866	0.44	Sai Arter		11.028		Prima Geo	Gibb. Y	
Prima Geo II. A Prima Geo II. Y	- :			Az Su 500 a Ms Amer	3.817		Sai Circo Sai Linea A		8,148 0 3,512 0
San Is.	16.847		Synergia		6,041		Sympnorya	400	4,927 0
Symphonia B. Az.k	10,716	0,53		gmp,Amer,	81,072			S ALME	
Symphonia Sc. Az.E. Nm Symergia Az.it.	2,569 5,651	0,68	AZ PA	CIFICO	3,595	40,75	Symergia Az Uto Pra. Az	r.Glob	5,967 ( 4,189 (
Synerus Az.Sm.Cap II.	5,579	0.67	Allianz Az		5,106	0,22		Vilege 5	4,764 (
Ubi Pre. Az II.	4,848	0,56	Allianz Az		5,014			L.A.L.	4.627 1
Zent Az CI,( Zent Az CI R	9,147	0.84	Allo Pacif		6.598	0.72	AZ PAE	SE na CLA	9,792 -0
AZ. AREA EURO	21.071		Ann Anim	a Asia	5,930	0.27	Gestele Co		10,002 4
Bay Eiger	4,456		Ann Paci		4,862			ast Europe Cl	14.293 (
Agora Equay Ano Az	3,999	0.92	Area Az P Caram Par	ar East of C Egary	5,491		Gestale In	asi Europa O dia O.A	5.958
Ann Euroland	4,316	0.7	Europen A	z Agra Nijava Ec			Gestielle in	da CLB	
Bareco Posta Az Euro Daam Az Osuro	4,279	0,85	Eurizon F Pms-ergét		9,545	0.61		RE SPECI	ALIZZ.
Epsilon Coquity	- :	-	Fondersel		6,341		AT ENE		T.PRIME =
Eurvan Az Alla Div Euro				Pacif Ex Jap	- 1			Énmalprime	
Eurzon F Az Euro Intra Az Ares Euro	5,530	0.49	Fond t Eq.	Panil Ex Jap.	-		AZ. SAL		
Leenardo Euro	5.248		Fondit Ed					Salute E Ami	b •
Prima Geo Euro A				Pacif. CLA	12,016		AZ, FINA Exrizon Az.		-
Prima Geo Euro Y Symphonia S. Az Euro	5.520	0.73	Gastielle I	Pacif CLB Az Pacif	12,289		200000000000000000000000000000000000000	Financials R	
Ubi Pra Az Erico	4.906	0.7	km Ensi	CHAIR DIGHT	5,988			Financiara T	
Ubi Pra. Az Euro	5,436	0.89	let of Eq.			_		DRMATICA Tecn Avenz	
AZ EUROPA	15.570	0.10		Pacif Ex Jap Pacif Ex Jap	-			RI SETTO	AI .
Alianz Az Europa L Miunz Az Europa T	15,476 15,277	0.43	Interf.Equ				Alpi Risorse	Noneral .	5,831 (
Mianz Muttestrope	6.050	1,09	Investion	Par Easi	4,833			h Resources	
Ann Anima Europa	1753	0,85	Mc G.Fdl		6,485 3,653		Fondit, Eu (	Cyclicals R Cyclicals T	
Anim Europa Anim Imziatwa Europa	12.419 6.366	0.94		m Fer Magellano	4,561	0.6	Forklit, Eu l	Oelensive R	
Arca Az Europa	9.026	0.71	Medigianu	m Oriente 2000	6,802	0.53		Oelensive T	
Brn Az Europa	9,524	0.72	-	kr. Asia CLB	4,750 4,608		Foreir Euro Foreir Euro		- :
Bril Az Esiro Crescita Bril Az Europa Div	2,764	0.62	-	t Far East			Fondit, Fler	Em Mikts T	
Bovi Az Europa	3,752	0,97	Picnear A	z Area Pacil	1.823		Fondit, Fies	Em Migs R	
Caam Europe Equity	5 760	0.7	Prima Ger Prima Ger		-	-	Inter Int Sec Novego Mir	New Ec colore Re Ci	4074 (
Carige Az.Europa A Consultinvest Az.	5.319 8,462	0.7	Sai Fol Pi	ocii.	3,353		Novega Mo	covere Re Co	4,074 (
Epsilon Ovalue	-			Az Gap 225			Optica Tec	-	2,596 4
Eurgon Az Europamult Europa Az Pini Europa	-	-		o Ns Ase omp Asa	100.912	0.51		ATI AZIOI pāco Comp.3	
Eurzon F Az Europa			Ubi Pra. 7	uPaci.	fi,004		Aureo R 10	d Crescita	3,699 (
Euromab, Europe E. F.	13.369	0,62		ESI EMERGEN		0.01	Euromob D		31741 (
Firs-equity Europe Fondaco Eu Srieg Beta	8,546 84,389			Paesi Emer I. Paesi Emer T	8,751 8,641		Fondit, Con Fondit, Con		
Fondersel Europa	12,605		Anm Anio	u Emerging Mids	9,117	0,61	Igm Fdf Bit.	ALCIA	4,411
Fondii Eq Europe R			Anm Emg	rging Mkts Squity	6,859	0.58	Igm Fdf Bt.		4456 (
Fondin Eq Europe T Gesselle Europe Cl A	5,705	0.71	Arsa Az P Bns Az Em	ave Eming.	9,069		Primeteran	5 A	12,168 0
Gestele Europa Q B	6.848	0.71		dal Emerg. Eq	8,009		Primatorza :	58	+
Sestnord Az Europa	ā.177	0,73	Eurizon F	Az Paesi E mer		2.0	Primatorza	5 Y	F 192 A
mi Europe hlari.Equily Europe	17.648	0.74		y Gi Em Mikt y Nigw World	11,579		Ubi Pra. Po Ubi Pra. Pri	ri. Aggressiv rvilana 4	5,048 6
nvestilari Europe	4,842	0.67	Fond/i Eq	GIb Em Mkt R	15/150		_	ATI BILA	
Laurin Eurostodii	3.549			Gib Em Mki T	14 900	B.2	Alianz Mus	50	4.759 0
Mc G. Fol Europa A Mc G. Fol Europa B	3,525			Em Markels Cl Em Markels Cl	14,298		Are Br		12.118 0
Madolanum Amerigo Vesa	5.576		Gastnord	Az Paesi Em.	8,876			gâdo Comp S	
Medicianum Europa 2000	14,318	0.8		GIb Em Mkd	- 1	-	Arca Bb		30,580 (
Nextam Part. Az Europa Norvega Az Europa CLA	4,793 4,575	0,71		Paesi Emerg. A Paesi Emero. B	8,548 4,007			estelle C 50 d Dinamos	1,935 6
Norvege Az Europe CLB	4,620	D,65	Pepte Bri		-/0/11	0,90	Azimut Bil.	e Milesio)	23/420 (
Optima Az. Europa	2.822	0,68	Ploneer A	z Paesi Bos	10,219	0.59	Barregosta	MR. Z	5,931 (
Poneer Az Europa Poneer Az Val Europa D	14.225 6,512			Paesiem. A Paesiem. Y	-	-	Sim Bill Carina Rill S	n 4	21,894 (
Prima Geo Euro Pmi A	0,015	0,49		ans Etherg.	5,497	2.9	Carige Bil 5 Consultinve		5,740 5,094 0
Prima Geo Euro Pmi Y		-	Symphoni	a Ms P. Emer	11,834	0.86	Epsilon Dio	ngrun	
Prima Geo Europa A Prima Geo Europa Y	-:	-		ZMerc. Emerg. ERNAZIONALI	9,681	0.55	Europe Sol		
CONTRACTOR CURCING T		0,9	AZ, INT Allenz Az		2.926	0.27	Eurapon Sol		
	38,665				- To the Sale				26,227 0
Pas Lux Equity Europe Sai Europa	10,040	0,96	Alienz Az	7-17-53	2,679		Euromob, B		
Ras Lux Equity Europe Sai Europa Sopramo Az Eu 50	10,040	0,96 0,69	Alianz Mo	1690	2,678 3,553	0.59	Fideuram P	sonsmohe	11,787 -0
Ras Lux Equity Europe Sai Europa Sopramo Az Eu 50 Symphonia Ms Europa Synergia Az Europa	10,040	0,96 0,69 0,88	Alianz Mu Alia Int. A	1690	3,553	0.59		sonsmohe	11,787 -0
Pas Lux Equity Europe Sai Europa Sopramo Az Eu 50 Symphonia Ms Europa Synergia Az Europa Talento Comp Europa	10.040 1,773 5,167 5,945 114,683	0,96 0,69 0,88 0,61 0,75	Alianz Mu Allo Int, A Ann Anim Ann Cepi	iligo z a Fondo Tranding talepiu Como Az	3,553 12,219 4,513	0,59	Ficieuram P Fondersel Fondit, Con Fondit, Con	erlomanos n 2 R e 2 T	11,767 -0 45,000 -0
Ras Lux Equity Europe Sai Europa Sopramo Az Eu 50 Symphonia Ms Europa Synergia Az Europa	10.040 1,773 5,167 5,945	0,96 0,69 0,88 0,61	Alianz Mu Allo Int, A Ann Anim Ann Cepi	iligo z a Fondo Tranding talepiu Camo Az agaica, Comp 80	3,553 12,219	0,59 0,43 0,38 0,15	Ficieuram P Fondersel Fondit, Con Fondit, Con	erformance n 2 R e 2 T lobal Assel 2	11,767 -0 45,000 -0

Allianz Az.Amer. L. Allanz Az Amer. T Arça 27 Az Eşil

12.875 -0,21 Aureo Az Gibb.

12.979 -0,21 Arca Cinquestalle D/E 75 1,331 0,30

10,727 0,12

len Capital

8,772 0,46 McG.Fdf Bl.B

Mc G.Fdf BT A

€ 13	Fond	€ v.5				
3.374 0,6	Med Elke 60 L	5.050 0.34	10			<
3844 0.52 1384 0.48	Med Elin (0 S Nextam Part Bit	9.653 0.35 6.048 0.27	70	34	A1=1	
	Novega Sinsissinamiss	5,629 0,72	.0	move y	our mind	
70.480 0.27 5.769 0.58	Primalergs 4 A Primalergs 4 B		M.C.	=		
4.608 0.94	Primaloza 4 Y	1. 1	Nuova Sa	ab Cabr	io Special Ed	ition:
4,637 0,91	Sai B1. Sai Linea Dinamica	3,554 0,14 4,300 0,27	(			
	Symphonia Va Largo	5,515 0,42	-			-
11,292 0.70	Symptonia S Pair Glob. Synergia BK 50	5.02 0.22 5.586 0.43		-	No.	-
12,416 0,08	Uti Pra. Port Dinamico	5.649 6.18	Commercial			
	Ub Pra. Privilege 3 Valen Resp. Bil	5,306 0,47 6,518 0,77		18,00		.e==0
16,018 0,16	BILANCIATI OBBLIG			-	(0.00)	z
16.368 0.16	Alianz Mul 20	5.766 0.21	Who I	THE PARTY		, A
2,477 0,16 5,807 1,4	Anni Cap Pu Cemp Sil 10 Anni Managaco Comp 30	4.983 0.28 5.206 0,1	V			
7 AND 4 AND	Acum Min	5,899 0.14	1000		1 100	$\sim$
5 102 0:81	Anm Visconlee Area Cinquestate A/B 25	34,854 6,27 5,364 6,06	261	4 - 1	19 00	8
4.089 1.00	Arca Te	16,189 6,06	30	A -	A Property Land	
4.905 0.57 9,582 0,6	Aurec F1 1d. Valore Aureut Soudo	7,547 0,16				
13.88 0.54	Sancoprists Inv Pt 90	5,446 6,00	P	126425		1
4,000 0,07	Bni Protezone Casm Obsianced	22,506 -0,18	do	26 N	50 eur	
1 4	Cange Bil 30	5.106 0.23	ua .	, O. O.	Jo eur	J 1
31.851	Europo Moderato	6,417 6,16	SIST	EMA MULTIN	EDIALE INCLUSO	
31.851	Fonds Core 1 R		or or	S. Same La		8
	Gestielle Orobal Asset 1	8.826 0.07			Girometta Srl	š
6,148 0,22 1,512 0,57	Med Elike 30 L Med Elike 30 S	5,125 0,18 9,868 0,21			2/2 - Trieste	E-1-1-1
4.907 0.74	Norvega Sintesaudace	5,515 0,51	Tel. 040	384001 -	www.girometta	.it
5,967 0,52 5,967 0,52	Primetorze 3 A Primetorze 3 B					Q
4,189 0.05	Primelorae 3 Y					
4,764 0,95 4,627 1,11	Symphonia C BI Eq. It Symphonia Ms Adagior	5,382 0,21 5,788 0,19	Fondi	€ 1/3	Ford	€ 135
	Synergia BIL30	5,410 0,26	Fondt Eu B. Long T T		Europool Int Asian B	8821 01
9,792 -0,21	Ub Pra. B. Euro Re. Co Ub Pra. Port Moberato	5.826 6,24 5.827 6,09	Foods Eu S. Med T.R.		Fondersel Int. Gestelle Obb Int. Cl.A	13,955 -0.04 6 783 -0.16
14.293 0.61	Ub Pra. Privilege I	5.517 0.2	Fonds Ed 8 Med, 1 T Gestelle Li Euro D.A	8,235 0,01	Gestelle Otto Int. Cl.B	6,059 -0,16
	Uti Pro. Portege 2	5,463 0,33	Gestelle Li Eart D.S	8.313 0.61	tro Band	15.806 -0.21
5.958 1.15	OBBL, EURO GOV. 8 Alignz Mon.	15,857 0,03	Gestele Mi Euro C.A Sestele Mi Euro C.S	15,070 0.05	Mit G.Fof Gebal Bord A Mit G.Fof Gebal Bord B	5,292 0,09 5,241 0,1
22.	Allo Mon.	1 4	Im Rend	9,336 -	Medicianum Internessy	6,407 -0,36
DOME	Anm Mon. Anm Tesorena-imprese	12,151 0.07 6,503 0.01	Interfigure Band Long T Interfigure Sond Med. T		Nonesa Oto Int. CLA Nonesa Oto Int. CLB	5,732 0,05 5,798 0,03
RIME	Arca Min	14,778 8,04	Intert Euro Short Term 1		Ogline Oto Euro Gictal	6.917 0,05
-	Sancoposta Viori	6.195 -	Interfigure Short Term 3	2 850 550	Prima Fix Obe Gob A Prima Fix Obe Sibb Y	
	3g Focus Mon Sim Obb Brove Term.	6.516	Intra ObolEuro Leonardo Otib	5,939 0,02 7,559 0,04	Sa Oto Int.	7,994 0,01
	Bril Octol Euro St	7,486 -	Mediagram Euromaney	5,421 -0.05	Ub Pra Obb Global	5.64 -0.19
1 1	Boyl Breve Termine Caam Breve Termine	6,294 0,02	Medicianum Ralmoney Nordhiwks Opp Euro M.T.	6,579 0,03 17,321 0,06	Uto Fra. Obb Glob. Corp.	7.GR. 6.676 0.07
	Carige Mon. Euro A	11.585 -0.01	Narvega Obb Euro CLA	6.501 0.02	OBBL. INT. HIGH YE	
	Cw. Forum kyii Prus A Cw. Forum kwii Prus B	5,484 8,04 5,531 8,04	Narvega Onti Euro CI 8 Optima: Onti Euro	6.568 0.02 6,615 0.08	Uto Pra. Otto G. Ado Re	8,080 0,26
E 004 5 2F	Consultrivest Shave Term	a (197)	Prima Fix Obb Mit A	2,412 0,00	OBBL. YEN Inset Band Jap.	
5,831 0,45	Co Mon)  Europon F Co. Euro BT	7,819 -	Priorie Fox Obb Mit Y Ras Lux B. Europe	\$4,963 0,05	OBBL. PAESI EMER	GENTI ===
	Euromoti Prodente	8,434 6,01	Sei Eurotib	12,850 0.06	Ann Emerging Mills Bond Arca Bond Page Em.	5,986 0,17
- : :	Fideuram Security Fundersel Regg	9,580 0,01	Synergia Oth Euro M	5,161 0.02	Bril Otto Emerg.	21,659 -0,19
	Fandr Eur Bnd Short T R	15,100 5,00	Ubi Pra. Euro IWL Term. Unbanca Oto Euro	6,889 -0,01	Estato F Ob Emerg	2.692 6.63
	Fonds Eur Bod Short T T Fonds Eu Currency R		Vig Coro Redd	5,641 0,02	Euromobi Emerg Mid Bond Fondi and Bib Em Wei R	6.537 0,16
4 4	Fongk Eu Currency T		OBBŁ, EURO CORP Ann Corporate Sond	7,323 0.1	Findt 8nd Gb En Mir I	, T 1
- :	Gestelle Bt Euro D.A	7,572 0.00	Area Send Corporate	6,989 0,03	Gestelle Em. Wantets B. Gestelle Em. Wantets B.	9,983 0,05
4074 0.59	Gestelle Bt Euro Ø 8 Gestelle Ceddia	7.622 0,00 6.390 0,02	Casm Corporate 3 Anni Casm Corporate Gib 2012	1	interf Sund Glb Sm Mid	
4,07% 0.59 2,596 -0,23	Imi 2000	16.876	Cargé Corporaté Euro A	8,454 0,08	Mc G.Fof High Yeld A Mc G.Fof High Yeld B	7,023 0.27 5,081 0.26
RI III	Interf Euro Currency Intra Obb Euro St	5.657 0,04	Europe F On Euro Cara	1	Northwood Oth Paesi Em	8.505 -0.15
4,343 0,09	Laurinmoney	6,928 6,01	Eurizon Obb Euro Corp. B. Fondt, Bu Corp Brid R	-:::	Norvega Ob Paesi Em. Cl. Norvega Co Paesi Em. Cl.	7,185 0,10 7,277 0,12
3699 0,74 31,741 0,77	Lesnarda Mon. Medicianum RI, Co.	6,878 0,00 13,827 0,01	Fondil, Eu Caro Brid T		Optima Oco.Em. Market	7,341 -0,25
	Northande Oto Euro B. T.	9.394 C'US	Interf Eura Corporate Bd Nordfondo Obb Euro Corp.	7,575 0,08	Pioneer Obb Pses E. Die Pema Fe Emerg, A	9.512 0,02
4,411 0,5	Novege Obb.Euro Bt CLA Novege Obb.Euro Bt CLB	5,845 0,03 5,865 0,03	Ponen O Euro C.B. Dis	4,728 0,05	Pena Fil Energ. Y	
4456 047	Optima Redd. 8t	5,672 8,03	Prime Fix Imprese Y		OBBL. ALTRE SPEC	
12,168 0,19	Optima Riserva Euro Passadore Mon.	5,293 0,02	Sai Obb Corperate	6,541 GØ6	Anni Arima Convertible Azimal Trand Tassi	6 067 0.03
	Ploneer Monet. Euro	13,183 -	Synergia Ottol Corporate Utol Pria. Euro Clorp.	5,377 0,02 7,733 0,04	Gaam Multicorp Dic 2012	
5.136 0.05	Prima Pix Obb 5t A Prima Pix Obb 9t Y		OBBL EURO HIGH		Cossultivies Obb	5,198 0,08
5,048 0,74	Soprano Pront Termine	5,131 -0.02	Europe F.Ob. Euro Hy		Consultativest Obb-Mill	5.04 0.1
ATI	Synargia Obb Euro Bt	5,002 6,02	Foncit Bind Eu High Yield Foncit Bind Eu High Weld	- : :	Eurizon F.Ob. Cedota Eurizon Obb Elico	
4.759 0.36	Teodorico Mon. Ub Pra. Euro Bil	6.740	Interficend Europh Viel		Fondt. Eu Yest P. R	
12,118 0.08	Unicerca vier		Prima Fix High Yeld Y Prima Fix High Yeld A	- : :	Finds Es Yeld Pi T Fonds Infat Unked R	
4.915 0,2 30,580 0,43	Valor Ress Mon. Zimil Mon. CU	7,555 0,04	OBBL DOLLGOV. I		Fonds, Initial Linked T	
4.52 0.2	Zent Mon. CLR	7,516 0,04	Area Sond Occ.	E741 -0.49	Gestelle Obb.Corp. A	7,543 0,11
3,930 0,51 23,420 0,46	OBBL. EURO GOV. N Alianz Redd. Euro L	11.T. 1000000 32.375	Azemut Redd, Usa. Bel Obb Doll, Mrl. T	5,850 -0.49 6,838 -0,45	Gestele Ott Corp. B Groupma bostnetissis	7,137 0,11 5,763 0,65
5,931 0,32	Allang Redd. Euro T	31,740 -	Fonds Bond Use R		InterLindation Linked	Y 1
21,894 0,21	Anni Anima Obb Euro	7,121 0,01	Fondit Bond Usa T Gestelle Bond Dollars C	8,795 -0,51	Medicianum Ri. Re. Medicianum Vasco Departit.	10 592 -0.04 10.036 0.15
5,740 0,4	Ann Cap.Pir Comp Obb. Ann Europe Bond	5,443 0,06 7,471 -	Gestielle Bond Dollars C		Nortfondo Obb Com.	5,338 0,23
	Arca Ri	8,994 0,06	Interf Sond Usa Nerdende Oto Doll	13.821 -0.45	Pioneer Om Eurofaincom	15.679
	Azimut Redd. Euro Bancoposta Obo Euro	15,567 0,01 6,560 -0,01	OBBL. INTERNAZ.G		Pioneer Obb.Euro Distr Primaforza 1 A	6,510 -0,00
	Sim Doo Euro	6,859	Allianz Redd, Glob L	15,589 -0,17	Primglarge 1 B	
26,227 0,57 11,787 -0,06	Bri Obb Earo M.L. T Boy Obb Earo	6,780 0,01 6,675 0,01	Alianz Redd, Glob T Albi Obb Inc	15,297 -0,17 7,241 -0,01	Primaferza 1 Y Primaferza 2 A	- ;
45,000 0,46	Garige Dati Burn A	10,741 -0,06	ARD INLOWS		Primarbica 2.8	
- :	Carige Obb Euro U.A. Epsten Oncome	5,587 -0,05	Ann Praneta Ansa Bond	9,676 -0,14	Primafoota 2 Y Ras Lus Short Y. Dollar	144.552 -0.01
12,233 0,06	Eurzon F Ob. Euro		Aurad Obb Glob	8,006 0,05	Res Law Short T. Eur.	65,967 0.02
14,617 0,37	Euromob. Radd.	15,406 0,02	Birts Otto Glob.	5,799 0,1	Symphonia S. Cib. Ar. Eu. Ulio Pta. Cep Boll.	9,393 0,02
The second second second	Fondaço Eurogov Belai	119,397 0,	Boyr Chb.let.	5,019 0.02	VON LINE CORRESON	4,011 40,40
30,061 0,16 6,870 0,46	Fonderse Euro	3.013	Carge Oto Int. A	5,773 0,07	OBBL, MISTI ITALIA	NA .

9,502 0,0	Azimut Soudo	7,547	0.16				
13.88 0.56	Bancipilata Inv Pt 90	5,446		P (			
11,400 0,02	Bni Protezone	22,506	0,18		14 N	En	
4,300 0,09	Caam Qhalanead		-	ga s	10.U	50 eur	0
1 4	Cange Bl 30	5,538					7 5
	Europa Moderalo	6,417	0,16	SISTE	MA MULTIN	EDIALE INCLUSO	
11.854	Fonar Core 1 R	,	_	0.707			
	Fonds, Care 1 T		-	Aus	cestone	Girometta Srl	
1000	Gestelle Orchai Asset 1	6.826					
5,149 0.22	Mary Eliza 30 L		0,18	Via	Flavia 13	2/2 - Trieste	
3,512 0,57	Med. Elike 30 S	9,868	9,21				
4.907 0.74	Norvega Sinteseauctron	5,515	0.51	rel. 0403	100485	www.girometta	.IE
6,237 0,53	Primetorge 3 A						
5,967 0,52	Primelorza 3 B		_ 3				
4,189 0.05	Primelorae 3 V		-				
4,764 0,95	Symphonia C. Bl.Eq. It.	5.30	0,21				
4.627 1,11	Symphonia Ms Adagio	5,788	0,19	Fondi	€ 93.	Foul	<b>e</b> 1
	Synergia BiLIQ	5,419	0.26	Fonds Ea B Long TT	4. 4	Euromodi Int. Asian B	1821
9,792 -0,21	Uto Pra. S. Euro Rie. Co	5.826		Foodit Eu 8. Med. T.R.		Fondersel Inc.	13,955 -0
10,002 -0.21	Ub Pra. Port Moderato	5.827		Fondit Ed 8 Med 1 T		Gestelle Otto Int. Cl.A.	6.069 40
14.293 0.61	Ub Pra. Privilege I	5.507		Gestelle Li Euro D.A	8,235 0,01	Gestelle Otto Int. CLB	6,445.4
	Uti Pro. Privilege 2		0,33	Gestelle LI Euro CI S	8.213 0.01	Im Bond	15.806 -0
5.558 1.15	OBBL. EURO GOV. 8			Gestele Mt Euro CI.A	15,070 0.05	Mit O.Fot Global Bord A	6,292 0
200 110	Alianz Mon	15,857	0.05	Gestele M Euro D.B	15,201 0,06	We G.Fdf Global Bord B	5.501
122.	Allo Mon	12,000		Im Rend	9,336 -	Mediclanum Interveney	6,407 -0
No. de .	Ann Mon.	12,151		Intertitions Band Long T	3,000	Nonesi Oto Int CIA	5,732 0
DOME -	Arim Tascrema-impresa			Interf Euro Sond Med. T		Nonesa Oté Int. CLB	5,798 0
PRIME	Arta Nin	6,503		Intert Euro Short Tarm 1		Optima Oto Euro Gictal	6.917 0
	V-17-//1						
-	Sancoposta Vinn.	6.195		Interface Stort Term 3	2 840 AA3	Prima Fix Obb Gob A	-
	Big Francis Mon	0.030		Intra Obo Euro	5,939 0,02	Prima Fix Octo Sich Y	7.694 4
	Sim Oto Breve Term.	6.516		Leonalibo Otib	7,559 0,04	Sal Otto Mr.	7,994 0
	Bri Ocol Euro Br	7,486		Mediogram Euromoney	6,421 -0,05	Uti Fra Ott Global	5 EV -0
1 1	Boyl Breve Termine	6,794	0.02	Wed plantin Raimoney	5.579 0.03	OBBL. INT.CORP.IN	
	Coam Bravo Termina		777	Northwell Oth Euro M.T.	17,321 0,06	Uto Pra. Otto Glob. Corp.	6 676 0
	Cange Mon. Euro A	11.585		Nonega Obb Euro CLA	6.501 0.02	OBBL, INT, HIGH YIE	LD
	Cw. Forum ky i Prus A		0,04	Norvega Onti Euro CI 8	6,568 0,02	Util Pra. Otto G. Ado Re	6.080.0
	Ca. Ferum keil Prod 5		0,04	Optima One Ewe	6,615 O.06	OBBL. YEN	
F 404 5 4F	Consultanvest Breve Term	4 007		Prima Fix Obb Mit A		Intest Bond Jap.	
5,831 0,45	Cis Mon)	7,819		Priorite Fix Obio Mit Y		OBBL. PAESI EMERI	GEVTS =
10.535 0.02	Eurzon F Db. Euro BT		_	Ras Lui B. Europe	\$6,963 0.05		
	Euromoti. Prodente	8,434	5,01	Sai Eurobio.	12,850 0.06	Ann Emerging Mills Bon)	5,986 0
* *	Fideuram Security	9,560	0.01	Synergia Otto Euro MR	5,161 0,02	Arca Bond Page Em.	13,092 0
	Fondersel Redd	14,163	0,04	Ubi Pia Euro IML Tami	6,889 -0.01	Bri Otti Emerg	21,659 -0
	Fondr Eur Brit Short T.A.	- 4		Unbanca Oto Euro		Eathern F.Co. Emerg	2.07 4
	Fancir Eur Brid Short T T			Vig Coro Redd.	5,641 0,02	Euromobi Emerg Mkt Bond	6.637 0
	Fonds Eu Camency R		. 1	OBBL. EURO CORP.		Foodi and Str Em Wer R	
	Fenge Eu Commey T			Ann Corporate Bond	7,323 0,1	Finds and Gb En Mil I	
	Gestelle Bt Euro D.A	7,572	0.00	Arta Bond Corporate	6,989 0,03	Gestelle Em Warkes B	9,983 0
	Gestelle Bl Euro O B		6,00	Çasm Camporate 3 Anni		Gestelle Em. Mariety B	10,139 0
4074 0 59	Gestielle Cedola	6,390				interf Blind Glb SIII Mid	
4.074 0.59	Imi 2000	16.876		Casm Corporate Gib 2012	2.422 0.53	Mc G.Fof High Yeld A	7,023 0
2,596 -0,23	Interf Euro Currency			Carge Corporate Euro A		No G Fot High Yeld B	5 081 0
RI	Intra Obb Euro Br	5.657	0.04	Europa F Da Euro Caro	1 7	Nurshwoo Oth Paes Em	5.505 0
4.343 0.09	Laurimoney	6,928		Eurizon Colo Euro Corp. B		Norvega Ob Paesi Em. Cl.	7,185 0
3899 0.74	Leangrida Man.	6,179		Fondit, Bu Corp Bnd R		Norvega (to Paesi Em. Cl.	7,277 0
31,741 0,77	Medicianum Ri, Co.	13,827		Fondit, Eu Caro Bnd T		Optima Oco.Em. Market	7,501 -0
	Northande Otto Euro B.T.			Interf Eura Corporate Bd	1 10	Pioneer Obb Paes E. Dis	9.512 0
	Novege Obb.Euro Bt CLA	5,845		Nordianas Cas Euro Corp.		Pima Fin Emerg. A	-
4,411 0,5	Novega Obb.Eura Bt CLB	5,863		Pioneer O.Euro C.El. Dis		Perra Fix Energ. Y	
4456 0.47	Optima Redd. 8t		8,03	Prime Fix Imprese A		OBBL. ALTRE SPEC	ALIZZ.
12.168 0,19	Opera Riseria Euro	5,293		Prima Fix Improse Y		Ann Arina Convenible	6 (67 0
	Passadore Mon.			Sai Otto Corporate	6,541 0,06	Azimul Trend Tassi	0.909
	Ploneer Monet. Euro	13,183		Synergia Ottol Corporate	5,377 0.02	Gaam Multicorp Dic 2012	-
	Prima Fix Obb 5t A	10,100		Util Pris Euro Corp	7,733 0,04	Cash Ott Euro	
5.136 0.35	Prima Fix Obb 81 Y	-		OBBIL EURO HIGH Y	TELD	Consult rivest Obb	5,198 0
5,048 0,74	Sopramo Proné Termine	6.696	-0.02	Europe F.Ob. Euro My		Consultinivest Obb Mil	5.114
ATI	Synergia Obb Euro Bt			Fondit Bnd Eu High Yield		Ewizon F Ob. Gedola	-
	Teodorico Mon	5,062	2/1/6	Fondit Brid Eu High Weld		Eurizon Obb Erica	
4.759 0.36	Ub Pra. Euro Bi	6,740		Interfigend Eurigh Viel		Fondit Eu Yield PI FI	
10 110 000	Unicerca vien	0,40		Prima Fix High Yeld Y		Findt Es Ned P T	
12,118 0,08	vaion Ress Mon.	5,861		Prima Pix High Yeld A		Fongt, Infat Linked R	
4.915 0,2 30,580 0,43	Zimit Mon. CLI		0,04	OBBL DOLLGOV. M	ILT.	Fondit, Inflat Linked T	
4.521 0.2	Zent Mon. CLR		0,04	Area Bond Doil	E341 -0.48	Gestelle Obb Corp. A	7,543 0
				Azemut Recti. Usa.	5,850 -0.49	Gestelle Oth Corp. B	7,137 0
3,935 0,51	OBBL. EURO GOV. I	32.375		Bel Obb Doll, Mil. T	6,038 -0,45	Grouparsa bondantisada	5,763 0
23,420 0,46	Alianz Redd, Euro L			Fonds Bond Use R		InterLinflation United	-
5,931 0,32	Allang Redd, Euro T	31,740		Fondit Bond Usa T		Medicianum Ri. Re.	10,592 -0
21,894 0,21	Anni Anima Obb Euro	7,121		Gestalle Bond Onlars C	8,795 -0,51	Medistanum Vasco Departit	10.036 D
5,740 0,4	Ann Cap.Più Comp Oob.		0,05	Gestelle Bord Dollars C	8,503 -0,5	Nortkendo Obb Com.	5,338 0
5,094 0,33	Anm Europe Bond	7,471	0.00	Inter Bond Usa	6,303 41,3	Poneer Oin Eurobingon	15.579
	Arca Ri	8,994		Nordando Oto Dell	13,821 -0,45		
	Azimut Redd. Euro	15,567				Pioneet Obb.Euro Distr	6,510 -0
	Blancounster Otro, Euro	_	-0.01	OBBL. INTERNAZ.GO		Primaforza 1 A	-
22.222 4.22	Sm Doo Euro	6,859	-	Allianz Redd, Glob L	15,589 -0,17	Primglergs 1 B	-
26,227 0.57	En Obs Euro ML T	6,780		Alland Rept Goot	15,297 -0,17	Primaforza 1 Y	
11,787 -0,08	Sovi Oto Euro	6,675		Alpi Obb Inc.	7,241 -0,01	Pronaforza 2 A	· ·
45,030 0,46	Cange Dan Euro A	19,741		Are Int. Obb.		Primarura 2 B	+
	Carge Obb.Euro LLA		-0,05	Ann Planeta	9,476 -0,14	Prinafocta 2 Y	#44 CEO . O
	Epsilon Oncome	- 1	-	Arca Bond	12,471 -0,14	Ras Lus Short Y Dollar	144.552 -0
12.233 0.06	Eurzon F Ob. Euro			Aured Obb Glob	8,006 0,05	Res Lax Short T. Ear.	65.967 0
	Comment Date	15,406	0.02	Birs Otto Glob.	5,799 0,1	Symphonia S. Ob. Ar.Eu.	9,395 0
14,617 0,37	Euromob, Radd.						
14,617 0,37 30,061 0,16	Fondaco Eurogov Bela	119,897	_ 0,	Bow Cho let.	5,819 0.02	Ulii Pra. Cen Boll.	4,891-4
14,617 0,37			_ 0,				4,891-4

-		Europa Saluzione 10
		Forsis Futina Dynamic
2		Gestelle Eliza Per Al
		Gestielle Etics Per All Intese Co Prol Directica
~	0	Leonantio 8000
		Heaten Part, Obt-Missu
2		8 Nordende Eliza Obnista
-		Norvega Sinten Shalo
		Poteer Cb. Pt/ A Distr
		Sei Union Prudente Sai Performance
		Commission of the contract
HIP	2	Synergia 81 15
urc	9	Synergia St 15 Total Return Obb Us Pra, Port, Prudente
LUSO		
		Yalor Resp. Co. Misso
a Srl		Zenit Otto, CLI
		Zeroli Otal CI R OBBL. FLESSIBILI
ste		Ann Premuniped
metta	.it	Arm Rispamio
.,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,		Arca Ced Bo 2015 Alto Po
		Arca Cad Corp Bord #
		Arca Ced Corp.Bond III
	4	Arca Ced Gov Eu, Bond
		With York Only It is provided in
on B		-0.1 Area Cell Gov Evidond II
. 20.1	13,955 4	
4. CLB	6.389 4	No. Review Bank
14.0	15.806 4	No. 196
Bord A	5,392	
Bond B		d i Civ. Forum ligii Shat A
amount.	6,407 -	and the same of th
LCIA	5,732	The same of the sa
(CB		0.03 Consultaved Mon
o Olotal	6.917	0.06 Consumment Redd
Gloth A	4	Euromob Total Ref Fiex
Sta Y		. Rismi Real
	7,004	Title Plant Annies Physician
otsal	5 6V 4	Uto Pra. Active Duration  Uto Pra. Tot Ret Pr
CORP.INV		Madages To Flints
ob Cop	6.676	LIQUIDITA' AREA EUR
HIGH YIE		Loons Code
Ado Re	6.080	Allors Liquida A
		Alienz Liquidia Ai
OL PRINTS	·	Allianz Liquidhi B
SI EMERO		Ann Anima ugudita
Mils Bond ii Em.	5,986	1 ct
E COIL	21,659	NAME OF TAXABLE ADDRESS.
meng		MATERIAL PROPERTY.
g Mid Bond	6.637	N 45
E-ueA		Bn Cash
En Mil I	. 7	Caam Eonia 1
lanies B	9.983	0,05 Casm Liquidita'
anus B	10,139	0.05 Carge Liquidia Euro A
Em Mid		Exelon Cash
Feld A		Eurizon F Texor Euro A
Yeld B		0.26 Eurizon F Tesor Euro B
Paesi Em. esi Em. Cl.		7,15 Eurisso Liquidià Cl. A
esi Em. Cl.	7.277	2.10 Europe Loydta Cl. B
Market		S OF
es E. De		F DE
s.A		LOURSES CRIT COST
g. Y		Gestielle Cash Guro (3.8
RE SPECI	AUZZ.	Mediotanum Ri. Mo.
nvertible.	6 (6)	0.03 Nextam Part Liguidiá
NO. INC.	0.509	- Nordonio Liquidità
De 2012		- Norvega Non CLA
bb.	K 108	Norvega Mon. O. 3 D.08 Ocsma Money
bb MI	5,198	0.1 Poner Ligida Emp
edola	1000	Printer Fox Mem. A
C0		- Prima Fix Mon. I
PF		Prima Fix Mon. Y
PI		- Sai Liquidia
R bas	+	<ul> <li>Symptionia S. Monetaria</li> </ul>
ded T	-	- Synergis Mon.
89. A	7,043	
orp. B	7,137	
chefunds rived	5,763	LIQUIDITA' AREA DOL
Re.	10,592 -	
co Degarna	10.036	
Com.	5.338	
mobilingom	15,579	Ba- Lateria
ra Distr	6,500 -	
		ige Money
		Abs Flessorie
		Absolute
	-	Agora Selection
	+	Agora Vaora Prot
Dollar	144 552 -	Agoratian
Eur.	144.552 - 65.963	1 400 100 110
ib. Ar.éu	9,393	There are and
al.	4,811 -4	
TALIAN		Alianz F15 L
The same of		- Allanz F15 T

ATO DEE

Ann Anna Finampego Aren Cup Più Comp BJ 15 5

Arm Sbrzesco Arça Obb Europa

Bancoposta Mar 1

Bri Per Tearnon

Carige Bl. 10

Birn Corporate Mix

Eurizan Diversarico Eurizon Rend Europa Soluzione 10

Civ. Forum luzi Rend, C. Civ. Forum luti Rend, C.

Azimul Soldity

### NS   Fends   ▼ v. v.   Fends   Fe		0,4365	0.4400 0.10,300 0.7450	0.80 0.97	Snia Snia 10 W Socotienn		0,0828 0,0026	G 0612 G 0628 1,425	7,14	DIRITTI Banco Pi Banco Pi
Allace C Part S 19		.,								
Allace C Part S 19		-15	Facel		-	v%	Food		-	15
State   Programmer   Programm				L				oal Opport		
Alley C. Pot   Section   Process										
Family   Flower   F	9,866	0.08	All and F70	I	26,668	0.19	FUNDA FIGURA	Dynamic I		- 1
SAPP   GOD   Ann Commisment   SAPP   SAPP   Service   Revisib Nature R										
Alley 60   Associate   Assoc								20.5		
Single   258   Anna Carlo Rue, Wall (2013)   5.098   0.078   5.092   5.004   5.005   6.005	5,849	0.07	Aqqua		4.955		Forgit Fishin	încome R		
Section   Composition   Section										
Area Rendemente Sool 5 ASS	5,619	0,25	Area Corpo	rate Bt	5,523	0.04	Fondt, Aprilo	Opp T		
\$259.0.12   Americ Prior Finesible   \$399.0.17   Finesible   \$209.0.5   \$200.0.5   \$20										
Sept										
Access   Pase   16,947   A.G.   Gestelle Hammonia Dinner   5,208   0.27	196,6	0.13	Aureo Finar	rea Etica	6,082	0,13	Formula 1 Ra	sk.	6.542	0,17
ABRID 0.00										
1809 0.1   Auren Fereimen Assort S. 1896 0.2   Gestelle Trail Plater   1,398 0.05			Aureo Flex	Серепиніту	4,816	0.08	****			
1,006			1							
ABSS   ADS   Abment Temos Europa   1,009   0,05										
1,980			Abmid Tree	od Amer	8,725	-0.15	Igm Fdl Rese	ible Cl.B		
Same   Trend   Park									- 1	
1.555 0.07			Asmul Tren	nd Pacif	6,252	0.05	Interfund Syst	6m 40		-
2372 0.07   Sancocosis Carloqui (2) 5,254 0.02   Service Prescription (2) 5,000 0.07   Service Prescription (3) 5,000 0.00   Service Prescription (4) 5,000 0.00   Service Prescriptio	6,543	0.03							5,690	-0.14
September   Sept										
But Target Resum Cooks			Әр Росия A	1.	-		tallor Stoti T	(if First	17,930	0,11
Part   Page	2.60.5	-								
Begen None E Per Gr Entr   S.0807 - OLD		0.01	Sal Target E	Aeium Dagai	12,458	0.02	Kairos Portne	rs .	5,656	D.73
Bugs   Equipm Alazona   A-772   O.02	5,000		7.9					and Global		-
Boyon Equippe Direas   5,431	5,000	1	Вчир Едир	e Altaccio	4,472	0.02	Mc G. Fdf Flx		5,200	0,02
Same   Color   Per Nicotion   Same   Act   Same						3008				
Sear   Color   Color   December   Microsoft   Sear   Color   Sear   Se	5,000					-				
Casen Equipse   Casen Equips			Cnam Dyn.	Allocation			Mt. G Fot Fir	Mod Vol. B	3,760	0.45
Came   Equipe   3	- 1-					-		Resemb		
Camer   Euritic   Profession	a7160		Coam Equi	e 3			Norvega Fins		7,327	4.1
Same Bu Day Ogo 2014										
1972   1972   Clase Eureira Double Cult   Clase Eureira Double Win   Part Onthers   2.214	5,538 -	9,09			-					
5.555			Case Burel	ia Double Cal			Open Fund R	Ass Var4	3.731	
Section   Casen Eurelia Ping 2014   Pronest Target Seviluppo   \$2,092	6,563	80.0				-				
Deam Eureire Rigor 2 2014			Cisam Euro	ka Dragon			Ponser Targi	or Equilipri	5,277	0,13
Caam Foquereppi 2013	5.681								22,098	0.19
Second   Coam Foggasreg 2013	5,161									-
Sam For Euric Q Co 2013		_					Primasins A-	t 200 A		
Signar   Claim   For Gar Dua 2013   Primastrial & ArtSQ A	5.594					-:				
Claim For Park Uils Opp		-0.02	Coam For 0	ar Dua 2013	-	-	Pamastan Ad	150 A		-
Brigo   Quar   Chainer Programor   14   Primisation   14   Allogot   2   1-30   1-31	6,611									
Simple   Casam Formals   Gar. 2012										
2.30 0.01 2.30 0			Cliam Forgi	erisgly 14	-		Primaskai II /	Viogo) Y		
Casen Primative Power   Soprame B RI, Ass 6 A   5.09   -0.08   Casen Primative Power   Soprame 1 RI, Ass 6 A   5.02   -0.18   Casen Delum   Soprame 1 RI, Ass 5 A   5.02   -0.18   Casen Stutigne Az   Soprame 1 RI, Ass 5 A   5.02   -0.18   Casen Stutigne 25   Soprame 1 RI, Ass 5 A   5.02   -0.18   Casen Stutigne 25   Soprame Contrarian A   3,692   0.41   Casen Stutigne 26   Soprame Contrarian A   3,692   0.41   Casen Stutigne 26   Casen Stutigne 26   Casen Stutigne 26   Casen Stutigne 26   Casen Stutigne 27   Casen Stutigne 26   Casen Stutigne 27   Casen Stutigne 28   Casen Stuti	2.323					-:	Programme and a second			
Caam Cretum	1,674			Drone		-		J ben S &		
Casm Schiptone Az. Sopramo PM, Ass. 5 B 5.215 - 0,1 Casm Schiptone Az. Sopramo Controllan A 3,602 0,41 Casm Strategia 95 Sopramo Controllan A 3,602 0,41 Caning Plessible C A 5.187 0.02 Caning Plessible PM 4.521 0,99 Consultavest Air Div 1.35 0,22 Consultavest Merial Em 4,960 0,34 Sopramo Global Macro B 4,995 -0,08 Consultavest Merial Em 4,960 0,34 Sopramo Global Macro B 4,995 -0,08 Consultavest Merial Em 4,960 0,34 Sopramo Global Macro B 4,995 -0,08 Consultavest Merial Em 4,960 0,34 Sopramo Ridin L Value B 5,279 0,09 Sopramo Ridin L Value B 5,411 0,07 Sopramo Ridin L Va							Sopramo 8 R	t Ass 6 B		
Carlos Presultis C A 5.187 0.02 Sopramo Controlata A 3,602 0.41 Carlos Presultis C A 5.187 0.02 Sopramo Controlata B 2,667 0.41 Carlos Presultis Plus 4.521 0.09 Sopramo Global Macro B 4.505 0.08 4.615 0.09 Consultinvest Mart Siz Em 4.960 0.34 Sopramo Global Macro B 4.595 0.09 Consultinvest Mart Siz Em 4.960 0.34 Sopramo Global Macro B 4.595 0.09 Consultinvest Mart Siz Em 4.960 0.34 Sopramo Inflaz 1.5% B 5,506 0.99 Consultinvest Plus 5,223 0.12 Sopramo Relati. Value A 5.182 0.09 Consultinvest Plus 5,223 0.12 Sopramo Relati. Value B 5,411 0,07 Epidem Oration District Siz Sopramo Relati. Value B 5,411 0,07 Epidem Oration F 5,62 Semõe 6 Sopramo Relati. Value B 5,411 0,07 Epidem Oration F 5,62 Semõe 6 Sopramo Relati. Value B 5,411 0,07 Epidem Oration F 5,62 Semõe 6 Sopramo Relati. Value B 5,411 0,07 Epidem Oration F 5,62 Semõe 6 Sopramo Relati. Value B 5,411 0,07 Epidem Oration F 5,62 Semõe 6 Sopramo Relati. Value B 5,411 0,07 Epidem Oration F 5,62 Semõe 6 Sopramo Relati. Value B 5,411 0,07 Epidem Oration F 5,62 Semõe 6 Sopramo Relati. Value B 5,411 0,07 Epidem Oration F 5,62 Semõe 6 Sopramo Relati. Value B 5,411 0,07 Epidem Oration F 5,62 Semõe 6 Sopramo Relati. Value B 5,411 0,07 Epidem Oration F 5,62 Semõe 6 Sopramo Relati. Value B 5,411 0,07 Epidem Oration F 5,62 Semõe 6 Sopramo Relati. Value B 5,411 0,07 Epidem Oration F 5,62 Semõe 6 Sopramo Relati. Value B 5,411 0,07 Epidem Oration F 6,62 Semõe 6 Sopramo Relati. Value B 5,411 0,07 Epidem Oration F 6,62 Semõe 6 Sopramo Relati. Value B 5,411 0,07 Epidem Oration F 6,62 Semõe 6 Sopramo Relati. Value B 5,411 0,07 Epidem Oration F 6,62 Semõe 6 Sopramo Relati. Value B 5,411 0,07 Epidem Oration F 6,62 Semõe 6 Sopramo Relati. Value B 5,411 0,07 Epidem Oration F 6,62 Semõe 6 Sopramo Relati. Value B 5,412 Semõ										
Cartige Plessible Plu			Caam Strate	ga 25			Sopramo Con	nimprian A	3,412	0,41
Consultancest Aler Div   1135 0.22   Sopramo Global Macro 8   4.956 0.08		-	-							
A			Consultave	SI ARD DIV	3 135	0.22				
T.080 8.01   Ec Focus Cop Pm 12/14   Sopramo Relial, Value B	4,615									
State   Color	7,048					0,12				
See   0.03   Surger   F.Gar   Seem06   Symphonia C   B. Flees   4,982   0,28			Epsilon One	lum-		-	Strategic		2,984	-0,07
Section   Sect	5 E28	0.03				-:				
Sept						-				
Emizon F, Gar. Hamilton   Emizon F, Hamilton F, Hamilton   Emizon F, Hamilton   Emizon F, Hamilton F, Hamilton   Emizon F, Hamilton F, Hamil	5,697						Total Relum			
Eurizon F Garant 06/12						-:				
Eurizon F Garant 12/12 Ub Pra. Tot Net Modera 5,146 E,04  1,530 0.03 Eurizon F Profito Din Unibaraca Pusa  5,022 9.02 Eurizon F Profito Modera. Voterra Dinamico 5,197 E,36  5,002 9.02 Eurizon F Profito Modera. Voterra Ti Giob 5,435 0,04  5,002 9.02 Eurizon F Profito Rodera. Voterra Ti Giob 5,435 0,04  5,002 Eurizon F Profito Rodera. Voterra Ti Giob 5,435 0,04  5,002 Eurizon F Rend Ass Banni Vig Coro Rendimento 5,331 E,11  7,207 0,01 Eurizon F Rend Ass Banni Zenti Absolute Return Cl 5,450 0,13  5,638 0,02 Eurizon F Rend Ass Seemi Zenti Absolute Return Cl 5,450 0,13  ARO Eurizon Team 1 O A Zent Zelocente Fdl 4,577 0,2  Eurizon Team 1 O G Bon Un Futur 2,840 0,35  Eurizon Team 1 O G Bon Un Futur 2,840 0,35  Eurizon Team 2 O G G G V Allegra 4,300 6,46  5,521 0,17 Eurizon Team 3 C A G V Andante 6,336 0,32  5,553 0,24 Eurizon Team 3 C A G V Andante 6,336 0,32  5,553 0,24 Eurizon Team 4 O A Gu V Eb S B 5,140 0,19  1,028 4,07 Eurizon Team 5 O A Gu V Eb Bruto 7,110  6,340 0,07 Eurizon Team 5 O G G G V V Eb Bruto 7,110  6,340 0,07 Eurizon Team 5 O G G G V V Eb Bruto 7,110  6,340 0,07 Eurizon Team 5 O G G G V V Eb Bruto 7,110  6,340 0,07 Eurizon Team 5 O G G G V V Eb Bruto 7,110  6,340 0,07 Eurizon Team 5 O G G G V V Eb Bruto 7,110  6,340 0,07 Eurizon Team 5 O G G G V V Eb Bruto 7,110  6,340 0,07 Eurizon Team 5 O G G G V V Eb Bruto 7,110  6,340 0,07 Eurizon Team 5 O G G G V V Eb Bruto 7,110  6,340 0,07 Eurizon Team 5 O G G G V V Eb Bruto 7,110  6,340 0,07 Eurizon Team 5 O G G G V V Eb Bruto 7,110  6,340 0,07 Eurizon Team 5 O G G G V V Eb Bruto 7,110  6,340 0,07 Eurizon Team 5 O G G G V V Eb Bruto 7,110  6,340 0,07 Eurizon Team 5 O G G G V V Eb Bruto 7,110  6,340 0,07 Eurizon Team 5 O G G G V V Eb Bruto 7,110  6,340 0,07 Eurizon Team 5 O G G G G V V Eb Bruto 7,110  6,340 0,07 Eurizon Team 5 O G G G G V V Eb Bruto 7,110  6,340 0,07 Eurizon Team 5 O G G G G V V Eb Bruto 7,110  6,340 0,07 Eurizon Team 5 O G G G G V V Eb Bruto 7,110  6,340 0,07 Eurizon Team 5 O G G G G V V Eb Bruto 7,110  6,340 0,07 Eurizon Team 5 O G G G G V E	-	-	Eurizon F.G	arant 0612	-		Ub Pra Tot.	Rel Dr.	4,980	0,1
1,530 0.03   Eurzon F Profito Din						-:				
Special Color									E 107	676
Zerol Absolute Return CI   E,560   0,13	5,022	0,02				-	-	-		
Second Color   Seco						-:	-			
Eurzon Team 1 O A - Bon Un Futur 2.840 0.35 Eurzon Team 2 O A - Bon Un Futur 2.840 0.35 Eurzon Team 2 O A - Bon Un Over 5.410 0.37 5.047 0.32 Eurzon Team 3 O A - Cu V Allegro 4.300 - 6.46 5.221 0.17 Eurzon Team 3 O A - Cu V Baten. 5.230 0.19 5.053 0.26 Eurzon Team 3 O A - Cu V Eb S B 5.140 0.19 5.053 0.26 Eurzon Team 4 O A - Cu V Eb S B 5.140 0.19 1.028 -0.07 Eurzon Team 4 O G - Cu V Eb Brub 7,110 - Cu V Eb Errub 7,110 - Cu V Eb Errub 7,110 - Cu V Eb Errub 7,110 - Cu V Eb Eurzon Team 5 O G - Cu V Eb Eurzon 7,110 - Cu V Eb Fuzzon 7,110 - Cu V Eb	5,638	0,02	Europon F.P.	end.Ass Seen			Zand Absolute	Return CI	5,493	0,13
Emizon Team 1 Cl G - Bon Un Futur 2,840 0,35 Emizon Team 2 Cl A - Bon Un Over 5,410 0,37 5,047 0,32 Eurzon Team 3 Cl G - Cu V Allegro 4,000 +0,46 5,221 0,17 Eurizon Team 3 Cl G - Cu V Ancente 6,310 0,32 5,053 0,24 Eurzon Team 3 Cl G - Cu V Beten, 5,230 0,19 5,810 Eurizon Team 4 Cl G - Cu V Eb S B 5,140 0,19 1,028 -0.07 Eurizon Team 4 Cl G - Cu V Eb Emub 7,110 - 5,342 0,00 Eurizon Team 5 Cl A - Cu V Eb Emub 7,110 - 5,342 0,00 Eurizon Team 5 Cl G - Cu V Eb Euri 3,690 1,1 6,341 0,04 Euromob Real Assets 4,131 0,27 Cu V Eb Iti 1,220 0,83 4,462 0,64 Euromob Stratego Rei 13,275 0,35 Cu V Eb Sap 2,420 0,83 5,019 Euromob Tei Rei Flex 4,577 0,97 Qu V Eb Na 2,560 1,53 4,051 0,25 Federico Rei 5,192 0,02 Cu V Eur 5,600 0,72 3,001 0,25 Federico Rei 5,192 0,02 Cu V Eur 3,800 0,53 5,073 0,02 Fex Growis E - Cu V Eur 0 29,420 +0,07		-				-:		ne Fdi	4,577	0,2
5.047 0.32 Eurizon Team 2 Cl G - Cu V Allegro A,000 -6,46 5,221 0.17 Eurizon Team 3 Cl A - Cu V Ancante 6,310 0,32 5,053 0.26 Europo Team 3 Cl G - Cu V Eb 8 B 5,140 0,19 5,810 - Eurizon Team 4 Cl G - Cu V Eb 8 B 5,140 0,19 1,028 -0.07 Eurizon Team 4 Cl G - Cu V Eb Dutc 3,070 1,68 4,830 0,27 Eurizon Team 5 Cl A - Cu V Eb Eurub 7,110 - 6,342 0,00 Eurizon Team 5 Cl G - Cu V Eb Euru 3,690 1,1 8,841 0,06 Euromob Real Assets 4,131 0,27 Cu V Eb Iti 1,220 0,83 4,462 0,84 Euromob Stratego Rei 13,275 0,35 Cu V Eb Jap 2,430 0,83 6,019 - Euromob Tot Rei Rei 4,577 0,97 Cu V Eb Na 2,560 1,53 4,051 0,25 Federico Rei 5,192 0,02 Cu V Eur 5,600 0,72 3,001 0,25 Feo Cham E - Cu V Eur 3,800 0,53 5,073 0,02 Feo Cham E - Cu V Eur 3,800 0,53 5,073 0,00 Feo Cham E - Cu V Eur 3,800 0,53 5,073 0,00 0,072 5,073 0,00 0,00 0,00 0,00 0,00 0,00 0,00	+	*	Europon Tea	m106	-		Bon Un Futur			
5.221 0.17	5,847	0.32				- 1				
5.810	5,221	0.17	Eurizon Isa	m E O A	-		Co V Ancant		6,310	0,32
1,078 -0.07   Eurizon Team 4 C G	5,053									
6.342 0.00 Eurizon Team 5 O G Ou V Eb Eur 3,690 1,1 8.841 0.06 Euromob Real Assets 4,131 0.27 Cu V Eb ltf 1,220 0,83 4,462 0.64 Euromob Stratego Rea 13,275 0.35 Cu V Eb Jap 2,430 0,83 6,019 - Euromob Tot Ret Rex 4,577 0.97 Ou V Eb Na 2,560 1,53 4,051 0.25 Faderico Re 5,192 0.02 Cu V Eur 5,600 0,72 3,981 0.25 Rex Dinam E - Cu V Eur 3,800 0,53 5,373 0.02 Fex Growfi E - Ou V Eur 0 9,420 -0,07			Eurom Tea	m406		-	Cu V Eb Duro	_	3,070	1,68
4.462 0.64 Euromob Stratego Rei 13,275 0.35 Cu V Eb Jap 2,420 0,83 5.919 - Euromob Tot Ret Rei 4,577 0.97 Cu V Eb Na 2,560 1,53 4,051 0.25 Foderico Rei 5,192 0.92 Cu V Eur 5,600 0,72 3,981 0.25 Fixi Dinam E - Cu V Eur 3,800 0,53 5,373 0.02 Fix Growth E - Cu V Eur 0 99,420 -0,07	5,342	0.03	Eurizon Tea	m 5 O G	-	-	Co V Eb Eur		3,690	1,1
5,019 - Euromob. Tot. Ret. Flex 4,577 0.07 Ou V Eb Na 2,560 1,53 4,051 0.25 Foderico Re 5,192 0.02 Gu V Eur 5,600 0,72 3,001 0.25 Flex Dinam E - Cu V Eur 3,800 0,53 5,073 0.02 Flex Growth E - Ou V Eur 0 99,420 -0,07		-								
3,981 9,25 Flor Dinam E - Cu V Eur 3,800 0,53 5,373 0,02 Flor Growth E - Cu V Eur C 99,420 -0,07	5,019	100	Euromob. T	d. Ret. Flex	4,577	0,07	OJ V Eb Na		2560	1,53
5.073 0.52 Fiex Growth E Cu V Eur C 99.420 -0.07										
2.165 UZ/ OI V GL B 5,090 0.2 1	5,373		Fiex Growth	E			Os V Eur C		29.420	+0,07
	2,239	. *	L-67250A	e reun	9,185	UZ/	OLVGLB		5,090	0.2

9.%	Fondi	-	1.%
0.48	Cu V Global		80,1 08
0.	Cu V Jap		20 0,26
-	Cu V Mosso		60 -0,39
	Ca V Plus		24 0,03
-	Cu V Prost.	10,9	20 1,00
-	Ca V Prn. 70		40 0,35
	Cu V Pres 80		80 0,17
	Cu V Pre. 90		10 0.17
	Cu V Tech		30 1.5
	Ce V Usin C.		20 -0,18
	ha Var Ad		03 0,07
B, 12	Ina Vai Esi No Ina Va At		40 0.62 51 0,18
0.08	Ren St. Agg		48 -0,02
0,25	Ren Si Att		65 0.18
0.04 0.17	Rea Cap Eu		19 0,37
11.11	Ren Dio Prot	12,8	60,0 80
0,38	Res imp Em	13,4	
0,25	Ram kings II		18 -1,51
0,47	Real Imp Mon Real Equ		15 -0,26 54 03
0.06	Rea L Fsturo		57 0,35
0.08	Res L Gor		47 0,29
B.1	Rera Obb	11,9	10 0,48
0,1	How Trant.		39 0/02
	Sa: AllaStrio		10 0,88
	Sal Beta2000		10 0.67
	Sai Omeg2080 Sei Quote	P0,3	40 0.14
0.14	DOL MINISTER	Enig	
0.3			
0.13	THOUGH DI	G17.57	0
0,11	Rhibbahahah Bhadati		
0.10	Titoli	Ultimo	Prec.
0,19 0,73	BTP 15/09/10 0.95%	100,778	109.599
0.45	BTP 15/00/10 2,75%	100,601	109,636
0.22	87P 01/08/10 4,5%	103,577	101,608
0'05	STP 01/11/11 1,9%	102,327	101,937
0.04	BTP 15/03/11 3,5%	102,609	102,619
0,21	8TP 15/09/11 1,75%	100,085	103,857
0,22	67P 01 00/11 3,79% BTP 01 00/11 4,29%	102,609	102,628
0.48	BTP 01 00/11 5.25%	105,700	
0.45	BTP 15/08/12 1,85%	104,080	103,948
0,32	BTP 15/12/12 2%	100,514	100,434
4.1	B7P 01/07/12 2.5%	102,105	102,049
-0.1	BTP 01/03/12 0%	183,105	103,055
0,07	67P 15/10/12 4.25%	106,420	
0.07	9TP 01/02/12 5%	106,884	
-	9TP 15/12/13 3,75%	105,288	105,227
- 1	BTP 31/00/13 4,25% BTP 15/04/13 4,25%	107,202	107,139
0.00	ETP 01/09/13 4,75%	1.08,123	10R 109
0,08	BTP 15/09/14 2.15%	105,494	105,092
0.19	BTP 01/06/14 3.5%	104,190	104 138
	BTP 01/09/14 4,25% BTP 15/04/15 0,74%	107,434	107,340
-	BTP 01/09/15 3,75%	1.04,706	104.653
	BTP 01/02/15 4,25%	107,200	107,184
	ETP 01 09/16 3,75%	104,211	104,034
	BTP 15 00 17 2.1 %	103,592	103,169
-	BTP 01 08/17 5.25%	117,009	112,710
	BTP 01/02/18 4,5%	107,252	107,116
-:	bTP 01 08/18 4.5%	106,701	106,632
	57P 15:09:19 P.35% 57P 01:02:19 4:25%	183,007	102 970 104,358
-	BTP 01 00/19 4.25%	100,659	103,533
	BTP 01/03/19 4.5%	106,175	106,032
B,17	FTP 01/03/20 42/5%	102,190	102,575
0.09	67P 01 0220 45% 67P 01 0021 3,75%	104,998	104,909
0,15	BTP 15 09 23 2.6%	97,008 102,098	97,725 101,943
0.08	BTP 01 0803 475%	104,392	104,340
-0.1	BTP 22/12/23 8,5%	154,400	154,400
-0.1	BTP (1/1/123 9%	147,311	147,251
0,41	BTP 01/1925 7.5% BTP 01/11/06 7.25%	109,795	105,681
0.41	BTP \$1/11/27/65%	122,213	122,260
0,08	BTP 01/11/29 5,25%	107,202	107,277
0.08	61P 01 0501 6% 61P 01 0000 5.75%	1 18,875 1 13,570	118,836
0.09	BTP 01/08/34 5%	103,700	103,596
0,09	67 P 01 00/37 4%	69,278	R9,253
0,07	STP 15/09/35 2,35%	100,689	100,792
0,07	9TP 01/08/09 5% 9TP 01/09/40 5%	100,615	103,559
0.12	BTP 15 0841 255%	99,707	99,906
0,28	CCT 01/06/10 T.V.	100,119	108,121
0,51	OCT 01/12/10 T.V.	100,190	100,189
0,13	CCT 30/06/11 T.V. CCT 01/05/11 T.V.	20.594	99.565
-	DCT 91/11/51 T.V.	100,098	100,077
0,1	OCT OF MINE T.V.	89,900	99,579
6.1	OCT 29/02/12 T.V.	97,248	97,17B
0,04	CCT 61/03/12 T,V.	100,006	99,996
0.04	CCT 01/07/13 T.V. CCT 01/03/14 T.V.	99,745 91,539	
-5	CCT 81/12/14 T.V.	99,366	99,280
0,36	CC7 01/09/15 T.V.	99,129	99,044
0,04	CCT D1/07/16 T.V.	96,675 97,838	
0.12	CTZ 30/04/10 Z.C.	97,936 99,804	97,704 99,932
0,13	CTZ 30 09/10 Z.C.	99,643	
0.2	CTZ 31/03/11 Z C	96,030	09,032
100	CTZ 30/09/11 Z.C.	08,103	88,053
0.35			
0.37	APRILIC STO	03112	SERV.
0,46	OBBLIGAZIO		
0,32	Titoli	Ultim	
0,19	NJR, 109,90 1		29 7 11
0.19	Arkimedica 07-12 5%		39 0.10
1,68	B.P.E.Rom. 06-12-3,7		78 0,13
1,1	B.P. Italiana 00-10 4,7 Boa Cariga 03-13 1,5		39 -0.05 49 -0.36
0,83	Beni Stabili 05-11 2,5		49 -0,3 <u>0</u> 22 0,10
0,83	Bim 05-15		15 -0,26
1,53	Cogeme 09-14		93 0.34
B 79	CHAN DE 17 7 COCO	DV2	76 D DO

ligit	Ultimo v. %
R. 109,90 1	15 229 7 1
himedica 07-12 5%	100,39 0.19
P.E. Rom. 06-12 3,7%	102,78 0,13
P.Italiana 00-10 4,7	100,39 -0,0
a Carige 03-13 1.5%	115,49 -0,38
mi Stabili 05-11 2,5	99,22 0,10
m 05-15	91,15 -0,2
ogeme 09-14	104,93 0.34
as 05-17 2 625%	93,75 0,20
ne 06-10 3%	54,79 8,00
pal 07-12 3.875%	65.21 0.79
IL Ass. 01-16 5,5%	227,99 0,00

I conti del 2010 hanno risentito del ciclo negativo sui mercati ma non ci saranno tagli importanti ai fondi destinati alle comunità

# Fondazioni, in regione 21 milioni per il sociale

# Paniccia (CrTrieste): «Meno risorse ma non diminuirà il volume degli interventi»

di ANDREA DEUGENI

TRIESTE Enti con una "potenza da fuoco" complessiva in termini di erogazioni al territorio da 26,5 milioni di euro e che valgono in tutto (in termini di bilancio) oltre 1,032 miliardi. Nonostante l'annus horribilis dei mercati (il 2008) e la recessione economica del 2009, stagioni da dimenticare che hanno azzerato i dividendi provenienti dalle banche alle quali partecipano come azioniste, lo scorso anno le fondazioni del Friuli Venezia Giulia non hanno fatto mancare il loro sostegno alle diverse attività alle quali solitamente dedicano la loro attenzione in regione. Onorando il loro compito.

Nel 2009, infatti, secondo i dati forniti al Piccolo dalla Fondazione Cassa di Risparmio di Trieste (CRTrieste), dalla Fondazione Cassa di Risparmio Udine e Pordenone (Crup) e dalla Fondazione Cassa di Risparmio di Gorizia (Carigo), la ricerca medica, i ricoveri per la terza età, la costruzione di una nuova ala dell' ospedale, l'allestimento di una nuova mostra di opere d'arte o, ancora, la disputa dei mondiali di calcio "under 15" (le tradizionali mission alle quali le fondazioni di origine bancaria dedicano la gestione dei loro patrimoni) hanno ricevuto erogazioni per 26.5 milioni: solo 1,3 milioni in meno di quanto i tre enti hanno messo a disposizione del territorio regionale nel 2008. Anno in cui, però, sia la Fondazione CRTrieste, azionista di UniCredit con lo 0.32% del capitale, sia la Fondazione Crup, socia di Intesa-Sanpaolo con lo 0.62% del capitale e sia la Fondazione Carigo, ente che, come Udine, ha in mano un pacchetto di azioni

corrispondente allo 0,3% del capitale della banca guidata da Corrado Passera, hanno riceyuto dalle prime due banche italiane una cedola che è stata rispettivamente di 0,26 euro per azione in Piazza Cordusio e di 0,38€, sempre per azione, in Ca' de Sass. Dividendo che, complessivamente, ha significato 11,24 milioni per le casse dell'ente presieduto da Massimo Paniccia, 29 milioni per la fondazione con sede a Udine pre-sieduta da Lionello D'Agostini e 12 milioni per la Ca-rigo di Franco Obizzi.

Se si considera che quest' anno, esercizio in cui si presume che sia UniCredit sia Intesa torneranno a staccare un dividendo cash, i milioni che complessivamente dovrebbero esser girati al territorio saranno circa 21 (ben 5,5 in meno di quan-to fatto nel 2009), allora si capisce che, nell'anno della peggiore crisi del dopoguerra, le tre fondazioni hanno fatto loro parte. E anche bene. Pure il numero complessivo degli interventi è stato più o meno lo stesso: 1819 nel 2008 e 1528 nel 2009.

TREVISO E stato inaugurato dal

ministro dello Sviluppo Economico

Claudio Scajola il nuovo stabilimen-

to del Gruppo Geox a Signoressa di

Trevignano, che comprende anche

una delle piattaforme logistiche tra

le più moderne d'Europa. Uno stabi-

limento costato 120 milioni di euro

che è, ha ricordato il ministro, «un

concentrato di alta tecnologia ed un

modello di efficienza, che consenti-

rà alla Geox di conquistare nuove

quote sui mercati con positive rica-

dute occupazionali e sull'indotto.

Puntare su prodotti innovativi e di-

versificare i mercati di sbocco - ha



Massimo Paniccia

Per queste fondazioni, che hanno definito "strategica" (tranne la Carigo) la loro quota nelle prime due banche italiane, si configura, invece, come un anno più difficile rispetto ai precedenti. Trend che non sarà differente rispetto a quanto accadra per gli enti 'colleghi" nel capitale delle prime due banche italiane. Fondazioni che hanno

POLEGATO SULLA CRISI: «ABBIAMO GIÀ TOCCATO IL FONDO»



Franco Obizzi

Scajola inaugura il nuovo polo logistico della Geox costato 120 milioni

spigato Scajola - è la leva fondamen-

tale per aumentare la competitività

e contribuire a rilanciare il nostro si-

stema economico». Il ministro ha

inoltre ricordato che l'azienda trevi-

giana «è al secondo posto a livello

mondiale delle calzature di tenden-

za e ha dimostrato di sapere affron-

tare e superare i momenti difficili,

puntando sin dall'inizio su alta spe-

cializzazione, innovazione, ricerca

tecnologica, brevetti e internaziona-

«In questo particolare momento

dell'economia mondiale - ha detto

Mario Moretti Polegato, Presidente

una quota ben maggiore investita nell'istituto di Profumo (basti pensare a CariVerona che ha oltre il 5% del capitale di Piazza Cordusio) o in quella di Passera (la Compagnia San Paolo, per esempio, possiede oltre il 7,6%).

Il motivo è che la valorizzazione della loro quota nella banca conferitaria (300 milioni ai valori di bilancio

per la Crup e 188,3 milioni, sempre ai valori di bilancio, per la CRTrieste) rappresenta una percentuale significativa dell'intero patrimonio di entrambi gli enti. Per la fondazione guidata da Lionello D'Agostini arriva addirittura a valere circa il 70%. Questo comporta che l'attività delle fondazioni, nonostante gli sforzi di diversificazione fatti dai vertici, risenta di quanto accade nel sistema bancario. La "sforbiciata" alla cedola (rispetto al 2008) che si presume verrà fatta quest'anno, di oltre l'88% in UniCredit e dell'84% in Intesa, dovrebbe tramutarsi infatti anche in un taglio del valore delle erogazioni: la CR-Trieste ha ipotizzato nel bilancio preventivo risorse pari a 8 milioni di euro (quasi 13 milioni erogati nel 2009), la Carigo stima di distribuire 4 milioni (4.5 i milioni erogati nel 2009) e la Crup prevede di girare al territorio quasi 9 milioni (una cifra comunque inferiore, anche se di poco, ai 9 complessivi erogati lo scor-

C'è da riconoscere che la situazione generale nel mercato bancario, comparto che, oltre alla crescita del livello delle sofferenze, deve anche scontare la richiesta da parte delle autorità di rafforzarmento dei coefficienti patrimoniali, non sta aiutando la gestione delle banche conferitarie. E a valle quella dei soci. La Fondazione Crup, per esempio, come ha spiegato al Piccolo il presidente Lionello D'Agostini, "ha previsto in maniera prudenziale per quest'anno un dividendo nullo, per l'effetto congiunto di una serie di fattori, fra cui proprio l'appello del governatore Mario Draghi rivolto agli istituti di credito, affinché accrescano la loro patrimonializzazione". Scelta che, giocoforza, comprime anche le risorse da girare agli azioni-

Che il 2010 sarà un anno non semplice emerge anche dalle parole del presidente della Fondazione CR-Trieste Massimo Paniccia. 'Nonostante l'alta volatilità dei mercati finanziari, il 2009 – ha spiegato Paniccia al Piccolo - si è chiuso in maniera molto positiva grazie a un'attenta politica di monitoraggio degli investimenti. Il 2010 si presenta, invece, come un anno difficile dal punto di vista delle entrate che deriveranno dagli investimenti della Fondazione". "In ogni caso – ha concluso però Paniccia – si cercherà di non far pesare sulla comunità la probabile contrazione delle risorse disponibili, attingendo, se necessario, agli accantonamenti effettuati nel corso degli esercizi precedenti, continuando così a contribuire in maniera significativa allo sviluppo socio-economico della provincia di

ORIPRODUZIONE RISERVATA

### Agroalimentare risorsa per lo sviluppo Venerdì convegno a Trieste con Giovanni Perissinotto

TRIESTE Negli ultimi anni il settore agroalimentare ha attirato in vario modo l'attenzione e le preoccupazioni dell'opinione pubblica. Da un lato si è assistito a un sensibile aumento dei prezzi al consumo su cui è in corso un dibattito (tendenza irreversibile all'aumento della domanda o speculazione?). Dall'altro si è palesata una crescente indisponibilità di cibo nei paesi in via di sviluppo, soprattutto in Africa. La globalizzazione sembra avere in parte favorito, in parte attenuato questi fenomeni. Di questi temi si parlera venerdi 17 nella Sala Baroncini delle Assicurazioni Generali a Trieste avrà luogo, organizzato dal Circolo della Cultura e delle Arti, un dibattito su Il ruolo dell'agricoltura europea nel mercato mondiale. Ne discuteranno Riccardo Marussi, già amministratore delegato dell'Ici Chemicals Italia; Giuseppe Perissinotto, Presidente di Genagricola; Andrea Segré, Preside della Facoltà di Agraria dell'Università di Bologna e Presidente di "Last Minute Market". Introdurrà i lavori Tito Favaretto, coordinatore del gruppo di studio "Integrazione Europea" e vicepresidente del CCA.

Attualmente la liberalizzazione degli scambi del settore trova però ostacoli, come dimostra l'andamento del Doha Round, Essi dipendono dal fatto che, dopo la crisi, per ulteriori liberalizzazioni vengono ormai richieste adeguate contropartite in termini di aperture dei mercati per i prodotti industriali. Inoltre nelle agricolture più avanzate è aumentato il timore, vero o presunto, che il differenziale dei costi/ricavi possa creare danni irreversibili ai produttori. Vi sono, infine, nuovi fattori scientifico-tecnologici che potrebbero influire sull'offerta sia in termini quantitativi che qualitativi. Da un lato la coltivazione degli OGM (organismi geneticamente modificati, o, secondo alcuni pareri, "migliorati") su cui è aperto un dibattito molto acceso, dall'altro l'utilizzazione di materie prime agricole per la produzione di energia, anche se questa utilizzazione su larga scala, secondo alcune opinioni, potrebbe portare a fenomeni di scarsità. Prevarranno tendenze protezionistiche o di liberalizzazione? In questo quadro evolutivo, articolato, e per alcuni versi contraddittorio, su cui i relatori esprimeranno le loro valutazioni, si pone il problema di quale ruolo avrà L'Europa.

Continuaz. dalla 7.a pagina

VILLA Rosa villa ottocentesca in fase di completa ristrutturazione in posizione tranquilla a due passi dal centro si realizzano 10 unità abitative e 10 posti macchina gli appartamenti variano tra | 75 mg e 120 mg con o senza giardino. Mediagroup 0403498837. (A00)

VILLETTA Malchina, quasi nuova, 130 mg + soffitta + box + 1000 mg giardino! Immersa nel verde e tranquillità, Prezzo equissimo! Geom. Marcolin, 040366901.

(A00)ZONA Burlo bilocale di 60 mg c.ca con cantina in muratura. Euro 58,000, Tecnocasa Studio Chiarbola/Campanelle 040365078. (A00)

ZONA Costalunga guadrilocale in casetta, con giardino e box auto. Euro 240,000. Tecnocasa Studio Chiarbola/ 040365078. Campanelle

(A00)ZONA Faro/Bonomea splendido appartamento vista totale golfo con soggiorno cucina tre camere doppi servizi ampia terrazza abitabile box auto totalmente immerso nel verde euro 445,000. Me-



ALLOGGI o monovani anche da ristrutturare cerchiamo in acquisto per nostri clienti zona piazza Cavana-piazza Hortis-Borgo Teresiano da spendere max euro 170.000. Spaziocasa 040369950.

(A00)IN acquisto cerchiamo per nostri clienti appartamenti di cucina soggiorno 1-2 stanze bagno da spendere max 200.000 in zona Campanelle-Stadio-Servola. Spaziocasa

040369950. ROZZOL/REVOLTELLA cercasi appartamento: cucina, soggiorno, 2/3 camere, bagno, poggiolo. Numerose richiestel Futura Immobiliare 040393417.

**MMOBILI AFFITTO** Feriali 1.80 Festivi 2,50

AFFITTASI San Dorligo locale di mg 70 ca, adatto studio medico o ufficio, euro 500 mensili, B.G. 0403728802. (A00)

CASETTE-VILLINI cerchiamo in affitto per nostri clienti in zona Scaglioni-Eremo-Rozzol diamo assistenza contrattuale e nessuna provvigione per i proprietari. Spaziocasa 040369960.

(A00)

CENTRALE appartamenti sianorili arredati o semiarredati atrio cucina ampio soggiorno stanza ripostiglio riscaldamento autonomo videocitofono ascensore. Vesta Imm. 040636234.

DA affittare cerchiamo per nostri clienti alloggi piccoli o monovani vuoti o arredati diamo assistenza contrattuale e nessuna provvigione per proprietari. Spaziocasa

FIORINI Immobiliare 040630600 via Caprin affittasi box auto per auto di grandi dimensioni euro 135 mensili. (A00)

GALLERY centralissimo appartamento/ufficio aperta/mare, ascensore, soggiorno, cucina, due stanze, stanzino, servizi, balcone, cantina. Euro 850 + spese. Cod. 587/P. 0407600250.

www.galleryimmobiliare.it GALLERY centro affittasi uffici di ampia metratura, ottime condizioni. Cod. 620/P. 0407600250.

www.galleryimmobiliare.it GALLERY piazza Tommaseo ufficio c.a 85 mg ascensore, due stanze, bagno, riposti-Cod. 0407600250.

www.galleryimmobiliare.it GALLERY Settefontane appartamento vuoto: camera, cucina, bagno. Euro 380. Cod. 864/P. 0407600250.

www.galleryimmobiliare.it GALLERY Tribunale ufficio composto da ingresso, sette stanze, servizi, ripostiglio ampio, balcone. Euro 1700 + Iva. Cod. 944/P. 0407600250. www.galleryimmobiliare.it

GALLERY zona Stazionepiazza Libertà affittasi ufficio d'ampia metratura: otto stanze, archivio, poggiolo. Cod. 516/P. 0407600250.

lizzazione».

www.galleryimmobiliare.it MUGGIA: vicinanze centro affittasi box e posti auto coperti in primingresso. B.G. 040272500.

SPAZIOCASA 040369950 euro 370 mensili arredato Roiano alloggio di cucina stanza stanzetta bagno autometa-

SPAZIOCASA 040369950 euro 430 mensili non arredata Porta (via) casetta di cucina soggiorno 2 stanze bagno (no giardino).

SPAZIOCASA 040369950 euro 450 mensili arredato Franca alloggio di cucinotto con tinello salone/salotto stanza matrimoniale terrazzo ba-

SPAZIOCASA 040369950 euro 480 mensili non arredato Gretta alloggio recente di cucina soggiorno 2 camere bagno terrazzino.

SPAZIOCASA 040369950 euro 490 mensili arredati San Spiridione in palazzo signorile nuovi alloggi di cucinotto saloncino 1/2 camere bagno

SPAZIOCASA 040369960 euro 350 mensili arredato S. Giusto alloggio di cucina tinello stanza bagno autome-

SPAZIOCASA 040369960 euro 380 mensili arredato Burlo alloggio di cucinotto soggiorno stanza bagno poggio-

SPAZIOCASA 040369960 euro 400 mensili arredato laroo Sonnino alloggio di cucina saloncino stanza bagno. SPAZIOCASA 040369960 euro 430 mensili arredato Mol. Vento alloggio di cucina saloncino matrimoniale bagno

terrazzo autometano. SPAZIOCASA 040369960 euro 480 mensili non arredato Gretta alloggio di cucina soggiorno 2 camere bagno poggiolo.

SPAZIOCASA 040369960 euro 490 mensili arredato Coroneo alloggio rinnovato di cucinotto saloncino stanza matrimoniale bagno autometaSPAZIOCASA 040369960 euro 750 mensili arredato Mazzini alloggio come nuovo di cucinotto con saloncino 2 stanze bagno terrazzino autometano (adatto foresteria/ transitorio).

SPAZIOCASA 040369960 euro 850 mensili arredato Muqgia alloggio di cucinotto saloncino matrimoniale bagno terrazzino garage (adatto foresteria/transitorio). (A00)

VALMAURA affittasi locali attrezzati ad archivio con facilità di posteggio anche per furgoni. B.G. 0403728802.

VIA dell'Istria bilocale con cucina abitabile. Termoautonomo. Ottime condizioni. Euro 440. Tecnocasa Studio Chiarbola/Campanelle 040365078. (A00)

VIA dell'Istria monolocale con basse spese condominiali in buone condizioni. Termoautonomo, Euro 380, Tecnocasa Studio Chiarbola/ Campanelle 040365078.



Si precisa che tutte le inserzioni relative a offerte di impiego-levoro devono intendersi riferite a personale sis maschile che femminile (art. 1, legge 9/12/77 n. 903). Gli inserzionisti sono impegnali ad osservare la legge.

A. AGENZIA Cedap Trieste Monfalcone ricerca personale preferibilmente femminile max 60 anni facile lavoro 17 alle 20. 040367771. 0481413515. (CF47)

A. VILLESSE Cooperativa cerca carrellisti da retrattile con esperienza per lavoro fisso e continuativo. Tel. 0497800974. (B00)

ATTIVITÀ semplice remunerativa da svolgere da casa in zona residenza. Requisiti richiesti: serietà, presenza, automuniti. Per appuntamento presentarsi giovedì 4 marzo via Madonnina 3 - Fogliano (Go) ore 19.45. Puntualità. Olivo.

AZIENDA leader ricerca 2 giovani diplomati/laureati inserimento immediato struttura commerciale si privilegiano candidature settore assicurativo. Fermo posta Triecentrale

italiane e straniere».

so anno).

Geox - in cui la crisi e la recessione

hanno spinto le imprese a ridurre

ogni tipo di investimento, il nostro

Gruppo ha colto la sfida realizzan-

do, în poco più di un anno, nuovi sta-

bilimenti. Credo che questo sia un

segno di fiducia e di incoraggiamen-

to che voglio dare al mercato dove

operiamo». «Il fondo l'abbiamo toc-

cato, ora siamo nella risalita», ha

detto ancora Polegato. Però noi di

Geox - ha concluso - non ci fermia-

mo. Questo è importante: continuia-

mo ad investire, ad assumere, a fare

ricerca collaborando con università

U17284860M. CERCASI addetto/a paghe anche senza esperienza età maggiore 40 anni possesso diploma scuola superiore quinquennale buona conoscenza windows excel. Contratto a tempo determinato part-time prospettive trasformazione tempo indeterminato. Scrivere fermo posta Trieste centrale c.i. AK7061641. CERCHIAMO 5 persone per

ampliamento attività commerciale orari flessibili anche part-time Carlo Vascon 3393958694.

RABINO cerca impiegata part-time per ufficio Trieste. Inviare curriculum via Diaz 7. Si prega non presentarsi senza appuntamento prima di aver inviato o spedito curriculum, e-mail: info@rabinoimmobiliare.com. (A00)

STUDIO professionale ricerca con urgenza esperta paghe, titolo preferenziale conoscenza sistema operativo Sispac, Scrivere F. Posta Trieste Centrale C.I. AN4714612. (A1178)

UTOMEZZI Fenal 1,80 Festivi 2,50

ALFA 146 1.9 JTD 105cv L 5 porte, anno 2000, clima, a. bag, r. lega, verde met., 74.000 km, garanzia, euro 3.100,00 finanziabile, Aerre tel. 040571062 040637484.

ALFA 147 1.6 16v 3 porte. anno 2001, grigio met., clima, ABS, a. bag, km 48.000, garanzia, euro 5.600,00 finanziabile, Aerre Car tel. 040571062 - 040637484. ALFA 159 1.9 JTD-M 150cv s. wagon, anno 2006, grigio met., clima, ABS, a. bag, r. lega, radio CD, perfetta, garan-

bile,

040637484 zia, euro 15.500,00 finanzia-Aerre Car tel. 040571062 - 040637484. ALFA GT 1.9 JTD-M 150cv, anno 2005, colore nero met., 040828655.

clima, ABS, a. bag, r. lega, radio CD, 45.000 km, perfetta, euro 12.500,00, garanzia, Aerre Car tel. 040571062 -040637484

Trieste".

AUDI A3 1.8 T quattro 5 porte clima abs. Autocar via Forti 4/1 tel 040828655.

FIAT Panda 1.2 Dynamic Class, anno 2004, giallo Piper, clima, ABS, servost., a. bag, ottime condizioni, garanzia, euro 4.800,00 finanziabile, Aerre Car tel. 040571062 - 040637484.

FIAT Panda 4X4 1.3 M-JET climbing pack clima, nuovo da immatricolare, garanzia Fiat, vera occasione, euro 14.200,00 finanziabile, Aerre 040571062 tel. 040637484

FIAT Punto 16 V anno 2004 clima abs pochi km, perfetta, garanzia. Autocar via Forti 4/1 tel 040828655. FIAT seicento rossa anno

2002 clima. Autocar via Forti 4/1 tel 040/828655 FORD Fiesta 1400 5 porte clima abs. Autocar via Forti 4/1

tel 040828655.

GRANDE Punto 1,4 16V starjet 5p, clima, ABS, a. bag, radio CD, anno 2006, km 48.000. bianco, 7.500,00 finanziabile, garanzia, Aerre Car tel. 040571062 - 040637484.

MERCEDES C 180 nero metallizzato tutti optionals tagliandata. Autocar via Forti 4/1 tel 040/828655.

OPEL Zafira 1.8 16 V Elegance anno 2000 full optionals, nero metallizzato 85.000 km, 7 posti, gancio traino. Autocar via Forti 4/1 tel 040/828655.

RENAULT Clio 1.2 5 porte anno 2003, blue metallizzato, clima, servosterzo, abs garanzia. Autocar via Forti 4/1 tel 040828655.

RENAULT Megane 1.5 DCI luxe dinamic 3 porte, anno 2004, grigio met., clima, ABS, a. bag, r. lega, ottime condizioni, garanzia, euro 6.500,00 finanziabile, Aerre Car tel. 040571062

RENAULT Scenic 1.5 dci Luxe Dinamique anno 2004, climatronic, abs cruise control. Sensore pioggia, bellissima. Autocar via Forti 4/1 tel

TOYOTA Yaris 1.0 5p, blu met., anno 2003, clima, ABS, a. bag, radio CD, euro 5.000 finanziabile, ottime condizioni, garanzia, Aerre Car tel. 040571062 - 040637484.

TOYOTA Yaris 1.0 5 porte, anno 2004, clima, ABS, a. bag, radio CD, colore blu met., 50.000 km, ottime condizioni, euro 5.900,00 finanziabile, garanzia, Aerre Car tel. 040571062 - 040637484. VOLKSWAGEN Caddy 1.9 diesel autocarro, anno 2000, servosterzo chiusura centralizzata, colore bianco pochi chilometri, Iva esposta, Auto-

040828655 VOLKSWAGEN Polo 1.4 Tdi anno 2000, blue metallizzato, clima, abs, unica mano, tagliandata. Autocar via Forti n4/1 tel 040/828655.

car via Forti 4/1



A.A.A.A. GRADO: massaggiatrice professionale diplomata, tutti i giorni 3453167549. (COD)

tro massaggi. Chiamare 0038640541557. (A983) A Nova Gorica due saloni massaggi classico, terapia, ri-

A. NOVA Gorica aperto cen-

lassanti. Telefonare 00386-53001710 0038670318380 0038631840057. GRADO massaggiatrice di

plomata esegue massaggi rilassanti tutti giorni anche domenica 3891944224 (non rispondo numeri nascosti). IL personale professionale vi aspetta in ambiente tranquil-

lo. Studio massaggi a Sezana-Fernetti 00386 31410363 -3348334231. TTIVITÀ



ACQUISTIAMO conto terzi attività industriali, artigiane, commerciali, turistiche, alberghiere, immobiliari, aziende agricole, bar. Clientela selezionata paga contanti. Business Services 0229518014. (FIL1)

IN pieno centro si affitta ramo d'azienda avente per oggetto l'esercizio pubblico di bar. Canone impegnativo. No informazioni telefoniche ma solo in ufficio previo appuntamento. 0403728802.

 $\{A00\}$ LOCALE con vetrine, centralissimo, cedesi interessante contratto di locazione muri. Con magazzino nei pressi da affittare a parte. No informazioni telefoniche ma solo in ufficio previo appuntamento. B.G. 0403728802.

(A00)NEGOZIO centralissimo a Trieste in zona di fortissimo passaggio pedonale nel cuore della città, cedesi attività e contratto di locazione. Prezzo impegnativo. No informazioni telefoniche ma solo in ufficio previo appuntamento. B.G. 0403728802.

(A00) SERVOLA centro affittasi ottimo locale di c.a 100 mg + ampio deposito. Adatto a ristorante pizzeria kebab ed esercizi similari, con grazioso cortile per tavolini all'aperto. Vengono richiesti euro mensili. 0403728802.

(A00) ZONA piazza Libertà in prestigioso palazzo d'epoca centro dimagrimento, benessere, di c.a 260 mg, compelto di tutti i macchinari in perfettissime condizioni. Si cede contratto d'affitto o si valuta cessione quote societarie. B.G. 0403728802.

(A00) ZONA via Giulia cedesi in gestioen con affitto muri a euro 1500 mensili attività di ristorazione. Il locale è completamente rimesso a nuovo, con garage e piccolo giardino. Inventario a parte.

**ERCATINO** Feriali 1.80 Festivi 2,50

B.G. 0403728802.

ANTIQUARIATO dott. Fulvio Rosso via Diaz 13 acquista oggetti, libri, mobili, arreda-Telefonare menti. 040306226, 040306343.

DEGLI ATENEI

Il disegno di legge sulle nuove regole di finanziamento incontra i primi ostacoli in Friuli. No comment di Peroni

# Riforma delle Università, Udine chiede più soldi

Compagno denuncia lo squilibrio con Trieste. Rosolen: «No a guerre tra poveri»

di MARCO BALLICO

TRIESTE Trieste non commenta. Non prima di aver ospitato Alessia Rosolen davanti al Senato accademico, lunedi 15 marzo. Il Senato udinese, invece, riunito ieri mattina, non nasconde all'assessore regionale le sue perplessità sulla bozza del disegno di legge destinato a modificare le regole del finanziamento al sistema universitario del Friuli Venezia Giulia. Quel testo, si osserva a Udine, non risolve un problema storico, il sottofinanzia-mento dell'ateneo friula-

L'INCONTRO Cristiana Compagno parla di incontro «proficuo e interessante» ma ha appena snoccio-lato numeri che non confortano: l'Università di Udine è sottofinanziata di 12-14 milioni all'anno e ha accumulato mancate entrate per 108 milioni dal 2001. Un "buco" che non consente pari condizioni di partenza se Trieste, al contrario, non ha di questi problemi

LO SQUILIBRIO II rettore di Udine è molto chiaro: «Se si predispone un nuovo modello di riparto. non si può non avviare in contemporanea un meccanismo di perequazione tra università a livello regionale». E ancora: «Se i criteri dell'accesso alle risorse sono quelli della qualità e del merito, è inevitabile che tutti gli attori vadano messi sulla stessa linea di partenza= Cosa non va nella bozza Rosolen? «E prevista una sostanziale parità dal punto di vista finanziario tra le università ma tutti sanno che la situazione non è questa. Udine è fortemente sottofinanziata rispetto ai parametri ministeriali», ribadisce il rettore friulano.



IL PRESSING Questione di fondi, insomma. Su cui la Regione può fare poco, la Compagno lo riconosce puo nemmeno huziare

TRIESTE Arrivano le

cifre ufficiali sul "crol-

lo" delle entrate della

Regione. Sandra Savi-

no, assessore regionale

alle Risorse economi-

che e finanziarie, tira le

somme. E afferma che,

nel 2009, le entrate sono

diminuite di circa 500

milioni di euro rispetto

all'anno precedente,

con un calo percentuale

del 12,81%. Savino, subi-

to dopo, precisa che, nel

confronto, «va tenuto in

-Ripianare i sottofinanziamenti statali non è competenza primaria della Regione ma, se si decide di buti, la competizione non che fa dipendere le risorse dal merito, serve una

CONSUNTIVO 2009. AL VIA IL PROGRAMMA ARCO

considerazione che a di-

cembre c'è stato un par-

ziale differimento delle

imposte dal 98 al 78 per

cento sulla base di un

decreto del Governo-

Nel dettaglio, confron-

tando i dati al 31 dicem-

bre 2009 con quelli del

2008, l'assessore regio-

nale evidenzia che il ca-

lo dell'Irpef da compar-

tecipazione è del-

18,79%, quello dell'Ires

del 49.85%, quello del-

l'Iva del 3.78% e dell'Iva

condizione di equita-, in siste il rettore. Giunta in pressing a Roma? «Operazione senz'altro necessal'assessore? «Di apprezza bile apertura. Tutta da ve-

(F24) del 5.76%. Ancora.

in piechiata i rimborsi

lva con un calo del

18,28% e l'Irap con una

Numeri che testimo-

niano l'impatto della cri-si. Crisi che la Regione

continua a contrastare.

E cosi, mentre il presi-

dente Renzo Tondo sot-

tolinea la bontà del pac-

chetto "anti-crisi" e «il

buon accesso alle misu-

re previste», l'assessore

al Lavoro Alessia Roso-

len presenta il program-

flessione del 18,52%

delle msorse-GUERRA TRA POVERI Ma, senza parità di contri- avviare un nuovo sistema ria. L'atteggiamento del- Non c'è polemica, o alme-

a Tneste

rificare, tuttavia, in termini di criteri di allocazione

Il rettore dell'Università di

A sinistra, studenti sulla

Udine, Cristiana Compagno

scalinata di piazzale Europa

no la Rosolen non la alimenta. Garantisce innan-

ma Arco, realizzato in

collaborazione con Ita-

lia Lavoro, braccio ope-

rativo del ministero. Si

tratta di un progetto che impegna un milione di

euro (460 mila regiona-li) ed è destinato alla sti-

pula di 121 contratti di

apprendistato, l'assun-

zione di 75 lavoratori e

ad acquisire 25 consu-

lenze per la creazione

di un nuovo modello di

impresa nel settore del-

la nautica e dell'alimen-

tare tipico. (r.u.)

L'EMENDAMENTO Su un altro aspetto, quello del peso decisionale all'interno della conferenza, te raggiunto sulla base di un emendamento presenconsigliere del Pdl Massimo Blasoni. La distribusei componenti (Regione, nese sarebbe stato pena lizzato - osserva la Compa gno - L'assessore ha mo-

che in futuro».

gionale (l giorno dopo»

zitutto che, se pure la Regione si impegna, «da apripista in Italia», a svolgere un ruolo di coordinamento nella distribuzione delle risorse attraverso la conferenza del sistema universitario prevista nel ddl. «l'autonomia degli atenei è non è messa in discussione». Quanto ai finanziamenti, l'impegno è "a proseguire il lavoro gia avviato dal presidente Tondo nei confronti del ministro Gelmini rispetto allo stato delle risorse» Di certo, però, aggiunge l'assessore, «non spetta al-la Regione provvedere alla perequazione. E non spetta nemmeno a Trieste pereguare Udine. Sarebbe una guerra tra poveri che i due rettori non hanno mai fatto e non hanno intenzione di fare nean-

l'accorso è sostanzialmentato in commissione dal zione dei fondi non verra decisa a maggioranza dei due università, Sissa, due conservatori) ma all'unanimita «Il territorio udistrato una fortissima condivisione su questo te-

TRIESTE No comment, per ora, del rettore di Trieste Francesco Peroni II 15 marzo si riuniranno il Senato accademico, in seduta straordinaria, e il cda, con la Rosolen a illustrare la bozza del ddl Da quel dibattito - spiega
 Peroni - trarrò elementi indicativi per orientare il mio pensiero in sede di audizione in Consiglio re-

OR PRODUZIONE RISERVATA

OGGI VERTICE TONDO-KOSIC

# Welfare bocciato, ricorso allo studio Alle Ater 71 milioni

TRIESTE Il riparto a favore delle Ater sarà all'attenzione della giunta regionale che si riunisce oggi a Trieste: 71 milioni di euro "spostati" al biennio 2011-2012 per un ammontare di 41,5 milioni per il primo anno e 29,5 milioni per il secondo, viste le difficoltà di bilancio. «Il riparto spiega l'assessore regionale Elio De Anno - protudo aggi accordi di progionale Elio De Anna – prelude agli accordi di programma che saranno stipulati a breve e che consentiranno alle Ater di utilizzare risorse già a partire dal 2010 per progettazioni ed acquisti». A margine della riunione di giunta, il presidente Renzo Tondo incontrerà l'assessore alla sanità Vladimir Kosic per discutere di piano sociosanitario e welfare. Sul piano, nonostante la querelle sugli ambulatori dei clandestini, Tondo ha espresso fiducia: «Siamo in dirittura d'arrivo e abbiamo chiarito molte perplessi ta». Entro la settimana la maggioranza dovrebbe riuta». Entro la settimana la maggioranza dovrebbe riunirsi per chiarire gli ultimi aspetti. Per quanto concerne il welfare e l'impugnazione da parte del governo della norma che stabilisce l'accesso al sistema sociale regionale solo per i cittadini comunitari residenti in regione da almeno 36 mesi, Tondo e Kosic
affronteranno la questione nell'incontro di oggi valutando se sarà il caso o meno di resistere all'impugnazione del governo nazionale. Il governatore, con la
giunta, sarebbe pronto a resistere se ci fossero i margini di manovra: gli approfondimenti giuridici sono
in corso. Ma il ministero degli Affari Regionali ribadisce che la norma «introduce criteri eccessivi e indisce che la norma «introduce criteri eccessivi e in-seriti senza alcuna ragionevolezza, va oltre le compe-tenze regionali e viola principi costituzionali che tut-ti devono osservare». Il ministero stesso annuncia, al contempo, l'intenzione di rinunciare a due delle sei impugnative di leggi regionali del 2009, dopo le modifiche concordate con il Fvg: una sulla legge anti crisi (semplificazione per le opere pubbliche) e l'altra sulla comunitaria (norme sulla caccia).

Sempre in materia di welfare, rispondendo a un'interrogazione, l'assessore regionale alla Salute Vladimir Kosic ha chiarito ieri in aula che le case di riposo dovranno giustificare eventuali aumenti alle rette, altrimenti non riceveranno il contributo regio-nale per l'abbattimento. Luigi Ferone, consigliere regionale dei Pensionati, ha ricordato gli «aumenti anche di 90 euro al mese, ben oltre l'indice Istat» Dal canto suo. Kosic ha ricordato che «in Finanzia ria sono stati destinati 8,6 milioni in più per l'abbat-timento delle rette rispetto al 2009» è ha assicurato che «stiamo valutando la documentazione fornita dalle case di riposo. In base a questa valutazione verrà deciso se erogare o meno il contributo per l'ab-

battimento», (ru)

NOMINA DI UN DIRIGENTE

# Travanut fa l'indovino: so chi vincerà il concorso

TRIESTE Non scomoda il notaio, ma i giornalisti: Mauro Travanut fa l'indovino. E scrive il nome della vincitri ce di un concorso aperto che vale un posto da dirigente regionale su un foglio consegnato alla stampa «Conservatelo come prova. E cosi, quando arrivera l'aggiudicazione, vedrete se avevo ragione. Pronto a scusarmi, se avrò sbagliato». Nel mirino



Mauro Travanut

c'è il conferimento dell'incarico di direttore del Servizio affari internazionali e integrazione europea. Travanut ha già avanzato dubbi e adesso, accompagnando la "profezia" con un'interrogazione, li rilancia: «Il termine per le do-mande è già scaduto. Ma i requisiti soggettivi han-no di fatto escluso la partecipazione di molte figu-re professionali idonee. Ciò consolida la convinzione che tale concorso possa essere poco virtuoso e poco trasparente». Da qui l'invito al presidente Renzo Tondo a interrompere il concorso stesso

CORTE D'APPELLO DI TRIESTE

Estratto atto di citazione per usucapione

La signo Pierina Jogan ha proposto appello avverso la sentenza n

625/09 pronunciata dai Tribunale di Trieste nella causa per usucapione

PT. 1437 di Santa Croce, vigna con olivi di KUF 100 formante la parte

prima del catastole 912, simile di KLF 531,24, denominata "Sourich";

P.T. 1523 di Santa Croce, corpo tavolare primo, catastate 916, vigna.

di residue tese quadrate (27),62 - 50) 221,62 - come evidenziato nel

piano della mappa tavolare di cui al piano iscritto sub GN 12296/90 -,

la frazione racchiusa fra le lettere "A B-C-D-E-F-G-H-A" oriata in rosso

La notifica della citazione per pubblici proclami ex art. 150 c.p.c. è stata

autorizzata dal Presidente della Corte d'Appello di Trieste con provvedi

mento del 22 gennaio 2010 nei confronti degli eredi di Gregorio Pertot

fu Gregorio, degli eredi di Mario Sedmak e nei confronti di Margherita

Sedmak a eredi della stessa per l'udienza del 25 ottobre 2010.

dei seguenti beni:

e marcata "A" di tese quadrate 34,35.

Trieste, 10 febbraia 2010

APPROVATA LA MODIFICA AL REGOLAMENTO CONSILIARE

# Via libera al mini-gruppo. Costa 130mila euro

Entrate regionali, calo di 500 milioni

L'aula concede la deroga ai Cittadini. Il Pd chiede il voto segreto: arrivano 39 sì

di ROBERTO URIZIO

TRIESTE Un'ampia maggioranza (39 favorevoli, 12 contrarı e un astenuto) dà il via libera alla norma che consente ai Cittadini di costituire un gruppo con soli due consi-gheri. La modifica al rego-lamento costerà 120 mila euro in più all'anno al bilancio del Consiglio. •Ma dalla prossima legislatura - assicura il presidente Edouard Balfaman – i risparmi si aggireranno sul 350 mila euro all'anno». Già, perchè la possibilità dei microgruppi di due soli consiglieri eletti ın una stessa lista vale solo fino alla fine dell'attuale legislatura mentre dalla prossima

i gruppi dovranno essere composti da tre consiglieri, senza nemmeno la deroga per chi è rap-

presentato in Parlamento che ha permesso ai due eletti dell'Italia dei Valori di fare un gruppo a sè Ci sarà solo un'eccezione alla regola, prevista da un emendamento proposto da Igor Kocijancie (Rifondazione), se un gruppo regolarmente costituito vedrà uno o più dei suoi elementi cambiare casacca, il gruppo potrà rimanere tale anche con meno di tre componenti

La votazione segreta, chiesta dal capogruppo del Pd Gianfranco Moretton, fa sì che anche qualche democratico faccia convergere i propri voti a favore della proposta di modifica portata avanti

dai Cittadini, nonostante la posizione contraria espressa in aula dal partito. «Nella passata legislatura abbiamo dibattuto sul regolamento anche oltre il necessario – ricorda Bruno Zvech - e l'allora capogruppo dei Cittadini era stato attore principa-le nella discussione. Da parte nostra siamo contrari ad adeguare le regole in base alle circostanze» Per Alessandro Corazza. capogruppo di Idv, «se la questione fosse stata di diritto, non sarebbe stata oggetto di una norma transitoria». Problema sollevato anche da Kocijancie che comunque afferma «l'opportunità di mettere tutti in condizioni di parita». Favore-

vole alla

modifica re-

golamenta-

re il Pdl.

Per Piero

Camber «si

ė tolta un

privilegio.

Ballaman: «Risparmieremo circa 350mila euro all'anno dalla prossima legislatura»

> all'Italia dei Valori, pronta a battersi contro i privilegi solo quando non li rigaurda». Per il capogruppo Daniele Galasso «si mette una pezza per garantire equità». Per Edoardo Sasco (Udc) «è l'unica via d'uscita di una situazione anomala». Soddisfazione. naturalmente, da parte dei Cittadini: «L'applicazione del regolamento permetteva ad alcuni di fare gruppo con due consiglieri, ad altri no - afferma Stefano Alunni Barbarossa - Non c'è niente di strano nel modificare leggi e regolamenti in corso di legislatura, tanto più quando i regolamenti so-

no perfettibili» ♠RIPROBUZ INS RISERVATA IL COMITATO HA RAGGIUNTO IL PRIMO TRAGUARDO

# Più di 5mila firme per i referendum anti-Casta

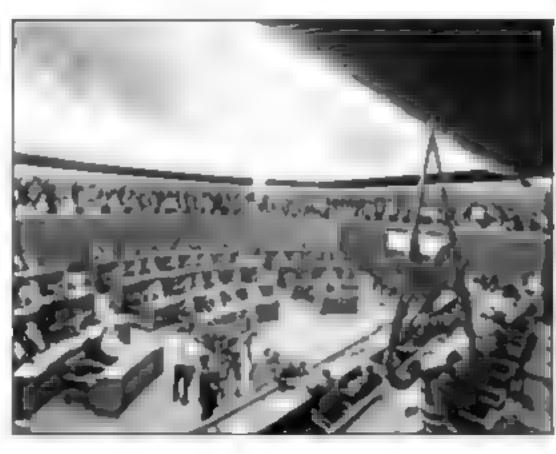
di ELENA ORSI

TRIESTE Ne bastavano 1 500 E invece, in meno di una settimana, sono arrivate più di 5mila firme, 1.250 per ognuno dei quattro quesiti proposti: i referendum antiprivilegi, quelli che fanno tremare il Palazzo regionale, vanno a gonfie vele e superano agevolmente il primo step. Lo annuncia il Comitato che si è autocostituito allo scopo di abolire i vitalizi e le indennità di fine mandato degli ex consiglieri regionali

«Dove stamo riusciti a organizzare i banchetti – spiega Caterina Marti na, portavoce del Comitato – abbiamo raccolto più di 800 firme per ogni proposta referendaria Negli altri luoghi la raccolta è andata più lentamente ma, comunque, abbiamo raggiunto dappertutto almeno un cenunaio di firme» Da Trieste a Gorizia all'Alto Friuli. Sommando le adesioni e moltiplicandole per i quattro quesi ti si arriva a guota 5 miia. «Adesso I banchetti sono chiusi - aggiunge la portavoce del Comitato perché stramo raccogliendo i moduli da parte dei nostri responsabili impegnati nelle periferie dei capoluoghi, ma il dato sicuro è che ormai

abbiamo

abbondante-



L'aula del Consiglio regionale

mente superato le 1 500 adesioni necessarie a presentare i quesiti in Consiglio regionale». Per evitare "pasticci".

al tempo del grande caos delle liste elettorali in Lazio e in Lombardia, il Comitato annuncia l'intenzione di voler pro-

# «Friulano, pronti 6 milioni»

TRIESTE I soldi ci sono. E presto, prestissimo, verrano distribuiti, al fine di garantire la promozione del Friulano, dopo la sparizione del Tocai: Claudio Violino, assessore regionale alle Risorse agricole, respinge le critiche. E fuga i timori avanzati anche dalla sua maggioranza: «Abbiamo gia a disposizione 6 milioni di euro, di cui i primi 4 stanziati dal ministero e gli altri 2 dalla Regione, come previsto. L'Ersa sta definendo il piano di dettaglio e, a breve, passeremo al riparto». Restano gli altri 4 milioni promossi dal ministero «Roma ha confermato l'impegno su tutti gli 8 milioni di sua competenza» conclude Violino.

cedere ad uno scrupoloso controllo delle firme per garantire la regolarita. Poi, il passo successivo: «Entro fine mese conferma la Martina presenteremo i quesiti al Consiglio regionale che avrà trenta giorni di tempo per decidere sulla loro ammissibilità o meno. Poi avremo cinque mesi per raccogliere le 30mila firme necessame a indire i referen dum». Visti i risultati finora raggiunti, come osservano nel Comitato, il traguardo non si pone affatto come impossibile Il Consiglio, da parte sua, si è già attrezzato e ha già dato mandato agli uffici legali di iniziare a studiare il dossier dei referendum "anti Casta"

Nel frattempo, però, Martina non lesina una bacchettata a chi accusa la campagna referendadi "partitismo" Quello che ci preme sottolineare – spiega la portavoce – è che questa proposta di consultazione non ha colore politico e il Comitato è assolutamente bipartisan, tanto è vero che è composto da persone di orientamento politico assolutamente diverso. Molti, anche ai banchetti, ci hanno chiesto di che partito siamo, e la nostra risposta è sempre stata "siamo sopra a ogni colo-

**COMUNE DI TRIESTE** 

Avv. Piero Fornasara

# Estratto bando di gara

Il Comune di Trieste redice una gare a procedura ristretta per i lavori di realizzazione della nuovo caserma della Polizia Stradale in Via Mascagne, per l'importo a base di gara di Euro 6.375.923,00 + Oneri per la sicurezza + L.Y.A., Categorio prevalente: OG1 - d. Y^; porti dell'opera: estegorie 0G11, 0S18 e OS26. Termine di esecuzione: 720 giorni. Il banda integrale di gara è esposta all'Alba Pretorio del Camuno e sarà pubblicato sulla 6.0.

 aunta seria speciale — nº 24 del 01.03.2010. Le domande di partecipazione dovrenno perventre al Comune di Trieste - Area Lavori Pubblici Servizio Coordinamento Amerinatrativo e Project Financing - Piazza dell'Unità d'Italia n.

7 34121 Trieste centro la oce 12.30 dei giorno 29 marzo 2010. La documentazione di gara è visibile sul sito <u>vivve refectivica trieste (i</u> - sezione bandi è con-

Triesto, 24 febbrain 2010 IL DIRETTORE DI SERVIZIO dott. Wolter TONIATI

©RIPRODUZIONE RISSRVATA

# A Gorizia il summit fra le due sponde adriatiche

In agenda incontri su energia, trasporti, finanza e assicurazioni. Frattini all'Università

### Fincantieri, boom degli appalti e controlli sempre più difficili

Questa sera a Monfalcone un dibattito con i sindacati su paga globale e sicurezza

di LAURA BORSANI

MONFALCONE Sicurezza sul posto di lavoro, ma anche il rispetto delle regoie nel sistema degli appalti. Il fenomeno della cosiddetta "paga globale" che comprimendo i costi ridimensiona supendi e numero di ore lavorate. E i controlli preventivi sulla criminalità. Sono alcuni dei punti al centro del dibattito aperto in questi giorni sulla complessa realtà del cantiere navale. L'azienda si misura con un indotto che, in termini di lavoratori, circa tremila. è quasi il doppio rispetto at dipendenti diretti dello stabilimento. Un altro dato, relativo al 2009, rende chiaramente il peso di Fincantieri: in regione, infatti, l'aztenda și è avvalsa di oltre 500 ditte distribuendo oltre 300 milio-

ni di euro Equilibri, dunque, delicati e articolati, che richiamano alla riflessione sulla trasparenza e sul monitoraggio. Proprio oggi, peraltro, alle 20 30, nella sala consiliare ospitata nel palazzo dell'ex Pretura, la rappresentanza sindacale unitara dello stabilimento e le segreterie provinciali dei sindacati dei metalmeccanici porteranno il loro contributo sulla realtà della fabbrica. Il dibattito sul presente e sul futuro di Fincantieri attorno al quale ruota buona parte dell'economia della provincia, non si è infatti esaurito con l'audizione il 10 febbraio scor-

so dell'amministratore delegato della societa, Giuseppe Bono, davanti ai tre consigli comunali di Monfalcone, Ronchi e Staranzano. Nella seduta odierna si discuterà anche della situazione complessiva dell'economia locale

Le organizzazioni sindacali sottolineano la necessità di poter garantire un piu ampio ventaglio di verifica e di controllo puntando a investire maggiormente e in modo più capillare sulla realtà dell'appalto. L'azienda, da parte sua, si richiama al protocollo sulla trasparenza sottoscritto nel 2007 «La definizione di trasparenza - viene spiegato - eredita la necessita di un approfondimento - espresso dalle forze sociali e qualificato dal Prefetto - delle dinamiche (paga globale e altro) annesse alla complessa gestione delle societa appaltatrici» Sul fronte degli infortuni. l'azienda evidenzia una «riduzione notevole negli ultimi tre anni». E, a proposito di sicurezza, ricorda che i controlli sono costanti, garantiti per legge e in virtu degli stessi accordi sındacali, prevedendo inoltre, dal 2005, una specifica attività di informazione e formazione dei dipendenti delle ditte esterne. Attività che riguarda sia gli aspetti generali (emergenza, primo soccorso, evacuazione, eccetera), sia di tipo specialistico (mansioni specifiche), svolta in sette lingue, tra cui anche

ORIPRODUZIONE RISERVATA

di Francesco fain

GORIZIA Da zona marginale a epicentro delle relazioni internazionali del nostro Paese con gli Stati dell'Est e del Sud Europa. Non è la solita frase trita e ritrita, detta per consolare una città che fatica a ritagliarsi un ruolo.

Con l'International Desk South East Europe che si svolgerà lunedi e martedi Gorizia assumera - seppure per solt due giorni un ruolo centrale e anche il Conference (il giorello che nessuno vuole) verra finalmente utilizzato per un appuntamento di altissimo livello

I preparativi sono febbrili. Sono attesi in città i ministri di dodici Paesi. fra cui il titolare italiano degli Affari Esteri Franco Frattini; il vicepresidente della Commissione europea e commissario per l'Industria e le Imprese Antonio Taiani; i viceministri alle Infrastrutture e Trasporti, Roberto Castelli e allo sviluppo economico Adolfo Urso; il presidente della Regione Renzo Tondo oltre a 250 delegati. «In prazza Sant'Antonio sono in fase di ultima-

TRIESTE Si unanime del Consi

glio regionale alla mozione del-

l'Ude per la candidatura del Nord

Est a capitale europea della cultu-

ra nel 2019. Il testo è stato modifi-

cato, su proposta di Partito Demo-

cratico è Sinistra Arcobaleno, to-

gliendo il riferimento a possibili

impegni di carattere finanziario

da parte dell'amministrazione re-

gionale. La proposta di candidatu-ra, avanzata dalla Fondazione Nor-

dest, «ha ottenuto un primo assen-

so da parte del Ministro per i Beni-

Culturali on Sandro Bondi, - ha af-

fermato il capogruppo dell'Udc, Edoardo Sasco, nell'illustrare la

mozione - dei Presidenti della Re-

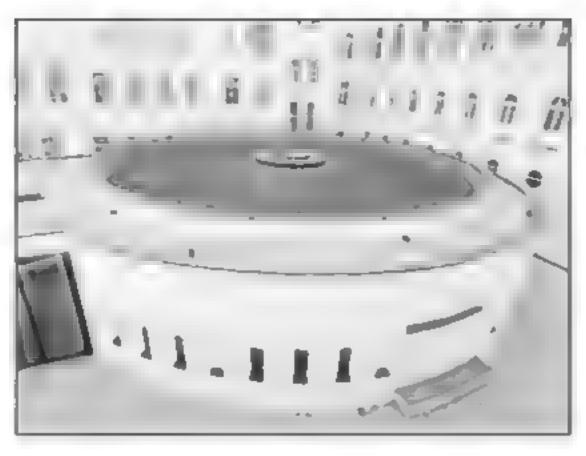
gione Veneto Galan, del Friuli Ve-

nezia Giulia Tondo, della Provin-cia Autonoma di Trento Dellai, dei

Presidenti delle Associazioni Indu-

striali delle tre Regioni, nonché di

diversi Presidenti di Camere di



Il Conference Center che ospiterà l'International Desk

Nord Est capitale della cultura europea, sì alla mozione

Per il 2019 ci sono in gara anche Mantova, Ravenna, L'Aquila, Brindisi, Padova e Verona

Commercio e di Fondazioni Banca-

europee della cultura parte nel

1985 quando fu Atene a inaugura-

re l'iniziativa. Negli ultimi anni

l'Unione Europea ha deciso di as-

segnare a rotazione il ruolo alle di-

verse nazioni comunitarie (que-

st'anno tocca alla Germania con

Essen, all'Ungheria con Pecs e al-

la Turchia con Istanbul) e nel 2019

toccherà alla Bulgaria e all'Italia;

nel nostro Paese hanno già manife-

stato l'interesse a svolgere il ruolo

di capitale culturale europea le

citta di Mantova, Ravenna, L'Aqui-

la, Brindisi, Padova e Verona. «Il

progetto - ha aggiunto Sasco - rap-

presenta un'occasione valida per

promuovere l'immagine delle tre

Regioni del Nord Est per esaltare

la foro storia e la loro cultura, l' in-

ternazionalità e la loro spiccata

L'individuazione delle capitali

zione i lavori: proprio questa mattina - spiega il sindaco Romoli - sono stati ınstallati i lampıoni. Anche davanti alla sede municipale, l'intervento di ripavimentazione è ormai agli sgoccioli. Soltanto via Mazzini (interessata ai lavori di riqualificazione) rimarrà chiusa in quelle due giornate». Anche i lavori pubblici - terreno tradizionalmente minato dai ritardi - trarranno giovamento dal convegno.

Ma entriamo maggiormente nel dettaglio del

APPROVATO ALL'UNANIMITÀ IL DOCUMENTO PRESENTATO DALL'UDC

programma. Il ministro Fratuni atterrerà a Ronchi lunedì alle 9.15. Alle 9 40 è previsto il suo arri vo a Gorizia dove sara ricevuto in municipio dal sindaco Romoli, Alle 10.15 Frattini terra una lezione agli studenti di Scienze internazionali e nell'aula diplomatiche magna del polo universitario di via Alviano. Alle 11 quindi, il sindaco Romoli aprırà i lavori dell'International Desk

Lunedi si svolgerà il tavolo tematico sull'energia

la giornata successiva ci sarà il tavolo finanziarioassicurativo con la chiusura dei lavori Ma in cosa consiste l'International Desk South East Europe? Si tratterà di un momento di confronto per rafforzare e, in alcuni casi, avviare relazioni istituzionali ed economiche tra i sistemi dell'Adriatico orientale ed occidentale. «Il Governo ha delegato questo compito al Friuli Venezia Giulia e, a sua volta, la Regione ha individuato Gorizia quale sede ideale di quest'appuntamento, Sino ad oggi - argomenta Romo-li - ci si riempiva la bocca di internazionalizzazione di Gorizia ma, alla prova di fatto, non c'era nulla che confermasse tale vocazione. Oggi, ci siamo»

-La città aspira a un ruolo internazionale e la missione affidata dal ministro degli Esteri Franco Frattini al Friuli Venezia Giulia di essere testa di ponte nazionale verso Est Europa esalta questi obiettivi. Spero che la citta sappia accogliere in modo unitario questa occasione che le si presenta» la sottolineatura di Romo-

© RI+RODUZIONE RISERVATA

tendenza all'innovazione anche in

campo scientifico, artistico, cultu-

rale, del sapere e della ricerca-

Per l'assessore Roberto Molinaro

«è l'occasione di mettere sul tavo-

lo una stida per le classi dirigenti

politiche, economiche e sociali di

Friuli Venezia Giulia, Veneto e

Trentino Alto Adige che dovranno

fare sistema non solo sulla carta -

Favorevole alla mozione il Pd anche se Franco Codega ricorda

che «abbiamo abolito importanti

appuntamenti annuali come Fest

e Innovaction. Inoltre - aggiunge -

il progetto culturale sarà valutato

anche rispetto alla capacita di provvedere all'accoglienza dei cit-

tadini dell'Unione europea e di

promuovere il dialogo tra le cultu-

re dell'Europa e quelle del resto

del mondo. E su questo piano of-

friamo l'immagine di una regione

xenofoba e discriminatoria» (r u.)

Fulvio Ruzzier Ne danno l'annuncio la moglie MARIA, i figli MICHELE, e sui trasporti mentre nel-MAURIZIO e PAOLO, la nuora LAURA, il nipote FEDERI-

I funerali avranno luogo sabato 6 marzo alle ore 11 nella chiesa del SS. Redentore a Montalcone

Monfalcone, 4 marzo 2010

Sono profondamente vicini in questo doloroso momento

SERGIO e TEA VISENTIN

Monfalcone, 4 marzo 2010

Sarai per sempre nei nostri

I fratelli ERNESTA, GIOR-GIO, MARIA, GUERRINO, PAOLO, ADRIANA, LIVIO e famiglie

Trieste, 4 marzo 2010



### **Tullia Cumar** ved. Apollonio

Lo annunciano LUISA, GAIA, GABRIELE e BOBO

I funerali si svolgeranno sabato 6 marzo alle ore 11 40 nel Cimitero di Costalunga

Trieste, 4 marzo 2010

Vi siamo affeituosamente vici-

SUSANNA e BLTTY

Trieste, 4 marzo 2010

Si è spento serenamente

#### Gavino Spiga

Ne danno il triste annuncio la moglie LIDIA, la cognata MA-RIA e i nipoti tutti

Le eseguie avranno luogo sabato 6 marzo alle ore 11 20 nella

Cappella di via Costalunga

Trieste, 4 marzo 2010

E' mancata la nostra cara mamma e nonna

#### Maria Marussich ved. Antonini

Ne danno il triste annuncio CLAUDIO, CLAUDIA e LAL RA

I funerali seguiranno sabato 6 marzo alle ore 9 40 dalla Cappella di via Costalunga

Trieste, 4 marzo 2010

#### VII ANNIVERSARIO 4-3-2003 4-3-2010

### Tullio Bardiani

Continuo a vivere nella mia in-

felicità di averti perduto

tua Japa

Trieste, 4 marzo 2010

E' prematuramente mancato

#### Giorgio Coslovich

Con dolore lo annunciano la mamma ANNA, la sorella FULVIA con EDDI, i nipoti GABRIELE, PAOLO e i proni-

I funeralt seguiranno sabato 6 marzo alle ore 9.20 dalla Cappella di via Costalunga

Trieste, 4 marzo 2010

Si associa al dolore GIUSTINA

Trieste, 4 marzo 2010



Si è spenta serenamente

#### Dusica Stubelj Alma

cognata ANITA, empoti, e pronipoti e parenti futti I funerali avranno luogo sabato 6 marzo alle ore 12 ne la Cappella di via Costalunga

Con dolore lo ginunciano la

Trieste, 4 marzo 2010

Sarai sempre nei nostri caori: CLAUDIA, STELIO, LORIS Trieste 4 marzo 2010

Ciao

Alma annea da sempre

EFFI e DARIO Trieste, 4 marzo 2010

Ci ha fascriti

Americo Andreutti

### di anni 77

Lo annunciano HIsLENA, i fi-

gli DARIO e PAOLA umtamente ai familiari, la nipote Al ESSIA ed i parenti tutti. Si ringraziano anticipatamente quanti voiranno onorame la шешалы

I funerali saranno celebrati sabato 6 marzo alle ore 13 00 nella Cappella di via Costatan-

Trieste, 4 marzo 2010



#### Renato Debernardi di anni 84

Ne danno il triste annanco la mogle EMILIA, il figlio con SONIA, WILLY VELKO, famiglia e parenti

I funerali seguiranno sabato 6 marzo con partenza da via Costalunga alle ore 10.30 per la S Messa nella chiesa di Catti-

Trieste, 4 marzo 2010

I soci della "Cooperativa

Arianna" sono vieini all'amico DANIELE per la perdita del Giovanni Felluga

### Trieste, 4 marzo 2010

#### VII ANNIVERSARIO Tullio Gembrini

Sempre nel mio cuore

Mamma Trieste, 4 marzo 2010

### IV ANNIVERSARIO

#### Giovanni Tasso

Sei sempre nei nostri pensien

la moglie ROSITA e i familiari

Trieste, 4 marzo 2010

Numero verde 800.700.800 con chiamata telefonica gratuita **NECROLOGIE E PARTECIPAZIONI AL LUTTO** SERVIZIO TELEFONICO da lunedi a domenica dalle ore 10.00 alle ore 20.45

Necrologio dei familiari: 4 10 euro a parola + Nai, nervi, maiuscolo, grassetto 10,40 + Ins. località a data cibbligatori r\ calca Ringrazionatalo, trigesimo, arentversario: 4,70 euro a parota + ha, nom, maluscolo grassetto 9,40 + lva localtà e data obbligator in calce Croce 27 euro Partacipazioni 5,00 euro a parota + lva, nom, maluscolo, grassetto 10,00 + iva località e data obbligator in calce Dritto di ricezione telefonica euro 10 00 + Iva Il pagamento può assere ellestuato con carte di predito Carta Si. Mastercard, Eurocard, Dinera Chib. Visa, American Expressi le necrologie sono consultabili anche all'indirizzo internet, www.ilpiccolo.quot.diamespresso.it

#### Il Fondo Sociale Europeo in Friuli Venezia Giulia Programma Operativo Regionale 2007-2013

il bengalese.

INTERVENTO PER LA RICOLLOCAZIONE DI LAVORATORI DISOCCUPATI, IN MOBILITÀ E IN CASSA INTEGRAZIONE

### CORSI DI FORMAZIONE WORK EXPERIENCE

Nuove opportunità per favorire il reinserimento lavorativo

Sei un lavoratore disoccupato, in mobilità o in casse integrazione?

Ecco un'opportunità che può concretamente facilitare il tuo reinsermento lavorativo, corsi di formazione con work experience organizzati dalla Regione. Friuli Venezia Giulia e finanziati dai Fondo Sociale Europeo (Linea d'intervento n. 17).

com sono finalizzati a creare un profito professionale maggiormente specializzato nel proprio ambito lavorativo e a facilitare quindi il reinsemmento. lavorativo. Sono state attivate quattro tipologie di corso di formazione, con una durata variabile. Successivamente la persona può avviare una work. experience, che offre la possibilità di realizzare una valida espenerazi lavorativa (spendibile anche nel cumculum professionale), applicando le conoscenze teoriche acquisite durante il corso di formazione ed entrando in contatto con un contesto lavorativo reale, facendosi conoscere dall'azienda ospitante. Per llavoratori in cassa integrazione è previsto un indennizzo pania 3,70 euro per ora. Per i lavoratori in mobilità e per i beneficiani dell'indennizzo di disoccupazione è previsto un sussidio pari a 8,20 euro/ora, (fino ad un massimo di 600 euro al mese).

Se sei un lavoratore disoccupato o in mobilità puoi informarti direttamente presso il Centro per l'Impiego nel quale risulti iscritto.

Se sei un lavoratore in cassa integrazione puoi informarti direttamente presso gli Enti di formazione competenti per diascuna provincia. Sarai autato a definire il percorso formativo più adatto per la tua professionalità e per la opporturatà di reinserimento lavorativo.

Provincia de Trieste

 IRES FVG - tel. 040 3220746 • ENFAP FVG - tel. 040 3789411. Opera Villaggio del fanciulio - tel. 040 2171711.

Provincia di Gorizia: ENFAP FVG - tel: 0481 533148 • ENAIP FVG - tel: 0481 585411.

IRES FVG - tel: 0432 505479.

Maggiori dettagli e riferimenti dei Centri per l'Impiego e

degli Enti convolti nell'iniziativa possono essere richiagii a:

Provincia di Pordenone

Provincia di Udine: ENAIP FVG - tei 0432 693611 • "AL FVG - tei 0432 626111.

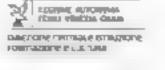
IAL FVG tei. 0434 505411 \* Opera Sacra Famiglia itei. 0434 362430

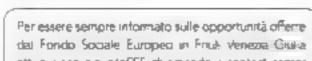






UN INVESTIMENTO PER IL TUO FUTURO





attiva il servizio intoFSE chiamando il contact center. (800 145538) o registrandoti direttamente nelle pagine web dei portale regionale (sezione FSE)



Regione Autonoma Friuli Venezia Giulia

E' mancata

### Pia Baldini ved. Bonin

Lo annuncia la figlia, le sorelle, il fratello, il cognato e la cognata, i nipoti, parenti tutti Il funerale seguirà saboto 6 marzo, ore 11 00 a Costalun-

Trieste, 4 marzo 2010.

Ci mancherai tanto Tuo fratello ILARIO, la cogna-

la è i mpoti Trieste, 4 marzo 2010

Ha ritrovato la pace

direttore di macchina Lo annunciano i nipoti, i figli, il fratello il genero. I funerali seguiranno venerdi 5 marzo alle ore 11 40 nella Cap-

Albino Cressi

Cavaliere del lavoro

Trieste, 4 marzo 2010

pella di via Costalunga.

Nella struggente nostalgia del la tua presenza amica ei afferra la memoria di Colui che ti ha scelto e prediletto per raggiungerei con il Suo amore Cansamo

#### Marco Martinolli ricordati anche di noi

PATRIZIA, PAOLO, TOM-MASO. CRISTIANA, MA RIA BEATRICE, GIACOMO. SARA

da Albona d'Istria Ne danno il triste annuncio il figlio SERGIO e il fratello GUERRINO unitamente ai parenti tutti

Un sentito ringraziamento va al dottor CAFAGNA e a tutto il personale della Terza Medica dell'Ospedale di Cattinara

E' mancata all'affetto der suoi

Stella Faicone

Ne danno il triste annuncio le figlie, i nipoti, parenti e amici. La saluteremo sabato 6 alle ore 10.20 pella Cappella di via

Trieste, 4 marzo 2010

Costalunga.

Sempre nel cuore SERENA e GAIA

Tariffe edizione regionale:

(metasct meter @ 800-145538 Orezone cantrale istruzione, formazione e cultura - via San Franciacco 37 34100 - Trieste

Ha cessato di battere il cuore forte e generoso di Alfredo Lautizer

Trieste, 4 marzo 2010



ved. Di Benedetto

V ANNIVERSARIO Giuseppe Martinelli

Trieste, 4 marzo 2010

Doberdó, 4 marzo 2010

Questo pomeriggio con inizio in

programma alle 16, al Centro didattico

naturalistico di Basovizza (Basovizza 224)

dei Servizio lavoro della Provincia, quelli del monitoraggio del 2009, lo sviluppo delle azioni formative e di quelle finalizzate affinsermento lavorativo dei disabili-

avrà luogo l'incontro di conclusione del

tavolo dal titolo «Agnocitura e gestione de

SECONDARIMENTAL COMPANY OF THE OWN PROPERTY OF THE PROPERTY OF

13

# LE NOMINE DI TONDO E KOSIC

# Ribaltone nella sanità, arrivano Samani e Cobello

Il primo all'Azienda territoriale, il secondo dirigerà gli ospedali. Fra un mese Melato al Burlo

di ROBERTA GIANI

Un medico di famiglia. Un di-rigente veneto arrivato nel-l'era illyana. E un professore di anatomia patologica La nuo-va "trimurti" della sanita trie stina, a meno di ripensamenti dell'ultima ora, è ormai definita: Fabio Samani all'Azienda territoriale, Francesco Cobel-lo all'Azienda ospedaliero-universitaria e, nel giro di un mese, Mauro Melato al Burlo Ga-

Tocca alla giunta regionale, oggi a Trieste, deliberare le nomine dei supermanager della sanità. Sancendo ufficialmen-te la "rivoluzione" sotto San Grusto via Franco Rotelli e Franco Zi-

Mauro Delendi. vigilia, non si sbottona. Non ufficialmen- Il centrodestra: nessuna punizione, solo un ricambio te. Ma, a Palazzo, non et sono più dubbi: «Il presidente,

grino e, quando sca-

dopo gli ultimi colloqui, ha ormai deciso. I tre nomi sono quelli, e non cambieranno, anche se il nuovo direttore del Burlo non sara nonunato oggiconfidano nell'entourage. Gual a evocare il "repulisti", però: «Non è così Il presidente ha chiarito che l'avvicendamento non nasce da nessuna volontà punitiva e da nessun giudizio negativo sui direttori generali uscenti Semplicemente, il ricambio e un valore aggiunto»

Sara, Il centrosinistra non ne è affatto convinto, «gli ex non sono nemmeno stati avvisati», mentre il centrodestra da l'ok: «Le nomine sono prerogativa del presidente E le sue scelte andranno senz'altro benissimo» afferma, come coordi-

Il «ribaltone» era nel-

l'aria anche se nessuna comunicazione ufficiale ha

preventivamente raggiunto

l direttori generali uscenti,

vo. Segnala di aver rispar-

miato oltre 150 mila euro fa-

cendo aderire l'Azienda

ospedaliera al Consorzio

energia di Assindustria e

scegliendo di pagare i rifor-

nimenti energetici non se-

di GABRIELLA ZIANI

natore provinciale del Pdl, Sandra Savino.

Eccoli, allora, i nuovi direttori generali in pectore. Samani, triestino di 53 anni, laureato in medicina e chirurgia, torna a "casa" va a dirigere l'Azienda sanitaria dove lavorava come medico di famiglia. «Poi, an-che per evitare problemi di in-compatibilità in vista di possi-bili incarichi, ha chiesto il tra-sferimento all'Azienda della Bassa friulana» sussurrano in consiglio regionale. Di sicuro, e non da ieri, Samani è uno dei nomi più gettonati: respon-sabile di area del Ceformed di Monfalcone, assat apprezzato dall'assessore alla Salute Vla-dimir Kosic che gli ha affidato

la stesura del "Libro verde", il

medico triestino sembrava già

il candidato più accreditato a

guidare l'Azienda Isontina. Di-

rigera, invece, la Triestina e

dovra confrontarsi non solo

con l'eredità di Rotelli, ma an-

che con la sua "squadra" fre-

Cobello, nato a Lido di Vene-

zia 54 anni fa, laureato in eco-

nomia e commercio nonché in

scienze politiche, andrà invece

ad occupare l'ufficio di Zigri

no il nuovo supermanager "in pectore" dell'Azienda ospeda-

liero-universitaria, chiamato a

vincere la grande sfida del su-

perpolo di Cattinara, e vicedi-

rettore centrale della Salute e

della Protezione sociale della

Regione. Ex dirigente sanita-

rio del Veneto è arrivato in

sca di riconferma.

de il contratto, via La Regione scarica Zigrino, Rotelli e Delendi.

Friuli Venezia Giulia ai tempi di Riccardo Illy e del centrosinistra. Ha lavorato con l'ex direttore centrale Giorgio Ros e, quando quest'ultimo è stato tra-sferito all'Azienda del Medio riuli, ne ha preso il posto co-me reggente fino all'arrivo di Paolo Basaglia.

Infine, sebbene la sua nomi-na non sia all'ordine del giorno della giunta odierna giac-ché il suo precedessore "sca de" il 3 aprile, il più noto del "triumvirato": Melato, 63 anni. laureato in medicina e chirurgia, è docente universitario di Anatomia patologica, dirigente a Gorizia, presidente della commissione regionale amianto, oltre a essere stato presi-

dente dell'Ordine dei medici di Trieste II direttore in pectore del Burlo Renzo Tondo, alla Un rinnovamento che non convince il centrosinistra viene considerato molto vicino a Kosic e il suo nome, come quello di Samani, girava da tempo

A completare il pacchetto di nomine odierne in una giunta che dovrebbe deliberare anche i premi a tutti i superdirettori della sanita c'é infine it vertice dell'Azienda dell'Alto Friuli: Beppino Colle, l'attuale direttore sanitario, è in pole position per coprire il posto lasciato vacante da Luciano Zanelli, chiamato a sua volta a guidare l'Azienda ospedaltera di Pordenone. Ma il valzer della sanità non è fini to 113 aprile, con il Burlo scadono infatti il Cro di Aviano e l'Azienda della Bassa friulana: rischia molto Giovanni Del Ben, mentre Paolo Bordon sembra l'unico in grado di reggere al forte vento del cambiamen-



nato a Trieste 63 anni laurea in medicina e chirurgia anatomopatologo direttore del dipartimento.

di Anatoma patologica con sede a Gerizia professore ordinario a'i Universita di Trieste. già presidente Ordine dei medici di Trieste.

> **BEPPINO COLLE** (Ass 3 Alto Friuli) nato a Udine

> > 61 anni

laurea in medicina è chirura a direttore sanitano Ass 3 Alto Friuli

GLI ULTIMI ATTI IN PREVISIONE DELLA SCADENZA DI MANDATO

# E Zigrino anticipa i consuntivi: «Non lascio disavanzi»

ALTRE

NOMINE

Promossi Laura Stabile a Medicina d'urgenza, Bonivento al Dipartimento di Ortopedia



I direttore generale uscente dell Azienda sanılana, Franco Rotelli, assieme ai governatore Penzo Tondo

condo aumenti indicizzzati, ma «secondo l'oscillazione del prezzo del petrolio». Dice anche che l'impossibilità che per mandare avanti l'atdi assumere, per i divieti imposti dalla Regione, ha

(Foto Silvano)

portato a consistenti risparmi di spesa sul personale, ma mostra in cifre e tabelle tività ospedaliera è stato indispensabile un enorme ri-

corso sia al pagamento di ore aggiuntive dei medici (+151,8%) e sia al lavoro intermale. Ancora tutte da calcolare le ore straordinarie. Quelle non compensabili dovranno essere pagate

Tuttavia l'organico è cresciuto di 83 unità, e specialmente si è consolidata la presenza di infermieri, mentre è dimuinuita di 18 la consistenza del personale tecnico. L'attivo scalurisce dalla media di costi che salgono e di spese che diminuiscono o restano tanto sotto controllo da comprimersi rispetto alle previsioni: messo a verbale un aumento del costo per farmaci del 2,9%, «che in Regione - dice il documento - è invece del-

Ma in finale Zigrino larcia anche due nuovi diri-

genti. Andato in pensione il direttore di Orlopedia, il medico e docente Bruno Martinelli, rimaneva scoperto il posto di direttore del Dipartimento di Ortopedia, riabilitazione e medicina del lavoro. Con Fassenso dell'Università, la direzione è stata affidata a Giulio Bonivento, primario dell'Ortopedia dell'ospedale Mag-

E poi si è concluso il concorso per la direzione di Medieina d'urgenza, reparto strategico. Il risultato stesso, così come illustrato nella delibera di nomina che da formale incartco a Laura Stabile, già medico nel reparto, e poi anche in Pronto soccorso e in Terapia d'urgenza dove è stata direttore, segna un cambio di rotta nella «missione» che viene

affidata al settore. Dovra accogliere più pazienti dal Pronto soccorso, assicurare degenze più brevi, sviluppa-re sinergie è «standard operativi omogenei e armonici con le varie strutture facenti parte del Dipartimento di emergenza e accettazione».

DELENDI

I candidati per la successione a Sergio Minutillo, nel frattempo sostituito da Domenico Guerrini, erano 9. Due (tra cui Vittorio Antonaglia, attuale responsabile del 118 dell'Azienda sanitana che pero, come vedremo, guadagna spazio maggiore li dove sta) non sono statı ammessı. E tra glı altrı è stata scelta la Stabile in relazione soprattutto al nuovo profilo che è stato disegnato per il reparto superintensivo.

OF FEOD 2 INCRES MAIN

### Rotelli «fissa» fino al 2013 i direttori di distretto Ampliate le funzioni del 118: coordinerà la terapia del dolore

Negli ultimi giorni delle loro dire-zioni Zigrino, ma anche Franco Rotel-li all'Azienda sanitaria, hanno allestito attı formali e occasioni pubbliche Oggi alle 11 nell'atrio della biblioteca della facoltà di Medicina s'inaugura il Museo delle scienze sanitarie, e già prima, dalle 9 in poi, nel teatrino di San Giovanni l'Azienda sanitaria tiene un convegno sul «Dolore nelle sue molteplici forme», fisiche, psicologiche, affettive, con medici, infermieri, storici, filosofi, psicoterapeuti, larma cisti. In chiusura gli operatori poi organizzano una festa per Rotelli Se Zigri-

no ha anti-

### LE DECISIONI

Non solo nomine ma anche incontri pubblici: convegno sul dolore, apertura del Museo sanitario

suntivo del 2009, Rotelli ha perfezionato la pianta organica Per Vittorio Antonaglia, il direttore del 118, ha creato - in accordo

cipato il bi-

lancio con-

con l'Azienda ospedaliera che va sempre sgravata di "ricoveri impropri" una nuova funzione di raccordo proprio per la terapia del dolore, acuto e cronico, da risolvere nelle sedi distrettuali. E ha trasformato in «Struttura complessa» il servizio, che di fatto promuove il titolare a un grado più alto. Anche se tutto è temporaneo: la Regione medita una unica centrale del 118 a Palmanova e una riorganizzazione del servizio di emergenza

Altre nomine («come previste nel-l'atto aziendale approvato dalla Re-gione» specifica il direttore) sono state approvate e avranno valenza fino al 2013. Si tratta di tre direttori di distretto, fin qui in proroga. L'unica a non aver avuto una ri-nomina è Angela Pianca, del distretto 3 il suo incari co era già proiettato sulla stessa sca-

Rinnovati dunque ufficialmente ri-sultano Paolo Da Col al distretto 1 di via Stock (che copre anche Duino Aurisma e Opicina), Maria Grazia Cogliati che regge il distretto 2 (quello con sede all'ospedale Maggiore e che si protende su San Giacomo), e Paola Fragiacomo alla guida del distretto 4 (parco di San Giovanni)

Infine, aggiustamenti e redistribuzione di compiti anche al Dipartimento di salute mentale. Donatella Ferluga passa a capo della Gestione servizi amministrativi del Dipartimento «Per la miglior funzionalità del servizi interessati» il direttore Peppe Dell'Acqua passa a gestire anche il Servi-zio abilitazione e residenze, al posto della psichiatra Assunta Signorelli, che gli subentra nella direzione del Servizio di diagnosi e cura (al Maggio-re). Scadenze sono invariate 2013 per Dell'Acqua, 2014 per Signorelli. (g 'z /



PESCHERIA • FRUTTA&VERDURA **MACELLERIA • CALZATURE ABBIGLIAMENTO • PELLETTERIA** 

PROSSIMA APERTURA SALUMERIA AL TAGLIO

> Via Flavia di Stramare, 139/C-D RABUIESE MUGGIA (TS) Tel. 040.9235358 - ampio parcheggio



# Dipiazza: «Dehors al via, Trieste come Parigi»

Il sindaco: «Savoia, Bollicine e Al Granzo i primi progetti regolamentati»

di MATTEO UNTERWEGER

L'hotel Savoia Excelsior sulle Rive e i ristoranti Bollicine lungo il canale di Ponterosso e Al Granzo in prazza Venezia. In qualche modo, un terzetto di "pionieri"; saranno i loro i primi progetti dehors che si tradurranno in realta «nelle prossime settimane .. dando finalmente concretezza al regolamento approvato nell'aprile dello scorso anno dal Consiglio comunale. Ad anticiparlo è stato ieri il sındaco Roberto Dipiazza, uscito entusiasta dalla prima riunione ufficiale della Commissione per il paesaggio del Comune, cui spetta il compito di dare il via libera alle proposte. All'ordine del giorno, proprio l'analisi del regolamento che impone uniformità a livello di colori e strutture lungo le vie e nelle piazze del centro per gli arredi esterni dei locali, nel segno del binomio leggerezza e trasparenza. Oltre a ciò, è stato subito avviato l'approfondimento sui progetti già presentati, complessivamente una decina in tuito

Di questi, tre li svela in anteprima il sindaco: «Il Savoia Excelsior fara una cosa bellissima davanti al suo immobile. Così anche le Bollicine e Al Granzo. Pensiamo alla nostra città, alla zona di Ponterosso, alle Rive -



Lorenzo Gaspenni mentre discute assieme a Roberto D piazza

nostra offerta turistica si

arricchirà con questi spa-

zi che permetteranno di

mangiare in un luogo ri-

scaldato all'esterno an-

che in inverno, al riparo

dalle folate di bora e dal

freddo. Credo che così si

possa elevare e migliora-

re ancora la qualità dei

locali pubblici triestini,

valorizzando la città tut-

ta. Come avviene nelle

zone di valenza storica e

artistica di Parigi o, ri-

manendo in Italia, in via

Veneto a Roma. Ma il

in Comune.

per contra-

sti incrocia-

ti e aggrovi-

ghati, il vi-

colo d'usci-

ta dal par-

co di San

Giovanni,

mo, non ver-

rà più inti-

grande psi-

mıni-

ail

già

tolato

chiatra

• IL PIANO

Dal marzo del 2006 si del Piano dehors. Nell'agosto dello stesso anno era stato dato il via ai confronti con le categorie da parte degli aliora assesso-ri comunali all'urbani stica Maurizio Bucci (oggi in Regione) e al commercio Paoto Rovis (ora titolare di altre deleghe in grunta). Cr sono voluti oltre tre anni per arrivare all'approvazione del regola-mento in Consiglio comunale, registrato nella notte tra il 20 e il 21 aprile del 2009. A im-zio febbraio di quest'anno, infine, la nomina dei due esperti incaricati di integrare la Commissione per il pa esaggio I ex sindaco di Musgia tra il 2001 e il 2006, Lorenzo Gasperini, e l'ex presidente di Trieste Expo Challenge, Fabio Assanti.



Un'elaborazione al computer di una prima versione del piano dehors in via Dante. Questa sarebbe una soluzione ipotetica, nella veste tipica di una gromata di bel tempo e con una temperatura mite

continua Dipiazza -. La sindaco si sofferma non tenzialmente, una superiore affluenza di clienti solo sulla questione del ritorno turistico e della maggiore attrattività del missione per il paesagcentro. C'è infatti un rigio concludere l'analisi dei progetti e rilasciare svolto socio-economico

le relative concessioni non da poco: «Per i dehors, i locali avranno Nel rispetto dei vincoli bisogno di almeno uno o forniti dal regolamento e differenziazioni due persone in più nel proprio staff. Si creeranpreviste dal documento stesso per le diverse zono nuovi posti di lavoro», è la considerazione ne del territorio cittadidi Dipiazza. Più spazi a no. La commissione, predisposizione significhesteduta dall'architetto ra direttamente un mag-Walter Cossutta, direttore del servizio edilizia gior numero di tavoli da gestire e preparare e, poprivata e pianificazioni

Ora spetterà alla Com-

e composta anche da Pasquale Bucci del collegio dei geometri, da Paolo Zelco in rappresentanza dell'ordine degli architetti, Ermanno Simonati per l'ordine degli ingegneri, Andrea Benedetti per il centro regionale di catalogazione e restauro dei beni culturali e, infine, dagli architetti Lorenzo Gasperini e Fabio Assanti. Questi ultimi due sono gli "esperti" nominati dall'amministra-

zione comunale, dopo

territoriale del Comune, l'esame dei curriculum arrivati in Municipio, per integrare la composizione della commissione

Il regolamento municipale prevede in effetti che «l'installazione e l'adeguamento di strutture di dehors esistenti e subordinata a preventiva autorizzazione comunate è che le relative istanze sono soggette al parere della Commissione paesaggio integrata con due esperti»

© RIPRODUZIONE RESERVA A

DOPO LE PROTESTE DEGLI UTENTI

### Disservizi Estenergy, per ora call center anche al sabato

I manager sentiti in Comune su bollette e code agli uffici Nuova verifica fra tre mesi

Disappunto per i nu-merosi disservizi da par-te di Estenergy, di cui so-no vittime molti cittadini. Delusione per l'esito dell'incontro è le risposte dei manager. Si è conclusa con l'appuntamento per una nuova ve-rifica, fra tre mesi, l'audizione da parte della

Terza commissione consiliare del direttore e del vicedirettore ie di Estenergy, Vido e Carbonara, società controllata da AcegasAps che gestisce la fornitura del gas.

Recapito di bollette dagar la mar denza, errate imputazioni consumi, intimazioni paga-

Roberto Decarli mento nonostante versamenti re- ti per bollette già pagagolari. Di questi e di altri problemi (fra cui i tempi "biblici" di attesa del call center, e le file di ore agli sportelli) hanno discusso ieri i componenti della commissione

con i due manager. "Tutti i consiglieri sottolinea Roberto Decarli (Cittadıni), che ha chiesto l'audizione hanno portato casi di disservizi. Abbiamo rilevato la sorpresa per il fatto che la società non sia riuscita ancora a mettere a posto le cose. I due manager – prosegue - ci hanno splegato che il 2009 è stato un anno difficile causa modifiche al sistema informatico, dicendo che stanno intervenendo e che ver-

rà allungato, anche al sa-bato, l'orario del call center, Quanto ai ritardi nei recapiti delle boliette, hanno spiegato che la società di Catania che gestisce il servizio ancora non lavora in linea con le direttive»

Abbastanza deluso delle risposte si dichiara

> sta Dipiaz stata un'assoluta man canza di proposte concrete per risolvere i problemi - osserva – anche se i manager di hanno dato ragione sui disservizi, assumendoiene le re sponsabilità. Il fatto è

Gianfranco

Trebbi (Li-

gono trattati come sudditi: solleci-

te, chiusure delle utenze attese per mesi, decine di persone ogni gior-no in fila agli sportelli»

Paolo Rovis, assessore alle società partecipa te, presente all'incontro, osserva che le preoccupazioni dei consiglieri sono corrette «Disservizi ei sono stati e ci sono ancora – rileva –. Si può capire tutto, ma la società deve comunicare meglio con i cittadini, migliorando il call center e i servizi allo sportello. Sono preoccupato - aggiunge - sia come cittadino sia come rappresentante del Comune, soclo di AcegasAps: I disservizi comportano perdita di clientela e di ricavia (gt. pg.,

### LA FIGLIA DELLO PSICHIATRA SULLA MANCATA INTITOLAZIONE

# «Niente via Basaglia? Sarebbe stato bello, pazienza»

«Non la fanno più, l'intitolazione della via a mio padre? Be', non ha grande importanza. Non c'è bisogno di avere una via intitolata, non cambia le cose essenziali o il significato di ciò che è stato». Alberta, la figlia di Franco Basaglia, e presidente della Fondazione che sta riordinando tutto l'archivio del grande padre, ma anche della madre Franca, apprende che

LA REAZIONE

«Questo non cambia le cose essenziali o il significato di ciò che è stato. Se non è fattibile....»

Alberta Basaglia è a Venezia, sta scen-

dendo da un vaporetto, non conosce il

dettagho dell'ennesimo scontro topono-

mastico. Era venuta a Trieste poco fa,

per il grande convegno mondiale sulla

salute mentale, e anche in precedenza

per l'inaugurazione di «Oltre il giardi-

no», il museo interattivo dell'Azienda sa-

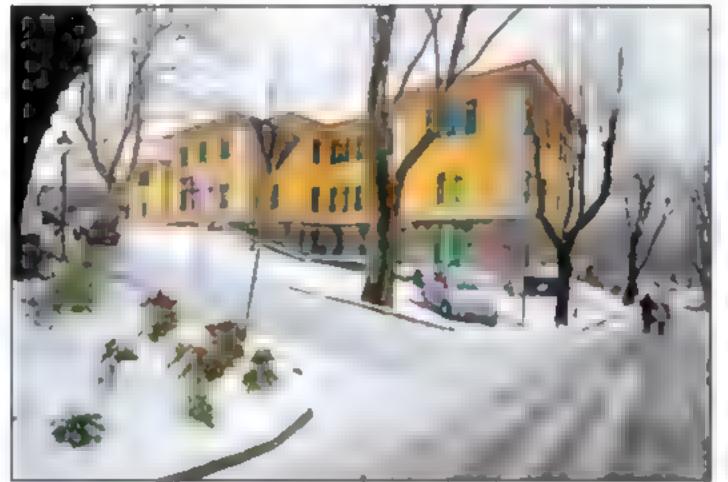
zienza. Mi sembra che se Basaglia deve

avere una strada intitolata al suo nome.

Trieste sarebbe il luogo dove questo

avrebbe più senso. Ma se non è fattibile.

«Sarebbe stato bello - afferma -, ma pa-



non ce n'è bisogno».

Adesso, qualunque cosa ciascuno pensi o ripensi, non ci sarà più tempo tecnico per allestire una nuova destinazione, perché scatta lo «stop» alle variazioni anagrafiche in previsione del censimento generale La stradina che era stata individuata per Basaglia è il tratto finale di via Weiss, che sbuca su via Valerio. Troppo poco, ha detto il centrosinistra. Ma di fronte a questa contestazione che intendeva ottenere omaggio più alto, è stato il centrodestra che ha fatto ben intendere come Basaglia sia un ricordo an-

cora sgradito. Bruno Sulli ha addirittura berto Sasco (Udc) ha cercato la via di fuproposto di dedicare la via piuttosto a ga con un anodino «Via della psichia-Donini, lo psichiatra che aveva precedu- tria» (senza Basaglia). E il vicesindaco e to Basaglia. Una chiara provocazione, una mossetta per far girare l'orologio

della storia all'incontrario. In precedenza era sorta anche l'idea di intitolare allo psichiatra tutto il parco di San Giovanni, contrastata infine perché in questo modo Basaglia restava «imprigionato» nell'ex Opp che aveva invece aperto alla città. Piero Camber (Fi-Pdi) ha controproposto la rotonda del Boschetto, con Marco Cavallo al centro. Ro-

presidente della commissione toponomastica Paris Lippi, cui comunque Franco Rotelli, direttore dell'Azienda sanitaria (e al tempo successore diretto di Basaglia), ha riconosciuto almeno il merito dell'idea se non la perfetta scelta della strada, ha così levato le carte dal tavolo Via Basaglia dunque «va via». «E consuetudine intitolare le strade - sussurra ancora Alberta Basaglia -, ma se poi non ha un senso, non ce l'ha». (g.z.)



### SUL SITO DEL PICCOLO

# Gomma sputata, 500 euro tanti commenti favorevoli

Pioggia di commenti favorevoli sul sito del Piccolo al nuovo regolamento dell'igiene urbana del Comune che la giunta varerà entro il mese e che prevede, tra l'altro, una sanzione di 500 euro sia per chi sputerà per terra la gomma americana sia per chi non raccoglierà le deiezioni del proprio cane.

«Se la gente è incivile, ci vogliono delle sanzioni - commenta un lettore - le persone con un minimo di educazione e rispetto verso le cose e gli altri non temono i vigili urbanı». E alcuni addırıttura segnalano i luoghi dove andare a cogliere in flagrante i trasgressori »Andate a fa re due passi sullo spazio pedonale di viale XX settembre e via Muratti ei sono migliaia di gomme sputate e stampate sul lastricato». E ancora: «Mi incavolo di brutto con chi non lo fa e con i vigili che in certe zone non passano mai, come in via Petrarca e in via Ginnastica»

\*Esistono ancora persone che credono che sia ingiusto tutto questo si chiede una lettrice forse che a casa loro buttano il chewing-gum e fanno la pipì sul pavimento?»

Non mancano però alcune voci polemiche. «Con i tempi che corrono per molti 500 euro sono la metà di una paga piuttosto: Proporrei -Per una gomma sputata, dovrai raschiare e raccogliere 20 gomme sputate da altri».

### IL CONGRESSO

nitaria

«Tra le sfide un cambio generazionale interno»

Parte con l'appoggio di due terzi del nuovo consiglio direttivo provinciale della Cgil, in carica da martedi scorso per i prossımı otto annı, il secondo mandato consecutivo di Adriano Sincovich da segretario generale triestino del principale sindacato d'Italia. Proprio nella serata di martedi, infatti, l'ultimo atto del congresso provinciale della Cgil in coda all'elezione a votazione segreta dei 45 mem bri del consiglio direttivo da parte dei 164 delegati -



Adnano Sincovichi

è stato l'elezione (a maggioranza e non all'unanimita) del segretario locale per gli otto anni a venire da parte degli stessi consiglieri appena eletti, e a votazione altrettanto

segreta. Altre candidature non

# Cgil, Sincovich rieletto a maggioranza

A favore del segretario uscente hanno votato 29 dei 45 membri del nuovo direttivo

erano in lizza - il segretario uscente peraltro rappresentava la mozione Epifani, largamente maggioritaria con l'82,9% nazionale e il 78.1% triestino rispetto alla mozione alternativa preferita dai metalmeccanici, la Moccia Rinaldini Podda - e il nome di Sincovich è stato oggetto, nei fatti, di un mini-referendum. Dei 45 membri del nuovo direttivo, presenti alla votazione erano 40. Di questi, 29 hanno espresso voto favo-

revole alla riconferma di

Sincovich - che veniva in realtà da uno "scorcio" di mandato, corrispondente all'ultimo anno e mezzo in sostituzione di Franco Belci, diventato segretario regionale - mentre due consiglieri hanno imbucato schede con voto contrario. Nove, infine, si sono astenuti. Risultato: almeno i due terzi del direttivo, come detto, sono con lui. Lui che, da ieri e fino a lunedi, è sparito. Si è preso qualche giorno di ferie per rigenerarsi dopo le fatiche congressuali e in vista delle nuove sfide

Che, come traspare dalla sua relazione, saranno sia esterne che interne. Sincovich in effetti - rılanciando la cabina di regia anticrisi con istituzioni e parti sociali e proponendo sia un accordo di programma per il dopo-Ferriera con la Regione sia un patto di "protagonismo" imprese-sindacati evoca la necessità di una \*conferenza economica provinciale\* sulla scia, pur non essendo citata, della recente iniziativa della giunta Bassa Poropat. Ma. «per fare tutto

ciò serve un'organizzazione capace di rinnovarsi. a conferma che le sfide sono anche interne. «Abbia mo cambiato due terzi dei segretari generali di categoria - ha scritto, e letto, Sincovich - e l'abbiamo fatto senza drammi, guardando con serietà e consapevolezza al futuro di questa organizzazione... promuovendo un passaggio generazionale e una nuova leva di giovani sindacalisti e sindacaliste, nonché di rappresentanti di quel mondo multietnico in cui viviamo», (pt. ra.)



Secondi Bracciola di vitello con temo e verdure grigliate

Stinco di vitello con patite

Costo: 25,00 curo a persona. con 1/4 acqua e 1/4 vino

Musica dal vivo

Precenico - Prečnik 1/b Duno - Aurisina / Devin - Nabrežina Tel. 040 200871 - Fax 040 201267 - www sardoc eu COLTO DA UN RAPTUS



Forse un movente passionale all'origine dell'improvvisa aggressione L'uomo si era barricato in casa: salvato dalla polizia, dal 118 e dai pompieri

# Tenta di strangolare la vicina, poi si taglia in più parti

L'episodio in salita di Raute. Lei se l'è cavata con alcune ferite alla testa, lui è grave

di MADDALENA REBECCA

Ha attirato in casa la sua preda con una scusa banale, un finto guasto alla lavatrice. Poi, come in preda ad un raptus, l'ha picchiata in testa con una grossa padella, l'ha colpita al volto con una raffica di pugni e, dettaglio ancora più inquietante, ha tentato di strangolarla con un cordino. Tentativo sfumato solo grazie alla prontezza di riflessi della vittima, riuscita a divincolarsi dalla preda del carnefice che, una volta resosì contro della gravità del suo gesto, ha cercato di togliersi la vita

Sembra il copione di un film dell'orrore, invece è la cronaca della violenta aggressione avvenuta l'altro pomeriggio al-l'interno della palazzina al numero 46.1 di salita di Raute, A farne le spe-se Elisabetta Cherbocci, 61 anni, ipovedente, travolta dalla furia del vicino di casa, il cinquantatreenne Livio Puingertar. L'uomo, dopo essersi accanito contro la dimmpettara, si è barricato in casa e, una volta solo, ha iniziato a ferirsi con coltelli da cucina e forbici. Infine è salito sul davanzale della finestra al secondo piano, minacciando di gettarsi di sotto.

A scongiurare il tragico epilogo è stato l'intervento, paziente e persuasivo, di polizia e 118/1 soccorritori, dopo aver rassicurato il cinquantatreenne parlandogli dal poggiolo dell'abitazione a fianco, sono riusciti a farlo desistere dal proposito iniziale e ad entrare con l'aiuto del vigili del fuoco all'interno del suo alloggio. E una volta lì, si sono trovati davanti agli occhi una scena raccapricciante: Livio Puingentar era ricoperto di sangue dalla testa ai piedi e aveva tagli profondi in ogni parte



L'aggredita E isabetta Cherbocci assieme al vicino di casa che ha dato l'allarme e la palazzina al numero 46/1 di salita di Raute (Foto Bruni)

# «Una scena terribile, Betty urlava come un'aquila»

Un inquilino del terzo piano: «Le avevo detto di non dare confidenza a quel tipo»



del fegato. Uno stato

emorragico gravissimo,

che ha richiesto il trasfe-

rimento in emergenza a

Cattinara dove l'uomo -

accolto prima in Rianima-

zione e in seguito trasferi-

Le ferite alle testa

all'altezza

«Gliel'avevo detto tante volte a Betty di non dare confidenza a quell'uomo. Lei, invece, essendo troppo buona, si dimostrava sempre gentile e questo è il risultato. È stata vittima di un episodio di cattiveria inaudita. Un gesto compiuto da una persona non a posto». A parlare è il signor Luciano, l'inquilino del terzo piano che, per primo, ha dato l'allarme e richiesto i soccorsi per Elisabetta Cherbocci

 L'ho sentita gridare come un'aquila e chiedere aiuto sul pianerottolo - racconta l'uomo -. Poi

mo rischia ora l'incrimi-

nazione per tentato omici-

dio o, nel caso migliore,

Elisabetta Cherbocci,

invece, è già stata dimes-

sa. La donna, nonostante

i medici insistessero per

per lesioni aggravate.

me la sono trovata davanti alla porta di casa completamente insanguinata. Vederla în quelle condizioni è stato un colpo terribile. E avrebbe potuto anche andarle peggio. È quasi un miracolo che sia viva-

Il vicino è inoltre convinto che l'aggressione dell'altro giorno sia stata pianificata con cura. «Di sicuro quell'uomo ha agito con premeditazione - continua . Altrimenti perché avrebbe avuto a portata di mano il cordino con cui tentare di strangolare Betty? È pazzesco che se la sia presa proprio con lei, una

persona così fragile e sempre disponibile. Perche non è venuto a sfogarsi con me? lo sì che l'avrei messo a posto. Invece si è accanito contro l'anello più debole della catena, trascinandola in casa con la scusa della lavatrice rotta. Una vera e propria cattiveria. Probabilmente - conclude il condomino - l'aggressore aveva dei problemi personali legati anche alla malattia del padre, e ha finito per andare in tilt. La cosa grave inaccettabile, pero, e che abbia riversato la sua rabbia su una donna che non c'entrava nulla».

abbia spinto il vicino a rifiuto. «Quella donna tentare di strangolarla. era un angelo - si è limita-Secondo le prime ricoto a racconture l'aggressostruzioni della polizia, re subito dopo l'episodio tuttavia, il movente sareb-Non capisco cosa mi sia

> da Trieste». OR PRODUZIONE RISHRVATA

> preso. So solo che mi ver-

gogno da mortre e vogito

andare via al piu presto

### Il terrore dell'aggredita: «Ho pensato di morire»

«Eppure andavamo d'accordo Ho sempre aiutato Livio Gli portavo anche la spesa»

«Quando ho sentito il laccio che mi si stringeva attorno al collo mi sono detta "e la fine, adesso muoio". Ancora non riesco a credere di essere riuscita a liberarmi, anche perché il mio vicino è un uomo grande e grosso che peserà piu di 100 kg. Me l'hanno detto pure in ospedale: "signora, è incredibile che

se la sia cavata

Costa grande fatica ad Elisabetta Cherbocci tornare con la

memoria all'altro pomeriggio e ricostruire con precisione le fasi dell'aggressione particolari non li ricordo - spiega -. E come se, per la paura, avessi ri mosso alcuni momenti Il terrore che ho provato, però, è impossibile dimenticarlo. Non capisco cosa possa essere passato nella testa del mio vicino. E pensare che andavamo tanto d'accordo».

La donna racconta infatti di rapporti cordia li con Livio Pumgertar, di chiacchierate sul pianerottolo e di scambi di favori, «Per sei mesi l'ho accudito quasi ogni giorno, aiutandolo con la spesa e portandogli persino fuori le immondizie - continua -. Davvero non capisco perché

abbia deciso di rovinar-

mi in questo modo. Forse ha perso la testa per via del padre gravemente malato»

Puingentar, secondo la donna e i vicini, non lavorava e viveva con la pensione dell'anziano genitore, da qualche giorno ricoverato a Cattinara a seguito del peggioramento delle sue

«Quando mi sono liberata, ha impugnato un coltello: voleva che lo uccidessi a tutti i costi»

> proprio il pensiero di poter perdere la rendita - a detta della donna, restia a prendere in considerazione il movente passionale avrebbe fatto scattare il raptus di follia sfociato nel tentativo di strangolare la vicina e toghersi successivamente la vita. «Ha addirittura chiesto a me di ammazzarlo racconta ancora la sessantunenne - Quando si è accorto che ero riuscita ad allentare la presa del cordino, infatti, ha preso in mano un grosso coltello e mi ha urlato "Betty copime, copime ti adesso". Era completamente fuori di sé e

io, davvero, ho temuto

di non riuscire a salvar-

condizioni di salute. E

#### to in Chirurgia -, si trova prolungare l'osservaziodel corpo, in particolare tuttora ricoverato. L'uone, ha voluto mentrare a

all'addome,

### IN UN NEGOZIO DI CERAMICHE DI VALMAURA Sorpreso con le mani nel registratore di cassa Rom finisce in carcere dopo il tentativo di fuga

Ha preso di mira la cassa del negozio di ceramiche e sanitari Ugussi ın via Valmaura. Ma la sua azione è stata notata dalla proprietaria

Il ladro è scappato, ma dopo poco una pattuglia della squadra volante della questura lo ha bloccato. Si tratta di J L., 26 numerosi precedenti per reati contro il patrimonio. E stato denunciato per tentato furto.

L'episodio si è verificato l'altra mattina: la proprietaria del negozio di piastrelle e articoli da bagno aveva poco prima notato un individuo che

si aggirava in prossimita dell'ufficio al piano terra del negozio di Valmaura. Lo osservava da lontano, poi ha visto mentre andava in ufficio e poi tentava di aprire il registratore di cassa Nel negozio in quel momento c'erano molti clienti che stavano sceanni, di etnia rom, con gliendo piastrelle o articoli da bagno.

All'improvviso la commerciante, quando lo ha visto con le mani sulla cassa, ha urlato «al ladro, al ladro» e l'uomo vistosi scoperto è scappato verso via Valmaura

Subito è scattato l'allarme. E stata chiamata



Una volante della polizia

la polizia. Agli agenti della squadra volante la commerciante ha fornito una descrizione del ladro spiegando come era

casa, dove dovrà rimana-

re a riposo per diversi

giorni. L'aggressione gli

ha procurato un trauma

cranico, un taglio in testa

che ha richiesto cinque

punti di sutura, la frattu-

ra di uno zigomo e altre

Resta da chiamre cosa

lesioni al volto.

La pattuglia della polizia ha così effettuato una ricognizione nella zona lungo tutta l'area di via Valmaura

E in breve gli agenti sono riusciti a rintraccire una persona le cui caratsomatiche coincidevano con quelle riferite. J L. è stato cosi accompagnato in questura e interrogato da un investigatore

Dopo poco anche la commerciante è stata chiamata negli uffici della polizia e ha effettuato il riconoscimento. A questo punto è scattata inevitabile la denuncia per tentato furto. Ora sono in corso altri accertamenti per verificare se in passato, in occasione di altri furti sempre da Ugussi era stata notata la presenza dell'uomo

### TRE NUOVI OSPITI PER IL CORONEO

# Riciclavano motorini rubati in Romania: fermati tre "corrieri" a Fernetti

Dal Nordest alia Romania. Attività: corrieri di motorini rubati

be di tipo passionale.

Puintegar, invaghito del-

la donna, avrebbe perso

la testa subito dopo aver ricevuto da lei un deciso

Caricavano la roba in Veneto e poi la trasportavano attraverso i Paesi balcanici a bordo di un furgone, passando attraverso il confine di Tri-

Quelli di G. F., 20 anni, residente a Forno Canavese (Torino), B G., 18 anni, in Italia senza fissa dimora e del fratello G. C., 21 anni, pure senza senza fissa dimora, erano viaggi a scadenza regolare. Caricavano la merce dopo il furto e poi partivano diretti a Est. Insomma un corriere espresso a tutti gli effet-

«Ridurremo al massimo i danni in via Artemidoro»

Consiglieri e tecnici del Comune rassicurano i residenti sull'intervento edilizio



Camion fermato a un posto di blocco dei carabinieni

ti Per i carabinieri di Aurisina era questa la principale ragione sociale. Ma i tre romeni sono stati tulti arrestati.

Il furgone Ducato con il quale trasportavano la merce è stato intercettato nei pressi del raccordo della superstrada in direzione di Fernetti, I militari lo hanno fermato durante un normale posto di controllo e alla fine, dopo un'attenta verifica, è stata trovata tutta la merce rubata. Sotto la lente degli in-

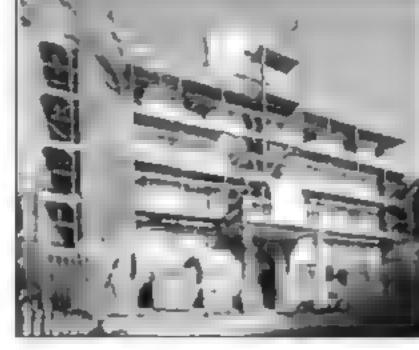
vestigatori sono finiti quattro ciclomotori, Due sono risultati di origine furtiva, Erano stati rubati a Castelfranco Veneto Padova pochí giorni

Ma le indagini ora puntano ai complici. I tre che gestivano appunto l'attività di trasporto di merci rubate, secondo gli investigatori erano sicuramente in contatto con i ladri che hanno rubato le merci ricettate

L'ipotesi degli investigatori è quella in sostanza di trovarsi di fronte a una vera e propria banda con vari settori di attività. Da quello del furto fino a quello del riciclaggio. (c.b.)

«Ridurre al massimo il danno». E quanto chiedono gli abitanti contrari all'intervento edilizio nel comprensorio della villa storica di via Artemidoro 17. nel rione di Scorcola Un primo punto a favore del Comitato di cittadini è giunto a fine estate con il vincolo della Soprintendenza sulla residenza padronale del 1822, circondata da un parco e costruita in uno stile archi tettonico molto elegante

Ma se la villa non potra essere più abbattuta, obiettano i residenti, lo si è già fatto con gli alberi antichi del parco e con l'altrettanto ultra centenario muro di cinta di via di Scorcola. Il tutto per far posto ad un edifi co di tre piani e mansarda. Infatti, a lavori ulti



La facciata della villa in via Artemidoro

mati - ed è qui il nocciolo della protesta - l'edificio nuovo di zecca delimiterà la stradina, molto stretta, che sul lato opposto si affaccia sui giardini di alcune basse villet

cittadıni, nel sopralluogo di iedella Commissione sesta, presieduta da Roberto Sasco, si è

senza dei

posto l'accento sulla eccessiva vicinanza del costruendo edificio - in regola con tutti i permessi grazie anche alla variante 66 del vecchio Piano regolatore - alle casette

storiche del sito. Ma per gli abitanti, capeggiati da Franco Sistiani e da Silvia Gentile, il progetto non terrebbe conto della distanza di rispetto prevista dalla legge Si è anche parlato di

viabilità. Le strette vie Artemidoro, di Scorcola e Strabone, già sovraccariche di traffico stanziale e no, verranno ulteriormente messe in difficoltà per traffico e parcheggi con l'insediamento della nuova realtă abitativa. Il



tecnico del Comune per L'area di intervento vicino alte abitazioni (Foto Lasorte)

la viabilità, Luigi Vascotto, ha però ricordato come il nuovo complesso sarà autosufficiente con la realizzazione di 29 nuovi posti macchina residenziali. Dal canto suo il dirigente del Comune Carlo Tosolini si è impegnato a verificare, tra l'altro, il tipo di rivestimento murario previsto per la delimitazione con via di Scorco-

Dando man forte alle perplessità della Commissione, il rappresentate della Circoscrizione

Piero Ambroset ha ricordato come il parlamentino rionale, gla nel 2009 aveva dato pollice verso (il parere è solo consultivo) al progetto. La consigliera Raffael-

la Del Punta, rilevando come per effetto dell'approvazione del Piano regolatore il consiglio comunale non abbia avuto modo di esprimersi, ha chiesto di poter visionare nel dettaglio l'incarta-mento relativo ai lavori Tutti i commissari si sono dimostrati d'accordo e così si è deciso per una seduta della Commissione nella prossima setti mana. Della problematica di Scorcola si è anche occupato ieri il sindaco Roberto Dipiazza con un sopralluogo nel sito.

Daria Camillucci

LA PROSSIMA SETTIMANA I FUNERALI

Sarà cremato in Austria

lo sci-alpinista travolto

da una valanga sul Polinik

Saranno celebrati tra lunedì e martedì della

prossima settimana i funerali di Fabio Scabar, 36

anni, lo sci-alpinista travolto sabato scorso da

una slavina durante un'escursione sul monte Poli-

nik, in territorio austriaco subito dopo il passo di

monte Croce Carnico. I familiari, da quanto si è saputo, hanno chiesto che il corpo venga crema-

to. Poi le ceneri saranno appunto trasportate a Trieste per l'ultimo saluto. Per i numerosi adem-pimenti burocratici sono infatti necessari tempi

Fabio Scabar era partito da Trieste sabato mat-

tina. Assieme a lui

tre amici esperti

250 metri e largo

cedo

# OPERAZIONE DELLA POLIZIA, I LADRI AGIVANO ANCHE IN ALTRE CITTÀ

# Sgominata la banda di georgiani, razziate 20 abitazioni

Preso a Udine anche il terzo uomo. Specializzati nell'apertura di porte blindate

di CORRADO BARBACINI

Come i predoni, La banda dei georgiani sgominata dalla squadra mobile avrebbe svaligiato una ventina di appartamenti solo a Trieste riuscendo ad aprire le porte blindate come scatole di latta Ma altri colpi, forse anche più numerosi, sarebbero stati messi a segno a Udine e a Mestre Sempre utilizzando una sorta di passe partout. Ad arrestarli sono stati i poliziotti della sezione «reati contro il patrimonio» co ordinati dal pm Federico Frezza

«Ll tenevamo d'occhio da tempo», hanno commentato ieri i po-

liziotti durante stampa. Robert Ja-Dijmscher Putanni, sono stati bloccati attorno

mento in via dei Porta Avevano appena tentato di rubare in un appartamento all'inizio della strada Sono stati rincorsi dal proprietario e poi bioccati dagli agenti che si erano nascosti in alcune auto civetta parcheggiate poco lontano. Il terzo, Aleksandar Izotov, è stato fermato a Udine in una casa in via Modica 30. Era ll che c'era ll co-

Ma il raid del terzetto era miziato attorno alle 9 in via Cancellieri Lì i tre georgiani hanno messo a segno il primo furto. Poi sempre seguiti dalla polizia - sono andati nel

Crescono gli importi

delle multe, ma cresce pure il numero dei "por-

toghesi" pizzicati dai con-

trollori. Il giro di vite lan-

ciato dalla Regione per

pressi di via dei Porta Hanno parcheggiato l'auto, una Mercedes sw di colore blu con targa tedesca. E sono partiti all'attacco. Come veri professionisti. Robert Jasiulevic e Dijmscher Putschkin sono saliti fino al secondo piano dello stabile. Il terzo ladro - come hanno accertato le indagini - si è piazzato davanti al portone, pronto a dare l'allarme. Avevano già iniziato il «lavoro» che, purtroppo per loro, è ar-rivato il proprietario Racconta Federico G.: «Avevo dimenticato le chiavi dell'ufficio così sono rientrato fino a casa Davanti al portone ho no-

una conferenza Spettacolare inseguimento lungo siulevic, 40 anni e via dei Porta, gli investigatori erano nascosti in alcune auto-civetta

alle 10 dopo un insegui- tato uno straniero che teneva il cellulare all'orecchio, ma al momento non cl ho fatto caso. Mentre stavo salendo per le scale ho sentito suonare ripetutamente il campanello della mia casa, Quando sono arrivato al piano ho trovato la porta socchiusa e mi sono reso conto che erano arrivati i

> L'uomo non si è perso d'animo. Si è precipitato fino al pian terreno dove ha praticamente incrociato i ladri che in quel momento stavano uscendo dall'ascensore Li ha inseguiti. Dice ancora «Non sapevo che gli agenti si trovavano nella zona

e che erano pronti a intervenire. Sono corso dietro al gruppetto che dopo poco si è diviso. Ognuno è andato per conto suo». A quel punto sono arrivati i poliziotti e i primi due sono stati bloccati

Subito sono scattate le ricerche della Mercedes. Nell'auto gli investigatori hanno trovato la conferma dei loro sospetti C'erano una borsa con la flex, ultilizzata anche nel recente passato per rimuovere le cassaforti dal muro e anche alcuni oggetti d'oro e di valore Ma mancava il terzo uo-

Gli agenti hanno seguito le tracce lasciate dal

suo telefonino cellulare che in breve hanno portato fino all'appartamento di Udine Lì attorno a mezzanotte è scattata l'irruzione. E le manette si sono strette ai polsi di Alek-

Da ieri mattina è partita la seconda fase dell'indagine. Il pm Frezza sta cercando di ricostruire l'attività del terzetto. E emerso che due degli arrestati erano finiti in carcere un anno fa a Milano termati dalla polizia mentre stavano svaligiando un appartamento. Erano entrati sempre con lo stesso sistema, forzando la porta blindata.

sandar Izotov

Oggi saranno interrogati dal pm. Quindi ci sara l'udienza davanti al gip La procura fa sapere che il caso sarà affrontato con severita

ORIPRIOUS II ME RISERVATA

DOPO LA DECISIONE DELLA REGIONE DI FAR TRIPLICARE GLI IMPORTI



Di,mscher Putschkin



Robert Jasiulevic



Aleksandar Izotov



vertici della questura Illustrano 'operazione che ha portato a georg and Foto

# BLOCCATO DALLA NARCOTICI A SAN GIACOMO

Si chiama Fabio Grassi, 34 anni. È Giacomo dai poliziotti della squadra mobile

In tasca gli agenti della sezione narcotici che lo hanno perquisito, gli hanno trovato banconote per l'ammontare di 500 euro che ritengono frutto dell'attività di spaccio. A casa c'era anche un bilancino di precisio-

L'arresto di Grassi è il frutto delpo. (c.b.)

# Sei grammi di coca in tasca, arrestato

stato arrestato ieri pomeriggio a San

l'attività di controllo del territorio a San Giacomo. L'uomo è stato accompagnato in carcere al Coroneo. Sara interrogato dal gip per la convalida alla presenza del difensore Paolo Codiglia. Le indagini coordinate dalla procura ora puntano a risalire ai fornitori della droga, che secondo la polizia, Fabio Grassi spacciava da tem-



Fabio Scabar

150. E Scabar è stato investito in pieno. I quattro sciatori stavano scendendo nella neve fresca su un pendio di 25 gradi. Scabar era il secondo, Ostoich davanti a lui: è stato "toccato" dalla massa nevosa e ricoperto solo parzialmente. Ad assistere alla scena gli altri due amici che erano cinquanta metri più sopra. Ostoich è stato subito trovato un braccio era rimasto fuori dalla neve. Ma per localizzare Scabar i suoi compagni hanno impregato una quindicina di minuti. Per estrarlo, in attesa dell'arrivo dell'elicottero, i tre amici hanno usato le pale scavando con la forza della disperazione Quando lo hanno estratto dalla buca nella neve Fabio Scabar era privo di sensi. Gli hanno praticato la respirazione artificiale e i massaggi cardi-

È morto dopo due giorni di coma

# Bus, le multe più salate non fermano i "portoghesi"

A febbraio il numero dei passeggeri sorpresi senza biglietto è cresciuto del 7,4%

mettere un freno all'abitudine di tanti utenti dei mezzi pubblici di salire a La spiegazione, seconbordo dei bus senza bido i vertici dell'azienda glietto, fatica evidentedi trasporto pubblico, è mente a produrre risultada attribuire essenzialti. A febbraio, primo memente all'effetto novita se contrassegnato dalnon ancora digerito alla l'inasprimento delle sanperfezione dall'utenza. zioni pecuntarie previste «La gente, evidentemenper i trasgressori, la Triete, non è ancora informaste Trasporti ha infatti reta dell'inasprimento delgistrato un aumento del le multe - commenta il dinumero dei verbali del rettore generale della 7,4% rispetto allo stesso spa Piergiorgio Luccariperiodo dello scorso anni -. Dobbiamo cercare di far arrivare in maniera L'effetto deterrente, più efficace il messaggio secondo cui rischiare non conviene. Per questo nei prossimo giorni lanceremo una campagna informativa, portata avanti anche attraverso cartello-

quindi, non ha funzionato: non solo non si è registrato l'auspicato calo delle violazioni, ma è addirittura cresciuto il numero di quanti, pur di non pagare il prezzo del titolo di viaggio, hanno preferito rischiare la sanzione aumentata Sanzione che, solo lo scorso mese, è scattata nei confronti di oltre mille trasgres-

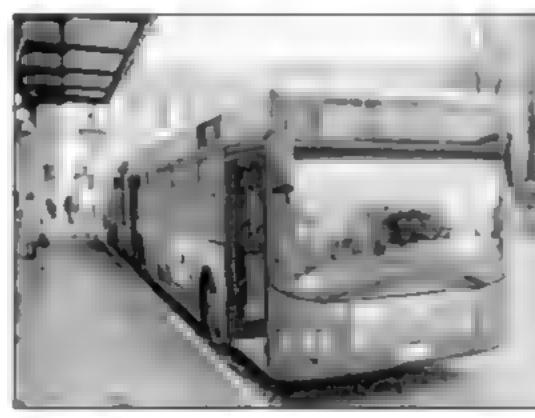
# CAMERIERA UCCISA

Caso Betancourth, tut

La Corte di Cassazione ha accolto il ricorso del

il Friuli Venezia Giulia, sono stati infatti più che triplicati rispetto ai valori in vigore fino allo scorso gennaio. Se fino ad un mese fa chi veniva "beccato" dai controllori del-Trieste Trasporti sprovvisto di titolo di viaggio doveva pagare 14 euro di multa più il prezzo del biglietto, ora si vedrà elevare un verbale di 40 euro più il costo del ticket. Precisamente quindi il 285% în più. E parliamo solo della sanzione minima. În caso di recidiva, infatti, la multa puo

che rischia di arrivare se ni sistemati sulle fiancasi viene scoperti, però, in te dei bus, per pubbliciztanti preferiscono ancozare di più gli aumenti» ra correre il rischio «E, Aumenti, a ben guardacosì facendo, comptono re, decisamente significauna vera sciocchezza tıvi. Gli importi stabiliti prosegue Luccarini -Con i 40 euro della sandalla legge regionale 24 del 2009, e validi in tutto zione minima, infatti, si



Un autobus alla fermata della Stazione centrale

potrebbe benissimo acquistare un abbonamento mensile. Anzi, un abbonamento e mezzo, visto che l'attuale tariffa è di 28 euro. Ed è esattamente questo il concetto che, come azienda, intendiamo far arrivare. Voglia-

mo che la gente capisca che, a fronte di multe tanto salate, correre rischi davvero non conviene. A noi non prace staccare verbali ed elevare multe a bordo dei bus. Fosse per noi, lo eviteremo volentieri e l'unico modo

per riuscirci è far capire alle persone che l'abbonamento è la soluzione più conveniente, oltre che ovviamente la più corretta»

Va ricordato tra l'altro che a "lievitare", dal mese scorso, non sono state solo le sanzioni previste per chi viene sorpreso senza biglietto. I rincari hanno interessato anche gli importi previsti in caso di mancato rispetto del regolamento di vettura. Chi, ad esempio, porta a bordo degli autobus animali non ammessi, disturba gli altri passeggeri con urla o comportamenti sguaiati o danneggera le attrezzature dei mezzi pubblici, si vedra approppare sanzioni di 35 euro (finora la multa era di 17,50 euro, esattamente la meta), oltre ovviamente il rimborso dell'eventuale danno arrecato. (m.r.)

### NELLE ZONE PEDONALI RIQUALIFICATE Chiedono la carità per la strada Stranieri puniti dai vigili urbani

Continuano gli interventi della polizia municipa-le riguardo a quella che viene definità mendicità molesta. In questo caso, nei confronti di tre pesrone è stata contestata da parte dei vigili urbani la violazione dell'articolo 3 dell'ordinanza sindacale del 2003 che proibisce la richiesta di elemosina nel Borgo Teresiano, nel Borgo Giuseppino e nelle zone che sono state ripavimentate. La sanzione prevista è di 50 euro.

L'area in cui la polizia municipale è intervenuta è quella compresa tra piazza Liberta e piazza Goldoni e a farne le spese sono state tre persone sorprese anche ripetutamente a pregare la carità. In particolare per ben tre volte lo stesso uomo, un romeno di 32 anni, N.L. le sue inziali, è stato sorpre-so a chiedere l'elemosina ai passanti tra il ponte della Fabbra e via San Lazzaro. Per due volte di fi-la invece è stato "pizzicato" nel sottopassaggio di piazza Libertà, quello che porta alla stazione ferroviaria, uno sloveno di 52 anni, LD. Infine una giovane romena di 21 anni, M.V. è stata fermata in via Battisti,

I tre stranieri erano però tutti in regola con i documenti d'identità per cui vigili, dopo aver contestato l'infrazione, si sono limitati ad allontanarli dalia zona

# Nuovo pronunciamento sulla scarcerazione

la decisione ma è certo

che il Tribunale del rie-

same dovrá nuovamente

riunirsi per deliberare

una seconda volta sulla

stessa ordinanza del gip.

La prima volta era emer-

so che il pm Raffaele Ti-

to da rifare per Giorgio Sabbadın

pm Raffaele Tito e ha annullato la decisione del Tribunale del riesame che aveva ridato la libertà a Giorgio Sabbadin, l'imprenditore indagato per l'omicidio della ex cognata Natalia Fernandez, uccisa a Sincelejo nell'aprile di un anno fa Al momento non si conoscono le motivazioni del-

# Libertà da "riesaminare" per Sabbadin Accolto dalla Cassazione il ricorso del pm Tito. A breve le motivazioni

lievitare fino a 106 euro.

Nonostante la "botta"

L'imprenditore Giorgio Sabbadin, coinvolta nel caso de a cameriera uccisa in Cotombia

to non aveva messo in tempo a disposizione del difensore di Giorgio Sabbadın, l'avvocato Franco Ferletic tutti i documenti in possesso dell'accu-Questa circostanza aveva determinato, assieme ad altre valorizzate dalla difesa, la scarcera zione dell'imprenditore La Procura aveva impugnato la decisione e la Cassazione ha accolto il ricorso annullando con rinvio la decisione del riesame.

Sabbadın era stato arrestato il 28 settembre, quando i carabinieri su ordine del pm Tito lo avevano raggiunto nella sua abitazione di San Canzian presentandogli l'ordine di arresto del gip

Morvay. Lo stesso magistrato lo aveva fatto liberare due mesi prima dal carcere di Gorizia dove il pm Tito era riuscito a farlo rinchiudere, seppure per poche ore. Gli indizi raccolti allora apparivano troppo labili. In segui to, nel corso delle indagini, si erano fatti più consistenti. Per questo era scattato il secondo arresto che ora Riesame ha annullato. Ma ora Cassa zione ha a sua volta annullato le decisioni del

riesame

Giorgio Sabbadin, va precisato, resta comunque in liberta. Va aggiunto infatti che nella nuova udienza del Tribunale del riesame non potrà non essere tenuto conto di quanto è emerso in queste ultime settimane ın cui il Tribunale del riesame ha anche ridato la libertà al secondo indagato, Leonidas Betancourth, ribadendo che mancano i gravi indizi necessam, secondo la legge

per tenerlo rinchiuso in cella

Infatti gli elementi che avevano portato in carcere in luglio scorso Leonidas Betancourth sono risultati per i giudici marcatamente carenti sul piano probatorio. «Sono solo vittima di un complotto. Io con questa brutta faccenda non centro nulla Sono innocente», aveva dichiarato Sabbadin fin dall'inizio delle ındagını.

### Piazza Cavana, 1 - TRIESTE Tel. 040 303350 **ACQUISTO ARGENTERIA** GIOIELLI VECCHI BRILLANTI **BIGIOTTERIA IN QUANTITÀ** OROLOGI DA POLSO MONETE E MEDAGLIE PAGAMENTO CONTANTI VALUTAZIONI GRATUITE **ANCHE A DOMICILIO**

ANTICHITÀ E GIOIELLI

Lo Scrigno



# Sanità a Trieste

numero verde sanità

A cura della Manzoni & C. pubblicità

AZIENDA COPERACIENZ UNIVERSTRANA GOPEGAZA INDICITI DA TINESTO V AZIENDA PER I GOPEGA CAMPANTANIA A E TINESTONIA V ANTO E RECEINERO E CAMATERIE SCHINITIFICO RUBLO GARRIGA O L'INSERTO DEDICATO ALLA SANITÀ TRIESTINA È IN EDICOLA OGNI PRIMO GIOVEDÌ DEL MESE POTETE SCRIVERE A: E mail: redazione@ass I sanita/vgut - Redazione sanità Ufficio Programmazione Azienda per i Servizi Sanitari n. I Triestina Via Guglielmo de Pastrovich I 34 100 Trieste.

# I principi dell'Oms e le buone pratiche triestine

Vi è convergenza, dice Benedetto Saraceno, nella visione culturale, tecnica, organizzativa e nella concezione di salute e sanità pubblica

71 Rapporto 2008 della Commissione Oms (Oraganizzazione mondiale della sanità) sui determinanti sociali della salute, il Rapporto mondiale Oms 2008 sur sistemi primari di salute e il nuovo programma quinquennale dell'Oms per la salute mentale sono tre importanti documentì direttivi di sanità pubblica che espremono, seppure da angolazioni differenti, la medesima visione atrategica dell'Oms rispetto alle priorità di politica samitaria.

- LI vincoli e le Interazioni fra povertà, esclusione sociale e malarria sono imprescin dibili per la concezione e l'organizzazione di sistemi sanitari che rispondano efficacemente alla shda lanciata alla salute dei cittadini dall ingiustizia, dall'iniqui ta, dall'esclusione e dalla
- povertà. 2 II massiccio e progressivo aumento delle patologie croniche shua i sistemi sanitari concepto esclusivamente per fornire esclusivamente risposte mediche e acute. In realtà più dell'80 per cento del tempo di vita degli individui affetti da patologie (cardiovascolars, tumorali, metaboliche e mentali) è speso fuori dall'ospedale senza tuttavia che venge a cessare il bisogno di cura, di assistenza, di riabilitazione e inclusione sociale sistemi sanifari centran sull'egemonia finanziaria, organizzativa e culturale dell'ospedale tendono a fornire alle parologie croniche risposte di abbandono istituzionale (in Istituzioni socio sanıtarse il più delle volte inadeguate) o di abbandono tout court al terminare la risposta medica e ospedaliera. E questo perché non investono in salute comunitaria



### Il saluto di Franco Rotelli

Scade in questi giorni il mio (terzo) mandato come direttore generale dell'ASS I triestina Ritengo si tratti attualmente di una delle migliori e meglio organiz zate aziende sanitarie responsabilità nel sistein Italia. Ringrazio tutti gli operatori con cui ho potuto collaborare in questi anni e i citta dini che mi hanno manifestato in questi giorni il loro forte apprezzamento per l'operato dell Azienda. Primario psichiatra dal 1973, hopotuto collaborare con-Franco Basagha durante tutto il periodo della

sua direzione a Trieste Dal 1979 ho assunto la direzione dei Servizi psichiatrici della provincia fino al 1995, Per quasi quarant'anni ho gestito diversi livelli di ma santtario pubblico di Irieste è ringrazio le Pubbliche ammini strazioni che hanno sostenuto il mio lavoro Certamente l'equipe che si è formata negli anni raggiungera nuovi positivi risultati a beneficio di tutti i cii tadini

Franco Rosells



# Un riconoscimento di grande autorevolezza

Pubbachiamo, In questa pagina, l'intervento proposto da Benedetto Saraceno, diretto re del Dipartimento di salute mentale e abuso di sostanze del. Organizzazione mondiale della sanità, nella giornata conclusiva del grande conve-

gno "Trieste 2010 - Che cos'è salute mentale3" che dal 9 al 13 febbrato ha munito nel parco di San Giovanni studiosi e cutadini da 40 Paesi. Nel meeting si è discusso sui percorsi più adeguati per la tutela e la riconquista della salute men

tale. Nel dibattito non potevamancare una riflessione sul significato di quella riforma nel la nascita dei servizi sanitati sull territorio. Oggi infatti spesso diamo per scontata la presenza dei Distretti nel cuore dei rioni, dei medici e degli infermieri sul territorio, dell'assistenza a domicilio. Ma si tratta di realta che risalgono a una decina d'anni fa appena e che nella nostra città si sono sviluppati a partire dall'esperienza matura sa negli anni Settanta, quando l'apertura dell'ospedale psichiatrico si accompagnò alla nascita di servizi sul territorio. Nel suo messaggio Benedetto Saraceno sottolinea come "la visione culturale, tecnica e organizzativa della sanità triestina riflette bene la visione promossa dall'Oms". Si tratta

dunque di un riconoscimento di grande autorevolezza che pone l'Azienda per Servizi Sanatara n. 1 Triestina a livel Il d'eccellenza nel panorama sanitario internazionale e che apre ulteriori impegnative sfide per il futuro

3 La salute si mantiene o si riacquisisce non solianto grazie ad interventi di natura medica ma ad interventi di sostegno psicologico, sociale e economico che aumentano il potete complessivo degli ındividui (soprattutto dei più vulnerabih) a fare fronte alle avversità fisiche, psicolo-

giche e sociali cui sono esposti. La partecipazione, la solidarietà, la dignità psicosociale sono elementi costitutivi e determinanti di qualunque processo di mantenimento o riacquisizione della salute. 4.La comunità di vita quotidiana dei cittadini è il luogo privilegiato della costruzione.

mantenimento e riacquisizione della salute, fatta salva l'utilizzazione delle strutture ospedahere per fornire limitati e ben definiti interventi diagnostici o terapeutici che necessitino di strutture complesse

La lunga collaborazione fra il Dipartimento di salute mentale e abuso di sostanze dell'Or-

ganizzazione mondiale della sanità e l'Azienda per i servizi sanitari nº I di Trieste ha messo. in luce la coerenza fra le scelte strategiche dell'Azienda triestina e la visione e i principi espressi dall'Oms nel campo della salute mentale e della salute in generale.

Il Dipartimento di salute men-

tale e abuso di sostanze dell'Or ganizzazione mondiale della sanità apprezza lo straordinario percorso più che trentennale compiuto dai servizi di salute mentale di Trieste con instancabile capacita innovativa e conattenzione costante alla qualità del servizio offerto ai cittadini. I servizi di salute mentale

di Trieste hanno offerto, in collaborazione con l'Oms o indipendentemente da essa, cooperazione tecnica a molti paesi del mondo (America Latina, Balcani e Medio Oriente) Questi per più di vent'anni. Infine l'Azienda triestina ha promosso e sostenuto, una vastissima rete di servizi e persone

che hanno intrecciato rapporti di collaborazione, scambio e amicizia con i servizi di salute mentale di Trieste.

La convergenza di visione político tecnica fra l'Azienda per \* servizi sanitari nº1 triestina e l'Oms va oltre la salute mentale e investe l'intera concezione delia salure e della sanità pubblica così com'è espressa in numerosi documenti normativi dell'Oms. La visione culturale, tecnica e organizzativa della sanità triestina riflette bene la visione promossa dall Oms Non è dunque un caso che i Servizi di salute mentale di l'neste siano sede da vent'anni di un Centro collaboratore dell'Oms. Non è un caso che il Rapporto mondiale dell'OMS dedicato alla salute mentale nel 2001 faccia esplicito riferimento all'esperienza trlestina come esempio di buona pratica. Non è un caso che alla Giornata mondiale della salute mentale del 2008 in occasione del, annuncio del nuovo piano Oms per la salute mentale sia stato invitato l'ambasciatore italiano quale rappresentante del paese che ha approvato una legge oramai di riferimento internazionale l'ambasciatore nel suo discorso ha recordato il contributo di Franco Basagha, la legge 180 e l'esemplarità della ritorma italiana.

Infine, non è un caso che in occasione del 60 anni dell'Oms, l'organizzazione pubblichi una propria storia e che nel capitolo dedicato alla salute mentale ancora una volta si faccia cenno alla forza della legge 180 e alla sue capacità di liberare la psichiatria dal bisogno di istituzioni totali.

Benedetto Saraceno direttore del Dipartimento di salute mentale e abuso di sostanze dell'Organizzazione mondiale della sanita, Ginevra

# I servizi di salute mentale e la visita del senatore Ignazio Marino

ste è davvero un modello. A siatare, se mai ce ne fosse bisogno, l'idea che l'esemplarità triestina abb.a a che fare con gli stereotipi o con il mito più che con la realtà è la Commissione parlamentare d'inchiesta sul Servizio

In tema d. salute mentale Trie- sanitatio nazionale presieduta to dipendenze, incontrando questi giorni - spiega Ignazio ne e l'interesse alla cura delle de umanità che è fondamentale tanto positiva l'impressione del in ambito nazionale; pochisdal senatore Ignazio Marino (Pd). Mercoled) 17 febbraso i suoi componenti hanno fatto tappa a Trieste e fino a venerdi hanno visitato i servizi del Dipartimento di salute mentale (Dsm) e del Dipartimen-

operatori e famigliari La visita, tanto più significativa perche avvenuta proprio nel momento in cui alla Camera s'iniziano a valutare le proposte di modifica della legge 180, ha sortito impressioni più che positive. "În

Marino – abbiamo avuto modo di attraversare tutti i luoghi della salute mentale, che in parte già conoscevo da una mia precedente visite. Devo dire che la cura degli spazi è davvero esemplare e fa capire la passio-

persone del loro spirito e della loro psiche". "Basta entrare continua - e ci si rende conto di come sia assente qualunque strumento di contenzione e di limitazione della libertà personale ma sia presente una gran-

per il recupero delle menti delle persone che si trovano in difficoltà" A colpire in modo particolare il senatore le tante cooperative socials che consentono l'insertmento lavorativo delle persone in difficoltà. Altret-

senatore Michele Saccomanno (Pdl), relatore della Commissione ispettiva. "L'aspetto di maggiore interesse - dice - è il Centro di salute mentale che lavora 24 ore al giorno. E' una delle risposte migliori realizzate

simi hanno raggiunto questo upo di progetto e d'efficienza" L'indagine, spiega Saccomanno, proseguirà ora in altre realtà "Trieste - dice -è davvero un modello: vi sono dei risulta-

### SANATORIO/LAVORI

### La casa di cura rinnova spazi e organizzazione

Quest'istituzione storica della sanità triesnna, fondata nel 1897, stainfatti ammodernando la struttura e l'organizzazione. Sono stati finota ristrutturati il secondo, il terzo e Il quarto piano realizzando aree di degenza e ambutatori moderni, luminosi e confortevoli. I iavori sono attualmente in corso al primo piano e nel seminterrato, in cui sarà abicara la Radiologia, La ristrutturazione convolgerà a breve al piano terra, dove s'interventà sull'antico ingresso e la reception contemperando l'architemira originaria con una fun-

Il Sanatorio triestino si rinnova.

prevista per il 2011-2012. Ci si sta inclire dorando di una nuova organizzazione e di nuovi servizi con un nuovo direttore santano. Andrez Flego, psichiatra, igienista ed esperno di quandi delle cure un nuovo regulamento interno e la motganizzazione delle Unità operative tra cui quella di Patologia della mammella dei dotton Pellis e Lizza, integrata nella Breast unit ortadira, Inoitre per mignorare la qualità delle cure si sta adeguando il modello organizzativo a una sempre maggiore centralità del paziente.

zionalità moderna. La fine lavori è

### PINETA DEL CARSO/OCULISTICA

# La cataratta oggi si tratta con l'aiuto degli ultrasuoni

Ogni anno nella struttura si eseguono oltre mille interventi per rimuovere il cristallino malato

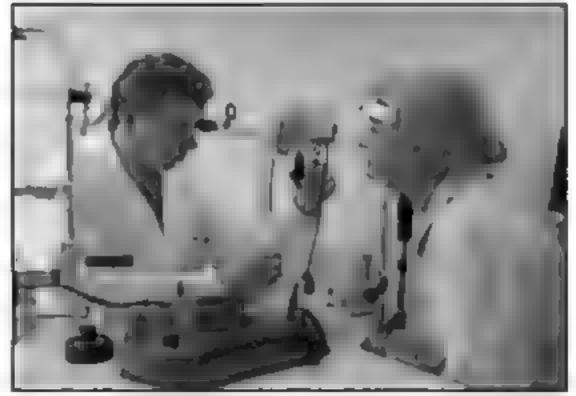
Til termine "cataratta" è molto antico e nasce dall'idea fanta-A siona che il biancore presente davanti alla pupilla sia una specie di cascara di acqua che scende dal cervello. A provocare la cataratta, che nella forma più avanzata si presenta come un velo biancastro davanti all'occhio o una macchia biancastra nella pupilla, è in nealtà un processo ben diverso, di solito associato all'invecchiamento dell'occhio, che determina l'opacizzazione del cristallino. Tra i sintomi più comuni, una

visione annebbiata o sdoppiata Porché, a oggi, non esistono trattamenti farmacologici di provata efficacia per la cura di questa patologia, l'unica strada percorribile è l'intervento. "La chirurgia della cataratta - spiega Fabio Baccara, responsabile dell'Oculistica della Salus - è una delle operazioni prù comunemente effettuate al mondo e anche una delle più sicure ed efficaci. Nella tecnica più recente, la facoemulsificazione, utilizzata nella nostra struttura, si usano gli ultrasuoni per frammentare

il cristallino all'interno dell'occhio e quindì aspirarlo attraver so un'incisione molto piccola" Una volta rimosso, il cristallino opaco è sostituito con una lente di materiale plastico biocompatibile che consente di percepire in modo normale la profondità e le immagini e di avere una visione laterale. L'intervento chirurgi co, che nel 95 per cento dei casi non dà complicazioni, va preso in considerazione quando la catarar ra provoca una perdua della vista tale da pregiudicare la sicurezza

nelle attività quotidiane, dice il dottor Baccara. \* In linea generale è il paziente che deve dire se la sua capacità visiva è divenuta insufficiente a svolgere il suo lavoro, a guidare l'automobile senza correre pericoli, a leggere o guardare la televisione senza fatica"

Alla Salus, dove la lista d'attesa è attualmente di circa due mesi. si eseguono ogni anno oltre mille interventi di cataratta quasi esclusivamente in regime ambulatortale, con una permanenza presso la struttura di circa due ore



grazie all'utilizzo di un'anestesia locale che consente un'immediata dimissione al termine dell'intervento. Anche se si presenta come un'operazione rapida e indolore non va comunque sottovalutata o banalizzara. È dunque importante che chi è affetto da cataratta si

affidì a uno specialista con una provata esperienza chirurgica per ridurre il rischio di complicanze, discuta con il chirurgo l'opportunità di eseguire l'intervento, e segua le poche ma importanti indicazioni che vengono fortitte.

# Quando le cure sono a misura dei malati più anziani

E' l'unico reparto di questo tipo attivo nel Friuli Venezia e accoglie pazienti che hanno in media oltre 85 anni

I trova a Trieste all'ospedale di Cattinara, l'unica Geriatria per pazienti acuti attıva oggi nel Fnuli Venezia Giulia. Nelia città più vecchia d'Europa un reparto di questo tipo garantisce una risposta mirata alle necessità di ricoverata the harno one à media di 88 anni per le donne e di 85 per gl. uomini e funge al tempo stesso da laboratorio per un'organizza zione sanitaria e sociale capace di dare risposta alle necessità delle persone anziane. "La moderna Ger atria non si riconosce più negli antichi e stereotipati ruo, che ancora le vengono alvolta attributi", spiega infatta Gabriele To go, dire tore della strattara "La Genarria non épiù il reparto dei pazienti senza speranza destinati solo a essere azutati negli ultimi difficili passi della vita. E non è neppure un reparco di lungodegenza in cui si risale la china del recupe ro della perdata autonomia o si affrontano le difficoltà del reinseri mento sociale e assistenzi i e" I pazienti che oggi approdano al reparto di Geriatria sono semplicemente malati gravi, persone the and con and o più patologie predominanti affiancate da altri problemi concomitanti, per cui però la prospettiva di ripresa non è impossibile come si potrebbe

Professor Toigo, quali sono i problemi di salute che più spesso ricorrono in Geriatria? l'anziano versa di solito in una situazione di grande fragilità e instabilità. Le parotogie più frequenti sono quelle cardiovascolart e quelle infertive, soprattutto polmonari e urinarie. Ma a essesi sovrappongono e si intreccia no altre gravi patologie d'organo: insufficienza renale acuta e cronica, patologie gastroentera



che, neoplasse, insufficienze vascolari, malatue metaboliche (in primis il diabete mellito, che ha una prevalenza del 40 per cento nei nostri pazienti). Ne risulta un quadro clinico molto complesso e talora di mandita gravità, che fa assumere a nastro reparto le caratteristiche dei reparti di tera pta tub intensiva, Non bisogna infine dimenticare che a questiaspetti si sovrappongono aspetti di fragiatà legati a problematiche quali i deficit cognitivi le sindromi da immobilizzazione a malnutrizione o situazioni di povertà e solitudine che costringono medici e infermieri inventare nuovi approcci terapeutici o

A queste condizioni le prospettive di ripresa sembrano problematiche.

Malgrado questi quadri clinici così complicati e severi e l'ele vata età media la prognosì è complessivamente buona. Su cento neoverati (90 dei quali provengono da casa propina), 42 tornano infacti al domicilio, 33 entrano in Rsa per un periodo di nabiatazione. 11 sono neoverati in strutture protette mentre quattro vengono avviati ad altrireparti di assistenza

Oltre all'età vi sono motivi particolari per cui si ricovera un malato in Geriatria anziché in un reparto di Medicina in-

Si tratta di reparti molto diversi per la ripologia dei pazienti Al di là del dato anagrafico, le differenze riguardano il grado di autonomia funzionale, il contesto sociale e assistenziale e le esi-

genze di continuità assistenziale La caratteristica della Geriatria è inoltre quella di essere un reparto specialistico che lavora instretto raccordo con la Medicana d'argenza di cui accogne oltre il 50 per cento dei ricoverati Collabonamo poi con la strut tura di post acuzie che accoglie i malati dopo l'intervento chi

A caratterizzare il reparto è anche la presenza di una scuola di specialità.

l uno degli assi portanti della Geriatria. La formazione dei futuri specialisti avviene oltre chenel nostro in reparti specialistici ospedalieri con competenze gematriche, in strutture afferential territorio, strutture protette e qualificate realta del volonta

Nel caso del malato anziano l'ospedale, per quanto necessario, può presentare alcuni rischi.

Come ci si regola a questo pro-

Abbiamo ben presenti i pericoli legati al espedalizzazione: le cadute con le loro spesso gravi con seguenze, il delmum, le infezioni, le reazioni avverse da farmaça ostre al disagio di vivere in una struttura che non è il proprio domicilio e che ha suoi tempi e ritmi. Nessun paziente deve essere esposto a questi fattori inutilmente ne deve rimanere in ospedale più a lungo del necessano. Durante la degenza i nechi vanno poi affrontati con adeguati protocolli di preven zione delle cadute, del delimim, dell monutrizione, dell'iperidiata zione o della disadratazione e delle infezioni ospedaliere

Cosa accade alla persona anziana dopo le dimissioni dalla Genatria? E' prevista in qualche modo una prosecuzione delle cure?

Il percurso clinico prevede una continuità assistenziale anche dopo l'uscita dall'ospedale grazie alla collaborazione essenziale dell'Azienda per i Servizi Sanitari, in particolare dei Distretti I Unita di valutazione genatrica distrettuale prende visi ine dei casi, su nostra segnalazione e decide collegialmente le differenti modalità di presa in carico Per alcum casi più complessi è talora necessario operare una presa in carico più intensiva e personalizzata che prevede la presenza di un "case manager" Un'insziativa molto innovativa, attivata di recente dall'Azienda Ospedaliero Universitaria e dall'ASS, prevede l'accesso diretto alle Rsa del geriatra che ha avuto in cura in ospedale un paziente particolarmente instabile e fragile

In un reparto come il vostro si tocca con mano ogni giorno il limite estremo della medicina. Come vi regolate nei casl potrebbero sconfinare nell'accanimento terapeutico?

La cura del paziente any ano con patologie acute deve sempre guardarsi dallo sconfinare in pretese cliniche e terapeuti che impossibili. Deve nfuggire da ostinati e "accaniti" percorsi diagnostici e deve esaminare enneamente, giorno per giorno Lintensità l'efficacia, la percorribilità, il rapporto tra i costi u mani ed economici e i benefici d. una cura cercando sempre il gnisto equilibrio tra il possibile e l'impossibile, l'unle e l'inunle anche alla luce dei desideri esplicitamente espressi da parenti o dai o stesso paziente.

#### OSPEDALI/DIREZIONE

### Il saluto di Franco Zigrino

Alla scadenza del secondo zionale secondo le norme mandato conferitomi dalla Regione, desidero ringra- ospedale universitarso nazioziare di cuore tutti coloro - Operatori ospedalieri, Docenti e Ricercatori univer- ci. ad esserci riuscito. Acsitari messi a disposizione, creditamento significa, pri-Sindacati medici e del Comparto, Associazioni di Vo- rezza nelle cure per pazienti lontariato - che con il loro e operatori, è rappresenta lavoro quotidiano hanno garantito in questi sei anni ai cittadini della provincia di l'éleste e ai tanti pazienti venuti dall Italia rutta, un'assistenza ospedaliera di qualità. Grazie all'impegno di tutti sono stati raggiunti objettivi considerati fino a poco tempo prima impossibili, dalia conclusione dell'Anatomia Istituzioni e i Sindacati, ed patologica e delle Aule didattiche, alla riqualificazione recnologica e impiantistica di Cattinara, alla ristrutturazione del Maggiore

La strettissima collaborazione instauratass fin da subiro con la facoltà di Medicina e con il suo Preside, professor Guasch or , così come con il suo successore professor de Manzini, ha permesso di costruire nei fatti quell'azienda integrata con l'Università, che nel resto d'Italia e perfino nella nostra regione appare tuttora come una

Sopra ogni altra cosa, l'at tenzione rivolta alla quatà delle cure e all'efficienza dell'Ospedale ci ha condotto all'accreditamento interna-

loint Commission, prico nale, e comunque uno dei pochissimi ospedali pubblima di ogni altra cosa, sicuper tutu noi un patrimonio di conoscenze professionali, consapevolezza e orgogio per i praprio lavoro, che non-potrave are disperso. luno cio e merito del cli ma aziendale ottimate della piena collaborazione con l'Azienda per i Servi zi Sanitari n. 1. il Burlo, le è stato conseguito nell'equilibrio economico, garantito annualmente dal pareggio di hdancio.

Grazie, dunque, a tutti, per aver collaborato fattivamente a raggiungere tutto que-

Sono certo che la forte motivazione, la responsabilità, la capacità di lavoro, di coinvolgimento e di collaborazione tra operatori, cittadini e istituzioni, conseniiranno al nuovo Direttore generale degai Ospedali Raumiti, di cognere unteriori traguardi nell'interesse del Serviciona nitario pubblico, bene d'immenso valore, che ognuno è renuto a difendere

Franco Zigrino

### OSPEDALI/CLINICA ODONTOSTOMATOLOGICA!

# Dopo il trapianto s'interviene sulla salute dei denti

Un servizio si fa carico delle tante problematiche orali che possono insorgere per la terapia antirigetto

uando si parla di trapranti di mdo ci sa interroga sulle cure the segmono I intervento. Fppure chi riceve un nuovo organo va incontro a una serie di trattamenti volti a prevenire il rigetto dei nuovi tessuti e a mantenere l'organismo in buona salate. Tra questi ultimi riveste un importanza fondamentale la prevenzione e la cura delle patologie del cavo orale. La persona deveinfatti essere presa in carico dall'odontoiatra prima possibile allo scopo di preventre la comparsa o trattare precocemente possibili infezioni e le complicanze secondarie alla terapia immunosoppressiva qualt l'ipertrofia gengivale (nei pazienti che assumono ciclosporina), macositi, infezio-



ni oraci di origine virale o fungine. "Quest'importante attività - sprega Leo Udina, vicesegretario regionale dell'Aned (Associazione nazionale emodializzati e trapiantati) - viene svolto a Trieste dalla Clinica

odontostomatologica diretta da Roberto Di Lenarda", "Si tratta di un servizio, forse ancora poco noto ai cittadini continua - cui possono fare. riferimento tutti i trapiantati della regione per le problema-

tiche orali che spesso s'accompagnano alla terapia immunosoppressiva antirigetto"

Il servizio, sorta nel 2001, si fa attualmente carreo di un'ottantina di pazienti e punta a prevenire la comparsa delle parologie e le eventuali rica dute attraverso uno specifico protocollo di lavoro. "Le visite programmate spiegano Roberto Di Lenarda e Gaetano Castronovo della Clinica Odontostomatologica - pretutte quelle che possono essere le problematiche di tipo odontotatrico (car e, malattie parodontali e patologie orali) e trattamenti digiene professionale. Particolare attenzione viene posta alla prevenzione e alla terapia, chirurgica e non, dell'ipertrofia gengiva-

le che si riscontra in circa il 30 per cento dei pazienti che assumono terapia ammunosoppressiva con ciclosporina A". Nel quadro del servizio si approfondiscono inoltre pato logie qua i le infezioni focali e quelle batteriche fungine o virali. Un forte impegno è infine tivolto all'istruzione e alla mottvazione del paziente all'igiene orale e alla regolarità delle visite di controllo-Per formire alcuni utili suggevedono un'analisi generale di rimenti e stato predisposto un opuscolo dal titolo "Problematiche orali nel paziente trapiantato d'organo" scartcabile dal sito internet dell'Azienda Ospedaltero Universitaria (http://www.aots.sanita.fvg tt/aots/infocms/RepositPubbl/table4/51/Allegati/probl\_

### OSPEDALI/VOLONTARIATO

### Le associazioni trovano casa al Maggiore

Inaugurata una nuova sede per Avo, Aido, Acti, Aned e Atf

Si rinnova la collaborazione tra gli ospedali triestim e il vo-Iontariato, A suggellare questo prezioso legante l'inaugurazione mercoledi 24 febbraio deil area dedicata alle sedi delle associazioni. Al terzo piano dell'ospedale Maggiore hanno infatti trovato sede l'Associazione volontari ospedaneri (Avo) insteme all Associazione ttaliana per la donazione di organi tessuti e celade (Aido) Associazione cardiotrapiantati italiani (Acti). l'Associazione nazionale emodializzani trapiantati (Aned) e l'Associazione trapiantati di fegato (Atf). Dalla loro nuova casa le associazioni di volontanato potranno trarre nuovo slancio per le numerose attività a favore des cittadini malati. La sede di Aido. Acti. Aned e Atf è aperta il mercoledi dalle 10 alie 12



(relefono 040 3992042). La segreteria dell'Avo, che oggi conta 160 volontari e presta quasi-18 mila ore l'anno di supporto ai degenti, è aperta da lunedì a venerdi dalle 10 30 alle 12.30 tetelono 040 3992550 339 5458003). L'associazione, che

ha da poco realizzato un suo sito internet www.avotrieste jimdo.com, ricorda agli studenti universitari che la partempazione a quest attività di volontariato ha valore di credito formativo per le facoltà

### OSPEDALI//MUSEO DELLE SCIENZE SANITARIE:

# Tra ferri antidiluviani e lettighe la medicina d'epoca si mette in mostra a Cattinara

trap\_organt.pdf)

Da oggi è in esposizione al pubblico una raccolta di strumenti e apparecchiature che ripercorrono un'evoluzione straordinaria: dal 1841 alla metà del secolo scorso



Il pezzo più elegante è la carrozzel la în pelle nera e paglia di Vienna che ai primi del Novecento conduceva i malati lungo i corndor dell'ospedale Maggiore. Il più vissuto il tavolo con tanto di staffe ginecologiche destinato al parto, consunto sui bordi di pelle e gommapiuma li dove si appoggiavano le donne. Il più impressionante? Senz'altro la sene di forcipi di dimensioni a dir poco spropositate. O forse quell'apparecchio per l'elettrochoc, d'apparenza del tutto asettica, responsabile di te-

rapie dolorose quanto terribili Ma le chicche, per gli appassionati e per i semplici curiosi, non finiscono certo qui perché il neonato Museo delle scienze sanitane che s'inaugura oggi alle 11 a Catturara propone una carrellata davvero suggestiva sulla medicina triestina dada metà dell'Ottocento al secolo-

Ospitata all'ingresso della Biblioteca di medicina, in un punto di grande passaggio, l'esposizione of fre un campionario di oltre cento reperti che spaziano dal ferro chi-

rurgico alle lettighe. I reperti (oltre trecento quelli catalogati finora) sono stati riuniti con pazienza certosina, nel corso degli anni, dagli animaton di questo nuovo polo espositivo. "Il lavoro di raccolta ha preso il via una decina d'anni fa. mercendo insieme i canti strumenti e oggetti che via via venivano ritrovati al Maggiore", spiega Euro-Ponte, storico della medicina che figura tra e padri di quest'iniziativa insieme, al chirurgo toracico Mano Nicotra e Anna Krecic dei Ci vici musei. Di siringa in fonendo-

scopio, di termometro in bisturi, il patrimonio ha ituziato ben prestoad assumere una consistenza forse imprevista al principio. Anche perche à inciementare la racculta sono ben presto arrivate le donazioni dei privati, che hanno voluto così rendere omaggio a una vocazione medica che spesso ha attraversato intere famiglie triestine. Agii oggetti tipicamente ospedatieri si sono così sommati interi gabinetti odontoratrici (con il trapano azionato a pedale), una bella valigerta da medico contenente tutto il ne-

cessario per le emergenze (incluso un forcipe per parti improvvisi), un kit chirurgico tascabile e tanti

Il risultato è una collezione che fotografa la straordinaria evoluzione desa medicina dal 1841, anno di fondazione dei Maggiore, alla metà del secolo scorso. Ma la raccoltanon si lumita a narrare le principali tappe delle scienze mediche e della tecnologia. La varietà e la ricchezza degli strumentari, sottolinea infat ti il professor Ponte, ci consente di npercorrere la glonosa storia della

medicina triestina che a fine Ottocento visse un momento di grande fulgore, Basti pensare che uno dei primi gabinetti radiologici d'Europa trovo posto proprio all'ospedale Maggiore di Trieste

I contenuti del nuovo Maseo, ac cessibile al pubblico negli orari di vis.ta dell'ospedale, sono disponibil, anche su un cd a cura di Euro Ponte, Mario Nicotra e Luigia Bacarini realizzato grazie al sostegno de.la Fondazione Kath.een Casali e la collaborazione di SmaTs e dei Civici muse.

# I pediatri scommettono sul futuro con i farmaci biologici

Questi nuovi medicinali consentono di trattare con successo patologie autoimmuni o da infiammazione cronica

T farmacı biologici: una rivolazione in campo terapeu-Ltico e una scommessa per d futuro desla pediatria, su cui l'IRCCS Burlo Garotolo sta in vestendo energie e risorse. Questi particolari ripi di medicinali stanno infatti dando risultati straordinari anche nella medi con infantile, alleviando le sofferenze di centinata di bambini Malattie come l'artrite reumatorde dell'adulto, l'artrite crontcagiovanile e il morbo di Crohn, particolarmente severi e che non rispondono alle comuni terapie, a cuni tumors e malattie del sangue, hanno oggi la possibilita di ventr curati con la cosiddetra rerapia biologica. È i risultati sono importanti: si riesce a spegnere la malattia alleviando le sofferenze di tante persone e migliorando la loro qualità di vita.

Ma cosa sono i farmaci biologici, introdotti in commercio per la prima votta intorno al 2005P Questi farmaci inutano o riproducono, per mezzo de la tecnologia del Dria ricombinante, molecole proprie dell'organismo, come anticorpi, recettori ce lulari e recettori solubili. Il loro compito è preciso "attac care" una determinata molecola, dannosa per il nostro organismo, e neutr sitzzarla. Non sono utilizzati solo in pediatria, ma anche per gli adulti, in reumatologia e gastroenterologia, per la cura di tutte le malattie da autoaggres sione o autoimmuni, e quelle da tobammazione cronica-

"I farmaci biologici vanno prescrittì solo nei centri ospedalic ri accreditati - spiega Loredana Lepore responsabile del servizio di Reumatologia e trattamento delle immunodeficienze del Burlo Garofolo - Gli efferti collaterali sono limitati e in gene re transaori, regredendo con la

**BURLO/VOLONTARIATO** 



sospensione del farmaco. Bisogna comunque essere prudenti controllare stretturnente i pazienri che assumono tali rerapie e attuare dei precisi accorgimenticome accertars) che non vi sia ana tubercolosi in atto o pregressa". I primi farmaci biologici sono stati quelli diretti contro le citochine, sostanze che vengono liberate durante i processi inhanimatori e sono responsabilidella croniciazazione del processo morboso e dei danni che da esso conseguono. Il primo

farmaco utilizzato nelle malattici inhammatorie croniche, come l'artrite reumatorde e le malattie intestinali croniche, è stato l'etanercept, cioè il recettore solubile del inf. citochina cruciale nei meccanismi dell'infiammazione cronsca, Questa sostanza, introdotta nel circolo sanguigno, è in grado di combinarsi con il Infeireolante, neutralizzandolo e impedendo che la molecola inframmatoria si arracchi alla membrana cell alare trasmetten do il messaggio infiammatorio

l'etanercept, altri due farmaci biologici anti-Tnf sono stati

Nel corso degli ultimi dieci anni molte altre molecole biologiche sono state sintetizzate è sperimentate in campi diversi della medicina, soprattutto in campo reumatologico, gastroenterologi co, ematologico ed oncologico Dopo il successo ortenuto nella medicina dell'adulto, lo stesso farmaço è stato sperimentato anche nelle malattie inframmatisrie a insorgenza infantile, come Lastrite cromea giovande. Dopo-

sintetizzati: entrambi sono degli anticorpi come quelli che noi stessi produciamo contro germi o virus, ma diretti contro il 1 nf. l'infliximab e l'adalimumab. Il primo si è dimostrato particolarmente utile nel morbo di Crohn (una malattia intestinale cronica), il secondo rappresenta un ulterrore passo in avanti, perché meglio tollerato. "L'introduzione della terapia biologica - afferma Loredana Lepore - ha portato a un crollo delle terapie cortisoniche che, specie nei bambini, possono provocare effetti molto

gravi come il ntardo di crescita,

l'osteoporosi, l'obesità"

Dopo i farmaci in grado di bloccare il Tuf, altri sono stati sintetizzați per bloccare le molecole responsabili dell infiammazione, come l'interleuchina 1 (anakinra) e l'interleuchina 6 (rocilizumah). La prima e oggi sl. farmaco di prima scelta nei casidi artrite idiopatica infantile di tipo sistemico. I anakinta e in grado di controllare e di spegnere le sindromi autoinfiammato ne congenite caratterizzate da sintomi già presenti alla nascitaper i quali non esisteva alcun ri-

medio fino a pochi anni fa. Moltissimi farmacı biologici conclude la responsabile del servizio di Reumatologia e trattamento delle immunodeheienze del Burlo - trovano oggi appli cazione anche in alcuni tumon e in alcane malattie del sangue Partroppo rimane il problema del costo elevato dei farmaci biologici. Però, se pensiamo al fatto che possono fermare malattie potenzialmente evolutive e causa di darini severi, a volte irreversibili per i pazienti, il risparmio the si officine a lungo termine anche in termini di spesa sani tursa, probabilmente supera la spesa iniziale"

### **BURLO/DONAZIONE**

# Il gesto generoso di Sergio Zanetti per un messaggio di solidarietà

Dopo un'intera vita passata a combattere contro dolomsissime malattie e malformazioni fisiche, ha deciso di donare una consistente parte della propria eredità all'IRCCS Burlo Garofolo, per contribuire a quella preziosa attività di ricerca scientifica in campo san Tario che contribuisce a salvare e migliorare la qualita della vita a tanti bambini italiani e stranieri. La donazione è stata resa nota. Down, ipovedente, colpialcum giorni la cd e opera to da una malformazione del trastino Sergio Zanet- dentaria, un'invalidante ti, morto lo scorso agosto a malattia della pelle e al-

Una decisione, quella di Sergio Zanetti, dettata da una forte sensibilità verso la ricerca in campo medico e scientifico frutto, come spiegaro dagli amici, de le tante sofferenze fisiche e psicologiche patite in vita dall'uomo: questa speciale sensibilità lo ha portato a indicare nelle sue volonià testamentarie l'ospedale materno infantile come destinatario di una consistente parte del suo patrimonio, ben 180 mila euro E' una donazione importante per il Burlo Garofolo, che va ad aggiungersi alle tante altre dimostrazioni di solidarietà, di stima e af fetto di cui si rendono pro-

tagonisti privati cittadini, enti e associazion.

L'autore del generoso gesto è stato, dunque, questo anziano signore, la cui storia merita una menzione particolare in virtù della sua vicenda personale. Zanetti, infatti, ha combattuto sin dalla pascita contro difficili e dolorosi handicap, sottoponendosi anche a numerosi interventi chirurgici. Affetto dalla sindrome di tre anomalie congenite, luomo trovò comunque sin dall'infanzia la forza e il coraggio di sedersi con profitto sui banchi di scuola, giungendo a conseguire il diploma in ragioneria. successivamente ottenn. la specializzazione in lingua spagnola all'Istituto per traduttori e interpretti. riuscendo poi a inserirsi appieno nel mondo del lavoro, come împtegato in alcum studi commerciali azioni il benefattore rese-

Attorniato dall'affetto di pochi amici, per lungo tempo ha accudito gli anziani genitori, senza mai smettere di coltivare la suagrande passione: la raccolta di documenti di storia patria sulla Venezia Giulia Un parrimonio di testi e fotografic risultato di decenni di attente selezioni, che Zanetti ha deciso di donare ai Civici musei di Trieste, alteriormente dimostrando



la propria sensibilità e sen-

Oltre a queste concrete stino lascia in eredita anche un messaggio di speranza alle persone con disabilità, testimoniando con la sua storia come un adeguato inserimento possa contribuire ad arricchire real mente la società

viene al mondo e deve affronta-

re un percorso terapeutico con

lunghi e ripetun periodi di ospe-

da azzazione. And mette anche

gratuitamente a disposizione, per le famiglie che provengo-

no da fuori Trieste, un alloggio

# Il crollo del cortisone

vantaggi che derivano dall utilizzo della terapia biologica, sia nella medicina degli adulti che in pediatria si nomolteplici. Uno di questi, da non socrovalutare, è il crollo delle terapie cortisoniche, che va di pari passo con il costante aumento dell'uso dei medici-

nalı biologici. L'introduzione delle nuove terapie, infatti, ha portato a una drastica diminuzione dell'uso del cortiso ne, dannoso sopratutto per i bambini. Il corrisone, infatti se assunto cron camente, pao provocare, specie nei più più coli, effetti molto gravi, come

il ritardo di crescita, l'osteoporosi, l'obesità. Oggi, grazie ai farmaci biologici, i cortisonici vengono usati molto di raro e solo per periodi brevi, come terapia "ponte per soloccure rapidamente una situazione grave e nell artesa che funzioni la rerapia biologica

### **BURLO**/VOLONTARIATO

# Abc, in aiuto dei bambini destinati alla chirurgia

La onlus sostiene i piccoli con patologie malformative e le famiglie ad affrontare ricoveri e procedure



Così i referti sono in "telecomunicazione"

Il sistema donato alla Gastroenterologia dal ClubSS202

valutazione e l'interpreta zione di un'indagine endoscopica, a tutto vantaggio della salute dei piccoli ospiti dell'ospedale pediatrico Barlo Garofolo. È a questo che serve il nuovo aistemadi telecomunicazione per la trasmissione dei referri donato al servizio di Gastroenterologia dell'ospedale infantile triestino dai camionisti del ClubSS202 Un gesto di solidarietà significativo, the permette all ospedale pediatrico di usufruire di uno strumento innovativo e altamente tecnologico. Questo sistema, infatti, consente la trasmis sione in diretta delle immagini degli esami endoscopici a diverse postazioni dell'ospedale (comprese le aule didattiche). Nel concreto, ciò significa che le immagini che risultano da un esame endoscopico possono essere viste e analizzate da più specialisti contemporaneamente. Non è necessario che tutti i medici siano presenti nella stessa stanza,

Migliorare e velocizzare la basta che si trovino sodati davanti a uno dei monitor collegati grazie a questo sistema Importanti i risvolti dell'utilizzo della nuova strumentazione anche ai fini didattici: le immagini degli esami potranno infatti essere seguite e visionate anche nelle aule didattiche, permettendo così a studenti e medici in formazione di "imparare sul campo" Ma non finisce qui. Questo innovativo sistema di telecomunicazione" consentire, tramite l'utilizzo di procedure sicure, anche a specialisti di altre sedi di visionare le immagini, in modo da sfruttare appieno i vantaggi della telemedicina, confrontandost in tempo reale sulta valutazione e l'interpretazione delle immagini, Ecco, dunque, un esempio di come l'unfizzo di strumentazioni sempre più innovative possa agevolare l'operato dei tanti medici impegnati nella cura dei piccoli pazienti dell'ospedale infantile Burlo Garofolo. Una dimostrazione pratica

di come le innovazioni tecnologiche consentano di abbattere le distanze all interno del mondo scientif co e medico internazionale

l'utto questo è stato facilitàto dal generoso contributo del gruppo di camionisti del Club\$\$202, Non è la prima volta che quest'associazione dà il proprio sostegno all'Irces Burlo Garofolo, e in particolare alla Clinica Pediatrica che vanta un importante attività scientifica e di ricerca nello specifico settore. Ogni anno, infatti, i camionisti del Club\$5202 assegnano un generoso con-

tributo al Burlo Garofolo Quest'associazione, riunisce oltre 1200 soci sostenitori, di recente si è trasformata in onlus e lo scorso mese ha organizzato la propria "cena sociale", momento di riflessione ma anche occasione di festeggiamenti, come si evince dalla foto, che ritrae assieme ai responsabili dell'associazione anche alcuni autorevoli esponenti della Clinica pediatrica del Burlo



bini affetti da gravi patologie malformative the richiedono interventi chirurgici multipli e complessi, e i loro genitors, ad affrontare in modo consapevole e più sereno la permanenza all'ospedale infantile Burlo Garofolo, gli interventi chirurgici. la nabilitazione post-operatoria e il resuserimento sociale. Si tratta di una realtà nata nel 2005 su iniziativa di Giusy Battain e Luca Alberti, due genttori che hanno vissuto sulla propria pelle il dolore della malattia del loro primogenito Riccardo, al quale era stata diagnosticata una malformazione tumorale quando era ancora nella pancia detla mamma, guarito poi grazie a un lungo percorso di terapie chirurgiche al Burlo. Per riconoscenza verso l'ospedale pediatrico triestino e per dare asuto ad altri gentton con figli affetti da malformazioni da curare chinirgicamente, Giusy Battain e Luca Alberti hanno deciso di creare un'associazione di volontariato, Abc.

Una realtà che garantisce un prezioso appoggio a tanti adulti e bambini, sia italiani che stra-



nien, che iniziano un percorso in salita, e che lo stesso assessore regionale alla Salute Vladimir Kosic ha recentemente definito 'un modello, un'esperienza che dovrebbe diventare protocolloterapeutico". Alla base del lavoro svolto da questa associazione c c una precisa convinzione: il paziente è un individuo unico, che

necessità di cure e di un sostegno individuale, personalizzato, cui si deve riservare un progetto di salute specifico, sin daila sua gestazione "L'aiuto che l'associazione dà alle famiglie è concreto e si arricola in varie tasi – spiega al presidente Luca Alberti - Innanzitutto attraverso il lavoro di alcune psicologhe-psicoterapeu-

te, che forniscono un supporto psicologico e un'adeguata informazione ai genitori, quando, già in gravidanza, vengono diagnosticate patologie malformative o tumorali Ricevere uninformazione così dolorosa in uno dei momenti più belli della vita, la nascita di un figlio, è infatti traumatico". Quando il bimbo

in via del Toro (al momento in athitto, anche se l'associazione ha, tra i propri obtettivi, quello di acquistare un appartamento) Lo scopo è di alleggerire economicamente le famighe che gia vivono una situazione di disagio e di mettere a loro disposizione un luogo in cui possano sentirs: a casa. Inoltre Abc atata economicamente i genitori bisognos. durante la loro permanenza in crità. Ma l'attività di questa onlus non finisce qui. Abc infatti, contribuisce all'attività del Burlo con contributi e donazioni per l'acquisto di apparecchiature per la diagnosi e la terapia delle malformazioni chirurgiche In questi anni sono stati donati all ospedale, ad esempio, un ecografo in uso in sala operatoria un macchinario che permette di misurare lo stato di coscienza durante l'anestesia e uno dedicato alle patologie dell'apparato uranario. L'associazione inoltre contribuisce al finanziamento e all'organizzazione di congressi e seminari, per l'aggiornamento

del personale medico. Infine

Abc sosnene vari progetti di ri-

cerca scientifica nel campo della

chieurgia pediatrica e finanzia

una borsa di studio triennale per

un ricercatore, "Uno dei nostri

obiettivi per il futuro - spiega

Giusy Battain - è supportare

sempre di più la nuova pratica

di chirurgia ferale all'interno del

Burlo Garofolo"

# A primavera si vola con le Frecce tricolori

In volo per Abc. A mettere le ali a questa associazione benefica triestina, che da anni garantisce un prezioso aiuto a tante famiglie, ci penseranno i piloti delle Frecce Tricolori che dedicheranno un intera giornata a questa onlus che supporta i bambini affetti da gravi patologie maltormative e i loro gentrori. La patrusglia acrobatica più rinomata al mondo, amatassima dagli

dare il proprio contributo al lavoro e all'attività di questa realtà triestina, dedicando, in primavera (la data è ancora da definite) una giornata ai bambini, ai genitori e a tutti i simpatizzanti di Abc. Durante questa giornata speciale, gli "ospiti" dei piloti deile Frecce Incolori potranno assistere al volo di addestramento, visitare la base di Rivolto, conoscere i piloti e pranzare assieme ttaliant, ha infatti deciso di la loro. Per ulteriori infor-

mazioni si può consultare di sito Internet www.abcburlo. ir. Sì segnala poi la nascita de "I'AbBeCedario", periodico di informazione în cui l'associazione Abc racconta i risultati della propria attività, en trando nelle case dei tanti volontari e del e tante famiglie vicine all'associazione. Il giornalino, che verrà pubblicaro e distribuito tre volte l'anno, ha come objettivi proprio quedi di informare e condividere

di ROBERTO COVAZ

tare cosa significa per

l'acquario triestino esse-

re rimasto orfano, dopo 57 anni, dell'ospite più amato, il pinguino. E il vecchio Marco è sta-to il più amato di tutti La morte di Pulcinella,

avvenuta venerdi scorso,

segna a suo modo un avve-nimento storico per Trie-ste. Senza pinguini l'ac-quario non sarà mai più lo stesso e la città perde uno spicchio di simpatia e di tenerezza. Se ne ren-dono ben conto i custodi di oggi e anche l'assesso-

re comunale alla Cultura, Massimo Greco, che sa

far bene pure di conto.

Ogni anno sono circa 50mila i visitatori dell'ac-

quarto e la gran parte.

scolaresche in primis, ve-

niva a scoprire soprattut-

anche oggi. Al primo pia-

no nelle robuse teche di

vetro sono custodite certe

bisciacce da far accappo-

nare la peile Come il pito-

ne indiano delle rocce.

lungo come la larghezza

di una carreggiata di cor-

so Cavour, dal colore bian-

co e giallo che assomiglia

a un gigantesco gelato al-

la crema. Ma vuoi mette-

re un pinguino con un pi-

tone? (sia detto con rispet-

no è irresistibile perché,

ci piaccia o no, in quel

paffutto e maldestro uc-

cello in terra e virtuoso

nell'acqua vediamo spec-

chiati molti nostri limiti.

il nome pinguino deriva

dal latino pingius, che si-

gnifica grasso. E il grasso

mette sempre di buon

umore, megho ancora se

goffo, Il pinguino è un ani-

male sociale, chiassoso e

tendenzialmente pacifi-

co. Di umano ha l'antipa-

tia per i vicini di casa -

con cui litiga in modo furi-

bondo - e la monogamia

{ma su quest'ultimo aspet-

La simpatia del pingui-

Certo, è un bel vedere

to i pinguini,

to dei rettili).

#### IL PICCOLO = GIOVEDÌ 4 MARZO 2010

### LASTORIA UN SIMBOLO DI TRIESTE





### La visita nel primo giorno di apertura dopo la scomparsa dell'ultimo esemplare

19531il nostromo Barrera con Marco appena rapito dal porto di Città del Capo



A fianco e a lato la vasca centra e dove sguazzavano i pinguirii (a destra)

# Da Marco a Pulcinella, dopo 57 anni l'acquario sembra vuoto senza pinguini

Ogni anno 50mila visitatori soprattutto per loro. Si spera in un "regalo" del Sudafrica

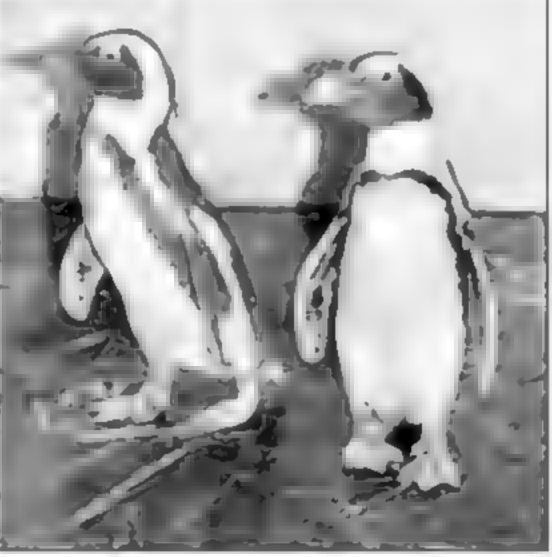
to l'umanità sta cambiando). Il pinguino veste elecausa di qualche sculacciata stampata sul sedere di quegli ingenui bambini i quali, al primo ingresso nell'asilo dalle suore, hanno esclamato stupefatu: «Mamma, guarda quanti pinguini ei sono qui».

Martedi, primo giorno di apertura al pubblico dell'acquario senza pinguini è stata una giornata mesta. Nel grande vascone dove "diguazzavano" Marco e i suoi discendenti, i corbelli (ombrine) e le ombrele (corvine) nuotavano irrequieti come se stessero cercando un vecchio amico. Attorno pochi spettatori e i custodi tradivano una certa ansia: «Ora senza il pinguino come faremo?», sembravano in-

terrogarsi con gli occhi «In qualche modo faremo - assicura l'assessore Greco - E improbabile che il governo del Sudafrica acconsenta a una nuova donazione di un esemplare di Spheniscus demersus, specie gravemente minacciata di estinzione Servirebbe un atto di liberalità del Sudafrica per aggirare il problema Resta teoricamente praticabile l'acquisizione di un'altra specie, per esem-

pio quella della Terra del Fuoco, ma in questo caso gante ed è stato pure la dovremmo provvedere a ingenti lavori di ristrutturazione della vasca. Quel tipo di pinguino ha bisogno di un clima più freddo che ovviamente dovremmo ricreare artificialmente. E poi, non di mentichiamocelo, dobbia mo ancora capire che fi-

ne farà il progetto del cosiddetto Parco del mare» Intanto, pensando a Marco (e agli incassi che garantiva) c'e qualcuno che sinceramente piange Pulcinella. Dalla biglietteria (sembra anch essa una delle vasche deposizione) spunta la voce addolorata della cassiera «Poverina, è morta giova-



Zigo e Zago, "nipoti" di Marco

ne la Pulcinella. Aveva appena 14 anni. Nei giorni che è un animale molto precedenti al decesso era docile che non morde nepmolto mogia, rifiutava il pure se aggredito. Pur nucibo e quasi non si muoveva. Aspettiamo l'autopsia per capire cos'è successo». All'interno dell'acquario, nel piano terra che dal 1933 è dedicato ai pesci, a squarciare il grigiore della malinconia è la caleidoscopica riproduzione della barriera coral lina. Ci mette di suo pure il triglione viola.

Ma a rimpiangere Pulcinella più di tutti sembra essere la schila (gamberetto), appoggiato immobile alla parete della sua vasca da cui poteva ben vedere le evoluzioni acquatiche del pinguno e maga ri imitarlo. Ci scuseranno il favollo (granzoporo), le cernie, le ociade (occhiate) e i branzini se passiamo oltre senza degnarli di uno sguardo. Pure loro capiranno che in assenza del pinguino non c'è trippa per gatti e che, anzi, se dovessero essere prepensionati finiranno loro nelle fauci dei gatti

Al piano nobile dell'acquario la calma regna sovrana Forse i rettili non hanno mai visto un pinguino. A proposito del cervone c'è scritto nella tabella esplicativa che si tratta di uno dei più grandi serpenti europei ma trendo qualche dubbio sull'indole del rettilone. torna alla mente quel discolo di Marco il quale, appena il visitatore pensava di poter entrare in confidenza, si pigliava certe beccate da saltare come una cavalletta

E mentre il cronista si abbadona a queste nostalgie ecco spuntare improvvisamente una mano all'interno della teca del colubro leopardino (esemplare trovato a Capodistria). Sembra una gag di Scherzi a parte ma è tutto vero: è la mano del custode che afferra la biscia per un controllo sanitario e por la rimette al suo posto. Nel frattempo il cronista dalla paura rischia di schiantarsi, distruggendola, contro la vetrina del "Kitsch del collezionismo" (oggetti vari costruiti con le vongole). Passato lo spavento, una rapida occhiata all'orrida testuggine azzannatrice e via verso l'uscita, sorridendo per lo scampato pericolo. Si deve pur giorre di qual-

Però i discepoli di Marco gia ci mancano, ecco-

ORIPROIX/Z-INFRIJER/ATA

### Da uno scherzo di marinai è nato il mito di Marco Fu rapito cucciolo a Città del Capo nel '53 e visse da re fino al 1985

Si fa presto a dire Marco, ma son gia passati 25 anni dalla sua morte avvenuta all'alba del 7 dicembre 1985, giorno di bora scura e di mestizia per l'triestini che avevano profondamente amato quell'inimitabile pinguino. È stata la star

> non solo dell'acquario. ma un testimonial internazionale di Trieste. Passeggiava libero per le Rive e non si perdeva una posa fotografica. Ha vissuto almeno 32 anni da pascia, coccolato da custodi e visitatori. Un'età da record, visto che l'età media di un pinguino della sua specie non supera i 20-25 anni. Il mito di Marco è nato per gioco grazie, o per "colpa" di un gruppo di marinai della Motonave Europa. Il bastimento del Lloyd Trie-

La copertina del libro edito da MasPress dedicato al pinguina Marco

stino faceva rotta Trieste-Città del Capo per il trasporto di passeggeri e tra que-sti moltissimi emigranti giuliani. Un giorno di marzo del 1953, mentre la nave era agli ormeggi del porto della città sudafricana i quattro marinai rapirono un cucciolo di pinguino e lo nascosero in lavanderia. La nave prese il largo e a quel punto i quattro dovettero confessare il misfatto. Ci pensò il nostromo, Giovanni Barrera, a coprirli dalle ire del coman-dante Arrigo Liberi. E fu lo stesso Barre-ra a dare un nome al pinguino, Marco, come il figlio che avrebbe voluto e non ebbe mai. Questa avventura è raccontata nel libro "Storia di Marco, il pinguino ra-pito" edito dalla MgsPress. Prima di questo libro la versione ufficiale era che Marco fosse stato salvato da una foca. Il tempo è sempre galantuomo, basta dar-

### **SCAVI**

### La scoperta del mosaico n piazza de la Borsa

#### di GABRIELLA ZIANI

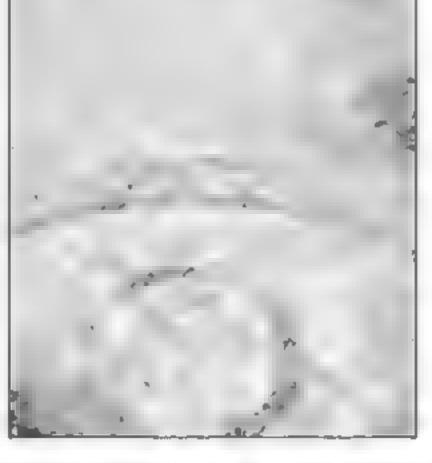
Svelato il mistero del mosaico apparso con gli scavi in piazza della Borsa: era il pavimento, ornatissimo, di un negozio «chic», scomparso con gli sventramenti di Cittavecchia degli anni Trenta, che hanno distrutto anche il lato della piazza che sbocca su Corso Italia. Lì la ditta Alberti vendeva frutta esotica, portata dalle navi del Lloyd

Il suggerimento, ieri mattina dopo aver letto la notizia del ritrovamento cui nessuno ancora sapeva attribuire data, qualita e ascendenze, l'ha dato Giulio Perotti, già titolare di un famoso negozio di fiori poco distante, «Io ho 91 anni - dice Perotti - e mi ricordo bene che quand'ero bambino proprio a quell'altezza si trovava questo elegante negozio Alberti, accanto a uno di scarpe. Era una specie di "boutique" della frutta, a prezzi iperbolici, ma bellissimo. Mi ricordo di questo straordinario pavimento, gli occhi del bambino erano affascinati».

Mentre in Comune si cominciavano a compulsare gli archivi, e infine si è trovata traccia di un negozio in quell'area, una semplice consultazione della guida telefonica porta dritto dritto agli eredi di quegli Alberti, che tuttora hanno in Punto franco

# Era il pavimento di una bottega-chic

### La famiglia Alberti vendeva la frutta esotica ai Duchi D'Aosta



A sınıstra un particolare del mosaico venuto aca iuce in piazza del a Borsa, a destra l'area degli scavi (Foto Silvano)

nuovo attività di esportazione di merci varie, an che «coloniali». Paola Alberu: «lo credo che quello fosse proprio il negozio del mio bisnonno, mio padre ne conosce certo tutta la storia».

E infatti Paolo Alberti, figlio di Bruno e nipote

del fondatore della ditta Luigi, continua con la figlia un'attività iniziata a fine '800. «Mio nonno racconta -, venne a Trieste da Basaldella, in Friuli, a fine '800, dapprıma si mise in società col francese Emile Bouillon per la vendita di vini e liquori,

poi aprì in piazza della Borsa. Con la prima guerra mondiale . da "italiano", fu rispedito in Friuli, e potè riaprire solo dopo il suo negozio di frutta che si trovava quasi di fronte al caffé Tormese Girava un vezzo, altora, si

diceva: "Al caffe i salami

stanno fuori (s'intendeva che fuori dalla porta stavano i gaga eleganti che prendevano aperitivi) mentre di fronte, dagli Alberti, i salamı stanno den-

«Il negozio - continua era un "delicatessen", mio nonno fu tra i primi

clienti arrivavano anche da Vienna, e i principali clienti erano i corpi consolari, per non dire poi il Duca d'Aosta». Anche oggi gli Alberti forniscono le sedi consolari, ma l'attività è in Punto franco nuovo. Il negozio a un certo punto si spostò in via Mazzini 19. Nel 1901 a Luigi era subentrato il figlio Bruno, ma ancora nel 1941 la ditta, nella Guida generale di Trieste, risulta «fornitrice di tutte le case reali d'Europa». Le immagini d'epoca mostrano una serie di negozi protetti da tendoni, uno é l'Alberti, col suo pavimento ricco. l'unico segno sopravvissuto di quella storia. Foto, in famiglia, non si sono conservate

importatori di banane, i

**CORTIPRODUZIONE RISERVATA** 

### LACOTA SUGLI IMMOBILI IN CROAZIA

### «Codarin scopre l'acqua calda»

L'Unione degli Istriani prende posi zione dopo la conferenza stampa della Federazione delle Associazione degli esuli, sur temi dello scudo fiscale e degli immobili in Croazia. «E necessario chiarire - osserva il presidente Massimiliano Lacota - al fine di non allarmare i proprietari italiani di immobili che le questioni e le problematiche oggetto della conferenza stampa non sono una novità, e la normativa concernente l'indicazione nelle dichiarazioni dei redditi del le proprietà immobilitari è sostanzial mente la medesima. C'é sempre chi scopre l'acqua calda.»

### L'ASSESSORE REGIONALE DE ANNA «Discariche nelle foibe: mappatura in corso»

al

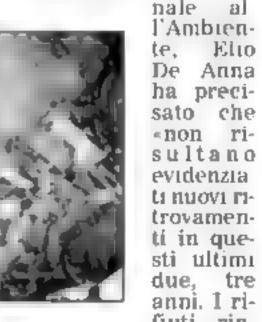
Elto

tre

Anna

'Ambien-

Rispondendo all'interpellanza presentata dal consigliere Edoardo Sasco dell'Ude sulle foibe del Carso triestino trasformate in discariche, l'assessore regio-



fiuti rinvenuti nelle cavità carsiche risalgono ad abbandoni di vecchia data Questo non significa però - aggiunge De Anna che il fenomeno non sia da prendere in considerazione. E obbligatorio che lo Stato, oltre che la Regione, si muova per riportare la legalità, per tutelare questi luoghi di sofferenza e di testimonianza, memo-

ria di tragici fatti La Provincia aveva messo in evidenza la problematica nel 2002 a seguito di un esposto di un'associazione ambientalista, per la presenza di discariche abusive nel sottosuolo del Carso ricordando triestino.

l'esistenza di un centinaio di cavità interessate ad abbandoni di rifiuti di vario genere, che risalivano comunque a comportamenti di alcune decine di anni pri-

«In seguito - ha aggiunto De Anna - la Direzione centrale ambiente e lavori pubblici, ha chiesto informazioni ai Comuni della provincia, all'Amministrazione provinciale, all'Ispettorato dipartimentale foreste di Trieste e Gorizia, all'Arpa ed all'Ass 1 Triestina. Risulta che al momento attuale queste strutture stanno raccogliendo elementi in

proposito» L'assessore rileva an che che il Corpo forestale regionale sorveglia sistematicamente il territorio regionale, segnalando alla menzionata Direzione ambiente, i eası di abbandonı rıfiuti riscontrati nel corso di tale attività

«In analogia ad altri luoghi di eccidi di altre ideologie - ha concluso De Anna - esistono misure di sicurezza atte ad impedire deturpazioni e vandalismi, ma anche di tutela e vigilanza per la salvaguardia di questi reperti e per prevenire comportamenti od azioni che possano inficiame il significato».

AL CAFFÈ TOMMASEO ILLUSTRERÀ LE STRATEGIE DEL COMUNE Dipiazza incontra i fans del Tram di Opicina

> Il sindaco Roberto Dipiazza incontrerà questo pomeriggio alle 17 al Caffé Tommaseo alcuni dei rappresentanti del gruppo "Giù le mani dal tram di Opicina" (che conta 1 900 iscritti). uno di quelli sorti su Facebook a difesa della storica linea tramviaria triestina. Il sindaco illustrerà i propri intendimenti sulla questione, mentre alcuni esperti di trasporti urbani spiegheranno, con esempi, i vantag gi ed il successo del "vettore

mondo. «Tra manutenzioni, pez zi nuovi e rifacimento del percorso - ha sottolineato Dipiazza la linea ci è costata dal 2003 a oggi quasi 8 milioni. Al momento è una linea che economicamente non si regge in piedi». Di conseguenza è stata ventilata la possibilità della cessione ai privati, oltre all'ipotetica introduzione di un biglietto a prezzo maggiorato, rispetto a quello di tutti i bus, per i turisti»

tram" in varie città di tutto il

# «Castelreggio in ritardo per la stagione»

Rozza (Verdi) e Ulcigrai (Insieme) accusano il Comune per l'andamento rallentato dei lavori

di TIZIANA CARPINELLI

DUINO AURISINA «II Comune si è svegliato troppo tardi. Abbiamo i nostri dubbi che Ca-stelreggio, attualmente in stato di evidente degrado, riesca a garantire alle famiglie servizi decenti per la prossima stagione balneare, ormai alle porte». La luna di miele tra maggioranza e opposizio-ne è durata meno di una settimana; al primo sopralluogo, ieri pomerig-gio, nel complesso che si affaccia sulla baia a Sistiana, la comunione d'in-tenti dichiarata nell'ultima seduta della Seconda commissione (Assetto e utilizzo del territorio) si è sciolta.

Gli esponenti della mi-noranza Maurizio Rozza (Verdi) e Walter Ulcigrai (Insteme), presenti al so-pralluogo, hanno infatti criticato l'operato dell'amministrazione comunale, manifestando «forte preoccupazione» per l'an-damento rallentato della messa in sicurezza, non-che degli interventi ordi-nari, da attuare in tempi decisamente stretti per

Secca la replica di Fabio Eramo, presidente della Seconda commissione «Basta con la filosofia del No se pol i miracoli non si possono fare, ma è importante procedere per piccoli passi, assicu-rando la fruibilità alle famiglie. L'impegno da parte della giunta e del sindaco c'e»

«Chi ha dormito è sì il Comune, ma negli ultimi 50 anni - ha replicato il sindaco Giorgio Ret -. Non certo io che ho ottenuto la concessione di Castelreggio in dodici mesi. Fosse stato per me, una decina di anni fa ayrei acquistato la baia all'asta e oggi non ci troveremmo in queste situazioni. Si rende conto, l'opposizione, che la valutazione tecnica del Demanio è stata fissata appena per il 10 marzo" »

Quello dei tempi non è stato l'unico argomento di scontro, il consigliere Rozza ha infatti avanzato la richiesta di una gestione mista, pubblico-privata, per il futuro di Castelreggio: «Oggi siamo



Maurizio Rozza (Verdi)

un monopolio in baia.

Perciò suggeriamo una

partnership pubblico-pri-

molto preoccupati – ha dichiarato – perché la struttura versa in condizioni
assolutamente deplorevoli, e dunque nutriamo forti perplessità sul fatto
che si riesca a presentare in tempo lo stabilimento in condizioni decenti.
La vera sfida, tuttavia,
non sara tanto la gestione
provvisoria di quest'anno, quanto quella futura:
non vorremmo che finisse in mano di gestori confinanti, creando di fatto
un monopolio in baia. vata, all'interno della quale il Comune resti l'azionista maggioritario con il 51%, mentre le altre quote, non superiori all'8% per impedire ogni gioco di potere, andrebbe-ro distribuite tra operatori locali, ristoratori o al-bergatori, i quali hanno tutto l'interesse a mantenere in buono stato il litorale. Nel Veneto esistono

già realta di questo tipo-Il sindaco non ha cassa to né accolto l'ipotesi: «Il consiglio comunale è so-vrano – ha commentato – e valuterà se sia il caso o

**GESTIONE** 

L'opposizione

chiede un sistema

pubblico-privato

con quote agli

operatori locali

meno di dare accogliere la richiesta. Ma ha senso - si è chiesto - che un ente locale si sobbarchi la gestione di un ristorante, magari investendo milio-ni che altrimenti destinerebbe a opere pubbliche o scuole? Certo non pos-so essere io a dire chi deve assumere la gestione della baia. Se qualche pri-vato è interessato, non deve fare altro che presenta re un'offerta alla gara pubblica che noi, in assoluta trasparenza, promuo-veremo. Non mi faccio tirare per la giacchetta dal-l'opposizione, sia chia-

"L'importante – ha in-tanto rilevato il consigliere di Insieme, Ulcigrat -è che si garantisca il libero accesso alla spiaggia. Le sdraio a pagamento vanno posizionate a mon-te, lasciando la spiaggia libera ai cittadini. Castelreggio non deve trasformarsi in un lido a pagamento».



ORIFRODUZIONE RISERVATA Un particolare del complesso di Castelreggio

# Muggia, via i divieti di sosta durante le pulizie

L'eliminazione diventa definitiva dopo il periodo sperimentale con nuove attrezzature



Auto muitate durante le pulizie dei e strade

MUGGIA Addio per sempre ai divieti di sosta per le pulizie programmate delle strade È il risultato dell'acquisto da parte del Comune di nuovi mezzi che consentono di effettuare comunque le operazioni senza dover ricorrere allo spostamento delle auto in sosta. Una nuova spazzatrice e speciali soffiatori permettono di pulire sia i marciapiedi sia gli spazi sotto le macchine in

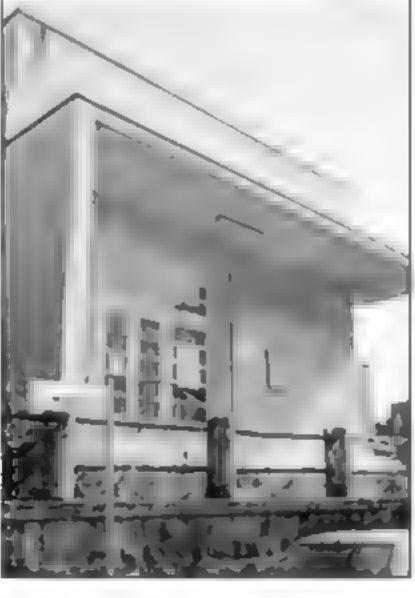
I divieti erano stati provvisoriamente sospesi prima di Natale, per favorire lo shopping. Ora, dopo un periodo di prova che ha dato risultati soddisfacenti, l'eliminazione sara definitiva. A breve spariranno anche i cartelli di divieto, che da dicembre sono coperti con sacchi neri. E con essi anche l'incubo delle multe per divieto di sosta, nei martedi di pulizia programmata, che tante critiche avevano sollevato sia tra i cittadini sia tra le fila dell'opposizione,

Con una spesa di circa 100mila euro - che include anche emque contenitori, collocatı nei rioni e utilizzati dagli operatori per agevolarli nella pulizia delle periferie – il Comune ha acquistato una nuova spazzatrice, che grazie a un potente aspiratore consente di effettuare la pulizia delle vie del centro senza dover più ricorrere allo spostamento delle auto.

I test effettuati, come detto, hanno dato i risultati sperati. Sperimentato che le operazioni di pulizia delle strade, che rimangono il nostro obiettivo primario, possono essere svolte senza disagi per la cittadinanza - spiega il vicesindaco, Franco Crevatin - potremo rimuovere i segnali di divieto. Rimane il problema della pulizia delle caditore, effettuata per mezzo dei soffiatori senza dover rimuovere i veicoli in sosta. Per liberarle dal fogliame - prosegue - prevediamo di effettuare pulizie straordinarie in occasioni eccezionali, o comunque prima della stagione autunnale 🦏

Anche durante gli ultimi acquazzoni le periodiche operazioni di pulizia hanno permesso, se non di scongiurarli del tutto, quantomeno di limitare gli allagamenti verificatisi in passato. A contribuire significativamente a questo risultato è stato anche il risanamento della parte alta del Rio Fu-

«Garantiamo che i divieti straordinari verranno opportunamente segnalati in anticipo – sottolinea il vicesindaco con l'apposizione di volantini e di segnaletica mobile Quando sono stati istituiti aggiunge – i divieti erano lunica soluzione praticabile, appena e stato possibile, conipiendo uno sforzo per reperire i fondi, abbiamo adottato questi metodi alternativi che faranno sì che i cittadini non sopportino ulteriori disagi». Gianfranco Terzoli



L'ex Dispensario di Muggia

### MUGGIA. ATTACCO DEI COORDINATORI DEL PDL GRIZON E GRETTI

# «Ex Dispensario, Nesladek non ha fatto nulla»

MUGGIA «Il sindaco Nesladek vuole attribuirsi meriti che non ha». Claudio Grizon e Christian Gretti, a nome del coordinamento muggesano del Pdl, attaccano il primo cittadino con riguardo alla costruzione del poliambulatorio che nascera, entro i primi mesi del 2011, dalla ristrutturazione del-'ex Dispensario antitubercolare di via Mazzarei.

«Quando aveva la possibilita di acquistare l'ex Dispensario di Muggia - si legge in una nota firmata da Grizon e Gretti – e di utilizzarlo per quei fini sociali a favore dei cittadini voluti a suo tempo dalla Fondazione Petitti di Roreto, cne dono la struttura all'Usl, non ha fatto nulla Quando la società Gestioni Immobiliari tento per piu volte l'alienazione dell'immobile – proseguono – avevamo sollecitato con interrogazioni e mozioni l'impegno del sindaco nel verificare la possibilità di mantenere pubblica quella struttura, eventualmente acquistandola, considerato che l'ultimo importo richiesto era mode-

Nesladek, continuano i due esponenti del Pdl, ha sempre respinto ogni nostra proposta e ha consentito, al la fine, che la societa Gestioni Immobiliari costituisse un lotto, con altri beni situati a Udine, che gli attuali proprietari si sono aggiudicati.

«Il vincolo urbanistico per servizi sociali sull'ex struttura sanitaria – prosegue la nota – ha ovviamente costretto proprietari a individuare l'insediamento di attività che rispondessero a tale esigenza».

 Nesladek concludono Grizon e Gretti – non ha fatto i meriti per la sua ristrutturazione e per i servizi che lì si realizzeranno sono dei proprietari».

Replicando alle accuse, il sindaco sottolinea come il bilancio lasciato dalla passata amministrazione (la giunta Gasperini, ndr) sia stato tale da non permettere la realizzazione di nemmeno una mi-

nima parte del progetto. «In dieci anni di governo del centrodestra - rileva Nesiadek – lo stabile ha fatto solo da habitat per erbacce e topi. Noi abbiamo avviato il progetto per trasformare quel luogo in un poliambulatorio pubblico, con la sede dell'ambulanza, un punto nanulla per mantenere pubbli- scita, il servizio di radioloco l'ex Dispensario, e quindi gia e molto altro. Poco importa se i proprietari dello stabile sono privati. Di fatto, quello rimane un servizio pubblico per la cittadinanza. Invece di utilizzare denaro pubblico - conclude Nesladek abbiamo creato una sinergia con i privati, per cui, a parità di servizi, non ci sara nessun esborso da parte del Comune e dei cittadini». (a d /

LA PARTECIPAZIONE AL CARNEVALE CARSICO

# Monrupino premia i suoi giovani

Il Comune assegna uno spazio di aggregazione richiesto da tempo

MONRUPINO Un in- senziare alla manifestacontro per premiare i rappresentanti del carro allegorico che ha sfilato al Carnevale carsico. Ma anche per ufficilizzare la consegna ai giovani di Monrupino di uno spazio di aggregazio-

Questo il motivo dell' incontro previsto oggi alle 19 fra la giunta di Monrupino, guidata dal sindaco Marko Pisani, e i giovani del comune che, dopo un anno di assenza, sono tornati a pre-

zione carnascialesca di Gestito dal responsabi-

le Damijan Milic, il gruppo del Carnevale ha presentato il tema "Che bale str soldi", una riuscita parodia del mondo del calcio e del business che circonda lo sport più amato dagli italiani, Nella classifica finale della manifestazione il carro di Monrupino ha colto un ottimo

terzo posto. Oltre alla premiazio-

ne del carro, oggi verra ufficializzato in Comune il passaggio di consegne dell'appartamento, posto sopra i locali della vecchia scuola elementare di Col, alla sezione giovanile Kraski Dom.

L'appartamento diverrà di fatto un luogo di aggregazione per i giovani del comune, uno spazio che da tempo era stato richiesto e che il sindaco Pisani aveva promesso subito dopo la sua elezione nel giugno dell'anno scorso. (r t.)

SAN DORLIGO, LA QUESTIONE DISCUSSA DALLA GIUNTA

# «Fermi i fondi regionali destinati al centro sportivo»

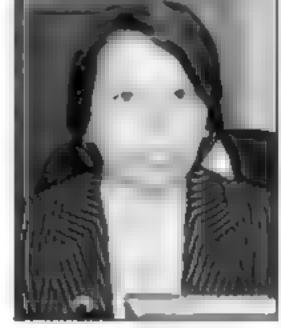
Il sindaco Premolin: dallo scorso anno attendiamo 157mila euro per importanti lavori di riqualificazione

SAN DORLIGO «Abbiamo un progetto preliminare pronto per riqualificare il centro sportivo nella frazione di Dolina, ma i finanziamenti che dovevano arrivare dalla Regione sono at-

tualmente fermi». A lanciare l'allarme è ıl sındaço, Fulvia Premolin, che durante l'ultima riunione della giunta ha evidenziato come gli oltre 157mila euro necessari – assieme a un contributo del Comune di ol-

tre 52mila euro - per rea lizzare i tanto attesi lavori, sembrano essere spariti nel nulla. Non sappiamo vera-

mente dove siano finiti questi contributi - ha sot tolineato il primo cittadino -. Forse non sono mai partiti dalla Regione, forse sono rimasti bloccati in Provincia, resta il fatto che è dall'anno scorso che siamo in attesa di compiere importanti interventi di miglioria del centro, frequentato



Il sindaco Premolini

da centinaia di giovani del territorio ma non so-

speciali», (r.t.)

Di proprietà del Comune, il centro sportivo "Silvano Klabjan" ha bisogno di diversi interventi di riqualificazione, tra i quali la manutenzione del tetto degli spogliatoi del campo di calcio, il posizionamento di pannelli solari sopra l'edificio, l'innalzamento delle reti di protezione dietro alle porte dei campi di calcio, la sostituzione

della rete di protezione del campo, ma anche la realizzazione di una rampa riservata ai disabili, la sistemazione dell'area verde, con tanto di recinzione e panchine, nei pressi del parco giochi.

Nel gennaio dello scorso anno la struttura sita a Dolina è stata affidata nuovamente in gestione, per otto anni, all'associazione sportiva dilettantistica Breg, con una delibera approvata dal Consigho comunale. (r.t.)

TRATTAMENTO OBBLIGATORIO

# Antirabbica, solo il 10% dei cani vaccinato finora

TRIESTE E partita con il freno tirato la campa-gna per la vaccinazione antirabbica obbligatoria dei cani. In tre mesi, solo poco più del 10 per cento degli animali registrati alle anagrafi canine dei sei Comuni della provincia sono stati sottoposti al

Un avvio "tiepido" dunque, nonostante i recenti
casi di volpi rabide riscontrati anche sul Carso. Il
ritardo nelle vaccinazioni viene spiegato dagli addetti ai lavori con il clima invernale, che ha finora
limitato le uscite con gli amici a quattro zampe,
ma anche per la tendenza ad aspettare i ultimo momento per ottemperare alle prescrizioni di legge.
«Nulla di preoccupante – commenta il

pante – commenta il vetermario Azienda sanıtarıa, Massimo Erario Con l'arrivo della bella stagione, la maggior parte dei pro-prietari di cani si metterà in regola». E sarà il caso che lo facciano entro il termine del 31 maggio, anche perché la sanzione, prevista per chi non esibirà la certificazione dell'avvenuto vaccino dopo quella scadenza, ammonta a circa 420 euro



Un cane in attesa del vaccino

La campagna attuata dal ministero è iniziata for-malmente in gennaio, ma i dati sulle vaccinazioni comunicati dall'Azienda sanitaria comprendono il periodo dalla fine di fine novembre ad oggi Nel dettaglio, a Trieste su 12.710 cani ne sono

stati vaccinati 1534; a Sgonico, 61 su 291; a San Dorligo, 53 su 714; a Muggia, 132 su 1511; a Monru-pino, 17 su 111, a Duino Aurisina, 57 su 935. In tota-le, su 16.272 cant iscritti alle rispettive anagrafi co-munali, quelli vaccinati sinora sono 1854

Il vaccino, che non provoca alcuna conseguenza sugli animali, se non in sporadici casì una lieve re-azione, viene somministrato pagando 10 euro nell ambulatorio dell'Azienda sanitaria in via Molino a Vento 121 (dal lunedì al venerdì dalle 8 alle 10, martedi anche dalle 14 alle 15, tel. 040-3721882) e al polo zocantropologico di Prosecco Stazione 20 (Sgonico), dal lunedi al venerdi dalle 11 alle 12.30

Per la vaccinazione ci si può rivolgere anche ai veterinari privati, che però applicano le tariffe previste. «Il trattamento è obbligatorio per tutti i cani con più di tre mesi di età – ricorda Erario – e per i cuccioli al compimento del terzo mese».

Giovanni Longhi

# Drozina: «Rischio per le falde con il compostaggio in buca»

SAN DORLIGO -Il compostaggio in buca o trincea e particolarmente rischioso, se mal gestito, per le falde sotterranee, anche per questo motivo il regolamento sui rifiuti risulta incompleto». Il capogruppo del Pdl-Udc di San Dorligo della Valle. Roberto Drozina, si è espresso così in merito alle modifiche apportate dall'amministrazione comunale al tanto discusso regolamento per l'applicazione della tarıffa di smaltimento dei riffiuti solidi urbani (Tia)

Drozina ha poi evidenziato che «altri Comuni prevedono per il compostaggio in buca precise distanze dai confini, anche di 10 metri, nonché volumi proporzionati al numero di utenti e alla superficie scoperta disponibile, nonché un elenco di prodotti indifferenziati che possono essere introdotti e di quelli per i quali, invece, vige proibizione as-

Sulla questione del compostaggio è intervenuto recentemente anche il capogruppo della lista civi-

ca Uniti nelle tradizioni, Gombac, che nell'ultima seduta del Consiglio comunale ha avanzato una proposta per la modifica del regolamento, poi ritirata su richiesta del sindaco. «La mia proposta – rileva Gombac – che prevedeva di non applicare il minimo di svuotamenti previsto dal regolamento, ma solo gli svuotamenti effet-

tivamente conferiti per le utenze domestiche che

installeranno presso la propria abitazione un com-

poster adeguato, rimane sempre valida, anche per-

ché attualmente il Comune sta violando la legge».

Gombac spiega che «approvando le modifiche del

regolamento sui rifiuti, il Comune ha effettuato

una violazione poiché per l'utenza non domestica

non è previsto che la stessa, per poter usufruire

dei benefici, debba presentare una dichiarazione

della ditta specializzata per il recupero dei rifiuti

Le nostre email

IL PICCOLO = GIOVEDÌ 4 MARZO 2010

DA DOMANI ALL'8 MARZO

# Dalla jota al filetto di caribù: lezioni di cucina in Fiera con i migliori chef regionali

Iniziativa della Provincia nell'ambito di "Olio Capitale" Alle pentole si avventureranno anche le autorità locali

I segreti di una jota tra-dizionale, i modi migliori per cucinare la calandracca, le variazioni sul tema delle patate in te-cia Le ricette antiche e moderne, non solo regionali, trovano una nuova vetrina con "A scuola di a rappresentare un modo cucina", iniziativa promossa e sostenuta dalla zione, costituisce al rilan-Provincia di Trieste , in clo della postra tradiziocollaborazione con la Federazione Italiana Cuochi, nell'ambito di "Olio Capitale", la manifestazione in programma alla Fiera da domani a lunedi

8 marzo La formula si preannuncia semplice ma saporita: alcuni dei migliori chef della regione si schiereranno dietro ai fornelli per insegnare agli appassionati, o ai semplici curiosi, i modi per interpretare i menu della tradizione, esplorandone soprattuito anche le divagazioni, grazie naturalmente all abbinamento dell'olio del territorio e di altri prodotti che colorano le pietanze originarie di Trieste. Muggia, Carso e dintorni

La versione ridotta e nostrana della "Prova del Cuoco" si articola nei giorni di programmazione di "Olio Capitale" grazie anche alla collabora-zione delle Accademie della Cucina di Trieste e di Muggia, della Associa-zione Cordon Bleu e della Mitteschool di Trieste \*L'appuntamento di "Scuola di Cucina", oltre

ne agro-alimentare», ha suggerito Walter Godina, vice presidente della Provincia di Trieste, nel corso della conferenza di presentazione dell'evento, avvenuta alla presenza di Fulvio Bronzi, vertice della Fiera giuliana, e di Emilio Cuk, vice presidente regionale della Associazione Italiana Cuochi » La qualità, ad esempio, dell'olio Tergeste Dop è gia conosciuta nel resto dell'Italia e all'estero e nel valorizzare prodotti come questi - ha ribadito Godina - non si fa soltanto una meritoria opera culturale ma si considerano anche le giuste attenzioni in chiave

La rassegna in programma al quartiere fieristico si avvale anche del supporto di una sortadi regia visiva, con ta projezione delle varie lasi

economica ·

delle "lezioni" di cucina su alcuni schermi giganti Il cartellone appare vasto e variegato, puntel-lato da incursioni anche in alcuni piatti classici della Penisola, come nel caso della Ribollita toscana, protagonista nella giornata di domani, dalle 12 alle 13, a cura delle Lady Chef. Nella stessa giornata, dopo estemporance esibizioni ai fornelli previste da parte di al-cuni politici della scena

sul piano spirituale... Sabato sara possibile scoprire "La jota in bicer" ma anche avventu rarsi con il "calamaro barocco" e i tagliolini di seppia".

locale, si naviga tra i se-

Domenica 6 marzo, tra le tante opportunità, brilla il richiamo delle ricette del "Cioccolato e Biscotti", gli gnocchi di po-lenta e il più esotico "Filetto di caribu". Lunedì i fornelli della scuola cultnaria și archiviano dopo aver illustrato tecniche e tradizioni della panificazione, della cottura a forno e della griglia

Francesco Cardella



Dipiazza e il collega muggesano Nesladek durante la loro performance ai fornelli dell'anno scorso

#### CONCERTO DI ARPA CELTICA

# Veronese, "assaggi" dal prossimo cd

Uno degli artisti piu Gwen, attuale, compo- certo odierno ospita anversatili della provincia di scena nel pub più an- Teatro Verdi, autore del- produzione del folletto tico di Trieste. Da questa combinazione nasce



Michele Veronese. cu tore dell'arpa celtica

l'appuntamento di stasera, in programma al pub Bounty di via Pondares (21.30), teatro del concerto di arpa celtica curato da Michele Veronese, storico fondatore dei

nente dell'orchestra del che brani classici della la colonna sonora della celebre mostra sui Celti ospitata negli anni '90 a Palazzo Grassi di Venezia, compositore e ricercatore nell'ambito del filone celtico della produ-210ne tra il 1600 e il '700

Proprio sui temi della specializzazione con l'arpa celtica - studiata nei maggiori centri di Irlanda - Michele Veronese incentrerà l'atipica esibizione al Bounty, programmata anche su l'anteprima di alcuni brani mediti del prossimo cd. in uscita verso la fine della prossima primavera, tra cui la lettura di un poema norvegese del 600, prossimo ad una rivisitazione teatrale, una sorta di Divina Commedia ambientata tra le ne-

Il cartellone del con-

arpista di Trieste, estrapolati dai brani del Gwen, da suggestive rivi sitazioni dei Marillion o dai più recenti percorsi legati allo studio della musica Barocca in Italia, cammino che ha portato il musicista alla creazione della nuova associazione "I Musicanti di Brema", assieme alla assistente Laura Calci, docente di arpa barocca Molta musica, spazio alle improvvisazioni e alle richieste ma senza nessuna barriera tra pubblico e artista. Lo scopo della inedita vetrina celtica al Bounty si traduce anche in tal senso, puntando alla ambientazione tipica dei pub irlandesi, dove musica e almosfera trovano alleatí sicuri nella gente e nella birra. (fr. car)

### **MARZO** IL SANTO San диско IL GIORNO

è il 63 giorno dell'anno, ne restano ancora 302

IL SOLE

Sorge alle 6.37 e tramonta alle 17.53 LA LUNA

Si feva alle 23.11 e caia alle 7.55 IL PROVERBIO L'ord rende sordi e la fortuna dechi

#### IL PICCOLO

Si è costituita l'Associazione

sindacare medici de la Provincia di Tneste Nel corso della onma riunione, si è proceduto alla ripartizione delle canche el

alla nom na a presidente del prof. Mano Carravetta.

Gii abitanti della zona di S. Vito profestano per la progettata modifica della linea 30, non giustificata da prolungamento alla Torre del Lloyd, dove arrivava la 9 ndolta fino alla scuola dei Campi Elisi

 Il Consiglio comunale di Muggia ha approvato l'installazione di un telefono pubblico a Chiampore uno a San rocco e uno ad Aquilinia, dove potranno aversi.

diramazioni per 50 numen privati una cittadina propone di piantare un po' di verde. che a Trieste sta lantamente scomparendo, nel largo solazzo in via Santa Teresa, dietro il rifornimeno «Esso», zona Roiano

### ■ DALL'1 AL 6 MARZO

Normale orano di apertura delle farmacie: 8 30-13 e 16-19 30

Aperte anche daile 13 alle 16 te: 040/638454 040/306283 via Belpoggio 4. via Fiavia di Aguitinia 29/C - Aguilinia 040/232253 040/212733 (solo per chiamata telefonica con noetta urgente).

Aperte anche dalle 19:30 alle 20:30 via dell'Istria 33

via Belpoggio 4

040/350505 Televita

piazza Giotti 1 via Flavia di Aguilinia 39/C - Aguilloia

(solo per chiamata telefonica con ncetta urgente). in servizio notturno dalle 20.30 alle 8.30:

piazza Giotti 1 Per la consegna a domicilio dei medicinari, solo con ncetta urgente, telefonare al numero

www.farmacishineste.it Dati forniti dali ordine dei Farmacisti della Provincia di Trieste.

Radiotaxi 040307730 040390039 Taxi Alabarda 0481778000 Taxt - Aeroporto www.taxiaeroportofvg.it 0481773224 Aeroporto - Informazioni 892021 Ferrovie - Numero verde

# Detesti i fornelli? C'è il cuoco a domicilio

Crea il menù, apparecchia, lava i piatti: Andrea Caporizzi lancia l'«home cooking»

Non chlamatelo cuoco Formalmente non lo è, né ci tiene a suscitare il malumore degli chef fatti e finiti. Appassionato di cucina, quello sì, magari anche bravino, creativo sempre. Uno che si è dato nella vita la missione di aiutare quelli/e che di cucinare a casa non ne vogliono proprio sapere, ne gradiscono la freddezza un po' industriale del solito catering. Per farlo, il triestino Andrea Caporizzi ha creato una società che si chiama Home Cooking, e che originariamente ha preso il volo da Bologna, dove ormai risiede per gran parte dell'anno, con frequenti puntate, però. nella citta nativa. Dove vorrebbe anche operare, sebbene finora la serata più vicina finora l'abbia allestita in una villa della Bassa friula-

Andrea, che è anche figlio d'arte (il padre Ugo e la mamma Luciana hanno anche realizzato un brillante libro di ricette da cucinare in barca...) nella sua "misston" è come la famosa domestica della pubblicità: compra tutto il necessario, apparecchia e prepara la tavola, cucina e serve la cena e, alla fine, rimette a posto la cucina e lava piatti e pentole. Per essere, come det-

to, un quasi dilettante se la cava decisamente benino tra i fornelli, tanto che a Bologna tiene personalmente un corso di cucina che ha chiamato "Sfornellando" . Deve essere decisamente interessante, se tra le sue of-



Andrea Caponzzi confeziona cene direttamente a casa dei ckenti. secondo esigenze di prezzo

menů. Poi serve a tavola e mette anche tutto a posto...

ferte, che spulciamo dai menu, si trovano antipasti come la tartara di tonno marinato all'arancia con pinoli, pomodorini Pachino e basilico o l'insalata di seppioline, patate e salsa allo yogurt, per non dire del tortino di pesce (pesce, patate lesse, rosso uovo, mollica pane, prezzemolo) o l'insalata di fagioli cannellini, scalogno, filetti di sgombro e pancetta croccante.

E i primi? Ci sono delícatessen come ravioli di pesce è zucchine con salsa al curry, vellutata di fagioli cannellini con filetto di sgombri, calamari ripieni al radicchio di Treviso o panzanella, gramigna al ragù di vitello (quasi bianco) con it

pomodorini e curry e via inventando. Come anche nei secondi, che oscillano tra pesce e carne, sempre con un tocco di genialità e nell'ampia lista di dolci. Caporizzi, nelle sue

proposte presenta qualcosa come una cinquantına di piatti, nella gran parte sue creazioni assolutamente inedite. Ma non ci sono limiti minimi nel numero delle portate. Andrea a seconda delle richieste si limita a presentare regolare preventivo. Una cenetta per due il giorno di San Valentino nella loro casa è costata recentemente a una coppia di romanticoni friulani con un ricco menu di ben nove piatti attorno ai 200 euro, tutto compreso. ma si può scendere anche di molto.

Home Cooking dispone di un suo sito internet: www homecooking.

#### Valori di biossido di azoto (NO2) µg/m Valore limite per la protezione della salute umana µg/m² 240 media orana (da non superare più di 18 volte neil'anno) Soglia di arlarme µg/m: 400 media oraria. (da non superare plu di 3 volte consecutive) Piazza Liberià V a Carpineto 73,2 Valori della frazione PM to delle polved sotilii µg/m² Piazza Libertà V a Carpineto µg/m³ Via Svevo µg/m³ Valori di OZONO (Os) µg/m: (concentrazioni orarie Concentrazione orana di informazione: 180 µg/m² Concentrazione orarie di «allerme» 240 µg/m Monte San Pantaleone

800 152 152
803116
040/676611
112
040/425234
040/3186118
118

ALL'EX OPP DOMANI SI CONCLUDE IL CICLO "NADIR": IMMAGINI SULLE REALTÀ MANICOMIALI

# Ultimo giorno per le foto di Spanò, poi la chiusura in musica

Chiusura in bellezza domani per "N.A.D I.R. -Nodi Appunti Domande Immagini Riflessi", il ciclo di mostre fotografiche sulle realtà manicomiali organizzato dall'associazione Nadir Pro con il contributo della Provincia e dell'Azienda per i Servizi Sanitari n.1 Trie-

Una serata di musica allo Spazio Villas (Parco culturale di San Giovanni, di fianco al Posto delle fragole) ma anche luitima occasione per visitare la mostra di Marco



Il manicomio di Valona fotografato da Marco Spanò nel 2003

Spano Alı Mihali, Sguardi dal Buio, un intenso fotoreportage in bianco e nero sulla missione di volontariato internazionale avvenuta nel 2003 in un ospedale psichiatrico a Valona, in Albania

La serata di domani incomincia alle 20 30 con un aperitivo musicale in compagnia della Grande Orchestra. Nata nel 2008, è una formazione orchestrale composta da persone che vivono nel mondo del disagio: il disagio psichico, quello legato alle dipendenze, ma anche

quello che nasce più semplicemente dalla solitudi ne. Assieme a loro suonano persone che quei problemi non li hanno, ma che lavorano per allevia re il disagio attraverso le sette note.

Dalle 21.30 in poi spa-zio a N.A.D.I.R. jam project, improvvisazioni musicali con Baby Gelido (Sperimentale/Elettronica /Indie) e Trionide (Psichedelica/Elettronica Sperimentale da Bolo-

Trionide dopo aver fat to esperienza in forma-

zioni beat e progressive ha forgiato il suo sound unendo strumenti musicali di varie epoche e provenienze. I Baby Gelido. Stefano e Daniele Mastronuzzi, oltre a portare avanti il loro progetto musicale, collaborano a letture di poesie e spettacoli artistici e teatrali

Gli organizzatori non nascondono la soddisfazione per la riuscita della rassegna, che ha fatto conoscere al pubblico, oltre alle fotografie di Spanò, la vita al manicomio di Leros con le mostre di

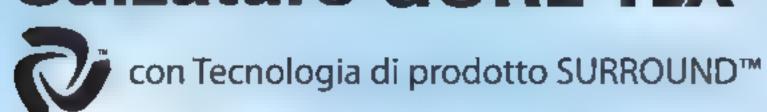
Antonella Pizzamiglio e quella di Alex Majoli, uno dei più importanti fotografi italiani, oggi membro della agenzia Magnum.

va alle mostre, complice anche il recentemente concluso meeting internazionale sulla salute mentale, ha superato in tre mesi le 2000 persone «Questo progetto - rac-contano gli organizzatori - è nato dalla necessita di raccontare, documentare e di suscitare riflessioni a partire da espe-

della società contemporaneas. L'utilizzo del mezzo fotografico ha arricchito di valore estetico il messaggio che si voleva trasmettere e attualizza-Laffluenza complessi- re. Ma le mostre non sono servite solamente a raccontare per immagini un pezzo della rivoluzio-ne basagliana. La fotogra-fia può infatti essere un potente strumento per af-frontare i temi dell'esclusione sociale, della poverta, della responsabilità collettiva, civile e politica e della violenza sull uomo. rienze di cambiamento

Giovanni Ortolani

# Calzature GORE-TEX®





CON IGI&CO
LA CITTÀ
TI PESA MENO

MICAM SHOEVENT Milano, 02-05 Marzo 2010 Pad. 6 E 48-52

LEGGERISSIME, FLESSIBILI, TRASPIRANTI



1018CCO
Sportiva dentro

A cura della Manzoni & C. Pubblicità





E' nata Venga, l'auto che racchiude i più alti livelli di comfort, spazio, tecnologia e dotazioni di sicurezza. Di serie su tutte le versioni ESC, 6 airbag, climatizzatore, sinto CD MP3. Kia Venga è disponibile con motori benzino, diesel e GPL. Tutti Euro 5.

www.kia-auto.it

KIA MOTORS The Power to Surprise

\*Con incentiva Kia di 1,000 €. I.P.T. esclusa. Versione 1.4 Lx ISG. Consumo combinato (lx100km) da 4,7 a 7,0. Emissioni CO<sub>2</sub> (g/km) da 124 a 164, La foto è inserita a titolo di riferimento. Messaggio pubblicitario con finalità promozionale. È un'offerta dei concessionari che aderiscono all'iniziativa, volida per le auto disponibili in rete fino al 31/03/10. Non cumulabile con altre iniziative in corso. Per le versioni Bi-Fuel pubblicitario con finalità promozionale. È un'offerta dei concessionari che aderiscono all'iniziativa, volida per le auto disponibili in rete fino al 31/03/10. Non cumulabile con altre iniziative in corso. Per le versioni Bi-Fuel

KIA MOTORS ITALIA SPA. UNA SOCIETÀ DEL "GRUPPO KOELLIKER SPA."

la garanzia è di 3 anni/100.000 km. Tutti i dettagli presso i concessionari.

PROGETTO 3000 SRL VIA CAVALIERI DI MALTA, 6 - MUGGIA (TS) - TEL. 040 232373 • VIA DIVISIONE JULIA, 4 - STARANZANO (GO) - TEL. 0481 793045

# COMPRO ORO PAGO CONTANTI

BANCO-ORO-DEL-FRIULI-V.G.-ACQUISTA

- ▶ Oro
- ► Argento
- ► Diamanti
- > Medaglie
- ▶ Monete
  - STERLINE
  - · MARENGHI
  - KRUGERRAND

- ▶ Platino
- ▶ Palladio
- ▶ Oro
  - dentario
- ▶ Orologi
  - . OMEGA . BVLGARI
  - ROLEX CARTIER
  - IWC TAGHeuer ...
- ► Qualsiasi oggetto in oro o argento
  - anche rotto
- Disimpegno polizze

ALLA PIÙ ALTA QUOTAZIONE DI MERGATO

TRIESTE Via Timeus, 8 - L.go Pestalozzi, 3 - Via Salata, 8 - Via Roma, 1,1 UDINE Via Poscolle, 41 MONFALCONE Viale Verdi, 32

GLCFONO 338 3404870

I comunicati devono arrivare in redazione via fax (040 3733209 e 040 3733290) a meno tre giorni prima della pubblicazione.

ISTRUZIONI AI LETTORI

Devono essere battuti a macchina, firmati e avere un recapito telefonico (fisso o cellulare)

Non si garantisce la pubblicazione dei comunicati lunghi

L'Adositalia, associazione donne operate al seno, orga nızza ogni anno due cicli dı conferenze: una in primavera e una in autunno, quest'ul-tima legata al mese della pre-venzione, seguendo il concet-to che "informare è un dovere e conoscere un diritto"

Il primo ciclo inizierà do-mani con "Alimentazione e salute: dallo spazio alla no-stra tavola", tenuta dai pro-fessori Gianni Biolo e Tullio Girali, seguirà il 12 marzo "Dalla fantascienza alla scienza" con i dottori Marco

Lazzarino e Stefano Canali. Entrambi gli incontri saranno moderati dal dottor Gior-

gio Pellis. Ultimo appuntamento il 19 marzo con il professor Euro Ponte e la dottoressa Bruna Scaggiante che parleranno su Dalla terapia generalizzata a quella personalizzata"

Come sempre si provvede-rà a distribuire ai partecipan-ti una sintesi degli interventi. Il ciclo di conferenze si svolgerà alle 17 nella sala conferenze dell'Ordine dei medici in piazza Goldoni 10.

# Alimentazione e salute L'amore "patologico"

Domani, alle 18, alla Scuola superiore di Lingue moderne per Interpreti e traduttori (via Filzi 14), verra presentato il nuovo libro delle psicologhe e psicoterapeute Emanuela Muriana e Tiziana Verbitz "Psicopatologia della vita Amorosa" (Ponte alle Grazie), Introdurra Walter Gerbino, preside della Facolta di Psicologia dell'Università di Trieste e interverra Lisa di Blas, professore associato di Psicometria. Le autrici parteciperanno alla presentazione e al successivo dibattito ingresso libero. L'iniziativa è promossa dalla facoltà di Psicologia con la libreria Einaudi. Info. tel. 040-634463 E-mail: librema einaudi@ alice it:

L'amore è al centro della vita, delle speranze e aspettative di tutti (o quasi) ma è spesso sorgente di dubbi, malesseri, sof-ferenza, anche di stati patologici. Secondo le due autrici la ra dice di tanta pena sta nel fatto che l'amore è illusione, autoin-ganno. E lo illustrano attraverso una galleria di personaggi...



IL PICCOLO ■ GIOVEDÌ 4 MARZO 2010



### PRO SENECTUTE

Il centro diumo com te M Crepaz è aperto dal e 9 alle 19 con la possibilità di pranzare in compagnia. È attivo il serviz o di biblioteca dalle 15 alle 18 Sono aperte le iscrizioni per la Festa della donna. A Club Primo Rovis. via Ginnastica 47, alle 16.30 pomenggio dedicato al bal-



ROTARY TRIESTE

I soci del Rotary club Trieste si riuniscono oggi alle 13 all'hotel Greif Maria Theresia Ospite Maurizio Maresca che terrà una conferenza su tema «Lo sv luppo possiblie il porto dei Nordest».

FARMAÇIA ALLA BORŞA INCONTRI CULTURALI

Oggi, alie 17 45, alla Farmacia a la Borsa, «L'aggressivitá del cane», Massimo Visintin e Costantino Di Iorio, addestratori esperti in psicologia canina, a cura del Gilros.

BENUSSI ALLA FIDAPA

«Il ruolo de a donna nell'industria culturale» è il tema della conferenza che Cristina Benussi, preside de la Facoltà di Lettere e Filosofa dell'Università di Trieste terrà ogg alle 17.30 alla Sala Baroncini de a Generali, v a Trento 8. Lincontro è promosso dalla Fidapa

CLUB

CINEMATOGRAFICO II Club cinematografico Triestino alle 17 nella cineteca regionale di via Cantu 10, dedica la serata al autore Gino Lena che presenterà «La Russia in camper». Saranno raccoite le opere partecipanti al concorso, aperto a tutti, «Un paese, una città»; inlibero. Info gresso 040942432

HOSPICE PINETA

Oggi alie 17, alia Casa di cura Pineta del Carso a Duino Aurisina, per il corso di formazione il dottor Borotto parla de «Le primarie norme d'ig ene in Hospice» e la dottoressa Leita de «La cura dei sintomi del paziente in avanzato stato di malattia».

 CENTRO VERITAS Oggi alel 1830, al Centro

Veritas di via Monte Cendio 2/1, per il lectio divina llana Arcidiacono parla su «Giona: il rifruto dei a chiamata»

CORO **PRO SENECTUTE** 

Oggi alle 16 30 alla Risa Mademar, via Madonna del Mare 16, si esibirà il coro del a Pro Senectute dedicando un pomeriggio di canti e musica agli ospiti della residenza sanitaria ed al loro parenti.

UNIONE ISTRIANI

Oggi a le 16:30 e al e 18 all'Unione istriani via Silvio Pellico 2, Guido Candriella terra una videoconferenza: «Madagascar sopra e sotto e il mare», info: 040636098

DOMANI L'INIZIATIVA PROMOZIONALE DI "EF EDUCATION FIRST"

# L'autista di un bus valuta il tuo inglese

Domani il bus a due piani della "Ef Education First", l'azienda svedese leader nel campo della formazione linguistica all'estero grazie alla capillare presenza di scuole e uffici in 54 Paesi dei cinque continenti, visiterà Trieste. Uno dei simboli britannici per eccellenza sarà parcheggiato dalle 9 alle 13 sotto l'Università degli Studi in piazzale Europa. Sali sul bus e parla in-

glese", questo lo slogan del tour italiano di Ef per far conoscere, gratuitamente e senza impegno, l'articolato palinsesto di corsi all'estero, vacanze studio, percorsi accademici in scuole e universita, scambi culturali, master in business english e stage aziendali, cuciti su misura in base alle esigenze e alle aspettative di chi vuole imparare o perfezionare la lingua di Shakespeare. Ad accogliere gli studenti delle scuole secondarie



Il bus azzurro che promuove corsi e vacanze-studio di "Ef"

superiori e gli universitari alla postazione multimediale a bordo del double-deck azzurro, un autista rigorosamente british con cui fare conversazione, a cui richiedere il materiale informativo per scoprire i contenuti del sistema didattico Ef e, soprattutto, cogliere l'opportunità di testare il proprio livello di conoscenza della lingua in base ai parametri del qua-

dro di riferimento europeo con il Cambridge le-

vel test "EfCelt" -Proponiamo un articolato range di corsi e soggiorni personalizzati ad hoc - spiega la responsabile di Ef per il Nordest, Grazia Viezzoli - vale a dire, che moduliamo e pianifichiamo l'offerta a seconda dell'età, del grado di conoscenza della lingua e delle esperienze individuali, Cio per quanto

riguarda i bambini e i ragazzi, le cui esigenze, va da sé, sono ben diverse da quelle degli studenti universitari e degli adul-ti già inclusi nel mondo del lavoro»

Irlanda, Malta, Gran Bretagna, Stati Uniti, Canada, Nuova Zelanda, Australia, Spagna, Francia queste solo alcune delle offerte in catalogo. Si va dalle due settimane di vacanza studio d'estate in Europa per bambini e ragazzi delle scuole medic e superiori, ai periodi più lunghi in campus per quelli tra i 14 e i 19 anni Dai 16 anni in poi è anche possibile optare per un piano di studi che preveda l'intero anno scolastico all'estero, oppure il percorso biennale per conseguire l'Ib, il baccalaureato internazionale, in scuole superiori private. Il bus azzurro sara moltre presente domani pomeriggio in piazza Sant'Antonio tra le 14 e le

Patrizia Piccione

#### PUGLIA CLUB

Oggi ake 17,30 nella sede dell'Assoc, culturale Puglia Club, via Revoltella 39, avrà inizio una sene di incontri aperti a tutti e dedicati alla musica, poesia, prosa e cultura in generale con il gruppo «Arte Insieme» coordinato da Rosanna Puppi

 LA TRAGEDIA DELL'ARSA

Oggi alle 16 al a librena Minerva, via San Nicolò 20, l'Istituto regionale per la stona del mov mento di liberazione nel Fvg (Irsml) e il circoto Istria ricorderanno la tragedia della miniera di carbone dell'Arsa nel febbraio 1940 Parleranno: Anna Millo università di Bari, Livio Dorigo presidente del circolo Istria, Luciano Santin giorna-Ista, Mami Cammarata ricercatrice, Tullio Vorano presidente del com tato esecutivo. della comunità degli italiani

• FILM

di Albona

IN INGLESE L Assoc. Italo Americana informa che oggi sarà projettato al cinema Ariston il film «(500) days of summer»; orari 16, 18 30, 21 Info: Associazione Italo americana. via Roma 15, dal lunedì al venerdì da e 16 alle 20 e martedi e giovedi dalle 10 alle 12, tel. 040630301

 CIRCOLO GENERALI Oggi aile 18, a Circolo aziendale Generali, piazza Duca degli Abruzzi 1 VII o., per il ciclo «I concerti del giovedi» si terrà il concerto di Jasna Komar (como) con la direzione artistica di Donana Dorli-

 ASSOCIAZIONE REIKI

Oggi alie 19, presentazione dei corsi di musico-danzaterapia e corso di enneagramma e programmazione psiconeurolinguistica all'associazione Reiki, via Manzoni 14. Ingresso libero

MAMME E PAPA

SEPARATI Questa sera alle 20.30 in via Donizetti 5-a alfass mamme e papa separati Onlus (sede Banca Elica) incontro condotto dallo psicologo Paolo Faiconer, Supporto psicologico e consulenza legale graturii, info-0409896736, tneste@mammepapaseparati.org

CIRCOLO CHAPLIN

Oggi alte 20 30 nella Casa del Popolo G. Canciani di Sottolongera, via Masaccio 24, per il ciclo «Cinema francese e belga dell'infanzia» a cura del circolo del cinema Charlie Chaplin verrà projettato il film: Oiwer Twist di Roman Polanski

XXX OTTOBRE

Oggi alle 20.45 nella sede delia XXX Ottobre, via Battisti 22, si terrà la projezione "Terre alte e salita all'Island Peak» di Giuliana Rubessa, a cura del Gruppo Rocciaton; seguirà una bicchierata conviviale aperta a tutti

#### **COLLOQUIE** CURRICULUM

L'Accademia dell'immagine avvisa che si chiudono le iscrizioni al seminano in tema di ncerca attiva di lavoro su «ll self marketing, come dare la migliore immagine di sé», che si terrà domenica 21 marzo ore 9-13 e 14-18, con l'objettivo di spiegare metodologie e tecriche per prepararsi ad un colloquio di lavoro o redigere un curriculum stimolante. Info: 3387707687, accademiadel-Immagine@yahoo.it

#### **LEZIONE GRATUITA**

L'Associazione Red Dance Studio propone una lezione graturta di postura e portamento di stretching e di lango. Viale XX Settembre 100/1 per prenotazioni 3313430909

PASGUA IN PROVENZA

Gruppo46 di via Carducci 35, oroganizza una gita in Provenza e Camargue dal 2 al 6 aprile, Info: tel. 3311138885. oppure e-mail gruppo46@ali-

#### MALATI DI PAHKINEON

■ L'Ass. Italiana Parlensoniani informa che sono aperte le iscrizioni alla II Edizione del corso «L'Assistenza al malato di Parlunson», rivolto ad assistenti privati, operatori, familiari, volontari. Il corso avrà inizio il 23 marzo, Info: tel, 040829140

### PASQUA IN STIRIA

L Associazione Auser Pino Burlo organizza dal 3 al 5 aprile un waggio in Stina con pernottamento in Austria. Informazioni Auser, via Frausin 17, tel. 040362730 dal lunedì al venerdi dalle 9 30 alle 11 30

#### PRIMAVERA AL CASTELLO

Nell'ambito della manifestazione Primavera al Castello avrà luogo la li ex tempore «Primavera al Castello» promossa dalia sezione cultura del gruppo Ajser 2000 per domenica 28 marzo, pittori en plein air neila corte ed il parco del Castello di Duino. Info mail lallu\_ts@yahoo it o tel 3405665103 (Lucia).

#### MEDIAZIONE IMMOBILIAGE

Il Cat (Centro Assistenza Tecnica) e confesercenti di Trieste comunicano che sono aperte le iscrizioni al Corso per Agenti in mediazione immobiliare. Seconda decade di apnie complessive 90 ore. Info: wa San Nicolò 33, Il p. tel. 0403721923 dal lunedì al venerdi dalle 9 alle 12



#### TESTIMONI

Martedì 16 febbraro, giornata di Cameva e con bora e pioggia, ho lasciato la mia Yaris nel parcheggio di piazzale Cagni. La mattina dopo ho trovato un danno sul lato destro dovuto alla portiera della macchina vicina aperta con forza dalla bora. Chiedo a la persona che ha danneggiato la mia auto, di volermi chiamare per la denuncia all assicurazione: telefono 040825538

## Cuore di Trieste

ELARGIZIONI



- In memoria di Sergio Marcuzzi dalia famiglia Sulic 50 pro Amare Il rene

- In memoria di Rino Viduich nei XIII anniv (27/2) dana sorella e nipote 50 pro Frati di Montuzza (pane per i poven).

In memona di Mano Sivitz per il

compleanno (2/3) dalla moglie Nives 25 pro Fond, Luchetta-Ota-D'Angelo-Hrovatin In memona di Maria e Paolo Fe-

nanı (3/3) dalla figlia Marga 25 pro-- In memona di Lidia Metlica per II XV anniv. (4/3) da Ennio e Val-

nea 50 pro Unione italiana ciechi - In memona del generale Lucio Monego per l'onomastico (4/3) daila sorella Nicia 100 pro Astad

- In memona di Mana Sau yed Degrassi da Riccardo Beltrame 25 pro Ist Burio Garoloio (reparto oncologica)

 Per il 50 o anniversano di matrimonio di Fulvio e Olivia Cattaruzza da parenti e amici 1070 pro Ass. Amici del cuore

 In memoria di Lucio Bonassini dagli amici della Lattena catté Ausilia 240 pro Ass. Azzurra ricerca malatte rare

 In memona di Nedda Cattaruzza ved. Tarlao da Silva e Lorenza Scheri 100 pro Fondazione Luchetta, Qia, D'Angelo, Hrovatin.

- In memoria di Giovanna e Giovanni Collan da Orietta Bonetti 50 pro Ass. Azzurra maiattie rare, 30 pro Fondazione Luchetta, Ota. D'Angelo, Hroyatin, 30 pro Centro tumori Lovenati

- In memoria di Tullio Filippi da Uccia Corbatto 10 pro Astad, 10 pro Medici senza frontiere

 In memoria di Nicolò Frausin da Lelly e Claudio Rosa - Roma 50, da Prenna Pernici - Milano 50, da Laka e Uccio Trani 50 pro Agmen - In memoria di Giannino lop dalla famiglia Vagala 30 pro Ameg

 In memona di Novella Lona Mezzena da Primo Rovis 100 pro Amia del cuore, 50 pro Fond. Luchetta, Ota, D'Angelo, Hrovatin

 In memona di Sergio Luciani da Norma Ervino 50 pro Centro tumon Lovenati.

- In memona di Leone Morterra da Lucia Cornachin 30 pro frati di Montuzza (pane par i poven).

 In memona di Elda Sandrneili nata Ventunni dall'amico Primo Rovis 100 pro Ass. Amici del cuore, 50 pro Ass. Donatori di san-

- In memoria di Nicola Stera da nucieo storico dei Knedeigrup 140 pro Ass. Azzurra malattie rare - In memoria dell'amico Sergio

Stem da Lucio, Manuccia e famiolia 50 pro frati di Montuzza. - In memona della prof ssa Fulvia

Stoeeker Schizzi da Claudia Marchi 50 pro Unione italiana dechi - In memona di E.da Tegacci da

Erna Chervisari 20 pro frati Montuzza (pane per i poven)

### IL PICCOLO pubblica gratuitamente foto d'epoca del

■ COMPLEANNI 50/60/65/70/75/80/95/90 e oltre ■ ANNIVERSARI DI NOZZE 25 /30\*/40 /50\*/55 /60\* e oltre

lettori che festeggiano una lieta ricorrenza.

Le foto devono pervenire al giornale almeno una settimana prima del giorno in cui se ne desidera la pubblicazione, accompagnate dalle seguenti indicazioni: tipo di ricorrenza (compleanno o anniversano), nome, cognome e telefono del mittente; i nomi dei festeggiato e

di chi fa oli auguri. Foto è dati possono essere comunicati in tre modi

Consegna a mano al Piccolo via Guido Reni 1. Trieste dal lunedi al venerdi orario 9.30-11

Via e-mail.

anniversari@ilpiccolo.it

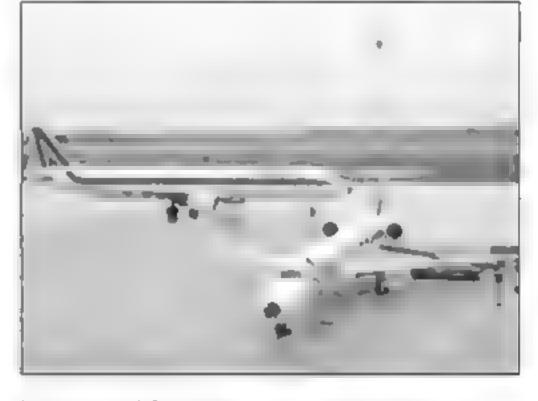
Per posta, indirizzando Il Piccolo-Anniversari, via Guido Reni 1 34123 Trieste

Il giornale pubblicherà le foto inviate nel firrite dello spazio disponibite nell'edizione del giorno richiesto. Per informazioni, telefonare allo 040-3733249 da lunedi al venerdi ore 9.30-11.

Per ricorrenze diverse da quelle indicate, il servizio viene equiparato a pubblicità a pagamento. Rivolgersi alla Manzoni, via Guido Reni 1, Trieste, telefono 040-6728311.

POSSAMAI AL ROTARY NORD

### Accessibilità e attrattività: Trieste deve "svegliarsi"



L'aeroporte di Ronchi, come una stazione dei bus

Trieste è un po' come la Bella Addormentata. Se ne sta adagiata nella sua teca di cristallo in attesa di essere risvegliata, «Amo molto questa città, con la quale ho intrecciato nel tempo un'intensa liaison sentimentale. Detto ciò, penso sia ora di suonare le campane e darle la sveglia, in modo da consentirle di fare fruttare le monete che da tempo continua a tenere in tasca, invece di spenderle per farne decollare la crescita», ha detto in apertura del suo intervento il direttore de Il Piecolo Paolo Possamai, ospite alla serata conviviale del Rotary Club Trieste Nord al Savoia Excelsior Palace Hotel

Trieste nella macchina del tempo: viaggio (con la fantasia) al 2020", il tema del ritorno al futuro, per projettare i possibili, probabili e auspicabili scenari positivi, nel caso decida di 'darsi una mossa'' e abbandonare la tendenza a stare alla finestra in attesa di tempi migliori

Accessibilità e attrattività: queste le criticità più macroscopiche che tengono Trieste in standby, da affrontare e risolvere. Che si tratti di rotaie, aria, mare o più banalmente terra, le vie di comunicazione per arrivare in città continuano a presentare un quadro alguanto involuto.

«L'aeroporto di Ronchi sembra una stazione degli autobus, e pure senza appeal - ha commentato Possamai - nel '76 il tabellone delle Ferrovie dello Stato era più articolato di oggi e offriva sia più destinazioni, anche internazionali, sta una maggiore scelta di orario. Anche il trasporto via mare - ha aggiunto - non segna performance eccezionali, poiché il numero di container cresce molto meno che negli altri porti dell'Adriatico»

E a questo proposito ha ricordato come il progetto da 700milioni di euro di Unicredit in partnership con Gavio, Benetton, Albertis e Generali per investire in infrastrutture, candidati il porto di Trieste e di Monfalcone, potrebbe favorire maggiormente quest'ultima, visto che ha plattaforme logistiche più facili ed è, soprattutto, più praticabile. Toccando il tema dell'attrattività, è innegabile che non sia facile invogliare potenziali investitori a spendere sul territorio della provincia, quando la certezza dell'investimento non c'è oppure è molto futuristica, vedi l'annosa vicenda delle bonifiche, che interessa peraltro anche un numero elevato di siti in Ilalia. Tuttavia, altrove nel Belpaese è stata risolta, come sul terreno Rho-Pero, dove è stato in seguito realizzato il nuovo polo fieristico di Milano Tanto di cappello a Pasta Zara, ha commentato, che ha bonificato da sé il terreno delle Noghere. (pat. p.)

### Università della Terza Età «Danilo Dobrina»

via Lazzaretto Vecchio, 10 - tel. 040-311312

Aula computer 9.30-11.30, Word: Aula A 11-12.40, Lingua spagnola. Livello 5 conversazione C1 Aula B 10-10.50, Lingua inglese Livello 5 conversazione C1, Aula B 11-11 50. Lingua inglese Livello 5 conversazione C1 Aula C 9-10.30, Patcwork Foorso, Aula C 10.30-12.10, Patework II corso, Auta D 9-10.20, Disegno ad acquarello I livello, Auta D 10 30-11 50, Disegno ad acquarello II livello, Auta Professori 9-11, Maglia, Auta 16 9-11, Maglia, Auta Fazore 9.30-10, riunione assistenti; Auia A 15 30-16.20, L'arte olandese: il '400 Fiammingo; Aula A 16 30-17.20. La mia esperienza di giornalista felevisiva fra dovere di Informazione sentimento ed emozioni; Aula A 17 30-18.20, Risultati recenti in astrofisica, inizio corso. Aula D 17:30-18:20, Canto corale. Aula 8 15 30-16.20, Il cibo tra cultura, letteratura, stona, inizio corso; Aula B 16.30-17.20, Paesi - Popoli ed espressioni artistiche, Aula B 17.30-19, Storia dei cinema dalle origini agli anni 40. La produzione in Gran Bretagna e Unione Sovietica; Aula D 15.15-17.20, Pritura su seta, Aula Professori 15.10-17.30, Non solo hardanger, sospeso; Aula Razore 15.10-17.20, Lingua inglese Livello 2 base A2; V. Coroneo 15, 9-10, Ginnastica presso la Soc. Germanica di Beneficenza SEZIONE DI MUGGIA

Sala UNI3 6.30-10.20, Lingua inglese Livello 4 intermedio avanzato B2: Sala Millo 16-18. Da Moravia al neorealismo a Italo Calvino. La poesia di Virgilio Giotti inizio corso.

SEZIONE DI DUINO AURISINA Casa della Pietra 15-17, Informatica: Word 2,

#### Università delle Liberetà - Auser largo Barnera Vecchia, 15 - tel 040-3478208

Piscina Altura via Alpi Giulie 2/1 9-10, Acquagym. Liceo Scientifico G. Oberdan, via P. Veronese 1: lezioni sospese (alcum corsi sono spostati a. I T.C.T. Da Vinci)

ITCT Leonardo Da Vinci - IP Sciplone de Sandrinelli, via P. Veronese, 3: 15-17, Creazioni di moda, 15.30-17, Lingua e cultura inglese II A, 15.30-17, Lingua e cultura slovena II livello; 15.30-17, Esercitazioni di chiterra, 17-18.30, Lingua e cultura inglese avanza-

Palestra Scuola Media Campi Elisi, via Carli 1: 19.30-20.30, Ginna-

**AUGURI** 



ALBINO Compie 90 annii Augun di cuore nonno per questo fantastico traguardo. Gina, Ingrid. Giuliano, Daniera e Daniere



moglie Ardea, figlio Giordano, ni-

poli pronipoti e parenti tutti



glio, dana nuora, repoti e pronipo-



augun pau belli a una mamma e nonna speciale. Dano, Marta e fa-



# Prouincia di Trieste LAUORO & PROGETTI



ia cura della Manzoni 🏔 Ć Pubblicità 🗉 Redatto dalla Provincia di Trieste

SI CONCLUDE IL BANDO CREOIMPRES@PROVINCIA.TRIESTE.IT

# Giovani aspiranti imprenditori sostenuti dalla Provincia di Trieste



A. centro Maria Teresa Bassa Poropat, Presidente della Provincia insieme ad Adele Pino assessore alle Portiche attive del Lavoro e Marina Guglielmi assessore alle Politiche giovanili

Tutti giovanissimi gli aspiranti imprenditori che hanno partecipato al concorso creoimpres@provincia.trieste.it indetto dall'assessore alle Politiche attive del Lavoro Adele Pino, nell'ambito del progetto "Emozioni Creatività Impresa". È stato finanziato dall'Upi e coordinato dall'amministrazione provinciale, realizzato in collaborazione con Area Science Park, l'Ordine dei Consulenti del Lavoro di Trieste, CNA, ERDISU. Il bando era rivolto a soggetti con un'età compresa tra i 18 e i 30 anni, non ancora occupati, sottoccupati e iscritti alle liste di disoccupazione, intenzionati ad avviare un'impresa o un'attività rientrante nella categoria libere professioni in qualità di titolare, socio o libero professionista. "Con questa iniziativa - ha detto Adele Pino - abbiamo voluto diffondere la cultura d'impresa, e indirizzare la creatività giovanile verso forme imprenditoriali ad elevato contenuto innovativo per il nostro territorio provinciale. Vogliamo riconoscere e valorizzare le potenzialità espressive e l'intraprendenza delle giovani generazioni - ha aggiunto l'Assessore alle

Politiche attive del Lavoro - e al tempo stesso promuovere, anche in ambito transfrontaliero, una partecipazione fattiva ai processi di sviluppo del sistema economico e produttivo locale". Durante il periodo del bando, che si è chiuso il 1º febbraio, l'assessorato ha moltre organizzato un ciclo di workshop articolato in quattro giornate dedicate all'acquisizione da parte dei giovani degli strumenti dell'auto-imprenditorialità che si sono svolti lo scorso dicembre presso Area Science Park e presso l'Istituto Tecnico Alessandro Volta. Oltre ai temi trattati da relatori esperti, per favorire l'interazione e il coinvolgimento dei giovani partecipanti ai workshop, sono intervenuti testimonial

che hanno illustrato l' esperienza di impresa o libera professione, vissuta in presa diretta. Al ciclo di seminari hanno aderito gli studenti di diverse scuole superiori di Trieste, tra i quali l'Istituto d'Arte Nordio, l'Istituto Tecnico commerciale Carli, l'Istituto Professionale Industriale Galvani e l'Istituto Tecnico Volta.

Dieci i progetti ammessi in graduatoria, sette concorrenti maschi e tre donne. Il più giovane aspirante imprenditore, Werhani Ahmed, è nato nel 1987. Francesco Russo, vicedirettore dell'Area Science Park e membro esterno della Commissione esaminatrice, ha espresso "profonda soddisfazione per la qualità dei progetti presentati al concorso creoimpres@provincia.trieste.it". Due giovanissimi, grazie al bando creoimpres@provincia.trieste.it, potranno realizzare il proprio business dream: ai due progetti caratterizzati da maggiore innovazione e sviluppo delle competenze tecnologiche verranno erogati contributi finalizzati alla copertura del 70% delle spese previste ed effettivamente sostenute sino all'importo massimo di 7.500 euro.

CREOIMPRES@PROVINCIA.TRIESTE.IT: ECCO I VINCITORI

# Il sogno d'impresa diventa realtà per due giovanissimi

Martina Malalan, classe 1984, e Gabriele Pitacco, nato nel 1980, sono i due vincitori del concorso creoimpres@provincia.trieste.it. L'assessore provinciale alle Politiche attive del Lavoro Adele Pino, alla presenza della Presidente della Provincia, Maria Teresa Bassa Poropat e dell'Assessore alle Politiche giovanili Marina Guglielmi, ha premiato i giovanissimi vincitori che hanno presentato due progetti ntenuti dalla commissione particolarmente significativi per lo sviluppo del territorio provinciale. Martina Malalan è tecnico chimico-biologico, laureata in Tecniche erboristiche, le piante Martina Malatan I classificata

Gabriele Pitacco II classificato

sono la sua passione. La vittoria le permetterà di avviare un'impresa per la coltivazione e la trasformazione di piante aromatiche e medicinali, valorizzando soprattutto alcune specie autoctone del-

> la landa carsica, coniugando cosi in maniera intelligente l'aspetto della salvaguardia delle tradizioni con un'atagricola tività innovativa per il territorio.

> Gabriele Pitacco è invece un brillante architetto: a dispetto della giovane età, ha infatti alle spalle importanti esperienze for-



mative e lavorative in Olanda ed in Cina, presso prestigiosi studi di architettura a Rotterdam ed a Pechino. Il premio gli servirà ad aprire uno studio specializzato di progettazione nel settore della sostembilità ambientale a livello internazionale. Nel progetto ha già previsto l'assunzione di altri due giovani laureati, Gli altri aspiranti imprenditori che sognano di poter realizzare a breve lo start up della propria impresa sono Federico Treu (1982), organizzazione eventi; Werhani Ahmed (1987), sito ecommerce; Benali Hamza (1981), asta on line; Marco Vascotto (1983), progetto d'impresa edi-

toriale innovativa; Marco Sors (1981), creazione siti web; Carlo Gradenigo (1983), servizio contabilità; Francesca Callegaris (1980), baby parking; Lara Vittoria Spallino (1982), panificio.



Federico Treu III classificato

teciperà a JOB@UNITS, evento che si svoigerà il 10 marzo 2010 presso l'Università degli studi di Trieste - Aula Magna, Edificio "A" del Campus di Pie Europa 1

Anche la Provincia di Trieste - Servizio Lavoro par-

Il Servizio Lavoro farà conoscere i servizi e le opportunità in favore degii studenti, dei giovani e delle aziende. L'impegno dei e aziende/enti è da le ore 12.00 alle 18.00, orano in cui l'Aula Magna sarà aperta al pubblico, (Al mattino si terranno dei workshop aperti agli studenti).

LA PROVINCIA PUBBLICA ANCHE QUESTA SETTIMANA NUOVE POSSIBILITÀ D'IMPIEGO NEL NOSTRO TERRITORIO

# Esperto stampa serigrafica e tampografica

### disponibile anche posto di coordinatore di struttura assistenziale

Per aderire alle offerte di lavoro del collocamento ordinario è possibile presentare la progria candidatura nelle giornate di giovedi, venerdì e lunedì presso la sede di Scala dei Cappuccini 1, da e ore 9.15 alle 12.45

Non verranno prese in considerazione autocandidature presentate in altro modo.

Ai sensi della Legge 903/1977, le offerte di lavoro s intendono rivolte ad entrambi i sessi, compatibilmente a la mansione richiesta.

### Ricerchiamo

www.provincia.trieste.it LAVORO & ORIENTAMENTO

Sede: Scala dei Cappuccini, 1- Trionie

040/369104,040/368277,040/369685

Centre per l'Impiego

coordinatore di struttura assistenziale.

età maggiore di 30 anni, in possesso di qualifica di Operatore Socio sanitario (O.S.S.), automunito, conoscenza discreta di Office Offresi insermento full time con contratto a tempo determinato e prospettiva di nconferma, Prot. Rif. 058/10

OFFERTE DI LAVORO RISERVATE AGLI <u>ISCRITTI AL COLLOCAMENTO MIRATO</u> L. 68/99

Per aderire alle offerte di lavoro riservate al collocamento mirato di cui alla L. 68/99, è possibile presentare la propria candidatura nelle giornate di giovedi, venerdi e lunedi presso la sede di Scala dei Cappuccini 1, dalle ore 9.15 alle 12.45 (stanza 12).

#### Ricerchiamo

a esperto stampa serigrafica e tampografica, età tra i 30 e i 40 anni, in possesso del diploma di scuola superiore, precedente espenenza, patente di guida di tipo B, conoscenza discreta di Microsoft Windows, Word, Excel, Internet e posta elettronica. Offresi inserimento part-time, con contratto a tempo determinato e prospettiva di riconferma. Rif. Prot. 030/10

m programmatore-sviluppatore software linguaggi di programmazione Microsoft

DOT NET, età tra i 20 e i 30 anni, in possesso de diploma di scuola superiore, discreta conoscenza della lingua inglese è di Microsoft Office è Microsoft Visual Studio Offresi insermento full-time in tirocinio formativo con contributo economico volto all'assunzione Rul. Prot. 017/10

**FIROCINIO** FORMATIVO E DI

ORIENTAMENTO Per aderire alle offerte di tirocinio formativo e di orientamento, è possibile presentare la propria candidatura nelle giornate di giovedi, venerdi e lunedì presso la sede di Scala dei Cappuccini 1, daile ore 9.15 alle 12.45.

Non verranno prese in considerazione autocandidature presentate in altro modo.

#### Ricerchiamo

 Trocinante area operazioni assicurative, analisi flussi, ottimizzazione processi di vendita, laureando o laureato (entro 18 mesi dal

conseguimento del titolo), buona conoscenza di Windows, Office, Internet e posta elettronica, ottima conoscenza di Excel. Preferibile conoscenza programmi analisi statistica. Offresi inserimento in tirocinio formativo e di onentamento con prospettive di assunzione. Rif. Prot. 044/10

u tirocinante area commerciale, gestione partnership, aureando o laureato (entro 18 mesidal conseguimento del titolo), buona conoscenza di Windows e Office, Internet e posta elettronica. Offresi insermento in tirocinio formativo e di orientamento. con prospettive di assunzione Ruf. Prot. 045/10

tirocinante area prodotti e servizi-pricing RCAuto, laureando e laureato (entre 18 mesi da: conseguimento del titolo), ottima conoscenza di Windows, Word, Excel, Access, buona conoscenza di PowerPoint, Internet e posta elettronica, linguaggi di programmazione (Visual Basic). Offresinsermento in tirocinio formativo e di orientamento con prospettive di assunzione. Rif. Prot. 046/10

 Urucinante area ollimizzazione survizio cliente interno-esterno, laureando o aureato (entro 18 mesi dal conseguimento del titolo) buona conoscenza di Windows Word, Power Point, Internet e posta elettronica, discreta conoscenza di Exces, conoscenza di base di Access. Offresi inserimento in brocinio formativo e di prientamento conprospettive di assunzione. Ruf. Prot. 047/10

■ tirocinante area liquidazioni, laureando o laureato (entro 18 mesi dal consegu mento dei t.tolo) indirizza economico-statistico/matematico/ingegner stico/fisico, ottima conoscenza di Windows, Word, Excel, Access e buona conoscenza Power Point, Internet, posta elettronica e linguaggio di programmazione Visuai Basic. Offresi insenmento in tirocinio formativo e di orientamento con prospettive di assunzione Rif Prot 048/10



www.provincia.trieste.it **LAVORO & ORIENTAMENTO** Centro per l'Impiego

Scala Cappuccini, 1 - Trieste Tei 040 369104/040 368277/040 369685 Fax: 040.369577

SERVIZIO INCONTRO DOMANDA E OFFERTA DI LAVORO Tel: 040.369104/040.368277/040.369685

(quando parte la voce registrata digitare l'interno 249) E-mail: cercolavoro@provincia.trieste.it Orano di apertura al pubblico: Dal lunedi al venerdi daile 9:15 aile 12:45 Lunedi e giovedi

anche dalle 15 00 alle 16:30

SERVIZIO COLLOCAMENTO MIRATO L. 68/99

Tel.040 369104/040 368277/040 369685 Fax: 040 369577

(quando parte la voce registrata digitare gli interni 240 o 241) E-mail- colloc obb igatono@provincia.trieste rt Orario di apertura al pubblico:

Dal lunedì al venerdì dalle 9:15 a le 12:45 SPORTELLO ASSISTENTI FAMILIARI

Te: 040 369104/040,368277/040.369685 Fax: 040.369577

(quando parte la voce registrata digitare gli interni 238, 239 o 242) E-mail- assistentifamilian trieste@provincia.tneste.rt

Si nceve su appuntamento

SPORTELLO AZIENDA (Servizio solo per le imprese) Via Caboto, 14 presso EZIT - Trieste

Tel.: 040 8988211 - Fax: 040 382261 E-mail- azienda@provincia.trieste.rt Orari di apertura: il mercoledì dalle 9:30 alle 12:30

Direzione Amministrativa Via S. Anastasio, 3 – Trieste Tet. 040.3798421/547/398 Fax: 040 3798527 E-mail: sportelio.lavoro@provinc.a.tneste.it Orario di apertura al pubblico: Dal lunedì al venerdi dalle 9:30 a le 12:30

If luned) ed if giovedì datie 15:30 alle 17:00

UNITÀ ORGANIZZATIVA COMPLESSA CONFLITTI E IMMIGRAZIONE

Piazza Duca degli Abruzzi, 3 - Trieste, Terzo Piano. Tel.: 040 639636/040 660861/040.630546/040 767418 Fax: 040.639336 - E-ma + confl.tt..avoro@provincia.trieste.it immigrazione@provincia.trieste.it Orario di apertura al pubbi co Il martedì, giovedì e venerdì dane 10:30 a le 13:00

Sportello per l'immigrazione

Via San Cario, 1/a, presso la Prefettura di Trieste Tel.: 040 3731480 - Fax: 040 3731666 Orario di apertura al pubblico Il tunedi, mercoledi e venerdi dalte 9:30 alle 12:00



ISTRUZIONI AI LETTORI

Scrivere, non superando le 30 nghe da 50 battute l'una, con il computer o a macchina; firmare in modo comprens bile, specificando ind rizzo e telefono.

La redazione si nserva il dintto di tagliare le segnalazioni lunghe. Le lettere anon me o poco leggibili non saranno pubblicate.

Il giornale di noma non pubblica le lettere di chi non vuole fare appante la propria firma.

IL PICCOLO ■ GIOVEDÌ 4 MARZO 2010

# «Grande viabilità, sono tanti i punti critici»

Prendo lo spunto dalla recrudescenza di incidenti stradali sulla Grande viabilità triestina per segnalare come quest'opera presenti altre criticità causate da persistente carenza di manutenzione oltre a quella individuata a Servola

CEDIMENTI DELLA CARREGGIATA

Sulla carreggiata in direzione Trieste-Sistiana nel tratto prossimo all'imbocco della galleria di Prosecco e sulla carreggiata in direzione opposta nel tratto compreso tra l'uscita dalla galleria di Prosecco e lo svincolo per Fernetti sono presenti sulle corsie di marcia lunghi avvallamenti e numerose buche dovuti al deterioramento e cedimento del fondo stradale Non sembra che sia stato finora preso alcun provvedimento, sebbene il degrado perduri da anni e non possa essere sfuggito all'attenzione dell'Anas Sulla carreggiata in direzione Cattinara-Trieste tra lo svincolo di Cattinara e lo svincolo Wartsila si ha il cedimento del fondo stradale adiacente ai giunti di

dilatazione nei tratti sopraelevati, probabilmente dovuto all'assestamento dei sottostanti plinti. Questo problema sembra essere noto all'Anas, infatti da diversi mesi sono comparsi dei cartelli che prescrivono l'abbassamento del limite di velocità a 60 km/h. Non si vorrebbe che questa economica e penalizzante soluzione risultasse quella definitiva. Come cittadino utente sollecito pertanto gli enti preposti ad effettuare adeguati lavori di manutenzione prima che et scappi il famoso morto. manutenzione prima che ci scappi il famoso morto. Concludo osservando più in generale che c'è poco da programmare e voler realizzare faraoniche Grandi Opere quando sembra essere venuto meno il principio della conservazione delle comuni esistenti infrastrutture pubbliche quotidianamente utilizzate dai cittadini – forse anche perché sono meno appariscenti mediaticamente delle Grandi Opere? Aldo Tomazic



### **OBELISCO**

### Semaforo e Sissa

In merito alla lettera dai toni un

po' scomposti apparsa nella rubrica delle Segnalazioni, avente per oggetto il semaforo di Opicina, ritengo opportuno fornire alcuni chiarimenti. Per prima cosa, nell'eventualità qualcuno non ne sia al corrente, proprio sotto l'Obelisco, dove c'era l'ex Sanatorio, è stato costruito il nuovo edificio che ospiterà la Sissa. Quel sito, quindi, al termine del trasferimento dalla vecchia sede, diverrà entro la fine dall'anno un luogo di lavoro per circa ottocento persone. E elementare che da quel momento, in quell'area, si registrerà un aumento del traffico veicolare, e con esso la necessità di una sua nuova regolamentazione al fine di prevenire ingorghi ed incidenti. Cosi, mentre it semaforo della rotonda verrà attivato sul rosso esclusivamente per pochi secondi solo al passaggio dei tram (come richiesto da anni dai cittadini), l'attivazione di quello all'altezza dell'Obelisco avrà la funzione primaria di gestire il flusso di automobili generato dalla nuova sede della Sissa. Alla luce di tutto ciò credo che le critiche pubblicate in questa pagina abbiano trova to nella sostanza dei fatti una doverosa risposta, anche in rispetto di quelle persone che all'interno dell'amministrazione comunale si dedicano con passione e competenza alla gestione della Cosa pubblica.

Roberto Dipiazza

#### **PERICOLI**

### Sulla pista ciclabile

Ho letto l'articolo «Cani lasciati liberi in Val Rosandra». Nella doppia veste di proprietario di cane e di mountain biker ritengo opportuno evidenziare due aspetti: 1) non è che tenendo il cane al guinzaglio si eviti che lo stesso, annusando e leccando tracce di animali infetti, contragga la rabbia. Nessuno può escludere che gli animali infetti passeggino lungo la pista o il sentiero, ovvero non penso che la volpe si fermi a bordo pista e dica «nonvado lungo il sentiero sennò infetto gli animali»; 2) si scrive che il cane libero può essere pericoloso per i ciclisti che, specialmente nei tratti in discesa, raggiungono velocità apprezzabili. A questo punto si può dire che se al posto del cane ci fosse un bambino piccolo lasciato libero di camminare dai genitori il pericolo sarebbe lo stesso. Magari non ringhia ma si impaurisce e si irrigidisce diventando un ostacolo.

Visto che l'articolo parla di ciclabile si potrebbe fare un bell'approfondimento sul totale stato di degrado in cui versa la ciclabile nel suo inizio a San Giacomo.

Francesco Visentin

### MUSICA Disturbi dall'ex Opp

27 febbraio, sabato, serata di svago. Ore 21.40, entrano in scena all'aperto le percussioni (bonghi?). Alzo il volume del televisore, lo alzo ancora, non basta. I suoni tribali attraversano porte e finestre, come non fossero chiuse. Ore 22.30, chiamo la Polizia urbana: per favore, non resisto, fateli cessare senz'altro alle 23. Alle 22.55 torna la guiete.

L'estate andrà peggio. Ordinari disturbi dail'ex Opp, senza preavviso, senza limitazioni acustiche, senza alcun accorgimento. Ora, hanno già speso per una larga distesa di rosai, le amministrazioni. Hanno Installato lampioni. Hanno recuperato edifici. In buona sostanza, certamente, hanno abbellito e rivitalizzato l'area. E continuano a concederla in uso, senza alcun riguardo alla quiete pubblica, senza alcun apprestamento insonorizzante, Il disturbo è generalizzato agli edifici circostanti, fin sopra la via Valerio, mentre dall'area antistante il teatrino, la chiesa, la casa rossa di Radio Fragola un megafono direzionale - costituito dagli stessi edifici - è costantemente puntato alle vicine abitazioni poste ad oriente, a distanza irrisoria

La querela, presentata alla Procura della Repubblica nel giugno

### L'ALBUM



### Gli universitari della terza età alla scoperta del Piccolo

Alcuni degli "studenti" dell'Università della Terza Età "Danilo Dobrina" hanno visitato il Piccolo. Un giro per i vari reparti del giornale, redazione, tipografia e rotativa, per conoscere le diverse fasiche attraversa il quotidiano prima di arrivare in edicola. Con l'accompagnatrice Gabriella Iavarone, sono stati nostri ospiti Sergio Apollinari, Fabio Giannatempo, Maria Pia Grego, Donatella Maz-

zarol, Maria Villani, Barbara Canciani, Claudio Stor, Maria Rosaria Pezzullo, Lucia Pezzulich, Maria Amodeo, Eliana Merlach, Giorgio Garbin, Maria Gabriella Righi, Caterina Albiero, Anna Carone, Franca Degrassi, Ada Mauro, Alberto Bratina. Marcella Tominz, Sandra Russignan, Bernardina Padovan, Giuseppe Volpe e Giorgio Perini (foto Sil-

2007, grace soggetta ad accertamenti. E certamente più semplice censurare un parroco che suoni le campane. Nei caso; non si sa quale Ente, ufficio, persona autorizzi le manifestazioni, le competenze sono plurime. Il frastuono non viene preventivamente pubblicizzato, quindi l'intervento dell'Arpa non può essere attivato, ecc

Nel corso degli anni, qualcuno ha creduto di portare all'attenzione degli ammınistratori tali disturbi, innescando incendi di suppellettili, per di più a danno di incolpevoli, almeno due volte. Pratica certamente esecrabile, e pur tuttavia inutile. Gli amministratori non leggono oppure non si chiedono la ragione degli eventi. Sospetto, nessuno li ragguagli in merito alle istanze del popolino e agli interventi richiesti alla forza pubblica. O ancora, non gliene freghi proprio.

Livio Penco

### BANDIERA Omaggio a Curiel

Sul colle di San Giusto nel Parco della Rimembranza era prevista una cerimonia di omaggio al sasso carsico che ricorda la figura del trentatreenne fisico triestino di fa-

migha ebraica, Eugenio Curiel, ucciso dai fascisti a Milano il 24 febbraio 1945 e medaglia d'oro alla memoria. Una delegazione del Comune di Trieste, guidata dall'avv Sergio Pacor, doveva mettere un omaggio floreale sul cippo (come avviene ogni anno per questo nostro concittadino), però ha trovato un gruppo di esponenti dell'Anpi che aveva già iniziato una cerimonia analoga, per cui ha dovuto attendere il proprio turno.

lo non contesto questa iniziativa, visto che Curiel era stato un importante esponente del partito comunista clandestino (confinato a Ventotene, amico personale di Pietro Nenni e del quale Alfonso Gatto, in una sua poesia, esalta anche il patriottismo e la volontà da morto di essere avvolto nel tricolore).

Il fatto deprecabile, a mio avviso, è che i dirigenti dell'Anpi abbiano permesso l'esposizione della bandiera di un'altra nazione (il nastro bianco rosso e blu anche sulla corona deposta sul cippo) e quella del tricolore italiano ornato della stella rossa, triste ricordo dei 40 giorni di occupazione jugoslava e che avrebbe dovuto essere l'emblema della settima repubblica federativa, qualora Trieste fosse stata annessa alla Jugoslavia.

Porto ad esempio, che se io esponessi la bandiera italiana con lo stemma sabaudo in una manifestazione ufficiale, è quasi sicuro che verrei fermato per accertamenti, atto che non è avvenuto in questo frangente

Pietro Valente

### CARCERE

### Il nome del pane

Ho letto su Il Piccolo del 21 febbra-10 la encomiabile idea espressa dal direttore del carcere Enrico Sbriglia, in merito al panificio che fara sorgere all'interno del Coroneo, in comunione di intenti con il Villaggio del Fanciullo, l'Associazione Panificatori, la Caritas, la Cooperativa Demos, l'Istituto Jacques Maritan. E ovvio che l'intento non è solo quello di fare il pane, offrendo capacita professionali di possibile sfruttamento una volta finita la pena, ma anche quello della ideale continuazione del rapporto con la libertà, riferito soprattutto a coloro che hanno sbagliato per essersi immessi in un percorso obbligato dal quale desiderano uscire definitivamente. In merito al direttore, mi sembra che sia molto difficile oggigiorno trovare l'uomo giusto al posto giusto e credo che tra le tante problematiche negative che vive la citta, almeno

### CONSUMATORI



### Il Nobel per la pace a Internet? Per favore, no

odio nei confronti della ragnatela globale di informazioni che risponde al nome di Internet? Basterebbe aprire la casella della posta elettronica per rendersi conto come non può esserci amore quando lo "sprovveduto" fruitore resta intrappolato da una sfilza di mail in-sidiose come quella dei bonus fedeltà che variano dai 150,00 ai 500,00 euro offerti dalle più diverse banche che contemporaneamente chiedono di confermare i propri dati personali; oppure minacciano di bloccarti la carta di credito se non aggiorni il tuo recapito. Ci sono poi i furbastri che offrono di condividere una eredità bloccata, altri ancora lavoro facile e ben remunerato versando un "modesto deposito" e altre offerte, chiamiamole così, innominabili. Sembrerebbe incredibile, eppure c'è più di qualche "ingenuo" che abbocca perché..non si sa mai.

Ci si può difendere? Certo. Basterebbe eliminare l'offerta senza lasciarsi tentare di accedere ai servizi online che possono nascondere più di qualche insidia: dal farsi ripulire il proprio conto corrente fino all'invasione di virus che possono distruggere tutti i datı ad opera di criminali digitali come accaduto di recente. La posta elettronica è molto spesso un vero crimine telematico, ricettacolo di "spam", posta spazzatura, contro cui non valgono né denuncie, ne rogatorie internazionali

Eppure c'è tanto di direttiva europea per regolamentare l'accesso e l'interconnessione alle reti di comunicazione il cui fine è quello di dare maggiori garanzie e benefici

questa possa essere considerata

positivamente. Tra i tanti masche-

ramenti, millantati crediti, muri

di gomma, palleggiamenti di re-

sponsabilità per rinviare (o poter

far inviare) decisioni importanti

che ci vengono propinati giornal-

mente dalla società in cui viviamo,

sentire che una persona abbia ri-

posto tanto entusiasmo nella pro-

termine, è davvero encomiabile.

pria idea da riuscire a portarla a

Ma questa mia lettera ha il senso

di suggerire ai direttore del Coro-

neo ma anche a voi de Il Piccolo,

qualora fattibile, di cercare la par-

tecipazione della cittadinanza per

dare un nome al pane che uscirà

da quelle mani probabilmente pie-

ne di sofferenza ma anche di spe-

ranza per il futuro. Penso che ren-

dere omaggio, anche se indiretta-

mente, al direttore e alla sua vo-

lontà di redimere più che di punire, investendo la cittadinanza di

questo problema riguardante il no-

me del pane, possa essere gratifi-

cante per lui e fors'anche un ele-

mento in più per portare a conoscenza di tutti una delle realizza-

zioni positive della nostra città Co-

me? Sarebbe sufficiente un picco-

lo spazio da staccare e da spedire

nel quale si riassume in poche ri-

ghe l'articolo del 21 febbraio e si

chiede ai lettori la loro idea sul no-

me. Sono certo che può venir fuori

qualcosa di simpatico. Che ne dite

di «pane del riscatto» o «pane del-

Potremmo parlare di amore e ai consumatori. Evidentemente la Direttiva è stata catturata dall'intricata ragnatela globale e ci ritroviamo con un aggeggio utile e pericoloso allo stesso tempo, il personal computer, che quando si colle-ga a Internet diventa arma a doppio taglio. Dai primi progetti nati negli Anni '50, per pochi "iniziati" questa piattaforma globale di in-formazione ora si trova con circa 600 milioni di navigatori in tutto il mondo il che significa che è entrata nell'uso quotidiano con i suoi pregi ed i suoi difetti soggetta a manipolazioni di carattere socia le, economico e politico che siuggono a qualsiasi controllo pubblico o privato.

> Dal blog personale at social network sui vari Facebook, Myspace, Twitter, Google Reade e You Tube che vorrebbe riumrli tutti, alle migliaia se non milioni di e-mail che rimbalzano da una parte all'altra del nostro Pianeta, notizie di ogni tipo e livello, di esaltazione o denigrazione, notizie che si intrecciano protette per lo più dall anonimità. Ma cè anche chi chiede l'iscrizione con tanto di dati personali per fornirli a milioni di "amici" esponendo così a potenziali pericoli

> Qualche ufficio pubblico ha oscurato i siti per tentare di ovviare al danno immenso che deriva dalle ore di lavoro sprecate per chiacchierare, cioè chattare nella ricerca di una socialità virtuale che permette di non guardarsi negh occhi

> Internet e stato proposto per il Nobel della Pace verra dato a questo Grande Fratello? Se possiamo esprimere un parere diciamo, 'no" non fatelo.

> Carboni, ora sistemato in zona batneare di Ancarano. Lilli Bontempo

> li rigassificatore non deve esserci

scippato come a suo tempo il Molo

### **SPETTACOLO** Emanuele Filiberto

Far tornare in Italia Emanuele Filiberto di Savoia, di una famiglia che conosciamo, farlo diventare una star televisiva cantando canzonette melense autobiografiche come «Italia amore mio» e caderci come polli, e un classico italiano. Ho visto sventolare centinaia di

Ma questo principe (ma perché lo chiamano principe, al cittadino italiano Emanuele Filiberto?) che nella canzone soffre per gli italiani che stanno male cosa sta facendo per l'Italia, per l'Italia che sta male

bandiere in ty per lui

Ci canta solo canzoni e balla sotto le stesse, o per riscattare la memoria della sua famiglia sta facendo opere concrete per gli italiani? A me pare che questo sarebbe il suo compito per ringraziarci di averlo fatto tornare, e invece ci circuisce con queste filastrocche che fanno colpo sul popolo a suo unico vantaggio.

Ezio Franzutti

### IL PROBLEMA

### «Direttori sanitari e politici: venite a conoscere emergenze e straordinari»

Lunedì scorso ho portato mia madre novantenne al Pronto soccorso di Cattinara. La situazione era pesante, nella sala del Triage circa 10 persone attendevano su barelle e molte altre aspettavano nella sala d'attesa. Le ambulanze arrivavano senza interruzione e in alcuni momenti era difficile pure trovare un posto dove adagiare i pazienti. Durante la prima visita da parte del medico ho sentito che c'erano ancora 26 degenti in attesa. Il personale tutto ha dimostrato la massima attenzione, pazienza, ma devo dire che mi è sembrato oltremodo oberato di lavoro Premetto che se la Sani-

tà fosse una compagnia area sarei definito un "frequent flyer" e dunque conoscendo, mio malgrado, l'ambiente ho avuto la percezione che sempre più spesso i carichi di lavoro degli

addetti siano eccessivi Nonostante questo la cura che essi hanno è notevole anche quando sono oggetto di pesanti runostranze da parte degli ammalati

Sulla dedizione del personale solo un esempio. All'esordio della malattia di mio figlio il pedia tra mi ha dato il numero del cellulare privato affinché potessi chiamarlo al bisogno. Cosi è stato e mi risulta esserlo per tutti i suoi pazien ti. Il tempo che egli ci dedica fuori dell'orano lavorativo non credo entri in alcun conteggio. Tra i miei conoscenti ci

sono diversi medici, ho saputo che nell'ambiente è comune avere un elevato numero di ore straordinarie e di ferie arretrate. All'estero lo straordinario si intende come

evento eccezionale (lo

dice anche lo Zingarel-

li), è indice di una catti-

va organizzazione del la-

voro o quanto meno di sottodimensionamento della struttura. Concetto che non ritrovo in Italia, dove sembra che l'overtime sia un dovere per il dipendente e un merito per il management che lo impone Non vorrei che questa ma fosse interpretata come lagnanza per le ore di attesa al Pronto soccorso Comprendo che l'elevata percentuale di anziani è un grande onere per la sanità. ma credo che in questo ramo si debba investire o meglio non si possa risparmiare. Quanto può reggere il personale con questi ritmi? Di quanto aumentano le possibilità che sbagli sotto stress? Siamo sicuri che il mancato turn over e le economie siano in questo settore veri risparmi e non fonte di altri costi meno evidenti? Pur senza dimenticare

l'elevata qualità del ser-

ringraziare tutti gli operatori della sanità che lavorando in condizioni non facili rendono possibili questi risultati Nel contempo spero che gli stessi pazienti comprendano la situazione. In tempi di cambi al vertice sarebbe au spicabile che durante la selezione gli aspirantı direttori sanıtari facessero una settimana di front line per conoscere i bisogni degli ammalati e le condizioni di lavoro di medici ed infermieri. Non male se la stessa esperienza la facessero i politici che devono operare le scelte strategiche. Perche, al di fuori di una certa retorica che vuole i di pendenti pubblici fannulloni, ho riscontrato grande dignità, disponibilità, abnegazione e l'assenza di qualsiasi mugugno. Lettera firmata

vizio è dandone merito

ai responsabili, voglio

### **STORIA**

la libertà»?

### Pirievec e Spadaro

Joze Pirjevec è professore di storia, Spadaro Stelio di storia patria

Ugo Pierri

Diego Sivini

#### **ECONOMIA**

### Rigassificatore e Ferriera

Grandissimo plauso al signor Pacorini che, lungimirante come il sindaco Dipiazza, sa che la salute commerciale ed economica di Trieste e delle maestranze della Ferriera sono vitali'

### CIBO

### Cani e gatti

Com'è noto il mondo si divide in due per gli animali domestici. C'è chi ama i gatti e chi ama i cani. Il gatto preferisce mangiare in un posto sopraelevato rispetto al terreno, lo raggiunge facilmente con un salto, si sente più tranquillo e mastica piano e bene. Il cane vive a terra, non fa balzi, mangia di solito avidamente, e se trova alla sua portata cibo per gatti lo fa fuori, se è il caso anche facendo scappare i gatti. Mi appello alle gattare (e gat tari): per cortesia mettete il cibo non a terra ma in posti elevati! Farete felice il gatto e il cane mangerà a casa sua.

Tullic Dodini

### **PROMEMORIA**

Apple starebbe negoziando con alcune. delle principali case cinematografiche la possibilità per gli utenti di conservare i filmacquistati da iTunes sui server del

negozio on line per poi guardarti, in streaming, a proprio piacimento L'indiscrezione è rivelata dal sito specializzato Cnetivews

Storia di amore e di tenebra" - bestseller in cui lo scrittore israeliano Amos Oz

giovinezza a Gerusalemme - è stato ora tradotto in arabo e sta per essere distribuito in Libano. Egitto e Giordania.

# IL SUO TOUR FA TAPPA VENERDÌ 12 AL PALATRIESTE



# Guccini: «Non dimentico il '63 passato a Trieste E l'andazzo del Paese adesso mi preoccupa»

di CARLO MUSCATELLO

a neve si è sciolta ma adesso dicono che torna il freddo, po-🚄 trebbe nevicare di nuovo. Si, e stato un inverno rigido, non c'eravamo più abituati. Mi son beccato anche un raffreddore che proprio non vuol passa-

Francesco Guccini - il cui "never ending tour" fa tappa venerdi 12 al PalaTrieste - risponde dal telefono fisso della sua casa di Pavana, appennino toscoemiliano della sua infanzia, dov'è tornato a vivere da dieci anni. «Ci si adatta a tutto riflette il cantautore e scrittore - dunque anche ai ritmi più lenti del paese di montagna. Arrivasse la primavera si potrebbe anche vivere un po' di più all'aria aperta. Anche se gli anni (settanta a gragno - ndr) cominciano a pesare 🦠

Per questo ha appena scritto un'autobiografia?

«Chissa. In passato avevo già raccontato parti della mia vita ma in forma romanzata. L'infanzia pavanese in "Croniche epifaniche", l'adolescenza a Modena negli anni Cinquanta in "Vacca d'un cane", la Bologna vivace e curiosa dei Sessanta in "Cittanova blues" 🌸

Cos'era rimasto fuori? «Qui ci sono episodi diversi, storie non raccontate mie e della mia famiglia Che poi, come diceva Borges, ogni scrittore è sempre autobiografico. Questo è

un racconto per situazioni, per persone, per luoght»

E poi?

Stavolta non c'è Trieste. «Ma non dimentico quel '63 passato nella caserma di Banne. Non dimentico il "primo eskimo dettato solo dalla povertà" comprato al mercato di Ponterosso, il trenino che da Opicina ci portava in citta, le passeggiate in viale per conoscere le ragazze

Cosa la colpì della città? «Tante cose, Intanto un clima di maggior libertà. Le donne che al bar bevevano senza problemi il calice di vino, anche da sole. Cose che nella pur liberalissima Bologna non erano concepibili, da noi una donna si sarebbe fatta ammazzare, piuttosto. 🧸

«Certi sapori, la porcina con i crauti e il kren. Un naturale mistilinguismo: sul Carso era naturale sentir parlare sloveno, in città non era infrequente ascoltaÈ USCITO IL LIBRO "NON SO CHE VISO AVESSE"

# Flash di vita vissuta all'emiliana

Flash di vita vissuta tra l'amatissima Pavana. Modena e Bologna raccontati in prima persona alla soglia dei settant'anni

Per la prima volta Francesco Guccini si racconta in prima persona una "quasi autobiografia" (così ama definirla) intitolata "Non so che viso avesse" (Mondadori, pagg. 225, euro 18), scritta a quattro mani con l'amico e italianista Alberto Bertoni

Cose che ha ritrovato?

legge è uguale per tutti".

re colloqui in austriaco. E ancora quel

vostro dialetto, così musicale, davvero

«Mi sembrava il minimo. Sono molto

preoccupato da questa situazione che

sta vivendo il Paese. Oltre a tutto quello

che sappiamo, quest'ultima goccia della

sospensione dei talkshow politici mi

sembra un episodio di censura non de-

gno di una democrazia occidentale. Ma-

Un titolo che è anche l incipit della memorabile

bello-

"Locomotiva", canzone che dura otto nunuti e scritta in venti per la quale Guccini non nasconde ancora l'orgoglio. Il musicologo Roberto Leydi la defini "la più grande canzone popolar**e d**el dopoguerra"

Sono stato subito. molto fiero di quella canzone. La prima strofa ın realtà è stata scritta per ultima, perche scrivendo la canzone, mi sono accorto che mancava il cappello e comunque ricordo che mentre scrivevo. prendevo appunti sulle strofe successive -

-Allora eravamo un po' degli zappatori, nonsapevamo dove mettere le mani e avevamo il terrore di sbagliare» Ciononostante ai concerti «le sale erano piene, spesso il palco gremito di gente e a volte si facevano due concerti nella stessa sera». Come i Beatles? «Si ma loro erano in quattro e io da solo »

I tempi delle balere?

Guceini ha in cantiere un altro giallo che sta scrivendo con Loriano Macchiavelli e senza il famoso personaggio del maresciallo Santovito

stiamo scherzando? Qui si impedisce alla gente di conoscere, di essere informa-

Il caos delle liste per le regionali? «Beh, lì stamo al ridicolo. Episodi che «Quando torno trovo ovviamente la citfanno ridere, sembra tutto impossibile. tà molto cambiata. La caserma di Banne vien da pensare che ci sia qualcosa sotmi dicono non esista più. Anche il clima to. Anche quel tale, a Roma, che doveva del viale è diverso. Ma forse, al di là dei consegnare la lista con le firme ma dice cambiamenti che tutte le città hanno a prima che era andato a mangiare un padistanza di tanti anni, la verita è che sia nino e poi che dovevano cambiare dei mo cambiati noi. E tutto ci sembra divernomi della lista. A proposito di nomi, mi sembra che il tipo si chiami Milioni, No-Ha aderito alla manifestazione di sabamen omen 🕒 to scorso a Roma, intitolata "Basta! La

Lei allude... «Non è colpa mia se c'è un partito che ha un padrone che comanda. Gli affaristi ci sono sempre stati, ma qui ormai hanno in mano le istituzioni. C'è tutta una concezione del potere che è diversa dalla democrazia-

Anche la sua Bologna, con le dimissioni del sindaco, non ci fa una bella figura.

«Vero. Ma almeno Delbono si è dimesso. Ha fatto un errore, lo ha riconosciuto e ha dato le dimissioni. Certe cose purtroppo avvengono ormai da una parte e dall'altra, c'è uno svilimento della vita pubblica, ma rimango convinto che a sinistra ci sia maggior coerenza e onesta. Delbono è caduto su una vicenda emer-

sa dal gossip. Lei a gossip come sta...?
- Malissimo, grazie. Non sono personuggio da gossip. lo delle cose mie racconto poco o niente. Giusto le orchestre, i concerti, poco di più. L'altra sera a una presentazione del libro a Bologna. ho detto che il gossip me lo tengo buono per il prossimo libro. Ma era ovviamente una battuta

Sanremo l'ha visto? «Tre secondi è due decimi. E se vuole chiedermi del principe le dico subito che l'ho evitato. Poi ci hanno pensato i giornali, a farmi sapere tutto quello che era successo: la canzone, il televoto, le polemiche.. Stiamo tornando al dopoguerra, quando i rotocalchi avevano i

componenti di casa Savoia in copertina una settimana si e una no. Che vuole: la gente si appassiona». È dei talent show non mi dice nulla? Fanno il loro gioco, il loro mestiere.

La cosa non mi interessa più di tanto. E che le case discografiche sono in crisi, non hanno mezzi ne potere. E dunque si affidano a questi programmi per trovare personaggi nuovi. Bisogna vedere poi se durano «

Ha visto che Dalla e De Gregori sono tornati assieme?

"Ho letto. I duetti sono di moda. Ma sono situazioni che funzionano solo se nascono per caso. Secoli fa, a tavola, si era parlato di fare una cosa assieme con Fabrizio De Andrè. Ma poi purtroppo non se ne fece nulla» Nel libro parla anche di chitarre.

Quante ne ha?

 Solo cinque, anzi sei, compresa una costruita con delle corde basse su un altro manico. Un periodo amavo le Martin, ora suono una giapponese montata in Francia, Ma sempre acustiche. L'elettrica la suonavo ar tempi delle sale da ballo. Ed è rimasta a mio fratello, che l'ha appesa al muro...\*.

Il concerto lo comincia sempre con "Canzone per un'amica"? «Certo. E lo chiudo ancora con "La locomotiva". Come sempre --

(C) - (R) (1) 2 - 26 - 26 - 26 - 27 A

**VERBITZ E MURIANA A TRIESTE** 

# Quando l'amore diventa tormento, ossessione: ovvero, psicopatologia

C'è il coronamento dei sognì, la cosiddetta "famiglia cuore". E poi c'è l'amore, Spesso si prendono abbagli, pensando che l'uno equivalga all'altro e quando scocca mezzanotte e si dileguano i principi, non tutti sono in grado di reggere topi e zucche. È uno dei modi per giungere alla "Psicopatologia della vita amorosa" (Ponte alle Grazie, pagg. 174, euro 14), un saggio terapeutico a firma di Tiziana Verbitz e Emanuela Muriana. Le autrici saranno a Trieste domani alle 18 per un dibattito con Lisa Blas e Walter Gerbino all'gala magna della Scuola superiore per interpreti. Un'iniziativa della Libreria Einaudi e dell'Università di Trieste

Il tema sarà l'amore, sentimento che pare anche aver spostato la dimensione del reale nel virtuale Basti pensare ai social network, dove le patologie sembrano le stesse «Per quanto possa sembrare bufo – osserva Tiziana Verbitz – l'amore segue le mode Di secolo in secolo si è passati dall'amore gentile, cortese, romantico fino ai virtuale. C'è una credenza che è culturalmente condizionata»

Ma anche in questo caso scoccano psicopatologie?

Ma anche in questo caso scoccano psicopatologie?
«Certo, con l'aggiunta di un'ulteriore disfunzione
e cioè la dipendenza da Internet»

Qual è invece l'autoinganno amoroso intorno a cui

ruota il libro? Ognuno percepisce della realtà ciò che maggior-

mente si avvicina alla soddisfazione dei propri bisogni. Basti pensare all'ideaie scaletta di molti: il diploma, la laurea, il matrimonio, i fi gli. Già questo è un autoinganno, che per sua natura non è mai patologico, pero può diventarlo nel momento in cui si irrigidisce e non consente aggiusta-

menti-Alimentato anche un'idea dell'amore molto cinematografica... «Conta anche

ia religione di L'amore non sempre dà felicità appartenenza, non dimenti-

chiamo che per il cattolico l'amore è unico, è eterno, è sacrificio»

Cosa c'è di tanto difficile da accettare in una delusione d'amore? «Nell'amore investiamo tutta una serie di bisogni

La credenza su come deve essere o come penso debba funzionare si conjuga con bisogni forti, più forti di altri contesti perché c'è anche la spinta biologica Bisogni particolarmente intensi e la delusione che ne consegue è proporzionale all'investimento». Qual è una psicopatologia tipica di questo senti-

mento? «Partiamo dal presupposto che l'innamoramento comporta sempre una certa dose di illusione e successivamente delusione. Quando finisce il momento

della passione gli individui possono reagire diversamente: captre che l'autoinganno non è piu funzionale e quindi sostituirlo con uno funzionale, per esempio l'impegno a costruire un rapporto, questo è un passaggio sano dall'innamoramento a una serena vita di coppia»

Altrimenti? «Scattano tutta una serie di tentate soluzioni che mirano a mantenerlo intatto o a ricostruirlo». Un esempio?

 Per esempio il partner che se ne va, mi abbandona e non riesco a sopportare la rottura dell'autoinganno, soprattutto se non c'è stata sufficiente delusione. Può succedere di entrare in un'ideazione ossessiva che mi porta a perseguitare il partner con comportamenti quali lo stalking (controllo e molestie) o atteggiamenti ancora più gravi». Come ci si cura allora dall'autoinganno?

 Quello che consigliamo è passare attraverso la sofferenza. Non vale la pena prendere distanze, ri nunceremo alla possibilità di un'esperienza estremamente appagante»

Mary B. Tolusso

#### SUSANNA TAMARO DIALOGA CON MONSIGNOR CREPALDI

# Il vescovo e la scrittrice parlano di Dio. E San Giusto si riempie

TRIESTE "La disperazione e l'inquietudine che percorrono il nostro presente sono doni, sono segni importanti del nostro essere spirituale. Ma se non ci mettiamo in cammino rischiamo di continuare a ballare sull'orlo del baratro». Susanna Tamaro ha concluso cosi, con un'appassionata esortazione al cambiamento, il suo intervento al primo degli incontri "Credere tema Deum" organizzati per la Quaresima dalla Cattedra di San Giusto. Per quasi due ore la scrittrice e l'arcivescovo Giam

paolo Crepaldi insieme a la felicità che si alimenta don Ettore Malnati e don Piergiorgio Regazzoni, hanno dialogato in una Cattedrale di San Giusto affollata all'inverosimile sul significato di Dio nella nostra società. Monsignor Crepaldi ha preso le mosse da alcune vicende umane per illustrare la concezione di Dio come giora «Secondo un'idea diffusa questo sentimento non ha nulla a che fare con il cristianesimo, legato piuttosto alla gravitas, a una certa tristezza, allo sprezzo del mondo. Ma pensiamo al significato delle beatitudini, a quel-

da un desiderio mai totalmente soddisfatto»

«Oggi – ha ricordato l'arcivescovo - gli uomini e le donne hanno un bisogno incommensurabile di bellezza e di felicità». E proprio sul vuoto dei cuori sı è soffermata Susanna Tamaro nella sua lunga e impietosa analisi Dov'è Dio oggi che cosa nel mondo ci parla di lui? – si è chiesta – Non sentiamo intorno a noi i segni della sua presenza. La ricca società occidentale ha completamente smarrito il senso profondo del suo esistere. Viviamo nel frastuono, nel bisogno ossessivo di riempire il silenzio - ha continuato - Ma in questo fluire continuo non ascoltiamo, non vediamo più e non possiamo andare alle radici dell'unicità del nostro essere»

I diktat sociali prescrivono l'estro creativo e il successo, continua Tamaro. Dio diviene cost «un'opzione come tante altre, non un orizzonte verso cui tendere. Ma se gli orizzonti sono infiniti e mutevoli dove guideremo i nostri figli? Siamo divenuti una società senza cielo, erratica, in cui

ci spostiamo in branchi come i grandi erbivori, in cerca di cibo migliore-

Dopo una stoccata al Sessantotto, Susanna Tamaro attacca la "vulgata moderna del determinismo che viene soavemen te e sapientemente insufflata dai media" e riduce l'uomo a pura biologia. E un mezzo per controllare la nostra volontà - dice - per farci abdicare al la nostra possibilità di scelta\*

Il concetto su cui riflet tere è invece "fragilità" «E una parola scandalo in questi tempi innamora ti dell'onnipotenza, per-



Da sin: don Malnati, il vescovo Crepaldi e Susanna Tamaro

ché ci rimanda alla nostra caducità, alla ricerca di senso, al silenzio, ad alzare gli occhi verso il cielo e all'infinito brillare di stelle e di mondi in cui percepire la nostra

infinitesima piccolezza in cui c'è qualcosa di infinitamente grande. È l'emozione della bellezza afferma la scrittrice una delle vie in cui si compie l'interrogazione

del senso e ci si sente partecipi di qualcosa d'immenso, trasforman do l'oscuro andare dei giorni in un camminare lieto»

La conclusione di quest'articolata analisi è pero ottimistica «La nostra societa è attraversata da profonde correnti di morte perché ha spossessato l'uomo della sua parte spirituale», dice Susanna Tamaro. «Ma i tempi in cui viviamo sono i piu fecondi per cambiare direzione, rompere l'immagine dell'autonoma e divenire quella persona unica, irripetibile che contiene in sé quel frammento di cielo stellato nel compiersi consapevole del nostro destino»

Daniela Gross

di AZRA NUHEFENDIC

📉 abato scorso, la par-

Stro, non si è gioca-

ta, come di consuetudine

ni di guerra

ieri alleati musulmani

za dei musulmani è ucci-

sa, messa nel campi di

concentramento, altri si

nascondono nelle monta-

gne vicine. Nell'ufficio

postale di Prozor, era af-

fisso l'avviso: Vietato at

A Prozor non ci va chi

non deve. Ci sono tornata

dopo quasi trent'anni. Ca-

pisco perché i criminali

di guerra hanno scelto

quel posto per starsene

tranquelli. È un luogo

che ti fa provare claustro-

musulmant\*

1 rapporti

terlocutore. Poi spiega che di recente è apparso

un video in cui sì vede

quel poliziotto insieme

ad altri attaccare Heldo-

vi, un villaggio di musul mani, vicino a Prozor. Og-

gi è un paese fantasma,

trovare un'amica di fami-

glia, la signora Ankica

Ci sentiamo per telefono spesso, anche se sono al-

meno trent'anni che non

ci vediamo. Non riesco

ad orientarmi, chiedo a

uno che passa se qui abi-

ta Ankica. Dice, di si e mi

indica la porta al primo

piano. Suono, mi apre ed

entro come si entra a ca-

sa di amici, vado diritta

in salotto, mi accomodo

sulla poltrona, chiacchie-

riamo, mi offre il caffe,

un pezzo di torta appena

fatta. Si parla del più e

del meno, della situazio-

ne a Prozor, dice che in-

tanto è un deserto qui,

l'hanno ripulito dai mu-

sulmani ma adesso scap-

pano anche i croati. Noto

che non mi saluta con un

bacio, non mi invita per

il pranzo, mi pare più gio-vane di quello che ricor-

davo, ma penso che tutto

cambia, anche le perso-

ne. Dopo un'ora, scappo.

Alle quattro del pomerig-

una corriera, ma non mi

fido, e per la strada ver-

so la stazione degli auto-

bus cerco qualcuno per

un passaggio. Una mac-

china e accostata, c'è

uno al volante, un altro

sta per entrare, chiedo

se per caso vanno verso

Jablanica, la città croce-

via. Si, va bene un passag-

gio. Sono due giovani, an-

che loro robusti, dentro

la macchina devono ab-

bassare la testa per star-

ci . Come si vive a Pro-

zor"», chiedo, «Bene», di-

per un po', non vorrei tro-

varmi costretta a fermar-

mi per la notte, faccio au-

tostop. Si ferma un ca-

bene... monta su», mi di-

ce l'autista E un camion-

frigorifero, tipo fai da te.

trasporta pesce, me ne so-

no accorta subito. L'auti-

sta parla volentieri. Dice

che è in pensione, è un

invalido di guerra, ma la-

vora ancora, la pensione

è bassa, i figli disoccupa-

ti «Poteva andar peg-

gio», dice, e scoppia a ri-

mente stupidi, noi bosnia-

ci, ci consoliamo con la

miseria, perché poteva

andar peggio», dice il

Sarajevo. A casa mi sve-

sto per liberarmi del-

l'odore di pesce, suona il

telefono. È la mia amica

Ankica, da Prozor -Ti ho

aspettato tutta la giorna-ta, ho preparato il pran-

zo, riscaldato la camera,

speravo di vederti », elenca tutto quello che

aveva fatto per me

L'ascolto e mi rendo con-

to di essere stata a casa

di Ankica, ma di un'altra,

del tutto sconosciuta

Chiudo il telefono. Incre-

dula, mi fermo per un

istante con la cornetta in

mano. «Poteva andar peg-

gio», penso, e mi metto a

Verso le otto siamo a

nuovo conoscente

«Eh siamo vera-

mioncino. «A Sarajevo.

A Jablanica, aspetto

cono all'unisono

dovrebbe passare

A lavoro finito, vado a

nessuno ci è più tornato.

### **CINEMA.** ESCE IL 23 APRILE Stone: arriva dopo 23 anni

il seguito di "Wall Street" Michael Douglas ritorna a vestire i panni

ROMA Arriva il 23 aprile in Italia e in Usa "Wall Street: il denaro non dorme mai". È il film con cui Oliver Stone aggiorna al 2009, ossia ai tempi di quello che definisce «il collasso del capitalismo» un suo successo del 1987, "Wall Street". Michael Douglas riprende i panni dell'insider trader Gordon Gekko e, uscito di prigione, torna nel mondo dell'alta finanza proprio quando l'economia mondiale è sull'orlo del disastro. È un nuovo tassello che va ad aggiungersi alla recente tendenza del cinema, americano e non, che individua i nuovi cattivi in banchieri improvvi-

Pochi giorni fa è uscito in Italia "Il figlio piu pic-

gio di denaro sporco al commercio di armi E non si può non citare "Capitalism: a love story", film presentato alla Mostra di Venezia con cui Michael Moore, regista dei più graffianti documentari di denuncia degli ultimi anni, ha indagato

# in corsa per i Premi Ferrari

La giuria è composta da Arnaldo Pomodoro, Roberto Saviano, Giulio Anselmi, Massimo Donelli, Isabella Bossi Fedrigotti, Oliviero Toscani, Aldo Cazzullo, Claudio Sabelli Fioretti, Antonio Dipollina, Riccardo Chiaberge, Mattia Feltri, Clemente Minum. Lamberto Specini. Gian Antonio Stella Mimun, Lamberto Sposini, Gian Antonio Stella,

BELGRADO Momo Kapor, uno degli scrittori serbi più noti e più letti anche ai tempi della vecchia Jugoslavia, è morto a Belgrado. Kapor - che era nato a Sarajevo nel 1937 - è morto all'ospedale milita re della capitale dove era ricoverato. Si era trasferito con la famiglia a Belgrado dopo la Seconda guerra mondiale, è nella capitale aveva vissuto in seguito, dedicando ad essa parte della sua opera Diplomato alla Scuola di Belle Arti di Belgrado, Kapor - che era anche giornalista, pittore e dise-gnatore - ha pubblicato 40 libri che sono stati tradotti in inglese, francese, tedesco e altre lingue. Autore di documentari e trasmissioni tv, nella Jugoslavia socialista divenne il primo scrittore bestseller nel senso occidentale del termine. Vicino alle posizioni dei nazionalisti serbi, Kapor fu uno dei firmatari di una petizione contro l'arresto di Karadzic

### Trovata la corona della consorte di Ferdinando II

FIRENZE Scoperto un capolavoro d'oreficeria il cui valore supera i dieci milioni di euro, ritenuto perduto da secoli: e la corona in oro, diamanti, sme-raldi e rubini, che Vit-toria della Rovere, moglie del granduca Fer-dinando II de' Medici, fece realizzare nel 1685 per Santa Maria Maddalena de Pazzi La corona è stata rintracciata, insieme ai documenti che ne testimoniano committenza e caratteristiche, dallo studioso fiorenti-

# del banchiere Gekko

vi in banchieri improvvi-

di e finanzieri senza scrupoli.

colo", il film con cui Pupi Avati, affidando a Chri-stian De Siça il ruolo di un imprenditore disonesto, faceva un ritratto impietoso e preveggente dell'Italia del malaffare e della corruzione, della finanza "sporca e profit-tatrice" Risale invece a una anno fa l'uscita nelle thriller "The Internatio-

sale, dopo essere passato al festival di Berlino, del nal" dove l'agente dell'Interpol Clive Owen, con l'aiuto del viceprocuratore di Manhattan Naomi Watts, si prendeva la soddisfazione, indagando tra Berlino, Milano, New York e Istanbul, di smascherare una delle più grandi banche del mondo, coinvolta in una serie di crimini che vanno dal riciciag-

sulle origini della crisi economica partita dai subprime americani e poi diffusasi su tutto il pianeta



MILANO II 9 marzo a Milano saranno proclamati i vincitori dei premi Ferrari. Ecco i giornali che si contendono il Titolo dell'anno: "Corriere della Sera", "Manifesto", "Foglio", "Repubblica", "Stam pa' "Espresso", "Internazionale", "Corriere Maga-zine" e "Panorama" sono invece in lizza per la Copertina dell'anno

Titolo dell'anno e Copertina dell'anno si riferi-scono al 2009 e sono un'iniziativa della prima casa italiana di bollicine metodo classico, Ferrari di Trento: sono gli unici premi giornalistici che han-

Stefano Lorenzetto, Antonio Calabro

### ERANATO A SARAJEVO NEL'37 È morto a Belgrado lo scrittore serbo Kapor

no Piero Pacini.



Associazione

Internazionale dell'Operetta

Massimiliano PIRONTI

Oggi, 4 marzo 2010 ore 17,30

Politeama Rossetti Viale XX Settembre, 45 - Trieste

Sala Bartoli

Ingresso libero fino ad esaurimento dei posti

L'EREDITÀ DELL'EX JUGOSLAVIA

# Prima del conflitto e delle pulizie etniche i musulmani erano l'80 per cento, adesso solo alcune centinaia



Un'immagine di Prozor, dove prima della guerra i musulmani costituivano l'80 per cento della popolazione

# Ritorno a Prozor, buen retiro di tanti criminali di guerra

fobia, e dopo mezz'ora di permanenza, sei nel panisi, le stanze piccole, sotto i passi il pavimento scricco perché non sai bene chiola E lo stesso dove come fare ad andartene Sono nata là, dovevo prenel 1948, nel periodo dopo la spaccatura tra la Jusentarmi di persona per un documento. Negli uffigoslavia e la Russia, venci alcuni impiegati, croane rinchiusa la mia zia ti, si ricordano della mia paterna Halima, prima di essere spedita sull'Isofamiglia Sono gentili, cercano di atutarmi. Ma la Calva. All'epoca nessu nell'aria restano sospese no della famiglia osava le parole non dette, la vechiederle cosa fosse successo, e lei stessa, non rità taciuta appesantisce aveva la più pallida idea Poi, alla stazione di podel perché l'avessero imlizia, una certa Jagoda si prigionata. Nella stazioricorda di mia sorella, ne di polizia, durante l'ulgrazie a lei ottengo in tima guerra, alcuni miei un'ora, il documento per eugini furono rinchiusi, il quale altrimenti avrei picchiati, e poi trasportadovuto perdere almeno ti in campo di concentradue giorni. Il palazzo del-

a Prozor dall'ultima mia si a vicenda. Quando i sto bar ci vengono solo i criminale», dice il mio in-

visita. Oggi la cittadina è divisa: fino al bivio risiedono i musulmani, dopo ci sono le case dei croati Anche le scuole sono divi se per etnie. Quando giocano il calcio, la squadra croata e quella bosniaca, i musulmant di Prozor restano a casa, serrano le porte, chiudono i bar e i negozi, e cercano di farsi invisibili, finché per le strade altri urlano e minacciano «Questa è la

Croazia». Riconosco la piazza con la chiesa cattolica, innalzata negh anni Settanta. Alla costruzione hanno contribuito anche i musulmani. Era un'usan-Tutto è molto cambiato za tra buoni vicini, aiutar-

musulmani hanno ristrutturato l'antica moschea anche i croati vi avevano contribuito economicamente. Tutto passato. Ar musulmani, quelli rimasti a Prozor dopo la guerra, basta e avanza la moschea antica, oggi in stato miserabile. Invece di restaurarla, ne stanno costruendo una nuova "per dispetto", mi dice un musulmano del posto.

Mi siedo in un bar, i chenti mi guardano, sono una sconosciuta per loro. Comincio a parlare con due giovani, del tavolo accanto. Chiedo informazioni su un'amica, dico il nome croato, «Ah, non la trovi qui, in quemusulmani» Domando se è vero che il criminale Dolic viveva li liberalmente «Si, è vero, e non è l'unico», risponde uno dei due ragazzi, indifferente come se mi riferisse l'ora esatta. Li diverte il mio stupore, e uno, per che lui stesso va a caccia con un gruppo in cui ci sono anche dei criminali di guerra. Poi in silenzio guarda fuori dalla finestra, e con un cenno della testa mi indica un poliziotto che sta passando davanti al bar. E uno robusto, un «armadio con due ante», si dice in Bosnia per descrivere i nerboruti. «Anche lui è un

impressionarmi,

ridere come un'isterica ORIPRODUZ ONE RISERVATA

LETTERATURA. ESCE IN FRANCIA IL LIBRO DI DE CECCATY

# Moravia messo a nudo in una biografia fluviale

cherle) è nato a Roma il

28 novembre 1907, e mor-

to il 26 settembre 1990

Considerato uno dei più

importanti romanzieri italiani del XX secolo, ha esplorato nelle sue ope-re i temi della sessualita

moderna, dell'alienazio-

ne sociale e dell'esisten-

E salito alla ribalta nel

zialismo

borata.

tellettuale di Alberto Moravia, la profusione dei suoi centri di interesse, dalla poesia al cinema, dal teatro all'arte, dalla letteratura alle scienze umane. Il romanziere e il reporter e tutto quello che permette di penetrare l'universo moraviano, dall'infanzia segnata dal-la malattia all'antifascismo, l'amicizia con Pasolini, ta passione per le donne. Vent'anni dopo la sua morte, Renè de Ceccaty, che ha tradotto in francese gran parte delle sue opere, racconta in una biografia-fiume (678 pagine, edite da Flammarion, in uscita a settembre da Bompiani) che i critici francesi definisco-

la polizia è lo stesso di

PARIGI La bulimia in-

italiano del XX secolo Autore di numerose biografie, Renè de Ceccaty ammette che non è stato facile scrivere la biografia di uno scrittore che «ha sempre professato il suo odio per il passa-

no "biografia intellettua-

le" la vita e l'opera del

più celebre romanziere

to. Non amaya che gli si chiedesse della sua infanzia, delle sue precedenti prese di posizione politiche, sui vecchi amori, le sue donne (da Elsa Morante a Dacia Maraini e il suo matrimonio con Carmen Llera)»

Ma pur protestando da-va risposte a volte molto precise, scrive de Ceccaty che ricostruisce Moravia anche attraverso la sua opera «nutrita di elementi autobiografici», e traccia un ritratto «di un uomo profondamente pa-radossale, al tempo stesso malinconico, razionali sta, e collerico, libertino e possessivo, cosmopoli-ta e visceralmente radicato nella sua Roma, che ha percorso tutta la storia d'Italia e d'Europa e ha espresso la sua passione per il cinema con la complicità dei più grandi», da Fellini ad Antonioni, da Visconti a Go-

sprezzo" realizzato da Jean Luc Godard, con Brigitte Bardot, che ha preso il via ieria alla Cinemathèque di Parigi -nell'ambito di un omaggio intitolato Moravia, l'anticonformista - una retrospettiva di film tratti dai suoi romanzi, tra cui La ciociara di De Sica con Sophia Loren, "Gli indifferenti" di Citto Maselli con Claudia Cardinale l'attrice che Moravia intervistò nel 1961. Intervista proposta come lettura teatrale con la Cardinale nel suo ruolo e il biografo in quello di Moravia all'istituto italia no di cultura, che ospita anche tavole rotonde sullo scrittore che verso la

fine della sua vita confes-

sava di «scrivere al matti-

no, annotarsi il pomerig-

donimo di Alberto Pin-

Alberto Moravia (pseu-

gio, uscire la sera-

dard. Ed è con "Il di-

1929 con il romanzo "Gli indifferenti", e ha pubblicato nella sua lunga car-riera più di trenta romanzi. I temi centrali del l'opera di Moravia sono l'aridità morale, l'ipocri-sia della vita contempora nea, e la sostanziale inca-pacità degli uomini di raggiungere la felicita nei modi tradizionali. La sua scrittura è rinomata per lo stile semplice e austero, caratterizzato dall'uso di un vocabolario comune inserito in una sintassi elegante ed ela-

Edoardo Marchi



Alberto Moravia è morto a Roma nel 1990

PERSONAGGI. ACCANTO A LUI CI SARÀ LA CANTANTE TOSCA

# Massimiliano Pironti: «Che sorpresa il Massimini»

Oggi alla Sala Bartoli riceverà il premio e canterà il brano "Super Pollo" tratto dal musical "3Msc"

TRIESTE Un artista a tutto tondo, Massimiliano Pironti, riceverà il Premio Massimini oggi pomeriggio alle 17 30 alla Sala Bartoli del Politeama Rossetti, «Non me lo aspettavo, quando mi hanno comunicato che avrei ricevuto questo prestigioso riconoscimento sono rimasto pietrificato, spiega Pironti, solo ora inizio a realizzare ed è una grande

A consegnare il premio sarà la cantante Tosca con Massimo Venturiello, in città con il loro spettacolo "La strada" sempre al Rossetti stasera.

«Questa è stata un'ulteriore piacevolissima sorpresa

Tosca è stata una mia insegnante a Cinecittà Campus, ancora prima del mio ingresso ad "Amici" e nutro per lei una grande stima. Ci siamo ritrovati alcuni anni fa quando era stato fatto un casting per l'edizione italiana di "Mamma Mia" ed entrambe eravamo stati selezionati ma sfortunatamente il progetto non ando in porto e così non abbiamo avuto l'occasione di lavorare assieme. Qualche giorno fa ei siamo incrociati a Trento, e io non le ho voluto rivelare, per timidezza, che avevo vinto il Premio e invece lo riceverò proprio da lei!».

Durante l'incontro, aperto

al pubblico, oltre à raccontarsi si esibira?

«Canterò il mio pezzo da solista nel musical 3Msc (Tre metri sopra il cielo) "Super Pollo". lo interpretavo Pollo e in quella scena restavo in mutande con il logo di Superman in scena, e poi ho scelto "Ogni favola è un gioco" da Peter Pan, che è più melodico, ma non escludo che si possa aggiungere qualcosa di di-

Oltre a essere un performer completo è anche un pit-

«Si, ma nei periodi in cui sono in tournée, come ora con il "Cats" della Rancia, è difficile ritagliare il tempo

Qualche progetto va avanti e tra una ventina di giorni portero un ritratto a Londra»

La sua carriera nel musical procede a gonfie vele. - Ho miziato a sedici anni e

non avrei immaginato di fare questo lavoro. Volevo fare il pittore. Ma questo lavoro mi ha travolto inaspettatamente e io lo amo, mi sono ritrovato pronto per farlo, e non lo sapevo».

Dove trova l'ispirazione? «Seguo sempre il cuore e l'istinto. Sono sempre io al comando di me stesso, e che io lavori su una tela o sia su un palco cerco di comunicare qualcosa a me e agli altri»



Massimiliano Pironti

**TEATRO.** SI REPLICA ANCHE SABATO E DOMENICA

# Sebastiano Lomonaco porta Pirandello al varietà

### Da domani sera al Politeama Rossetti di Trieste recita e firma la regia di "Non si sa come"

di MARIA CRISTINA VILARDO

TRIESTE «Cantando, ballando, recitando il repertorio dei comici, pur nel pieno e sostanziale rispetto dello spirito, anzi della filosofia di Pirandello», Sebastiano Lo Monaco legge un'altra pagina teatrale dello scrittore siciliano, con cui condivide la terra d'origine, e porta sulle scene "Non si sa come" nella doppia veste di interprete e di regista, avvalendosi di Nicola Fano per la riscrittura del te-

Prodotto dalla sua compagnia, Sicilia Teatro, lo spettacolo sarà al Politeama Rossetti domani sera, alle ore 20 30. con repliche sabato e domenica. Accanto a Lo Monaco figurano Pier Luigi Misasi, Barbara Begala, Giuseppe Cantore e Maria Rosaria Carli, e i musieisti musicisti Giovanni Zappalorto, Stefano Lenci, Alessandro Maietta, Lucio Villani, Maurizio Audino. Le scene sono di Giacomo Tringali,

QUESTA SERA ALLE 20.30

un concerto corale

i costumi di Cristina Darold. le luci di Luigi Ascione e i movimenti coreografici di Fabrizio Angelini.

«Con coraggio - spiega l'attore - continuo ancora a fare testi altissimi dal punto di vista della qualità poetica e drammatica, perché quando in palcoscenico l'evento è forte, attraente, affascinante, i teatri sono pieni. Il testo di Pirandello è quasi interamente integro, c'è solo qualche piccola trasposizione in un altro mondo rispetto all'originale, che è un salotto di nobili Noi lo facciamo diventare una nave da crociera con una compagnia di attori del varietà. Non c'è nessun arbitrio, nessun tradimento, perche in fondo "Questa sera si recita a soggetto" e "Sei personaggi in cerca d'autore" erano dei testi impostati secondo la ti pologia del manifesto futurista del Teatro di Varieta, che prevedeva scene staccate. brevi, musica, canzoni».

I comici provano i loro nu-

Teatro



Sebastiano Lomonaco

meri, e pian piano la loro vita si svela allo spettatore. «Di certo il Conte si diverte a chiosare realtà, aspirazioni e

destini. Il futto tra una prova in cui il personaggio si libera e l'altra, tra una canzone e pian piano di questi delitti. l'altra, tra un pezzo musicale. Nel mio privato convivo con e l'altro, nel vitale ripetersi una depressione alle volte della loro vanità comica. Fi- molto forte, per cui conosco no al colpo di scena finale, quando i tradimenti intrecciati saranno rivelati e la realta apparirà troppo pesante per essere trasformata in fantasia filosofica, com'è abitudine del Conte», si legge nelle note di regia

«Il Conte è un personaggio che mi si addice molto - aflerma Lo Monaco - perché Pirandello ha scritto "Non si sa come" con la consapevolezza degli studi di Freud sulla psica nalisi. Il Conte ha rimosso per tutta la vita alcuni episodi, come l'uccisione di un ragazzino suo coetaneo. E ora comincia come un magma a rivenire fuori ed esce prorompente creandogli sensi di colpa che si sommano a un nuovo "delitto innocente", il tra dimento che lui compie con la moglie dell'amico. Di conseguenza il testo è esattamente una seduta di psicanalisi

bene tante sfaccettature del personaggio, tante possibili immersioni nei meandri dell'anima e nella sofferenza che essa può produrre». La scorsa estate, Sebastia-

no Lo Monaco era impegnato anche sul set, per il cinema e per la televisione. «Sta per uscire - conclude - l'ultimo film dei fratelli Vanzina, "La vita è una cosa meravigliosa" con Gigi Projetti, Nancy Brilli Enrico Brignano e Vincenzo Salemme. È il prossimo autunno andra in onda la fiction di Raiuno sulla vita di San Filippo Neri, "Preferisco il paradiso", con la regia di Giacomo Campiotti, prodotta dalla Lux Vide di Matilde Bernabei. Gigi Proietti sara San Filippo è lo sarò un principe nemico del santo, ma alla fine avverrà una conversio-

ORIPRODUZIONE RISERVATA

### "L'ISLAMICO" PER DUE SERE A TRIESTE

#### Con i Carmina Slovenica TRIESTE Dei tre capitoli che

TRIESTE Dopo la raffinata serata jazz dell'orchestra Big Band della Radiotelevisione slovena il Teatro Stabile Sloveno proporrà questa sera alle 20 30 il secondo evento musicale della stagione in abbonamento, lo spettacolo del coro Carmina Slovenica în programma nella sede del te-atro în via Petronio.

Carmina Slovenica è un nome che non ha bisogno di presentazioni in quanto rappresenta da anni un approccio artistico unico nel mondo della coralità slovena che ha aperto nuovi spazi di espressione, dell'intensità di vivere e comunicare l'evento concertistico. Numerose esibizioni in tutto il mondo, la partecipazione a importanti festival internazionali, innumerevoli premi e piu di dieci ed confermano il prestigio del coro da concerto Carmina Slovenica.

# Prosperi è Mustafà, er talibano de Roma

Stabile del Friuli Venezia Giulia dedica ai temi del confronto fra mondo occidentale e mondo arabo, "L'islamico" è il secondo. Il testo scritto è interpretato da Mario Prosperi (per due sere al Rossetti) ha fatto seguito a "Ultimo giorno" di Dario Tomasello, che in una complessità probabil-

fanatismo religioso. Nel caso dell' "Islamico" è invece la semplificazione del tema - oltre che la destinazione comica e la formula del teatro in dialetto - a destare i dubbi

mente eccessiva di problemi

aveva affrontato il tema del

Nasce per far sorridere, la Silvia, diventata Zahira, e de- ma della farsa, ma in momen-

figura del protagonista Alvaro, un verdurato "romano de Roma". Motivi tutt'altro che religiosi (anzi, un senso di rivalsa e di vendetta contro la malavita locale) lo spingono alla conversione. Ne derivauna figura di convertito musulmano, Mustafà, "er talibano de Roma", il quale serve. più che a dimostrare le buone ragioni dell'Islam, a far circolare comicità in palcoscenico, soprattutto nei dialoghi con moglie Giuseppina, che si ritrova ed essere una velata e rassegnata Kadıgia (è il nome che tradizionalmente si associa alla moglie di Maometto), e la figlia

stinata a un matrimonio "al buio" con un misterioso e ricco emiro.

Più ambiguo e più difficite da decifrare il loro referente spirituale un imam (anzi ıl "sor Imam" nella colorita espressivita del dialetto romano). Da guida attenta ai precetti della fede, il religioso si dimostra poi più attento al libretto degli assegni è. sempre sostenuto da letture coraniche, allunga le mani tentando di far sua Kadıgia, per palesarsi infine terrorista, esponente in loco di una cellula militarizzata di Al-Qaeda

Certamente il riso è l'ani-

lori e leggerezza laica sono ripetutamente

ti in cui va-

messi in discussione (mica solo nei Paesi arabi, anche nel nostro) una gestione cosi grossolana del tema interculturate lascia - se non altro -SOFPrest

Tra il Mustafà dello stesso Prosperi, l'imam interpretato da Yavan Wold e una Alessia Giardina impegnata pure nella danza del ventre, più divertente ci è parsa Kadigia. Francesca Muzio vi recuperava la sapida parlantina che Franca Valeri invento per la "sora Cecioni" Prossiappuntamento con l'Islam, "La casa di Ramallah" di Antonio Tarantino, a maggio.

Roberto Canziani

### CINEMA

### TRIESTE

■ AMBASCIATORI www.tnestecinema.it

ALICE IN WONDERLAND 3D. 16.30, 18.25, 20.20, 22.15

ARISTON

Sala nservata Ala IL CONCERTO 16 00, 18.30, 21.00 di Radu Mihaneanu

■ CINECITY - MULTIPLEX 7 SALE

Tom d'Europa, via D'Alviano 23, tel 040-6726800, www.cinecity.it ALICE IN

WONDERLAND 15.50, 16.45, 18.00, 19.00, 20.10, 21.15, 22.20 di Tim Burton con Johnny Depp. Per la visione in 3D verranno ap-picate tariffe maggiorate, consulta il nostro sito o chiedì al cine-ma. Gii occhiali vengono gienizzati ad ogni spettacolo con prodot-

INVICTUS 16.20, 19.00, 21.45 di Clint Eastwood con Morgan Freeman e Matt Damon, Disponibie anche in versione originale

CODICE GENESI 16 30, 19.40, 22.00 con Denzei Washington.

16.00, 18.00, 20.00, 22.00

GENITORI E FIGLI AGITARE BENE PRIMA DELL'USO 15.50, 17 55, 20.00, 22.05 con Silvio Oriando e Luciana Littizzetto.

con Benicio Del Toro e Anthony Hopkins. AVATAR in 3D 16 00, 19 00, 22 00 candidate a 9 premi Oscar. Per la visione in 3D verranno applicate tantfe maggiorate consulta il nostro sito o chiedi al cinema. Gli

Da venerd' SHUTTER ISLAND 16 00, 18.45, 21.30 di Martin Scorsese con Leonardo DiCapno.

occhiai) vengono igienizzati ad ogni speltacolo con prodotto mo-

Park 1 € per le prime 4 ore. Le matinée della domenica (e festivi) ngresso 5 €. Ogni martedì non festivo 5 50 € (anteprime esclu-

■ FELLINI www.tnestecinema.it

16.30, 20.15 TRA LE NUVOLE con George Ciooney Candidato a 6 Oscar THE HURT LOCKER 18.15, 22.15

di Kathryn Bigelow con Ralph Fiennes. Candidate a 9 Oscar ■ GIOTTO MULTISALA www.tneslecinema\_t

GENITORI E FIGLI AG/TARE BENE PRIMA DELL'USO 16 10, 18 10, 20,15, 22,15 con Michele Placido, Margherila Buy, Silvio Orlando

16 00, 18 05, 20 10, 22.20 di Clint Eastwood con Morgan Freeman, Matt Damon. IL FIGLIO PIU PICCOLO 16 15, 20.15 di Pupi Avati con C. De Sica, Laura Morante Luca Zingaretti.

A SINGLE MAN con Colin Firth (candidate all Oscar), Julianne Moore SOUL KITCHEN 22 15

di Fatih Akin (La sposa turca). Cucina, musica, amore e sesso Daidomant L'AMANTE INGLESE 16 00, 17 30, 20 40, 22 20.

NAZIONALE MULTISALA www.trestecinema.it

ALICE IN WONDERLAND 2D 16.30, 18 25, 20.20, 22 15 AVATAR 3D 16 00, 18 45, 21 30 di James Cameron Candidato a 9 Oscar CHE FINE HANNO FATTO I MORGAN? 16 30, 20 15, 22 15

Divertentissimo con Hugh Grant, Sarah J. Parker IL MISSIONARIO di Luc Besson, Clamoroso successo com co-CODICE GENESI 16 00, 18 00, 20.05, 22.15

con Denzei Washington, Gary Oldman.

Da doman: SHUTTER ISLAND 15 30, 17 45, 20 00, 22 15

SUPER SOLO PER ADULTI

BELLE E CORROTTE

16.00, ult. 22.00 Domani: RACCONTI MPUDICI

### MONFALCONE

#### MULTIPLEX KINEMAX

www.kinemax.it - Informazioni e prenolazioni: 0481-712020 GENITORI E FIGLI -AG TARÉ BENÉ PRIMA DELL'USO 17 40, 20 00, 22,00 17 40, 19.50, 22.00 ALICE IN WONDERLAND di Tim Burton. Proiezione in digitale 3D 17 30, 19.50, 22.10 INVICTUS CODICE GENESI 20 00, 22.10 ALICE IN WONDERLAND 18 00 di Tim Burton IL FIGLIO PIU PICCOLO 18 00, 20.00 WOLFMAN

### GORIZIA

KINEMAX Tel. 0481-530263 ALICE IN WONDERLAND

17 40, 19.50 CODICE GENESI 22.00 GENITORI E FIGLI -AG TARE BENE PRIMA DELL'USO 17 50, 20.10, 22 10 INVICTUS 17 30, 19.50, 22.10

SOUL KITCHEN (Rassegna GonziaCinema - ingresso 4 euro). Versione in lingua originale con sottotitoli in italiano.

# Venturiello ricrea in palcoscenico la magia della "Strada" felliniana

TRIESTE Va in scena al Teatro Stabile del Friuli Venezia Giulia, nell'ambito del cartellone Altripercorsi, lo spettacolo musicale "La strada" di Tullio Pinelli e Bernardino Zapponi, tratto dall'omoni-mo film di Federico Fellini. L'appuntamento, per una serata sola, è al Politeama Rossetti oggi alle 20.30. La messinscena è firmata da Massimo Venturiello che assieme a Tosca ne è anche il protagoni-

«In una rivista di tanti anni fa, ho letto che negli anni Quaranta Fellini, in giro per l'Italia, al segui-to di una compagnia di varietà per la quale lavora-va, una notte, vedendo una coppia di zingari che nel più assoluto silenzio se ne andava in una stra da di campagna col proprio carretto cominciò a se-guirli, a distanza. Di li a poco si fermarono e Felli-ni si apposto a spiare. Il silenzio tra i due regnava sovrano... Fu proprio quel silenzio che diede l'input al regista per la realizzazione di quel gran-de capolavoro che è "La Strada"»., racconta Massimo Venturiello.



OPICINA STRADA PER VIENNA 14/B

### TEATRI

### TRIESTE

#### ■ FONDAZIONE TEATRO LIRICO GIUSEPPE VERDI

info: www.teatroverdi-trieste.com, numero verde 800-090373. Bigliettena del Teatro aperta con orano 8.30-12.30; 15.30-19.00

STAGIONE LIRICA E DI BALLETTO 2009/10. Continua la vendita dei biglieth per tutti gli spettacoli (Elisir d'amore, Tannhäuser, Madama Butterfly, Otelio e balletto Marquez).

STAGIONE LIRICA E DI BALLETTO 2009/10. L'ELISIR D'AMO-RE. Musica di G. Donizetti Teatro Verdi, sabato 13 marzo, ore 20.30 (tumo A); domenica 14 marzo, ore 16 (tumo D); martedi 16 marzo, ore 20.30 (tumo B); mercoledì 17 marzo, ore 20.30 (tumo C); giovedì 18 marzo, ore 20.30 (tumo E); venerdì 19 marzo, ore 18 (tumo F), sabato 20 marzo, ore 17 (tumo S)

STAGIONE CONCERTISTICA INVERNALE 2009/10. Vendita dei biglietti per tutti i concerti.

### STAGIONE CONCERTISTICA INVERNALE 2009/10.

Sala de Banfield Tripcovich, sabato 6 marzo, ore 20.30. Direttore Mano Brunello, Orchestra del Teatro Verdi, Musiche di R. Straussi Ligeti e Kancheli.

BOLERO E CARMEN, Musiche di M. Ravel e G. Bizet, Trieste, Sala de Banfiedl Tripcovich, grovedì 11 marzo 2010, ore 21 Spettacolo di balietto con i solisti e il Corpo di Balio del Teatro Verdi. Coreografie di Tuccio Rigano.

■ TEATRO STABILE DEL FRIULI VENEZIA GIULIA www.ikrossetti.it - tel. 040-3593511

POLITEAMA ROSSETTL 20:30 «LA STRADA». Dramma con musiche tratto dal film di Federico Fellini. Con Tosca, Massimo Ventunelio. Tumo AP. 2h15

Ayekbourn, Regia di Giovanni Lombardo Radice, 2h10'

SALA BARTOLI. 21:00 \*NATALE IN CUCINA\* di Alan

#### ■ TEATRO DEI FABBRI / LA CONTRADA

Domani ore 18 presentazione del «Procetto su Tibeno Mitri» della Contrada, con lettura di brani dall'autobiografia di Mitri, «LA BOTTA IN TESTA», Ingresso libero, 040-390613; contrada@contrada.rt; www.contrada.it.

### ■ TEATRO ORAZIO BOBBIO / LA CONTRADA

Domani ore 20:30 DITTICO SVEVIANO - UNA COMMEDIA NEDI-TA e PRIMA DEL BALLO di Italo Svevo. Con Maurizio Zacchigna, Marzia Postogna, Paola Saitta e Massimiliano Borghesi. Regia M. Zacchigna. Spettacolo fuon abbonamento. Gratuto per gli abbonati della Contrada, 040-390613, contrada@contrada.it; www.contrada.

#### TI RACCONTO UNA FIABA/TEATRO DEI FABBRI

Sabato 6 marzo ore 16.30 e domenica 7 ore 11.00 e 16.30 La Contrada presenta MARE, Ingresso unico: 5 euro. 040-390613; teatroragazzi@contrada.it; www.contrada.it.

### ■ TEATRO STABILE SLOVENO

NA JURIS IN THE MOOD! Date marce allo swing, un viaggio musicale intorno al mondo con i canti della Resistenza nelle interpretazioni del celebre gruppo vocale Carmina Siovenica diretto da Karmina Silec. Info: biglietteria del Teatro Stabile Sioveno, via Petronio 4. Lunedi/venerdi (10.00-17.00), 1 ora e 1/2 prima dell'inizio di ogni spettacolo. Numero verde. 800-214302, info@teaterssg.it, www.tea-

### UDINE

#### ■ TEATRO NUOVO GIOVANNI DA UDINE

www teatroudine it

Bigliettena: 0432-248418 da lunedi a sabato daile 16 alle 19 Sabato 6 marzo pre 20.45 (Musica Abb. 13, Abb. 6 formula B), Ola

Rudner direttore, Roberto Cominati pianista, Orchestra Mitteleuropea. George Gershwin, Girl Crazy, Ouverture, Concerto in fa per pianoforte e orchestra, Igor Stravinskij Concerto in mi bemoile «Dumbarton Oaks». Sergej Prokofev Synfonia n. 1 «Ciassica»

### MONFALCONE

#### ■ TEATRO COMUNALE - STAGIONE 2009/2010

www.teatromonfalcone.it

STAGIONE 2009-2010. Oggi ore 20.45. MAURIZIO BAGLIN pianoforte. IX Sinfonia di Beethoven (trascrizione di F. Liszt)

Lunedì 15 marzo, c/o Chiesa B. V. Marceiliana di Monfalcone, ingresso libero: OFFICiUM CONSORT, Danilo Zeni direttore, in pro-

Venerdi 12 marzo, ECCE ROBOTI di e con Daniele Timpano.

gramma musiche di Corteccia, de Victoria, Palestrina. Martedi 16. mercoledi 17 marzo, Enzo Vetrano e Stefano Randis in I GIGANTI DELLA MONTAGNA di Luigi Pirandelio.

Prevendita biglietti presso Bigliettena del Teatro (da iunedi a sabato, ore 17-19, tel. 0481-790470), Ticketpoint/Trieste. Librera Antonini/Gonzia, Ert/Udine, www.greenticket.it.

6.00: GR 1, 6.10: (talia, istruzioni per fuso: 7.00: GR 1: 7,20

GR Regione: 7.34: L'Economia in Iasca; 8.00: GR 1: 8.28. Ra-

dio Jno Sport; 8.35. Neve Olimpica; 8.40: Ben latto: 9.00: GR

1 9.05. Radio anch'io; 10.00: GR 1, 10 12 Questione di Borsa. 10 36: Start, la notizia non può attendere: 11 00 GR 1 11 40 Pronto salute: 12.00 GR 1 - Come vanno gli affari: 12 10: GR

Regione; 12 35. La radio ne parla; 13.00° GR 1 13.22 A lutto

campo: 13.35 Attenti a Pupo; 14.00: GR 1; 14.08: Con parole

mie; 14.48: Ho perso il trend; 15.00: GR 1: 15.40: Baobab. L'al-

bero delle notizia: 16.00° GR 1 - Affari; 17.00° GR 1 - 17.20° II ComuniCativo; 17.30° GR 1 Trioli - Affari Borsa 17.40° Toman-

do a casa; 18.00; GR 1, 19.00; GR 1, 19.20; Radio Uno Sport;

19.30: La mediona; 19.40: Zapping; 19.56: Ascolta, si fa sera.

21.00° GR 1 21 10° Zona Cesanni: 22 00° GR 1 Alfani 23.00

GR 1 23.05 GR 1 Parlamento, 23.09 Demo 23.27 Domini e

camion; 23.40 Prima di domani. 0.00: Il Giornale della Mezza-

notia 0.23: La notia di Radiouno: 1.00 GR \* 1.03: La bellezza.

contro la Malia, 2.00° GR 1 3.00 GR 1 3.05 Musica: 4.00° GR 1, 5.00° GR 1, 5.05 Un altro giorno; 5.10° La nolte di Radiouno. 5.30° Il Giornale del Mattino; 5.45° Bolmare: 5.50° Permesso di

RADIO 1

### Grandi ritorni: riecco anche la serie culto dei "Visitors"

ROMA II vintage va forte non solo nella moda ma anche nella ty: dopo "Mister Fantasy", "Top of The Pops" e la riproposizione di telefilm culto come "Charlie's Angels" e "Miami Vice", a 25 anni dalla prima messa in onda italiana (1985 su Canale 5) tornano - anzi, a volte ritornano anche i "Vis.tors"

L'operazione nostalgia arnva in esclusiva da oggi sul canale Joy del digitale terrestre Mediaset, in pri-ma serata: "V", questo è il titolo del remake, per il momento e composto da quattro episodi, ma ne sono previsti tredici totan per la prima stagione

Nega Stati Uniti la prima puntata della serie realizzata da Abe ha fatto il pieno di pubblico: 14 milioni di telespettatori, la miglior premiere del network dai tempi di Lost E proprio come il telefilm sui sopravvissuti, il remake sui lucertoloni ha moltephei chiavi di lettura: la crisi economica, la minaccia terroristica che incombe dall'11 settembre ma soprattutto la manipolazione dell opinione pubblica attraverso i media

»Non abbiate paura, non vogliamo farvi del male», è la frase pronunciata da Anna, leader del popolo di nuovi alieni che annuncia lo sbarco in pace sulta Terra

Questi Visitors, rispetto al passato, non sono travestiti da esercito doccupazione ma indossano abiti borghesi, comunicano con le più moderne tecniche di marketing, usano il mezzo televisivo per diffondere il loro messaggio e ne sono perfettamente padroni

Anna è affascinante, si presenta vestita come una manager d'azienda, una donna tutta d'un pezzo che per annunciare TinvasionE" comunica attraverso giganteschi megaschermi dalle astronavi e indice conferenze stampa per trasmettere al mondo il suo messaggio di pace.

«E determinata ad assicurare la sopravvivenza della sua specie Sicuramente le sue vere intenzioni sono più che discutibili E molti interrogativi rimarranno ir-risolti, come ad esempio: da dove vengono e che cosa realmente vogliono i Visi-tors», spiega Morena Baccarın, la bella attrice brasılıana che interpreta la moderna leader degli alieni e conferma che questo remake puo avere diversi piani di interpretazione. «Uno di questi può riguardare questo nuovo bisogno di spiritualismo. L'umanita ha bi sogno di un Salvatore, di qualcuno o qualcosa che possa tirarli fuon dal casino in cui si è cacciata con le sue stesse mani. E i Visitors, come Dio o il presidente di una Nazione, sono visti dalla popolazione come un ancora di salvezza e offrono agli esseri umani, salute e tutte le cose di cui

hanno bisogno».

RAIDUE

05.00 Tg2 Si Vlaggiere

05.10 Scarzonatiesima

06.20 Caro amore, caro...

05.30 Salute e benessera

di Petra

07,00 Cartoon Finkes

09.45 Tracy & Polpetta

11.00 Dichlarazioni di voto

sul disegno di legge

13.30 Tg2 Costume e società

10.00 Tg 2punto.it

n. 3148

12.00 | Fatti vostri

13.00 Tg 2 Giorno

13.50 Medicing 33

14.45 Italia sul due

14.00 Il fatto del giorno.

16.55 Cuore di marrima

18.05 TG 2 Flash L.LS.

19.00 Lisota dei famosi.

> La carica del 101

Pongo e Peggy

Crudeta De Mon.

La stona dei dalmata

loro lenen cuccioli è

Di S. Herek

20.00 il lotto alle otto

20.30 Tg 2 20.30

16.10 Rai To Sport

18.30 Tg 2

21 05

16.10 La Signora del West

05.35 La Giordania delle casi:

06.55 Speciale quasi to sette.

Con Stetania Quattrone.

### IVI SEGNALIAMO

RAITRE ORE 10 00 CANOME O FURBLICITA'S

A "Communamo bene" si parla di televisione. Canone o pubblicità? Tv commerciale o di qualità? Tra gli ospiti, il vicepresidente dell'Ebu (European Broadcasting Union) ed ex direttore generale della Rai, Claudio Cappon; il conduttore televisivo Massimo Bernardini; il giornalista Ennio Remondi-

RAITRE ORE 12.45 ANDREA BEONÈ DA AUGIAS

Ogni giorno tonnellate di cibo finiscono tra i rifiuti mentre in altre parti del mondo la gente continua a morire di fame. Come possiamo evitare gli sprechi? A "Le Stone Diario Italia no", ne parla con Corrado Augias il triestino Andrea Segre-preside della facolta di agraria a Bologna

LA7 ORE 22 10 SOS TATA IN PIEMONTE

Seconda puntata della quinta stagione di "Sos Tata", il programma che dispensa utili consigli alle famigue italiane alle prese con piccoli e grandi problemi di gestione familiare e con le dinamiche gemton figh oggi sempre più complesse. Protagonista la famiglia Bello di Buttigliera Alta (Tonno).

LA 7 ORE 20.30

PIANETA ADOZIONI

"Otto e mezzo" di Lilli Gruber affronta il tema delle adozioni. A seguire "Mamma ha preso l'aereo", in onda alle 21.10: un nuovo programma che si rivolge non solo alle famiglie adotti ve, ma anche a chi ancora non lo e e vorrebbe diventarlo.

#### FILM DI OGGI

CRAZY IN LOVE

con Josh Hartnett

GENERE, COMMEDIA (Usa '05) SKY 1

11 55 Una storia drammatica ispirata

alla vita di due ragazzi affetti dalla sindrome di Asperger, una forma di autismo. Donald è uno sfortunato tassista dal cuore tenero con una passione per gli uccelli e una eccezionale abilità con i numeri. Come molte persone affette da Asperger ama la routine...

#### HIGH CRIMES

con Ashley Judd

GENERE: THRILLER

**RETE 4** 

Claire Kubik e un giovane e bnilante avvocato che sembra avere tutto dalla vita: una carriera brillante, una

bella casa...

(Usa '02)

21.10

#### THE WRESTLER con Mickey Rourke

5 CANALES

06.00 Prime pagins

07.58 Borse e monete

06.00 Tg5 - Matting

10.00 Tg5 - Ore 10

11 00 Forum.

13.39 Meteo 5

13.41 Beautiful

14.10 Centovetrine

18.00 Tg5 - 5 minuti

20.00 Tg5 / Neteo 5

18.50 Chi Vuoi essere

mittonerio.

20.31 Striacia la notizia -

Con Gerry Scott

La Voce dell'influenza.

Con Michatte Hunzikar.

MINISERIE

14.45 Uomini e donne

18.55 Pomeriggio Cinque.

Con Barbara D'Urso.

13.00 To5

16.15 Amicl

06.40 Mattino cinque.

09.57 Grande frate to gilliole

14.07 Grande fratetto pittole

Con Rita Dalla Chiesa.

07.55 Traffico

07.57 Meteo 5

GENERE: AZIONE

(Usa '08) SKY 1 21.00

Alla fine degli anni 80 il wrestler professionista Randy "The Ram" Robinson era al culmine della carriera. Oggi tira avanti esibendosi per i fan del wreatling nelle pale stre dei licei e nelle comunità del New Jersy Allontanatosi dalla figlia, incapace di sostenere un vero rapporto, Randy vive per il bri-vido dello show

06.10 Degrassi

08.40 Friends

09.10 Polpatte

10.40 Capogiro

delta tv.

13.00 Studio sport

14.05 | Griffin

14.30 | Simpson

15.15 Smallville

Hotel

18.50 Zoey 101

17.50 Swyblade

18.10 | pingulni di

19.00 Studio sport

20:05 | Simpson

21.10

20.30 Cento x cento.

> Svalvolati

23,15 | griffin

02.15 24

on the road

Di W. Becker

Con T Allen.

Quattro amici e un

Solo per numeri uno

viaggio in molo.

00.00 Chiambretti night -

La giornata

01.55 Media shopping

03.05 Media shopping

03.20 Il fantasma di Sodoma.

Film shorer '881.

Di Lucio Fula, Con

Robert Egon, Teresa

Razzanti Alan Johnson

01.40 Studio aperto -

Madagascar

18.28 Studio aperto - Meteo

19.28 Sport medieset web

19.30 La Vita secondo Jim

Con Enrico Papi

FILM

17.25 Killeri

13.40 American ded

12.15 Notice rote di Jekyil

06.40 Cartoni animati

11.45 Jokyli - La vera faccia

12.25 Studio aperto / Meteo

16.00 Zack a Cody at Grand

INDIANA JONES E IL TEMPIO MALEDETTO con Harrison Ford

GENERE AVVENTURA

1935, l'archeologo america no Indiana Jones tratta l'acquisto di una rara e sacra



(Usa '84)

#### **SVALVOLATION THE ROAD** con Tim Allen

GENERE, AVVENTURA

(Usa '07)

ITALIA 1 21.10

Quattro amici, abituati alla vita da citta, stufi dei soliti problemi quotidiani, degli inconvenienti e dello stress, decidono di prendersi un weekend di relax. Decidono così di fare un piccolo viaggio "on the road" a bordo di quattro motociclette all insegna dell'avventura. Tutto fila liscio ma...

#### GANGSTERS

06.00 Tg La 7 / Meteo /

07.00 Omnbus

10.10 Punto Tg

09.30 Omnibus Life

10.20 Movie Flash

13.00 Movie Flash

14.05 Il trionfo

10.25 Mattock

12.30 Tg La7

12.55 Sport 7

10.15 Due minuti un fibro.

Con Alam Elkann.

13.05 Jag : Avvocati in divisa

di Michele Strogoff.

Film (avventura 61)

Di Viktor Tourjansky

Con Curd Jürgent,

Pierre Massimi.

Valery Internell

18.00 Attantide - Storie di

uomini a mondi

Con Lilli Gruber

ha preso l'aereo

Incontr tra famiglie

italiane e oriani di

mezzo mondo per

al centro della coppia

Il cinema espanso

Can Life Gruber.

04.30 Due minuti un libro.

Con Alain Elkann.

l affidamento.

**REALTV** 

Capudine.

18.00 Relic Hunter

20.30 Otto a Mezzo.

20.00 Tg La7

21.10

> Mamma

22 10 S.O.S. Tata

00.30 L Word

01.25 Tg La7

01.45 Movie Flash

01.50 La 25a ora -

03.50 Otto e Mezzo.

23.15 Cuork - Viaggio

19.00 Crossing Jordan

Oroscopo / Traffico

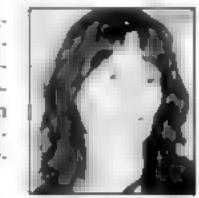
con Anne Parillaud

GENERE: THRILLER

SKY MAX

Eroe dei servizi segreti camuffato da delinquente viene sbattuto in carcere con diversi capi d'ac-

cusa Ma



06.30 Ex - Speciale

08.30 inkheart -

05.50 All In - La vita In pioco.

La leggenda di...

Film (tantastico 09)

Con B. Fraser P Bettany.

accadde in une notte.

Con M. Cera A. Dzena.

Film (commedia 108).

Film (commedia 105)

Film (commedia 06)

Film (commedia 108).

Con A. Fans E. Stone.

Film (drammatico 106)

accadde in una notte.

Con M. Cera A. Dziena.

Laistona di Randy "The

wrestler professionista.

Un bambino da salvare.

Film (commedia '07).

Film (commedia '08).

Film (commedia 107)

Con O. Grandberry,

Con A. Faris E. Stone.

00.50 La coniglietta di casa.

A lutto volume.

Con ... Cusack A. Peel.

FILM

Rim (commedia '08).

Con E. Burns B. Murphy.

Con J. Hartnett

13.55 Fuga dal matrimonio.

15.40 La coniglietta di casa.

17.20 All In - La vita in gioco.

Con D. Swain

19.05 Nick & Norah, tutto

> The Wrestler

22.55 Martian Child -

02:30 Feel the Noise -

Z Henao

04.00 Sky Cine News

Dr D. Aronofsky

Con M. Rourke

Ram" Robinson Jin

21 00

Con D. Swain

10.20 Nick & Norsh; tutto

11.55 Crazy in Love.

Film (drammatice 106).

(Usa '02)

0.10

#### RADIO 3

RADIO 2

6.00: Our Comincia 6.45. GR 3: 6.50: Radio3 Mondo; 7 15. Prima Pagina; 8.45. GR 3: 9.00: Pagina 3: 9.30: Primo Movimento. Anteorime Musicali; 10:00: Tutta la città ne parta; 10:45: GR 3. 10:50: Chiodo Fisso Storie d'Africa, 11:00 Radio3 Scienza 11 30: Radio3 Mondo, 12 00: i Concerti del Mattino, 13,00 La Barcaccia, 13.45 GR 3; 14.00; Ad alta voce 14.30; Aiza il volome 15.00 Fahrenheit, 16.00; Gil incontri di Fahrenheit, 16.45 GR 3; 18:00: Ser gradi. Jra Musica dopo l'altra: 18:45: GR 3. 19:00: Hellywood Party: 19:50: Radio3 Suite: 20:30: Cartello-ne: 22:45: GR 3: 23:20: Tre soidi: 0:00: —acconto della mozzanotte. 0 10: Battiti La notte dei suori), 1.40: Ad alta voce; 2.00

#### RADIO REGIONALE

7.20 Tg3 Giornale radio dei Fvg. Onda verde 11.03: La radio

Programmi in lingua alovena: 6.58: Apertura, 6.59: Segnale orano; 7: Gr mattino; segue: Calendanetto; 7.25: Magazine del mateno, La fiaba dei mattino, lettura programmi, curiosita, 8: No. fizia lo e cronaca regionale. 8 10 Prima fila 9 00 Redio pa-prika; 10 Notiziano, 10.10 Libro aperto: Aksinja Kermauner III diario di Hiacinta Novak, 17.a pt. segue. Music box, 11 Studio D: 12.59 Segnale orario: 13: Griore 13; segue. Lettura programmi: 13.20: Musica a nchiesta 14: Notiziario e cronaca regionale 14 10: Gonzia e dintomi; segue. Musica dal giorno; 15: Onda giovane, 17' Notziario e cronace regionale, 17 10: Itinerari; 18 Disgonali culturali: Radio chiama cinema: segue: Musica dei giorno 8 59 Segnate orano 9 Gi della sera, 19 20 Lettura

#### RADIO CAPITAL

5.00: Il Calfé della mattina; 8.30: Lateral; 9.00: Nine to live 12.00: Nine to live 14.00: Nine to five; 17.00: Il calfè della sera; 20 00" Viba, 21 00" Whatever 22 00" From disco to disco: 0.00

#### RADIO DEEJAY

8 00: Dealay 6 Tu; 7.00: Platinissima, 9.00: Il Volo del mattino 10 00: Deejay Chiama Italia, 12:00: Chiamate Roma Triuno Tribno; 13.00° Clao Boll; 14.00: 50 songs (everyday): 16.00° Tropical Pizza 15:00: Pinocchio: 20.00: Vickipadia; 21.30: 8 Side 23.00: Dee giallo, 23.30: Dee Note: 1.00: Chiamate Roma Truno Truno; 2.00: Clao Bell; 3.00: () Volo dei mattino; 4.00: Pinoc

Viaggiando 6 58 7 58, 8 58 9 58, 10 58 11 58 12 58 13 58 14 58 15 58, 16 58 17 58, 18.58 19 58, dal vivo) nei serale 20-06 coni ora repistrato!

pazioni Gr. 07 13. Meteo e viabilità 07 15. Il giornale del mattino D8 D0-10 30 Calle degli orli grandi l'estate 08 05 Le stelle di Efena Locandina, 08 10 Accade oggi. Personaggio dei gior no 08 30 Notizie Prima pagina Moteo a viabilità 08 35 Euroregione news, 08 40: La canzone della settimana: 09.00: Prosa 09'30; Notizie. Meteo e viabilità, 09:35. Locandina, 10:00; Sigla single 10:25; Programmi TV: Chiusura, 10:30; Notizie: Meteo e viabilità il tempo sull'Adriatico, 10.33 il piardino di Euta pel ri. 11.00 Spazio aperto astate... Cultura; 11.30 Notizie; Meteo e viabilità; 12.00; Anticipazioni Gr. 12.28; Meteo e viabilità, 12.30 fath del giorno 3 00 Chiacchieradio esiato 3 il Notizie. Moteo e viabilità 10 33-14 45 Sogni di vaca za (luglio e agosto, 13.40 sempreverdi del sotieune (luglio e agosto). 14.00 Piliole di Radio - 60 anni RC; 14.30: Notizie: Meteo e viabilità li tempo sull'Adrietico; 14.35 Sigla single (luglio e agosto) 14 40: Trem Azul (r): 15:00: La canzone della settimana: 15:28 Mereo e viabrita 15 30 l fatti dei giorno, 16 00-18 00: El state treschi 16 30 Norzae Moteo e viabilità 17 30 Notizie Meteo e viabilità, 17.35 Euroregione news 8.00 Anima e corpo (r) 18 10: Notizie Meteo a viabilità 9 28: Moteo e viabilità 19 30: giornale della sera: 20 00:24 00: Radio Capodistria Sera 20 00. The magic bus in 21 00. Spazio aperto osfate. Cuttura. 21 30. Prosa. 21 35-23 00. Sogni di vacanza luglio a agosto. 22 15 La canzone della softimana (luglio è agosto), 23 00: Magazzeno bis (r): 24.00-06.00: Collegamento Rec.

7-8: Drive Time; 8-10: Buongiomo con Peolo Agostinelii; 8.10: Disco News La proposta della settimana 815 Almanacco 8 20 In prima pagina 8 30° L'Aggio na Meteo. 8 50° G. Oggi no-tizie dai mondo. 8 55° Do vou remembe. «La stora della musi-

### RADIO PUNTO ZERO

7.00: News: 7.10: Meteo; 7.15: Almanacco del giorno; 7.45 L'oroscopo di Radio Punto Zero, 7.50: Ressegna stampa: 6.00: News, 8.05 Arrivano i mostri; 8.50: Meteomorit e meteomar 9.05: L'oroscopa di Radio Punto Zero; 9.10: L'Impiccione viaggazlore: 9.30: Rassegna stampa: 10.00: News: 10.15: Ton sue for weekend, 10.45 Meteo, 11.00 News 11.50: Meteomont a meteomar: 12.00: News, 12.15: Le ricette di dode, saiato o pic came, 12.30; Meteo, 13.00; News, 13.05; Calor latino; 15.60; Ht 101 6:00: News, 16:45 Meteo, 17:00: News: 17:50: Meteoment e meteomar 18.00. News 18.30: Meteo 19.00: News. 19 05 Arrivano mostri 19 45 Liproscopo di Radio Punto Zero.

20.00: Calor latino; 22.00: Hit 101

### 06.00 Euronews

RAIUNO

- 05.05 Anima Good News 06.10 Bonté sua 06.30 Tg 1 06.45 Unomatting. 07.00 Tg 1 / Tg 1 L.LS.
- 07.35 TG Parlamento 08.00 Tg 1 / TQ 1 Focus 09.00 Tg 1 / Tg 1 Finsh
- 10.00 Verdetto Finaie. 10.50 Appuntamento al cinems
- 11.00 Occhio alla spesa. 11.25 Che tempo fa
- 11.30 Tg 1 12.00 La prova del cuoco.
- 13.30 Telegiornale 14.00 Tg 1 Economia 14.10 Bortà sua
- 14.30 Festa Italiana. 16.15 La vita in diretta 15.50 Tg Parlamento
- 17.00 Tg 1 17.10 Che tempo fa 18.50 L'eredità.
- 20.00 Telegiornale 20.30 Affgri tuol. Con Max Glusti

### 21.10

SHOW > Gigl, questo sono lo Con Gigi D Alessio Gigi ripercorrera ia: sua camera accompagnato dal suo-

bianoforte. 23,50 Tg 1 23.55 Memorie

dal bianco e Nero 00.40 TG 1 Notte 01 10 Che tempo fa

01.18 Appuntamento ai cinema

01.20 Sottovoce.

Con Gigi Marzullo. 01.50 Fuoriciasse canale

SuperStar

13.50 Quattro zampe

San Francisco.

15.25 Manuale d'infedeltà per

uomini sposeö.

Con G. Rock

Speciale

Can H. Ford

19.25 li conigliatto magico

Con M. Harbour

17.20 Indians Jones

21.00 Hot Chick -

Film (avventura '96)

Con R Hays J. Pohto

Film (commedia '07).

17.00 Oscar Nomination 2010

e il tempio maladetto.

Film (avventure 84).

Film (commedia '07),

Una bionda espiosiva.

Film (commedia '02).

Film (commedia '08).

Con R. Schneider

22.50 in vieggio per il college.

02.20 Rainotte

Scucie - Levoro

Lippia

Film (fantastico 05). Di Rob Bowman, Con-Stamp, Will Yun Lee.

00.40 Linota dei famosi. 01.20 Squadra Speciale 02.05 Almanacco

02 15 Appuntamento

14.10 Living Hell -

15.45 The Last Drop.

17.30 Beowulf,

19.10 Ring of Fire -

21.00 XIII - II complette

1a parte.

22.35 XIII - II complette

2a parte.

00.10 Gangsters.

Le radici del terrore.

Film (horror '08).

Con J Schaech

Film (azione 105).

Film (fantastico 98)

Arena di fuoco.

Fam (western '01)

Con K. Sutherland

Can V. Kilmer S. Darff

Can V Kilmer S. Dorff.

Film (thriller 02)

Con A. Panisaud

Con B. Zane M. Madsen.

Con C. Lambert R. Mitra.

al cinema

Jennifer Garner Terence

22.55 Tg2 23.10 Elektra.

FILM

Stato alla Presidenza del Consiglio Guido idrogeologico

20.36 Un posto al sola.

21.06 Ta3 21.10 TELEFILM

Con Patroa Arquette. Allison sogna una catastrole e la maltina successiva.

la terra trema. 22.40 La 25a Ora 23,30 Paris con me. Con Serene Dandrii,

Dano Vergassola 00.00 Tg3 Lines notte 00.18 Tg Regione ■ TRASMISSION

14.00 Gnok Calcio Show

Rome - Genoe 09/10

Napoli - Inter 09/10

Fiorentina - Bari 09/10

Juventus - Genoa 09/10

Lazio - Milan 09/10

Inter - Napoli 09/10

15.00 Fan Club Roma:

15.30 Fan Club Napoli

16.00 Fan Club Fiorentine

16.30 Fan Club Juventus:

17:00 Fan Club Milan:

17.30 Fan Club Inter:

18.00 Numeri Serie A

19.00 Euro Calcio Show

21 00 Wilan - Manchester

League - Ottavi

efsbr.A - elsnil fib

23.00 Premier League World

Utd.: UEFA Champions

18.30 Goai Deejay

19.30 Euro Numeri

20.00 Mondo Gal

18.40 Fy Transfrontallers 20.25 La TV dei ragazzi 20.30 Tgr 20.50 Lynx seque by tranRETEQUATTRO

07.39 TGR Buongiorno Regione 08.00 Rai News 24 08.15 Cutt Book 08.25 La Storia siemo noi.

RAITHE

09.15 Figu 09.20 Cominciamo Bene -Prima.

11.30 Oliviero Beha è Brontolo 12.00 Tg 3 12.25 TG3 Chièdiscena

13.10 Junia. 14.00 Tg Regions Tg 3 15.15 La Tv dei ragazzi 16.00 Informativa del Sottosegretario di

Bertoleso sul diesesto

17.50 Geo & Geo 19.00 Tg 3 / Tg Regione 20.00 Blob 20.15 Il principe e la fanciulle

IN JNGUA SLOVENA

66.35 Med is shopping

10.00 Bianca

10.00 Cominciamo Bene.

12.45 Le storie

17 00 Cope dell sitro Geo

> Medium

07.00 Vite de strege 07.35 Nash bridges 08.30 Hunter

10.30 Ultime dal cielo 11 25 Anteprime tg4 11,30 Tg4 - Telegiorne le

11.54 Meteo 11.58 Tg4 - Telegiornale 12.00 Vie d'Italia

12.02 Er - medici in prima 12.55 Detective in corsia 13.50 Sessions pomeridians:

It tribunale di forum. Con Rita Dalla Chiesa. 15.10 Wolff un poliziatio a Berlino 18.15 Sentleri.

m... Mezzot Con Sabnna Fenili. Claudo Bisio. Carlo Buccrosso

16.30 Due Imbroglioni

18.55 Tg4 - Telegrornale 19.35 Tempesta d'amore 20.30 Walker texas ranger

21.10 FILM > High Crimes Di C Franklin Con A Judd La vita di una coppia viene sconvolta da

un lentativo di rapina. 23.45 Cinema lectival 23.50 Son de mar. Film (drammatico '01). Di Bigas Luna, Con Jordi

Mollà, Leonor Wating, Eduard Fernández. 02.00 Tg4 - Rassegna stampa 02.27 Una tomba aperta... une bara Yuota/ il cadavere di helen no. Film (horror '72).

Di Al Bagran.

ďγ

07.00 News

07.05 Walte Up!

12.00 Love test

13.00 MTV News

13.30 Busted

14.05 Scrubs

15.00 MTV Nows

15.05 100 Greatest

16.00 Into the music

19.05 Room Raiders

21 00 Fabri Fibre in Italia

18.00 Love Test

19.00 MTV Nows

19.30 First of zen

20.00 MTV News

22.00 | soliti idioti

23.00 South Park

20.05 Scrubs

Hip Hop Songs

09.00 Randy Jackson

Presents

10.00 Into the music

Con Antonio Amor

Ezió Greggió 21.10 > Due imbroglion! e... mezzo! Con Sabrina Ferilli Gna e Lello bidona-

no due clienti del nstorante di Marco 23.45 Terra 01.00 Grande fratello 01.15 ToS notte 01 44 Meteo 5

01,45 Striscia la notizia -La Voce dell'influerza. Con Michelle Hunziker. Ezio Greggio 02.17 Media shopping

02.30 Grande tratello 03.15 Cinque in famigile

05.31 Tg5 - notte - repăca

09.30 Deejay Hits 10.00 Deejay Chrama Italia 12.00 Deejny Hits 13.15 The Club 13.45 Via Masserm

13.55 Deejny TG 14.00 The Player 13.05 Room Raiders 14.30 M2.0 15.00 Deeply TiVuole 15.30 50 Songs 16.55 Deejay TG

> 18.00 The Flow 19.00 The Life & Times of Tire 19.30 The player 20.00 Denisy TiVuole 20.30 Deejay TG 20.35 Nientology 21.15 Deeply loday

> > 21.45 Via Massone

23.30 Via Masserta

22.00 Deejey Chiama Italia

17:00 Rock Deejay

■ Telequattro

68.30 II notiziario mattutino 09.00 Domani si vedrà 12.00 Tg 2000 Flash 12.50 La Provincia ti informa 13.15 Rotocalco Adrikronos 13.30 li notiziario meridiano 14.05 ... Copertira da Udina

18.30 Il notiziario meridiano 17.00 K2 19.00 Fede, perché no? 19.10 Conosciamo i nostri ospedali: 19.30 Il notiziario serale 20.00 Notiziario Sport 20.05 Qui Cortina

20.30 If Notiziario regione

14.35 Volley Time

16.00 Tg 2000

15.35 Documentari

21.00 Cold squad. 22.45 Il Rossetti 23.02 # notiziario notiumo 23.35 Tg montacitorio 23.40 Si ta per di 23.45 Si racconta ... Una sera d enverno un narratore

Capodistria

14.00 Tv Transfrontaliera -TG R FVG 14.20 Euronews

14.30 Rispolverando palinsesti

15.45 City folk: Klagenfurt 16.15 L'appuntamento 16.50 Slovenia magazine 17 15 Incontre in comunità 18.00 Programmi in lingua Slovena

15.15 K2

18.35 Vrame 18.40 Primorska Kronika 19.00 Tuttoggi 19.25 Zona Sport 19.55 Backstage live 20.30 L'atemento del crimine.

Film (grallo)

22.10 Tuttoggi

Slovera 23.40 Obenost Primorske 2009 23.50 Vreme 23.55 Tv Transfrontaliera TG A FVG

23.30 Programmi in lingua

Antenna 3 Trieste

Regione oggi 07 50 Oroscopo + Notes 08.00 La voce del mattino. 11.45 Musica e spettacolo 12.30 Oroscopo + Servizi

speciali

12.45 Informazione con A3

Nordest oggi

13.15 Il gusto delle stelle

18.00 Esmeralda 18.45 Gossipwood 18.50 Notes 19.00 Informazione con il Tg di Treste 19.30 Informazione con il Tg

23.00 Informazione con il Tg di Trieste 23.30 Informazione con il Tg di Treviso

00.00 Hot lay

di Treviso

20.30 Visitando il Nord est

20.45 Signori & Signore

97.29 Informazione con A 3 06.50 Il bollettino della neve

FIORI, COCKTAIL, SORPRESE



### 6.00 Gli spostati; 6.30: GR 2; 7.30: GR 2; 7.53. GR Sport 8.00: ruggito del coniglio. 8.30: GR 2; 10.00: io Chiara e l'Oscuro, 10.30: GR 2; 11.00: Grazie per averci scello; 12.30: GR 2 12,58: GR Sport; 13,00: 28 minutl; 13,30: GR 2; 13,35: Un gior no da pecora; 15.00' Donne che parlano; 15.15' Ottovolante: of pactra, 15 00 Donne che parlano, 15.15. Ottovolarile; 15.30 GR 2: 16.00 Traffic 17.00 610 se uno zero); 17.30 GR 2: 18.00 Caterpliar 19.30 GR 2: 9.44 GR Sport 19.50 Decanter 20.30 GR 2: 20.55 Donne che parlano, 21.00 Moby Dick, 21.30 GR 2: 22.30 GR 2: 23.15 Tribune Nazionali per le elezion: amministrativa 2010, 1.00 Elfetto notte 2.00 Radio2

### Remix solo musica, 5.00 Twilight

Notte disasica.

ad occhi aperii; 12.20: Sperimentazione Iriutano: 12.30: Tg3 Giornale radio del Evig. 13.33: La radio ad occhi aperii; 15. Tg3 Giornale radio dei Evig. 15.15: Sperimentazione Inutano; 18.30 Tg3 Giornale radio del Evig. Incontri con la Bibbia. Programmi per gli italiani in latria: 15.45: Notiziario; 16: Scon-

programmi segue: Musica leggers slovens: 19 35; Chiusura

### Capital Gold

cho 5 00 Degray Chiama Italia.

### RADIO CAPODISTRIA

06.00-08.00: Radiosvegia: Buongiomo da Radio Capodistria Almanacco 06 15 Notizio Moteo e viabilità 06 25 Granelli di storia; 06.30: Presentazione maltinata radiolonica; 07.00: Antici-

### RADIO M20

04.00° Pure Seduction 07.00° M to Go .09.00 m2 all news 09 05 Mib 10 00: G# mproponibili 11 00: m2-alt news, 11 05 Bip; 13.00° m2on line; 14.00° Zero Db; 15.00° Out of mind: 17.00: m2on line; 19.00: Gli Improponibili; 19.00: Real Trust; 20,00; Chemical Lab: 21,00 Triba: 22,00; Standust; 24,00; Star dust in Love 0 00 in Da House

### RADIOATTIVITÀ

caix, 9.05: Liproscopo segno per segno; 9.10: Disco News 9.50 Gr Oggi notizie dal mondo 9.55 Do you remember 11 Mattinala News interviste e approfondimenti spettacolo musica gossip, teatro - 1 10: Disco Niews - 1 50: G. Oggi Nofizie dat Mondo 11 55 Do you remember 12 D Disco News 12 50: Gr Oggi Notize dal Mondo; 12.55: Do you remember, 13.14. Rewind grandi successi degali anni '70' '80: 13.15: Gi Oggi notizie locali: 14.15 Fifty Fifty grandi success internazionali e ne-zionali: 16-17: Club Radio e/o Se ci sei batti un colpo di rock, 16.10: Disco News: 17-20: Radioattività Music Box (Lookun around con Giovanni Aschmei una panoramica su quello che succede in regione con interviste e approfondimenti spazio cinema, concerti fibr., mostre mandestazioni 17.05 Liaggiorna. Meteo 17.10 Disco News 17.50 G. Oggi notizie nozionali; 17.55 Da you remember; 18.10; Oisco news; 18.15. Gr Oggi notizie localt 18.50: Notizie de mondo; 18.55: Do you remember 19 10: Disco News 19 50: Gr Notizie dal Mondo: 20-0 00 The Factory day dancefloor dir utto il mondon 0.00-7. Dai tramonto at aba (masica a 460) Sabato e domenica Pomeriogio sportivo radioproriache calciobasket aggiomamenti squadre localiv appromamenti da futti i INSEGUENDO LA SALVEZZA SI COMINCIA ANCHE A PROGRAMMARE IL FUTURO

# L'Unione vuole blindare Pasquato e Siligardi

Già avviati i contatti con Juve e Inter per tenere in alabardato i due giovani anche l'anno prossimo

HA SEDE IN VIA DEL BOSCO, È STATO INAUGURATO IERI

TRIESTE E stato inaugurato in via

del Bosco il «Triestina Club Denis Go-

deas». A presenziare all'apertura del

club c'era ovviamente l'ariete di Me-

dea con Della Rocca, D'Ambrosio e

Brosco. A fare gli onori di casa il presi-

dente del club Franco Giurissic. Pre-

sente il presidente del Centro di coor-

dinamento Sergio Marassi che ha fatto

un appello in vista del derby col Vicen-

potrebbe valutare un inve-

stimento. Sono a Trieste

invece con la formula del

prestito puro Nef, Pit, Colombo, Volpe e Maglioc-

chetti. C'è anche un gioca-

tore in comproprieta, Pa-ni, diviso col Cagliari. CONTRATTI, La Trie-

stina, a prescindere da

quelle che saranno poi le

scelte di mercato, ha mol-

ti giocatori di proprieta che resteranno sotto con-

tratto anche a fine stagio-

ne. C'è un rapporto con scadenza 2011 per ele-

menti della vecchia guar-dia come Testini, Tabbia-

Un nuovo club di tifosi intitolato a Godeas

ni Gorgone e Cottafava.

ma anche per giocatori ar-

rivati la scorsa estate co-

me Scurto, Gissi e Sabato

(quest'ultimo ha un'opzio-

ne per il terzo anno). Con-

trafto con scadenza giu-

gno 2011 anche per Sedi-vec. D'Ambrosio e Cossu

Rapporto ancora più lun-go (2012) per Princivalli, Della Rocca, Godeas e

SCADENZA. Pochi i gio-

catori in scadenza di con-

tratto: Audel, D'Aversa e i

due portieri Del e Calde-roni. Del resto Calderoni

e D'Aversa sono arrivati a

di antonello rodio

TRIESTE L'objettivo immediato e ancora tutto da conquistare, è ovviamente la salvezza. Ma la Triestina, nella speranza che la stagione finisca bene, ha già cominciato a pensare al futuro. E l'ingaggio fino al 2011 di un tecnico come Arrigoni ne è la conferma. Per l'Unione che verrà, si vuole ripartire da due giovani gio-ielli che la società alabar-Pasquato e Siligardi stanno facendo cose egregie. comugano qualità ed esuberanza tipica della gioventù. E sono giocatori capaci di entusiasmare la piazza. Il piano della Triestina, una volta conquistata la salvezza, è di riparti-

re proprio da loro.
GIOTELLI, Come noto, attualmente i due giovani sono a Trieste in prestito. Pasquato dalla Juventus e Siligardi dall'Inter. Ma il rapporto dei due baby con l'Alabarda è più pro-fondo. Per Siligardi c'e già l'accordo con l'Intera giugno il giocatore sara per metà alabardato. Molto interessante anche il discorso riguardante Pasquato: con la Juve infatti c'è un accordo di massima per farlo restare anche la prossima stagione, in pratica un prestito di un anno e mezzo. Ma non è tutto: la Triestina vanta sul giocatore anche un diritto di riscatto della comproprietà, Insomma, il futuro del gioiellino cresciu-to alla scuola di Del Pie-ro, nonostante le avances



che arriveranno se conti-

Test a Montecarlo verso il Sud Africa

#### ITALIA **CAMERUN**

ITALIA (3-4-2-1): Marchetti sv Bonucci 6 5, Cannavaro 6 (st 34 Cassani sv), Chiellini 6, Maggio 5 5 De Rossi 6 (st 1 Gattuso 6), Pirlo 6 (st 1 Montolivo 5.5), Criscito 5 (st 1' Marchisio 5.5), Cossu 8, Di Nata e 6 5 (st 16' Quagiarella 5), Borneilo 5.5 (st 1 Pazzin 5) Ail Lippi CAMERUN (4-3-3): Soure-

manyou 6 Mbia 6 (st 30' Abouna sv). Nkoulou 6 Bassong 5.5 (st 1' Nounkeu sv), Assou Ekoto 5.5 Mandjeck 6, Eyong 5.5 (st 1 Matip 5.5), Song 5.5 (st 13' Makoun 5.5), Emana 5.5 (st 1 Somen 6), Kouehama 5.5 (st 30 Webo 6) Eto'o 6, All Le Guen. ARBITRO: En mi (Fra)
NOTE: Angoli: 4-4. Ammoniti
Chiell ni, Pirlo Bonucci e Eyong.



Luca Siligardi. Nella foto a destra l'inaugurazione del club in via dei Bosco dedicato a Denis Godeas (Lasorte)

nuerà di questo passo, potrebbe essere ancora alabardato. Senza dimenticare che un altro giovane promettente, il diciottenne Davide Bariti, è gia per metà della Triestina ma in questa stagione è

stato lasciato a maturare nella Carrarese

PRESTITI. Un altro giovane di valore in prestito (dalla Roma) su cui la Triestina vanta un diritto di riscatto della metà è Brosco, per il quale l'Unione



potevamo

bi del ct. parava alla spedizione con un sonante 4-1 alla

Era senza dubbio un Itaa parte la bella serata

dell'esordiente Bonucci, Lippi poteva aspettarsi qualche indicazione in piu. Non I ha avuta per il ruolo di centravanti, ne da Borriello nè da Pazzini. Quanto a Cossu è appena da sufficienza. La difesa a tre va. ma al Mondiale ci sarà da fare i conti con altri avversari che il mediocre Eto'o visto nel Principato. II Camerun sembrava una squadra di leoni assonnati, più che ındomabılı.

Le indicazioni positive sono appena timidi segnalt. Un Bonucci steuro è reattivo, anche nel confronto uomo a uomo con Eto'o che sempre circolava dalle sue parti, Pirlo e De Rossi in crescita dopo un muzio faticoso

Avvio noioso e falloso, anche se dopo 4 minuti Chiellini rischia l'autogol su un retropassaggio snob-bato da Marchetti. Il gol c'è al 14' ma il colpo di testa di Chiellini sull'uscita sbagliata del goffo portiere camerunense è in netto fuorigioco. La coppia der predi buoni, Cossu-Dr Natale, si fa vedere quando l'orologio segna 25' bel cross del cagliaritano da destra a sinistra, la bat-tuta al volo del secondo è sporca e fuori specchio. La scena si ripete sette

scossa Lippi prova a darla al rientro in campo, con quattro cambi. Fuori Pirlo e De Rossi e dentro Gattuso e Marchisto. Montolivo entra per Criscito trasformando l'assetto in un 4-4-2, in cui Pazzini subentra a Borriello. Bastano tre minuti e Di Natale sfiora il gol, profondita di Maggio e gran destro, parato. Prima di uscire per Quagharella, il capocannoniere del campionato si ritrova sul sinistro la palla per il possibile vanfaggio, la battuta al volo appena dentro l'area è buona e centrale ma Souleymanou respinge distin-

# Emergenza difesa, contro il Vicenza rientrerà Sabato

TRIESTE La Triestina ieri ha fatto ritorno sul campo di Visco, dove si allenerà anche questo po-meriggio vista la bora e il freddo in arrivo sull'altipiano. Proseguono i progressi di Sabato, Tabbiani e Princivalli, che finalmente dopo tante settimane dovrebbero essere a disposizione di Arrigoni per la sfida di sabato al Rocco con il Vicenza (inizio alle 15 30). Per loro si parla di possibile convocazio-ne, ma è probabile che Sabato venga addirittura schierato fin dal primo minuto, considerata l'emergenza difensiva dopo la squalifica dei due centrali Cottafava e Scurto (per il quale la Triesti-na ha scelto di non fare

ricorso dopo il turno di stop rifilato per una bestemmia). Se l'implego di Brosco è certo, le opzioni di Arrigoni per affiancare il giovane romano sono varie: sembra pero che prenda corpo una soluzione con Colombo centrale accanto a Brosco, Sabato a sinistra e Nef a destra

Ma ci sono anche altre ipotesi in ballo: Sabato potrebbe giocare lui al centro in coppia con Brosco, con l'impiego di Nef e Colombo sulle fasce Più difficile pensare a un eventuale impiego di Audel o a uno spostamento di Nef in mezzo, mentre anche Pit come terzino sinistro sembra perdere punti. Oltre a Scurto e Cottafava, non saranno

Rocco Sabato disponibili nemmeno Godeas e D'Aversa, entrambi alle prese con acciacchi muscolari. A parte i dubbi difensivi, l'Unione dalla cintola in su do-

BIGLIETTI. In vista del derby di sabato al Roc-



vrebbe essere quella vista a Lecce, con la sola novità di Della Rocca vertice offensivo.

co col Vicenza, il Centro di coordinamento dei Triestina Club, oltre al consueto orario pomeridiano 15 30 19, in questi giorni sara aperto per la vendita dei biglietti anche al mattino Oggi, domani e sabato, il centro sara aperto anche dalle 9 alle 12

# Pari senza emozioni tra azzurri e "leoni"

za: «Spero che i tifosi vengano allo sta-

dio numerosi. È una gara importante

per la classifica e per la rivalità: chie-

diamo ai tifosi di colorare il Rocco con

bandiere, sciarpe e berretti per creare

una coreografia degna di un derby. E

chiedo di trattare con grande rispetto

Maran: l'abbiamo criticato sotto l'aspet-

to tecnico, ma dal punto di vista uma-

rinnovo.

gennaio con il preciso in-

fento di guadagnarsi in

questi mesi l'eventuale

GLI ALTRI, Oltre a Ba-

riti, ci sono altri alabarda-

ti in giro per l'Italia: Agaz-zi è in prestito al Cagliari

ma sarà acquistato a giu-gno dal club sardo, Mar-

chi è in prestito al Porto-gruaro e sta facendo be-

ne, mentre Ardemagni è

in prestito al Cittadella

che a giugno ne acquisira la meta. Senza dimentica-

re che Granoche è ancora

ORIPRODUZIONE RISERVATA

mezzo alabardato.

no è una grande persona.

# Nel confronto con il Camerun confortante esordio in difesa di Bonucci

II ct Marcelio Lippi sembra -Almeno un

MONTECARLO Un'Italia senza gol nè risposte alle incognite attuali accende l'orologio del conto alla rovescia per il Mondiale, dove arriverà praticamente al buio. Quattro annı fa dı questı tempi, la nazionale di Lippi si pre-

Germania, Stavolta l'ultimo test prima delle convocazioni, contro il Camerun, offre appena uno 0-0 senza squilli. E soprattutto lascia aperti tutti i dub-

lia in maschera, viste le sette assenze pesanti. Ma

minuti più tardi. Una

### Gli arbitri e Abete (Federcalcio) aprono all'aiuto della tecnologia

ROMA «Il progresso non va sottovalutato, siamo pronti a qualsiasi tipo di sperimentazione»; lo ha detto il presidente dell'Aia Marcello Nicchi rispondendo ad una domanda sulla lettera inviata dal presidente della Fige Giancarlo Abete alla Fifa in cui I Italia si dice pronta a sperimentare il ricorso alla tecnologia come supporto agli arbitri. «La Fige è at-tenta a questi temi - ha aggiunto Nicchi - stiamo collaborando per rendere il calcio più bello e credibile». Abete richiama l'opportunità di «dare una risposta concreta, attraverso la sperimentazione, alla sempre più pressante richiesta dell'opinione pubblica e di alcune componenti del calcio».

# Più Okaka che Balotelli, l'Under 21 batte l'Ungheria

#### ITALIA UNGHERIA

MARCATORI: pt 25 Okaka: st

36' Marrone ITALIA (4-4-2): Mannone sv De Silvestn 6, Ánaudo 6 Ogbonna 6, Bel usci 6, Scheiotto 6 (st 34' Mustacchio), Pol 6 5, Bolzoni 5 Borini 5 5 (st 23' Marrone 7), Okaka 7, Baiotelli 6 (st 44 Di Gennaro sv) Al . Casiraghi

UNGHERIA (4-4-2): Gulacsi 5 5, Lazar 5 5, Korcsmar 6, Debreceni 5.5, Kadar 5, Gosztonyi 5 (st 1 R. Varga 5.5), J. Varga 5.5, Fiek 5.5. Koman 5 Lencs 5 (st 30' Kulcsar), Futacs 5. All Egervarı.

ARBITHO: Turpin (Fra)

RIETI II primo ostacolo è superato. L'Under 21, al termine di una partita non spettacolare, ma tirata e difficile, ha avuto la meglio sull'Ungheria con un 2 0 firmato da Okaka e Marrone Un successo meritato, davanti ad un avversario che in casa propria aveva fatto una gran figura e ieri sera invece non ha impressionato Una vittoria che tiene l'Italia in corsa per la qualificazione all Europeo 2011, ma che andrà confermata a settembre, quando sulla propria stra

da gli azzurrini incontreranno Bosnia e Galles, con l'obbligo di mettere insieme altri 6 punti

Casıraghi ha'dısegnato una squadra molto sbilanciata (oltre ad Okaka e Balotelli, in avanti anche Borini) ed in avvio di partita gli azzurri soffrono un po' a centrocampo. Ma con il passare dei minuti trovano un loro equili-brio. Un cross di Poli da destra (testa di Borini, parato) apre le ostilità già al 2'. Balotelli, incitato a gran voce dal pubblico, si accende a sprazzi, ma quando parte da sempre

limpressione che possa accadere qualcosa di importante. Una sua punizione sibila a lato al 17

La prima, vera palla gol l'Italia la costruisce al 23' sulla linea Borini Schelotto. Il tiro di quest' ultimo è alzato sulla traversa da Gulacsi. Due minuti dopo gli azzurri rompono lo sbarramento magiaro. Merito di Okaka che parte sulla fascia sinistra approfittando della scivolata di Lazar, si accentra e batte Gulacsi con un rasoterra che Kadar devia leggermente

L'intervallo non toglie

sicurezza all'Italia, che si ripresenta con un cross di Schelotto (5') che Borini spedisce alto. Al 17 L'Italia vorrebbe un rigore, ma il fallo di Debreceni su Borini è fuori area. Balotelli cerca anche di sacrificarsi arretrando e lascia ad Okaka (uno dei migliori) il compito di spaziare lungo la linea d'attacco. Al 20' L'Italia trema perchè Bolzoni, già ammonito nel primo tempo per proteste, si fa cogliere in atteggiamento falloso (calcetto ad un av versario) che l'arbitro Turpin non gli perdona.

Secondo giallo ed azzurri in 10 uomini. Per qualche minuto la formazione di Casıraghi vacılla. Ma gli ungheresi non approfittano della superiorità numerica, che del resto dura solo otto minuti. Al 28, ınfatti, anche Kadar si fa espellere, prendendo la seconda ammonizione per un fallo su Okaka.

Ristabilita la parita, l'Italia ha bisogno della rete della sicurezza, che arriva al 36 grazie a Marrone, entrato al posto di Borini. Il tiro di esterno sinistro dello juventino non dà scampo a Gulaesi



Mario Baiote con Stefano Okaka

si dimette l'uomo di Putin

>> IN BREVE



dall'inviato **GUIDO BARELLA** 

SACILE Una nuvola verde: è lo squadrone Liquigas che prepara la volata a Jacopo Guarneri. Ma, negli ultimi metri, ecco sbucare la maglia blu scura di Roberto Ferrari, della De Rosa-Stac Plastic. E all'ultimo colpo di pedale è proprio questo bresciano di 24 anni a piazzare la zampata vincente. Domenica aveva vinto il Gran Premio di Lugano, ieri si è ripetuto qua, a Sacile, sul traguardo della 32.ma edizione del Giro del Friuli Venezia Giulia per professionisti.

Roberto Ferrari gongola, racconta a tutti la sua soddisfazione, spiega che è alla quarta vittoria da professionista e che il suo grande rammarico è che la sua squadra non sia stata invitata alla Milano-Sanremo perché il suo sogno è proprio quello, vin-cere la classica di primavera. Jacopo Guarneri invece impreca e accusa: "La squadra aveva fatto un lavoro eccezionale, con anche Basso e Pellizotti a tirare per me: capite cosa vuol dire, due campioni come loro al mio servizio! Pol però al momento decisivo è successo qualcosa: ho preso una buca sull'asfalto, e ho avuto un salto di catena sulla corona dietro. Per colpa di quella buca no perso mezza pedalata. E ho perso la volata». «Un salto di catena di Guarneri? Boh, io non me ne sono accorto ... » fa spallucce Ferrari.

La corsa si era svolta seguendo il copione classico di queste gare d'apertura di stagione. Partenza vivace ma non troppo, poi, mentre i big se ne stanno rintanati nel gruppone a macinare chilometri buoni per ricostruire la gamba dopo il torpore invernale, dopo 70 km se ne vanno in 24: tutti carneadi del ciclismo, o quasi, ma tra loro c'è Fortunato Baliani che ha deciso di fare



Il vincitore Roberto Ferrari

# E nel 2011 la corsa torna a Gorizia

SACILE E il prossimo anno il Giro del Friuli Venezia Giulia tornerà a Gorizia. Lo annuncia l'organizzatore della manifestazione Gianni Biz: «Stiamo già lavorando a predisporre l'edizione numero 33 della manifestazione, non sappiamo ancora quale potrà essere il tracciato complessivo ma questo lo posso dire: l'arrivo sarà posto a Gorizia, con quindi un circui-to comprendente la salita di San Floriano. La nostra volontà è quella di partire dalla provincia di Pordeno-

ne e attraversare quindi

anche la provincia di Udine per toccare almeno tre delle quattro province della regione».

Per la definizione del tracciato, molto dipendera da quelle che saranno le indicazioni che giungeranno anche dai top team che vi parteciperanno: se la gara sarà posta in calendario a inizio stagione, le società chideranno infatti un percorso interessante si ma non troppo impegnativo, proprio come avvenuto per questa 32 ma edizione. Certo è comunque che in questo modo si avrà la possibi-

lità di avere al via i migliori corridori del panorama nazionale e non solo.

Gorizia, grazie anche alla possibilità di creare un circuito con la salita di San Floriano, potrebbe quindi riabbracciare il grande ciclismo, così come avvenuto ospitando gli arrivi del Giro del Friuli Venezia Giulia del 1999, dl 2003 e del 2004, con le vittorie rispettivamente di Rebellin (davanti a Basso e Di Luca), Albizu Lisaso (davanti a Scarselli e Barbero) e di Gobbi (davanti a Pellizotti e Moletta), ma an-

che la Settimana tricolore del 2006 con la vittoria di

«Chiaramente - commenta Gianni Biz - dobbiamo ancora confrontarci con la Regione e con gli enti loca-li del territorio, la Provin-cia e il Comune di Gorizia, ma crediamo molto in questo nostro progetto per il prossimo anno. Inanto go-diamoci l'ottima riuscita del Giro 2010. Siamo davvero molto soddisfatti». (a.

**POLEMICHE** Flop russo alle Olimpiadi

Paolo Bettini, e nove anni fa, nel 2001, un arrivo di tappa del Giro d'Italia con la vittoria di Pablo Gacia

MOSCA Salta la prima testa per il fiasco russo alle Olimpiadi invernali di Vancouver, la peggior prestazione di sempre, che getta una luce sinistra sulla prossima edizione casalinga a Soci: due giorni dopo l'aut aut del leader del Cremlino Dmitri Medvedev, il presidente del Comitato olimpico russo Leonid Tiagaciov ha presentato le sue dimissioni, come ha annunciato il portavoce dello stesso Comitato legando il gesto ai risultati degli atleti gando il gesto ai risultati degli atleti di casa in Canada. La frenata della portavoce di Tiagaciov, che ha defini-to «prematura» la notizia, non cam-bia la sostanza. Si tratta di dimissioni bia la sostanza. Si tratta di dimissioni eccellenti, e non solo per la carica ricoperta. Ex ministro dello Sport in epoca ieltsiniana, il sessantatreenne Tiagaciov, eletto al vertice olimpico russo nel 2001, è infatti un grande amico del premier Vladimir Putin, di cui è stato maestro e compagno di sci alpino. Milita anche nello stesso partito, Russia Unita, del quale è senatore per la regione di Rostov sul Don. Fu proprio l'allora presidente Putin a salvarlo dopo i deludenti risultati dei Giochi invernali di Salt Like City nel 2002, facendolo riconfermare anche nelle due successive elezioni. Ma questa volta difenderlo dall'ira dell'intero Paese era difficile anche per uno come Putin, abituato a non mollare mai i suoi uomini.

### A SACILE L'ARRIVO DELLA 32.a EDIZIONE DELLA MANIFESTAZIONE PER PROFESSIONISTI

# Giro del Friuli, volata con giallo finale

Vince Ferrari ma Guarneri accusa: una buca nell'asfalto mi ha causato un salto di catena

MA SCHLECK NON CI SARÀ: AL GIRO TORNO TRA TRE ANNI. PER VINCERLO

# Oggi l'atteso test dei campioni sullo Zoncolan

SACILE L'appuntamento è per que- Giulia ma si è nascosto nella pancia sta mattina alle 10 a Vito d'Asio. Ci sa- del gruppo. E il Giro che ha visto l'arranno gli uomini di punta della Liquigas (con Pellizotti e Basso in prima fla) e della Casse d'Epargne (ma non Bruseghin). I corridori proveranno il tratto finale della tappa del Giro d'Italia che il 23 maggio li porterà sullo Zoncolan Sella Chianzutan, passo Du-ron, sella Valcalda e poi l'attacco al "Mostro", da Ovaro. Difficile però che i corridori possano arrivare sulla cima, ancora innevata.

«Lo Zoncolan? No, quest'anno non ci sarò» allarga invece le braccia Andy Schleck, il lussemburghese tre anni fa terzo nella tappa vinta da Simoni davanti a Piepoli. «Quest'anno - aggiunge - penso al Tour. Ma fra tre anni torno al Giro e lo vinco». Ha le idee chiare Schleck, e programmi che sono piani d'investimento pluriennale.

C'era anche lui, c'era che Andy Schleck ieri al Giro del Friuli Venezia

rivo a Sacile è stato anche la gara dell'esordio stagionale per Franco Pellizotti, che oggi in Carnia tornera sulle strade dei nonni: lui è il "delfino di Bibione" ma mamma è di Arta Terme e papa di Paularo, ai piedi del Duron, la salita che chissà quante volte ha fat-to quando tornava lassu per le vacanze estive. «I miei obiettivi stagionali? Beh, intanto mi voglio concentrare sul Giro d'Italia: quest'anno lo voglio vincere, il percorso mi piace molto - spie-gava ieri mattina il Pelli alla partenza del Giro del Friuli, a Brugnera -, per cui credo di poterlo interpretare al meglio. Il dualismo con Basso all'interno della Liquigas? Per carità, non esi-ste proprio: anche lui corre per vincere il Giro, ma siamo intelligenti, abbiamo già dimostrato di poter convivere nella stessa squadra. Il Tour? Intanto, pensiamo al Giro... = (g.bar.)

suo il Gpm. Sono previsti sei passaggi al Castello di Caneva e lui ne mette in saccoccia tre. Il trofeo sara suo sebbene poi all'arrivo se ne siano perse le tracce. Ma non importa, il

regolamento di gara non lo costringe a tagliare il traguardo per portarsi a casa il premio di giornata. Dunque, 24 in fuga con al massimo 1'30'di vantaggio, ma sulla discesa che

porta al penultimo passaggio davanti all'arrivo se ne vanno in otto. Un fuoco di paglia, perché poi nell'ultima discesa dal Castello di Caneva, vengono ripresi dal gruppone. Pro-



La volata tra Ferran, in SCUFO, @ Guarneri

TRA I TANTI IMPEGNI ANCHE L'USCITA L'8 MARZO DEL PRIMO LIBRO

(Missinato)

va anche Pozzato ad allungare ma niente da fare. Volata doveva essere e volata sarà. Ed è appunto la Liquigas a lavorare e quando i ciclisti appaiono all'orizzonte all'imbocco

del vialone del traguardo si vede solo il verde delle loro maglie. La volata è lanciata, e quando si apre per lasciare andare Guarneri ecco che si incunea Ferrari, affianca Guarne-ri sulla destra e lo sorpassa a due metri dalla linea del traguardo.

«Si, forse questo è il mio momento migliore da quando sono professionista - si racconta Ferrari anche se ho iniziato la stagione un po' in ritardo perché la mia compagna Francesca mi ha appena regalato un figlioletto, Mattia. Che gara è stata? Beh, fare 6 volte la salita del Castello di Caneva è una cosa che si fa sentire». Una salita che peraltro lui conosce bene: da dilettante correva con la Trevigiani. «Ma farla da professionista, e poi vincere, è tutta un'altra co-

Ordine d'arrivo: 1) Roberto Ferrari (190 km in 4.38°09" alla media di 40, kmh), 2) Jacopo Guarneri, 3) Enrico Rossi, 4) Sacha Modolo, 5) Filippo Pozzato, 6) Paolini, 7) Dell'Antona, 8) Gavazzi, 9) Kump (Slo), 10) Kocjan (Slo) tutti con il tempo del vincitore.

ORIPRODUZIONE RISERVATA

### FORMULA 1 Team Usa rinuncia, alternativa serba

re mai i suoi uomini.

LONDRA Il team americano della UsF1 ha chiesto di rinviare il debutto in Formula 1 nel 2011, «Abbiamo chiesto alla Fia di rimandare il nostro ingresso nel 2011» ha dichiarato il team principal Ken Anderson. «Stiamo aspettando una risposta dalla Fia e stiamo lavorando con loro». La UsF1 ha quindi interrotto i lavori sulla monoposto, «nel frattempo non c'è nulla da fare per i lavoratori, quindi abbiamo detto loro di smettere di lavorare sulla vettura in corso fino a che non verrà presa una decisione». La UsF1, con sede a Charlotte, nel Nord Carolina, è una delle 4 squadre che avrebbero dovuto debuttare nel Mondiale 2010, ma sta lottando per risollevare le finanze e, per il momento, non è in grado di correre. Al suo posto potrebbe entrare nei prossimo Mondiale di F1 Il team serbo della Stefan GP che ha già fatto molte pressioni per partecipare al campionato che prenderà il via in Bahrain il prossimo 14 marzo



di FRANCESCO CARDELLA

TRIESTE Il cuore in pedana e le gambe sulla pista da bailo. Per Margherita Granbassi si profila un fine settimana decisamente intenso. Un vero tour de force per rispettare tutti i fronti delle sue attività.

L'appuntamento principale che riguarda la schermitrice triestina è il ritorno alle gare, con la prova di Coppa del Mondo-Gran Prix, individuale e a squadre, in programma a Torino, al PalaRuffini. Il trofeo Lancia da domani a domenica raduna circa 130 atlete in rappresentanza di 30 Paesi. Si tratta dell'unica tappa italia-



Coppa di quest'anno, il primo test della Granbassi dopo l'operazione alla mano destra e la scelta di entrare nel cast del reality show "Ballando con le Stelle".

Margherita non voleva mancare, a tutti i costi, pur Margherita Granbassi versione "classica", schermitrice

conscia della ridotta preparazione degli ultimi mesi, sacrificata per rumba e cha cha cha: «Non mi aspetto nulla sotto il profilo del risultato - commenta la Granbassi - La prova di Torino per me è fondamentale soltanto per testare le mie condizioni e, nello specifico, constatare la tenuta della mano dopo le terapie. E poi la pedana mi mancava tantissimo e proprio a Torino, città dove ho conquistato un titolo mondiale nel 2006, non potevo assolutamente mancare .. Ma non è tutto. Tornata in

possesso di maschera e fioretto, la campionessa, nonostante l'eliminazione della scorsa settimana, non ha an-

cora abbandonato del tutto le velleità legate alla ribalta televisiva di "Ballando con le Stelle". Sabato, infatti, l'ottava puntata dello show offre una giostra di ripescaggi e per la triestina è il momento di una giornata dal sapore storico, dalla doppia sfida: «In pratica finite le gare individuali da Torino volerò a Roma per giocarmi anche le finali delle trasmissione - ha specificato - E sfiancante. lo so bene, ma certi ritmi so bene di poterli sostenere solo in questo momento della mia vita. Insomma, voglio giocarmi tutte le opportunità, pur dando la priorità allo sport».

Nel "gioco" attuale di Mar-

gherita Granbassi figurano altre carte importanti, tutte comprese in uno stretto lasso di tempo. Lunedì, in occasione della "Giornata della Donna", uscirà il libro "Guida al corpo della donna-Dalla A alla Z", scritto a quattro mani dal ginecologo Carlo Flamigni e dalla stessa Granbassi. L'opera verrà presentata in anteprima a Roma e successivamente nei circuiti Feltrinelli di Milano. La Granbassi scrittrice è solo uno dei ruoli del momento. Quello sportivo, definito prioritario, attende intanto una risposta vitale dagli assalti di Coppa a Tori-

Granbassi, tour de force tra pedana e pista

Sabato pomeriggio il debutto stagionale in Coppa del Mondo, poi la sera "Ballando con le stelle"

ORIPRODUZIONE RISERVATA

### Basket, Acegas battuta a Sezana Crotta nell'Under 20 azzurra

TRIESTE Non è stata una bella Acegas, quella che ieri ha giocato in amichevole a Sezana contro la Kraski Zidar Jadran. I biancorossi sono stati battuti per 96-90, ma quello che a Bernardi non è andato giù è stato l'atteggiamento un po' svagato in fase difensi-

La squadra slovena ha avuto libertà di colpire soprattutto dall'arco dei 6,25 approfittando della lentezza nei recuperi e

negli aiuti degli avversari. In fase offensiva, invece, le cose non sono andate male. Senza Benfatto, a riposo precauzionale per un fastidio a una caviglia, Trieste ha avuto Colli e Crotta come terminali in area, ma ha saputo colpire discretamente anche da fuori.

E a proposito di Crot-ta, è stato chiamato dalla nazionale azzurra Under 20 per un collegiale a Veroli lunedi e martedì prossimi.

TRADIZIONALE APPUNTAMENTO CON I PIÙ PROMETTENTI ATLETI REGIONALI

# Al bronzo olimpico Pittin e alla saltatrice Trost i premi Juventussi

Il riconoscimento al campione di combinata nordica ritirato dai genitori. Borsa di studio ai pattinatori Trecarichi e Marion

TRIESTE Alessandro Pittin da Cercivento, vincitore della medaglia di bronzo nella combinata nordica alle Olimpiadi invernali di Vancouver, e la pordenonese Alessia Trost, campionessa mondiale allieve di salto in alto, sono i vincitori dell' edizione 2009 dei Premi Juventussi, i riconoscimenti assegnati dal gruppo regionale del Friuli Venezia Giulia dell'Ussi (unione stampa sportiva italiana) con il sostegno



Trecarichi e Marion

della Banca di Credito Cooperativo di Staranza-

I premi sono stati consegnati in occasione dell' annuale festa svoltasi alla Società Triestina della Vela, festa preceduta nuovamente dall'incontro dei vertici dell'Ussi Fvg con i soci dello stesso. La manifestazione ha ribadito la strada tracciata dal comitato che vuole premiare i giovani atleti regionali capaci di grandi risultati sportivi nella

stagione precedente e tradizione vuole che la gran parte di questi prescelti si rendano protagonisti di carriere radiose con la conquista di medaglie iridate e olimpiche.

Oltre a quelli dati a Trost e Pittin, che - per la cronaca - era rappresentato dai genitori in quanto la sua Federazione sporti invernalia lo ha inviato a fare da portabandiera ai giochi universitari di Falcade - sono stati attribuiti altri riconoscimenti.

Ad iniziare da quelli alla coppia danza di pattinaggio Chiara Trecarichi -Andrea Marion, campione mondiale juniores 2009: ai due giovani sono state assegnate le borse di studio intitolate a Marco Luchetta, finalizzate a mettere in evidenza la bravura nello sport e negli studi. Consegnata al pubblicista friulano Stefano Martorano la seconda edizione del Premio Ezio Lipott, mentre al giornalista Ettore Se-

gnan (classe 1923) l'omaggio alla carriera.

Al Team Stelle Olimpiche (capeggiato nell'occasione da Larissa Nevierov, Elisabetta Marin e dalla futura mamma Giulia Pignolo) l'omaggio alla simpatia. Consegnato, infine ai padroni di casa della Sty una targa ricordo per celebrare il cambio di consegne al vertice del sodalizio velico tra Giorgio Brezich e il neo eletto presidente Fabio Zlatich. (m.la.)



Alessia Trost



La madre di Pittin

TRIESTE Il Ponziana

sporca ancora di più la

voce «reti incassate» del Sovodnje (ora a quota 43)

e incassa 3 punti che lo

portano in zona tranquil-la a 8 giornate dalle fine.

I bianchi di mister Claudio Sari, invece, restano

penultimi in Promozione

B al termine del recupe-

ro della ventunesima gior-

nata, davanti al Centro

Sedia. Veltri generosi, ma non sempre lucidi nel-le scelte offensive nel pri-

mo tempo, mentre i gori-

ziani badano a tenere le

posizioni e cercano di gio-

carsi le loro chances

quando ne hanno la possi-

la gara coincide con il gol

del vantaggio ospite visto

che i tentativi iniziali di

Muiesan e Ruggiero sono imprecisi. Al 13' un colpo di testa all'indietro di An-

toncic è corto per Daris e

Portelli ne approfitta per superare il portiere in uscita bassa con un tocco

morbido. La risposta trie-

stina è affidata a Dell'Os-so, il cui tiro al 15' è con-trollato da Burino. Al 33',

quindi, un diagonale di

Rescic viene respinto da

Daris, Portelli si fionda

sulla respinta e segna,

ma l'arbitro annulla per

fuorigioco. Lo stesso Por-

FINCANTIERI

MONFALCONE

MARCATORI: st 5' Calffa, st 18' Corso,

FINCANTIERI: Bon, Zanolla, Furioso,

Flocco, Simone Blasina, Caiffa, Favero,

Bogar, Sebastiano Blasina (st 29' Baci-

ga), Rocco (st 24' Milan), Acampora (st

MONFALCONE: Misley, Glulio Cappella-

ri, Francesco Cappellari, Corso, Defa-

bris, Ambrosino, Bardini (st 47' Marche-

san), Buzzinelli, Palermo, Subiaz, Lardie-

NOTE: Spettatori 500 circa. Ammoniti

Zanolla per proteste, Acampora per gio-

st 20' Acampora, st 43' Acampora.

45' Sinigaglia). All.: Coceani.

ARBITRO: Borzani di Trieste.

ri. All. Petric.

co falloso.

La prima emozione del-

I VELTRI SI AGGIUDICANO IL RECUPERO CON IL SOVODNJE PER 2-1

# Ponziana, una vittoria in rimonta

# Ospiti in vantaggio con Portelli, la doppietta di Muiesan ribalta la gara

PONZIANA SOVODNJE

MARCATORI: pt 13' Portelli, 38' Mulesan au rigore; at 30'

PONZIANA: Daris, Veneruso, Cirigliano (st 1' Davanzo), Licciulli, Antoncic, Magnani, Nettis (st 38' Tarable), Mendella, Muie-san, Ruggiero, Dell'Osso (st 24' Cheber), All. Zanuttig. SOVODNJE: Burino, Tomsic,

ne, Padovan, Bernardis, Portelli (st 1' Kogoj Sandy), Rescic, Mi-lioevic (st 16' Losetti), All. San. ARBITRO: Pittoni di Udine. NOTE. Espulso Ruggiero al 42'

Pacor, Trampus, Stergulz, Simo-

st per 2 gialli. Ammoniti Portelli, Nettis, Magnani, Kogoj,

telli (poi costretto a uscire per un infortunio occorsogli già a inizio gara) viene ammonito per simulazione dopo un contrasto con Antoncic.

Un tiro-cross di Rescic su punizione viene respinto da Daris al 37' e a seguire Cirigliano viene fermato fallosamente nel suo spunto in area così da conquistare il rigore. La massima punizione viene trasformata da Muiesan con un destro angolato alla sua sinistra. Un piazzato di Antoncie

**ECCELLENZA.** ACAMPORA MATCH-WINNER

fa festa la Fincantieri

Nella sfida monfalconese



Rimonta vincente del Ponziana contro il Sovodnje

al 43' viene smorzato dalla barriera, mentre Muiesan viene stoppato in an-golo da Burino al 46'. E sul conseguente corner un colpo di mano ospite sul secondo palo non vie-ne rilevato dall'arbitro, forse poco convinto di fischiare un secondo penalty ai locali in pochi minu-

Nella ripresa, bagnata dalla pioggia, i padroni di casa cercano il raddoppio contro un avversario che resta sulle difensive, ma non pungono troppo

(fatto salve due mischie) fino al 20', quando un sinistro a incrociare di Muiesan viene deviato dall'estremo difensore Burino.

Il guizzo decisivo arriva al 30': cross dalla sinistra di capitan Licciulli e Muiesan indovina l'angolino opposto con un pre-gevole colpo di testa. Espulso Ruggiero al 42' per 2 gialli. Al 44' Daris sventa una insidiosa punizione avversaria e al 46 Muiesan manca il tris.

Massimo Laudani

PRIMA CATEGORIA C. FINISCE 2-2 Il Mariano prima stacca l'Azzurra poi si fa riprendere nella ripresa

Azzurra pareggiano per 2-2. Ii rossoblù guadagnano un punticino buono per agganciare il Costalunga al penultimo posto. Dopo poco più di 10 minuti il Mariano è già avanti: Iodice e Peteani non si capiscono e il corto retropassaggio di testa del difensore diventa un assist al bacio per il gol di Nicola Bor-tolus. Passano 4' e un'Azzurra distratta finisce al tappeto, stesa dai due Seculin: Jodi splendidamente apre per Luca (che però pro-babilmente parte in fuorigioco) bravissimo a freddare Peteani con un tocco preciso sul secondo palo.

MARIANO Mariano e

Il doppio vantaggio galvanizza i padroni di casa, e soprattutto Luca Seculin. Al 19' l'attaccante ruba palla a centrocampo a Tunini, taglia in due palla al piede tutta la difesa dell'Azzurra e conclude appena a lato di sinistro. L'Azzurra prova a reagire con un colpo di testa di lodice e un tentativo di Pantuso, ma è ancora il Mariano che sfiora ripetutamente il terzo

Nella ripresa però l'Azzurra, con gli innesti di Burlon e Sotgia, innesta un'altra marcia. Ed è proprio Sotgia a riaprire i giochi, con una punizione beffarda che sorprende Donda al 20', Il Mariano reagisce e spreca ancora alcuni contropiede, ma perde anche sicurezza e si disunisce. Così arriva pure la beffa, al 33', quando ancora Sotgia è rapace nel deviare di testa un cross di Cunial per il 2-2 finale. Merito del cuore dell'Azzurra, e dei fantasmi che non abbandonano un Mariano

che si fa male da solo. Marco Bisiach



### Basket rosa, Bcc Carso Muggia e Sgt nell' under 15 travolgono le friulane

TRIESTE Blitz vincente del Bcc Carso Muggia under 15 a Udine. Dopo una buona partenza e un vantaggio salito fino ai 10 punti, le ragazze di Neppi soffrono il pressing di Udine (+2 al 30'), ma il gran finale di Moratto (31) e Floriddia produce un break letale di 27-9. Ben più agevole il compito della Sgt, travolgente con la Codroipese. 14.a giornata: Sgt-Codroipese 84-21, Udine-Bcc Carso Muggia 59-75, S.Rosa Concordia-Gemona 110-37, Oma-S.Rosa Pn e Futurosa-Monfatcone rinviate. Classifica: Futurosa\*24, S. Rosa Pn\*\*, Sgt 20, Bccc Muggia 18, S. Rosa Concordia 14, Udine, Monfalcone\*12, Lignano\*8, Codroipo 4, Oma\*2, Gemona 0. (\*una gara in meno, \*due in meno). Under 13. Un derby piuttosto nervoso premia il Futurosa, che insegue per oltre tre quarti di gara il Bcc Carso Muggia per poi gestire il raggiunto vantaggio nel finale. Esito positivo per le rosanero anche nel recupero (42-31) con Concordia, distanziato già nei primi 20'. A -6 a 3' dalla fine, la Libertas riacciuffa Gemona all'overtime e ne esce vincente. Importante il rientro sotto canestro di Canzian, buone le prove delle '98 D'Errico e Furlanetto. 1.a giornata: Libertas-Gemona 55-52, Bccc Muggia-Futurosa 35-41, S.Rosa Pn-Concordia 23-43. Classifica: Bccc Muggia, Futurosa 18, Concordia 16, Libertas 12 Comona 4, S. Rosa (m. f.) Classifica: Becc Muggia, Futurosa 18, Concordia 16, Libertas 12, Gemona 4, S. Rosa 0. (m.f.)

### Gobbato, Romano e Zecchin gioielli dell'Azzurrina che convince a Riva

TRIESTE Dal Torneo quadrangolare di Riva del Garda (Tn) arrivano ottime conferme per Azzurrina Fvg, la rappresentativa regionale femminile Under 15. Le ragazze allenate da Aristelli hanno vinto tutte e tre le partite disputate, a partire da quella più difficile, l'esordio contro il Veneto. 93-61 il punteggio finale, frutto di una prestazione caratterizzata da alta intensità difensiva e ritmi sostenuti. Più sudata la vittoria seguente ottenuta contro l'Emilia Romagna: 70-57, con tanto di reazione nell'ultimo quarto. Infine, comodo successo al cospetto del Trentino (95-67), e spazio a tutte le atlete più piccole. A questo proposito, coach Ari-stelli si è detto molto soddisfatto del modo in cui le nate nel '96 (citate le triestine Gobbato e Romano) hanno saputo tenere il campo, ma anche l'annata '97 (in evidenza Zecchin) fa presagire buone cose in vista dei prossimi anni. Per la cronaca, inoltre, era da 4 anni che la selezione Azzurrina Fvg non usciva imbattuta da tutte le partite giocate nei concentramenti annuali. Il Trofeo delle Regioni, in programma a Lignano dall'1 al 6 aprile, in cui saranno impegnate le ragazze del '95 con

Marco Federici

**Riccardo Tosques** 

## Hockey inline, Polet e Tergeste fanno bottino con Buja e Sacile

l'inserimento di qualche '96.

TRIESTE Nell'under 15 vittoria roboante per il Polet che batte 11-1 il Taurus Buja grazie ad una prova del collettivo davvero encomiabile. A referto Grusovin (6), Speranza (3) e Zol (2), I neroarancio si sono presentati con Biason, Grusovin, Zol, Ballarin, Speranza, Panizon, Baldo e Robelli. Da registrare anche i tre punti colti contro il Sacile (9 a 2). Vittoria anche per la Tergeste Tigers che batte i Dinos Sacile 4-1 con Kosmac (3) e Asberg. La Tergeste: Mattiussi, Asberg, Kosmac, Zappetti S., Zappetti M., Monteleone D., Monteleone M. e Maganuco. I tigrotti triestini regolano anche il Taurus Buja 9-4. La classifica: Polet 18, Taurus Buja 9, Tergeste 6, Sacile 3. Nell'Under 13 prosegue il buon momento della Tergeste che batte 5-2 il Treviso in terra veneta con Leonardo Marassi e Luka Kosmac (4). La classifica: Tergeste Tigers 6, Treviso e Asiago 3, Fiamma Go e Buja 0. Nell'under 20 il Polet batte la Fiamma Gorizia 4-2 con Cavalieri (2 reti), Pompili ed Acquafresca e pareggia 4-4 con il Ghosts Padova grazie a Berquier (3) e Sironich. Polet: Viola, Perossa, Acquafresca, Cavalieri, L. Vocchi, P. Vocchi, Pompli, Gabriele Marsili, Panizon e Zampa. Classifica: Padova 20, Fiamma e Cittadella 9, Polet 8, Verona 3, Spinea 1.

PROMOZIONE. RISULTATO A OCCHIALI A SANTA CROCE

# Sbadigli tra Vesna e Juventina

I padroni di casa con il punto agguantano il secondo posto

VESNA **JUVENTINA** 

VESNA: Carlì, Stradi, Bibalo, Gulic, Degrassi, Grgic, Giorgi (Donda), De Bernardi (Salice), Monte, Leone, Ron-

ci (Vaccaro). All. Veneziano. JUVENTINA: Furios, Trevisari, lamsig, Gerometta, Masotti, Furlan, Radovaz, Pantuso (Rosolen), Catanzaro, Giannotta, Kovic (Stabile). All. Tomizza.

ARBITRO: Gumla di Udine. NOTE: espulso Monte al 16' st per

SANTA CROCE Pari in bianco tra il Vesna e la Juventina nel recupero della sesta giornata di ritorno del girone di Promozione.

I triestini raggiungono così il San Daniele al secondo posto a quota 40 e la capolista Gemonese è staccata di tre lunghezze. I goriziani appaiano, invece, l'Union Martignacco in quarta posizione a 36 punti e le due compagini sono le prime inseguitrici proprio di Vesna e San Daniele. Partita decisamente poco spettacolare e caratterizzata da pochi tiri. Al 10' c'è un tentativo di De Bernardi, che però non si rivela par-

ticolarmente pericoloso. La sua punizione da buona posizione termina infatti fuori. Gli ospiti si disimpegnano un po' meglio a centrocampo, ma in ogni caso la sfida non PROMOZIONE A. ENTRAMBE RESTANO ULTIME Palmanova-Gonars, 1-1 inutile

PALMANOVA II derby della Bassa friulana non sancisce vincitori, ne vinti e così Gonars e Palmanova rimangono appaiate all'ultimo posto della classifica del girone a di Promozione. Un risultato che non serve a nessuno, come si può comprendere, ma che è arrivato alla fine di una sfida avvincente, perchè le due squadre hanno provato a battersi reciprocamente. La cronaca è molto ricca di spunti: già al 1' Pividori chiama Saranovic a una prodezza, al 5' ancora una grossa opportunità per l'attaccante del Gonars, che da favo-revole posizione calcia abbondantemente fuori. Al 14' Palmanova in vantaggio con una spettacolare rete di Mauro. Ma 5 minuti dopo il Gonars impatta con Pividori, lesto a ri-badire in rete una respinta di Saranovic su tiro di Fabbro. Al 35' Metti compie un vero miracolo su tiro ravvicinato di Ferrante e al 45' Di Caprio sfiorato la rete con un fendente da fuori. Nella ripresa il risultato non cambia. (a.m.)

sa. Al 36' un colpo di testa di Monte è alto sopra la traversa. La compagine di mister Tomizza parte meglio nella ripresa e al 2' un calcio piazzato di Furlan è fuori bersaglio. Al 17' Monte si becca il rosso diretto per proteste e così va anzitempo sotto la doccia. Per i locali la situazione sembra così mettersi male, ma i loro avversari non ne sanno approfittare. Non riescono mai a pungere veramente e fanno registrare solo al 25' un doppio corner insiconcludono con una mischia in area della Juventina.

Nel recupero friulano di Promozione B il Lumignacco batte l'Union 91 per 2-1. Nel prossimo turno il Vesna ospiterà il Pozzuolo e la Juventina renderà visita al Ponziana. Classifica del girone B di Promozione: Gemonese 43; San Daniele e Vesna 40; Lu-mignacco 37; Juventina e Union Martignacco 36; Buttrio 34; Trieste Calcio 32; Ponziana 31; Union 91 28; Pro Gorizia 22; Staranzano 21; Pozzuolo e Villesse 20; Sodecolla ed è nervosa e fallo- dioso. E al 35' le emozioni si vodnje 17; Centro Sedia 11.

tre punti del sorpasso sui cugini. e i padroni di casa hanno un'opre il derby con il piede giusto: pallone lavorato sulla destra da Zanolla e Acampora si ritrova un' autentica autostrada spalancata che lo conduce dritto dritto verso Misley: il numero undici spa-

MONFALCONE Vola la Fincantieri sulle ali di Totò Acampora: stavolta l'avanti biancazzurro mette la duplice firma in calce ai Trascorrono appena 35 secondi portunità colossale per cominciara incredibilmente sul portiere. Il Monfalcone replica pericolosamente al 7' con uno stacco impe- per depositare in rete. (m.m.)

scia sorprendere. La risposta cantierina è affidata alla sassata di Sebastiano Blasina al 13'. Al 29' un traversone dalla destra di Flocco mette paura a Misley che viene però caricato da Acampora in uscîta: fîschio di Borzanî che ferma tutto. Al rientro dagli spogliatoi la Fincantieri appare più determinata, si fionda all'attacco con più convinzione e al 5 guadagna un angolo: batte Acampora nel mucchio selvaggio davanti a Misley, il pallone rimbalza e il centrale difensivo Thomas Caiffa si traveste da bomber girandosi per segnare. L'undici di Petric reagisce: al 13 gran diagonale di Palermo che sfila sul fondo. Rimette la situazione in parità al 18' un altro difensore, Giampaolo Corso, che sulla punizione di Subiaz incorna alle spalle di Bon. In un battibaleno gli uomini di Coceani ripassano a condurre grazie a un capolavoro balistico di Acampora: sguscia sulla trequarti sinistra, evita il tentativo di contrasto di Defabris accentrandosi prima di far partire un proietto che lascia di stucco Misley. Nel finale la Fincantieri cala il tris: Milan serve sullo scatto Acampora che dribbla Misley

rioso di Corso su tiro dalla ban-

dierina: Bon è battuto ma sulla li-

nea di porta Favero ci mette la

testa e allontana. Passano due gi-

ri di lancette e gli ospiti ci prova-

no con un tiro mancino di Giulio

Cappellari con Bon che non si la-

PRIMA CATEGORIA. LA TRIPLETTA DELL'ATTACCANTE PIEGA IL DOMIO

# Cramerstetter regala il derby allo Zaule

TRIESTE Lo Zaule Rabuiese sbanca il sintetico intitolato a Marino Barut, prende la

rivincita

per l'1-5 in-

cassato al-

l'andata e

DOMIO **ZAULE RABUIESE** MARCATORI: pt 7', st 19' e 29'

soprattutto Cramersletter DOMIO: Pestel, Milenkovic (pt rafforza il 16' Lorenzo Umek), Albertini, suo prima-Chirsich, Missi, Vescovo (pt 44' to nel giro-Loiacono), Andrea Fichera, Reder, Pepe, Gherbaz, Zigon (st 34' Petrini), All. Vitulic.

ZAULE RABUIESE: Suraci, Gili (st 1' Zippo), Gangale, Busletta, Pecora, Omari, Marzari (st 23' Castiglione), Marturano (st 31' Labella), Danieli, Mborja, Cramontollar, All Comute merstetter. All. Cemuta. ARBITRO: Feleppa di Gonzia. NOTE. Ammoniti Marturano. Gangale

ne C di Prima Categoria, portandosi a +4 sulla Pro Romans. Il Domio resta ottavo, a due punti dai playoff. La bora fredda

non agevola le due squadre nella gestione della palla e di conseguenza nell'impostazione della manovra.

Gli ospiti appaiono più compatti e alla prima occasione passano in vantag-gio. Al 7' Omari, appostato centralmente nella sua trequarti, lancia Cramerstetter, scattato sulla sinistra. Il numero 11, una volta più accentrato, batte Pestel con un pallonetto. I biancoverdi provano a replicare con il loro faro Gherbaz. Il fantasista di casa ci prova dapprima con una punizione dalla sinistra, che Suraci dapprima si fa sfuggire e poi blocca quasi sulla linea al 13'. Poi va al tiro dal limite al 21', ma il tiro non è potente e Suraci lo neutra-

Tocca a Busletta andare alla battuta in due circostanze, entrambe su punizione. Ambedue le volte la mira è di poco fuori (29' e 31'): soprattutto la seconda sfiora il palo. Mborja,

poi, è autore di un pallonetto alzato sopra dalla traversa anche dal vento al 34'. Zigon chiude il primo tempo con un destro secco, ma impreciso dalla sinistra al 43'. Il Domio reagisce ad inizio ripresa e all'11' Zigon colpisce la parte alta della traversa, inzuccando un assist di Pepe. Al 19', però, Mborja batte subito un piazzato, i locali sono scoperti e Cramerstetter trafigge Pestel. È il gol che spegne le vel-leità di rimonta dei padroni di casa, ancora alla conclusione con sinistro debole dello sbilanciato Zigon e con un tentativo di Pepe respinto da Suraci. E al 29° il Domio è nuovamente fermo su un piazzato immediatamente calciato dallo Zaule che porta Cramerstetter a scartare Pestel e a firmare la sua tripletta. (m.la.)

### Breg, crisi tecnica già risolta: la panchina affidata a Macor

TRIESTE Fuori Euro Petagna, dentro Oliviero Macor. Questo l'avvicendamento che ha contraddistinto le ultime 48 ore del Breg, il sodalizio cal-cistico di San Dorligo della Valle impegnato nel campionato di Seconda categoria, Posizionata in quartultima posizione (nelle ultime 8 giornate ha raccolto 7 pareggi e una vittoria) la squadra del presidente Sandy Klun ha totalizzato sinora il record di 13 pareggi in 22 giornate, realizzando 21 reti (secondo peggior attacco) ed incassandone soltanto 19 (terza miglior difesa del torneo). Petagna ha rassegnato le dimissioni dopo l'ennesimo pareggio maturato domenica scorsa nel derby ca-

salingo contro il quotato Muglia. Al suo posto la dirigenza ha ufficializzato l'arri-vo di Oliviero Macor, ex Kras, subentrato in corso d'opera già due stagioni orsono sulla panchina del Primorec, squadra con la quale proprio all'ultima giornata era riuscito a conquistare un'insperata salvezza in Prima categoría, trascinata dai gol di Massimiliano Micor e Michele Braini. (r.t.)

**FEMMINILE** 

# Il Montebello Don Bosco regola in trasferta 2-0 il Sistiana

TRIESTE Il Rivignano riesce in una piccola impresa. Blocca sullo 0-0 la capolista Vittorio Veneto (sul campo di quest'ultima). reduce da 17 vittorie in altrettante uscite. Le friulane perdono durante il riscaldamento la trequartista Zadro, capocannoniere della squadra con 15 reti. Hanno comunque due occasioni nel primo tempo mentre agiscono di rimessa nella ripresa. Il portiere Giulia Zorzi dà sicurez-

La Pro Fagagna incappa nella peggior prestazione degli ultimi tre anni e si arrende all'Alpago 0-2 mentre la Pro Farra se la gioca nella tana della Dynamo Vellai pur perdendo 1-0. Il Montebello Don Bosco espugna Visogliano, dove regola il Sistiana Duino Aurisina 2-0. Su un campo pesante le salesiane vanno in vantaggio al 30' con Valenti da fuori, poi non chiudono i conti pur costringendo sulle difensive

un avversario volitivo. A 7' dalla fine è la stessa Valenti a chiudere i conti. Il Porcia non è concreto (1 traversa, 2 pali, 3 parate importanti) e alla fine viene punito da un rigore dubbio, che permette al Keralpen Belluno di imporsi 2-1 (purliliesi in gol con Ros). Il Mazzonetto Gemona batte un Ol3 nervoso 4-0 con Pontarini (2), Giada Di Viesto e Di Qual.

Classifica: Vittorio Veneto 52; Rivignano 39; Dynamo Vellai 34; Keralpen Belluno 31; Montebello Don Bosco 27; Porcia e Pro Fagagna 24; Alpago 22; Pro Farra 20; Mazzonetto Gemona 14; Sistiana Duino Aurisina 9; Ol3 di Faedis 1 (Keralpen Bl 2 gare in meno; Montebello, Rivignano, Pro Fagagna, Ol3, Dynamo Vellai e Mazzonetto 1 in meno). Prossimo turno: Sistiana-Vittorio V., Keralpen-Dynamo, Rivignano-Porcia, Montebello-Mazzonetto, Alpago-Ol3, Pro Farra-Pro Fagagna.

35

**Pordenone** 

# Il tempo

### OGGI IN ITALIA



NORD: molto nuvoloso su tutte le regioni con precipitazioni sparse, anche sotto forma di rovescio o temporale; ten-denza a miglioramento nel pomeriggio. CENTRO E SAR-DEGNA: nuvolosità variabile su tutte le regioni con locali precipitazioni sui settori adriatici e interni appenninici. SUD E SICILIA: variabile su tutte le regioni con addensamenti più consistenti sulle aree peninsulari tirreniche.

#### - DOMANI IN ITALIA



NORD: molto nuvoloso o coperto con precipitazioni diffuse in attenuazione notturna. CENTRO E SARDEGNA: molto nuvoloso o coperto con rovesci e temporali sparsi, in assorbimento graduale durante la serata, a partire dal-la Toscana, con schiarite. SUD E SICILIA: coperto con precipitazioni sparse, intense su Campania, Basilicata e Calabria.

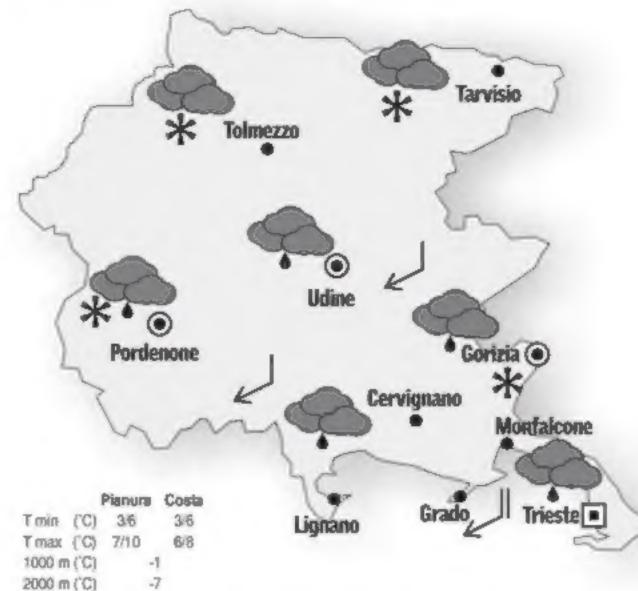
### TEMPERATURE

#### ■ IN RECIONE

TRIESTE Temperatura	min. 5,3	ma 10
Umidità		57
Vento (velocità max) 26	iom/h da	E-N
Pressione in diminua	ione	1021
MONFALCONE Temperatura	min. 3.1	ma 10
Umidità		60
Vento (velocità max) 6,9	ion/h de	E-N-
GORIZIA Temperatura	min. 3,4	ma 10
Umidità		57
Vento (velocità max) 17	lon/h dis	E-N-
GRADO Temperatura	min. 5,0	ma 10
Umiditá		77
Vento (velocità max) 3,2	lum/h da	E-N-
CERVIGNANO Temperatura	min. 1,9	ma 12
Umidità		65
Vento (velocità max) 4,5	lon/h da	E-N-
UDINE Temperatura	min. 3,4	ma B
Umidità		63
Vento (velocità max)	17 juny	h da
PORDENONE Temperatura	min. 3,4	ma 11
Umidikė		59

- IN LIMITA		
ALGHERO	10	18
ANCONA	4	12
AOSTA	-3	6
BARI	6	13
BOLOGNA	4	8
BOLZANO	1	10
BRESCIA	4	9
CAGLIARI	12	17
CAMPOBASSO	7	10
CATANIA	11	16
FIRENZE	6	9
GENOVA	9	12
IMPERIA	9	9
L'AQUILA	2	5
MESSINA	13	17
MILANO	13	10
NAPOLI	9	17
PALERMO	12	17
PERUGIA	5	9
PESCARA	4	12
PISA	6	9
POTENZA	пр	np
R. CALABRIA	11	18
ROMA	7	15
TORINO	3	8
TREVISO	5	11
VENEZIA	4	10
VERONA	3	10
VICENZA	np	np

#### OGGI IN REGIONE аттемовита 70 %



OGGI. Nella notte peggioramento con piogge deboli su tutta la re-gione e nevicate sopra i 600 m circa. Possibile qualche nevicata anche sul Carso. In giornata cielo in prevalenza coperto con residue ma sporadiche precipitazioni, più continue sul Tarvisiano. Bora moderata in pianura, forte sulla costa con qualche raffica molto forte.

OGGI IN EUROPA

# DOMANI IN REGIONE ATTENDIBILITÀ 60 %

Planura Costa Tmin ('C) T max ("C) 8/10 1000 m (C) 2000 m (°C)

DOMANI. Di primo mattino ci potrà essere ancora della residua nu-volosità ma con il passare delle ore avremo cielo sereno con atmosfera secca su tutta la regione. Sulla costa soffierà Bora moderata. In giornata in montagna si formerà nuvolosità che poi potrà interessare anche la pianura.

#### • IL MARE

	STATO	GRADI	VENTO	M/ alta	AREA bassa
TRIESTE	matta	9,4	25 rodi E-N-E	23.28	5.38
MONFALCONE	mosso	9.0	15 rodi E-N-E	23.33 +56	5 33 -27
GRADO	molio mosto	9.1	15 nodi E-N-E	23.53 =50	5.53 -24
PIRANO	malla Mesuó	9,6	20 nadi E-N-E	23.23 +56	5.23 -27

Gorizia (\*)

I dati sono a cura dell'istituto Statale di istruzione apperiore «Nautico» di

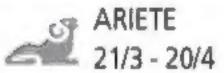
TEMBED ATTIBE ATTICCTED/

# Variavia 🕳 King

Bassa pressione a latitudini mediterranee: un centro depressionario si posizionerà proprio sull'Italia, andando a influenzare il tempo in gran parte dell'Europa centromendionale. Questo mulinello adrà anche a richiamare aria fredda dall'Europa nordorientale verso la parte centrale del continente, alimentando così ulteriormente l'area depressionaria.

I TEMPERATUR	Œ /	TERE	STERU		
	Mile	MAX		Milita	LANE
ALGERI	17	24	LUBIANA	1	7
AMSTERDAM	-4	θ	MADRID	6	18
ATENE	12	21	MALTA	12	18
BARCELLONA	12	15	MONACO	-2	6
BELGRADO	5	14	MOSCA	0	3
BERLINO	1	7	NEW YORK	0	3
BONN	-5	8	NIZZA	9	15
BRUXELLES	-2	8	OSLO	-12	2
BUCAREST	4	17	PARIGI	3	11
COPENHAGEN	-2	4	PRAGA	-3	6
FRANCOFORTE	-3	9	SALISBURGO	-1	5
GERUSALEMME	np	np	SOFIA	3	8
HELSINK!	-6	1	STOCCOLMA	-9	-4
IL CAIRO		27	TUNISI	14	21
ISTANBUL	8	16	VARSAVIA	-2	3
KLAGENFURT	1	4	VIENNA	1	В
LISBONA	11	17	ZAGABRIA	1	В
LONDRA	2	11	ZURIGO	-1	8

### - L'OROSCOPO



Gli astri vi daranno la spinta positiva per un affare. Sarete capaci di condurre a buon fine una trattativa di layoro. In amore state avviandovi ad un chiarimento positivo.



tensa, perché le cose stenteranno ad avviarsi, ma se saprete ricorrere alle vostre indubble capacità tutto andrà per il meglio. Temperanza.



SAGITTARIO 22/11 - 21/12

Sarete costretti a rinunciare ad un progetto inedito, a causa dei grandi costi e dell'impegno che potrebbe comportare. Chiarite al più presto certe questioni di famiglia.



ni. Più riposo.

TORO 21/4 - 20/5

Non perdete la calma ed af-

frontate con decisione le

contrarietà della giornata.

Con un totale controllo dei

nervi ogni iniziativa sara

facilitata senza aiuti ester-

pegnare i vostri soldi in investimenti proficui. In amore presto o tardi i nodi della vostra relazione verranno al pettine. Vanno affron-



CAPRICORNO

La situazione generale va vista positivamente e tale deve essere il vostro atteggiamento. Un breve viaggio è favorito dagli astri. Fortuna in amore. Non affaticate-



GEMELLI 21/5 - 20/6

Avrete l'opportunità di approfondire un campo nuovo, grazie ad una conoscenza fatta di recente. Siate molto curiosi ed interessati a cambiare. Un incontro fuori programma.



ambiziosi e per realizzarli dovete impegnarvi a fondo ed essere pronti ad affrontare situazioni non sempre facili. Ottime prospettive per la serata.



**AQUARIO** 20/1 - 18/2

Un eventuale viaggio per motivi di lavoro è visto con favore dagli astri, ma è molto importante che sia breve. Non lasciate vuoto il vostro posto per troppo tem-

CANCRO 21/6 - 22/7

Giornata caotica, in cui non avrete la necessaria concentrazione e prontezza di riflessi per fra fronte agli impegni che vi siete assunti. Incomprensioni in amore.



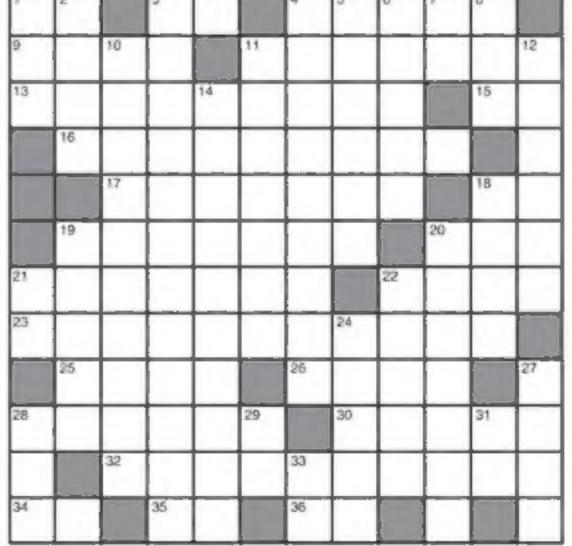
Vi attende una giornata in- L'intuito vi spingerà ad im- Avete dei progetti piuttosto In certi casi sarebbe opportuno mostrarsi coraggiosi. Prestate maggiore attenzione alla persona amata: in questo momento si sente un po' trascurata. Accettate un invito.



PESCI 19/2 - 20/3

Tenetevi al corrente dei problemi di chi collabora con voi. E' un interessamento che facilita i rapporti e rende più intensa l'intesa. Possibili tensioni con la persona amata.

#### IL CRUCIVERBA



CAMBIO DI CONSONANTE (7) Un ellievo del liceo ertistico Quantunque ripetente, va benone sia nel mratto che in composizione. Dal labbro del Maestro pare pendere: è uno che la sa dare a intendere.

METATESI SILLABICA (10) Terzi incomodi Fra tutti quei che han veduto o udito eran certamente i più credibili...

salvo costui che, nonostante il rischio.

è rimasto con noi, non se n'è andato.

ENIGMISTICA 1100 Ogni mese CHEATH THE MICE, CON ENGAGET! (TALLAD)

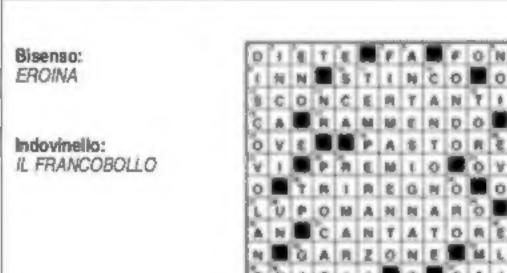
Boezio

pegine di giochi In edicola

ORIZZONTALI: 1 Baracche in centro - 3 Il rame in due lettere - 4 Culminano... con due sì - 9 Si alleva per la seta - 11 Per svolgerla bisogna trovame il bandolo – 13 Reparti dell'armadio – 15 Nell'Etna – 16 Prendere a bordo – 17 Profondo abisso – 18 Iniziali di Ohnet – 19 Rivelatosi sufficiente - 20 Famoso film diretto da Akira Kurosawa - 21 Quelli a rotelle si usano per schettinare - 22 La Berni del cinema - 23 Una massa d'aria in condizioni di alta pressione - 25 Possono portare acqua - 26 Il giorno che si è appena concluso -28 Piccolo tamburo detto anche caccavella - 30 Fatti di più sostanze - 32 Nome di due regine inglesi - 34 Nuoro - 35 Di peso pari -36 Vocali in strutto. VERTICALI: 1 Un moderno sistema frenante (sigla) - 2 Prodotti ca-

seari - 3 Materiale propellente - 4 Sono stupefacenti - 5 Un elemento della benzina - 6 Lo guidiio a lungo Mobutu - 7 I limiti di Zeus - 6 La Germania che non c'è più - 10 Agitate e travagliate -11 Bricconi in cappa e spada - 12 La provincia con Sassoferrato - 14 Uno passato e fatto - 18 Se ne seguono molte in occasione delle Olimpiadi - 19 Popolazioni africane - 20 Un nuotatore specializzato - 21 Iniziano ogni passatempo - 22 Falcidiano le mandrie - 24 Margine, bordo - 27 Lago dell'Africa - 28 Il fiabesco Peter di Barrie - 29 Prime in uscita - 31 Sono doppie in città - 33 L'oro nelle formule chimiche.

■ LE SOLUZIONI DI IERI



### DAIKINAEROTECH LO SHOW-ROOM DELLA CLIMATIZZAZIONE

Scopri il primo e unico climatizzatore al mondo che controlla l'umidità, rinnova e purifica l'aria

Solo con Airtech Service 4 anni di garanzia totale





800.129.020

TRIESTE - Via Giulia, 62 Tel. 040 5700230 UDINE - P. Valle Del But, 6 Tel. 0432 543202 www.airtechservice.it



Impianti solari termici - fotovoltaici - riscaldamento e condizionamento

36

